



CANOPIA®
by PALRAM

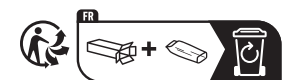
HOW TO ASSEMBLE

COPENHAGEN™ 10x12 / 3x3.5

IMPORTANT!

Please read these instructions carefully before starting assembly.
Keep these instructions in a safe place for future reference.

www.canopia.com



605425_24.10_MV-1.2

HAVE A CONCERN? WE CAN HELP.

Before returning your purchase:

You didn't find what you
were looking for?
We can help at
canopia.shop/support

Still can't find what you
are looking for?
Please see next page for
local customer care.

HABEN SIE BEDENKEN? WIR KÖNNEN HELFEN.

Bevor Sie Ihren Kauf zurücksenden:

Haben Sie nicht gefunden,
wonach Sie gesucht haben?
Unter canopia.shop/support
können wir helfen.

Sie haben noch nicht
gefunden wonach Sie suchen?
Auf der nächsten Seite
finden Sie den Kontakt zu
unserem lokalen Kundendienst.

TIENE ALGUNA INQUIETUD? PODEMOS AYUDARLE.

Antes de retornar su compra:

No encontró lo que
estaba buscando?
Podemos ayudarle en
canopia.shop/support

Aún no encontró lo que buscaba?
Por favor vea en la siguiente
página el Servicio Local al Cliente.

UN SOUCI? UNE QUESTION? NOUS POUVONS VOUS AIDER.

Avant de renvoyer ce produit:

Vous n'avez pas trouvé
ce que vous cherchez ?
Nous pouvons vous aider sur
canopia.shop/support

Insatisfait/e ou sans réponse ?
Merci de contacter notre Service
Client local ci-dessous.



UK • IE	FR • BE • IT • NL • PT • ES
01302-380775	+33-169-791-094
DE • AT • LUX • LICH	US
+49-180-522-8778	877-627-8476
IL	CA
04-848-6800	905-5646007
AUS	AUS - Greenhouses only
1800-955-855	03-9544-6-999
ZA	NZ
011-397-7771	0800 800 880
SZ	GLOBAL CONTACT (Rest of World)
062-287-33-77	+972-4-848-6816

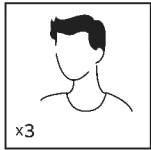
WE ARE
HERE TO
HELP

canopia.com/contact-us

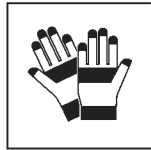

SCAN ME

CR • SL
0599-37-057 info@ms-viscom.com
DK
07-575 42 70 post@nshnordic.com
CH • HU • SK
0493-523-523 servis@garland.cz
PL
Infolinia: 801-011-929 22-349-93-36 kontakt@ogrodosfera.pl
CY
0224-971-13 alpaco@alpacodomica.com www.alpacodomica.com

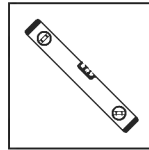
TOOLS & EQUIPMENT



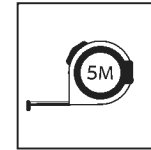
☐ 3 people needed



☐ Work gloves



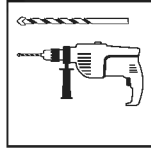
☐ Spirit Level



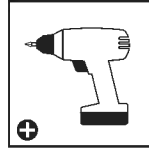
☐ Tape measure



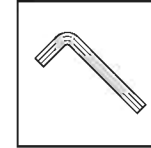
☐ Ladder



☐ Electric Drill
With Drill Bit
10 mm | 3/8"



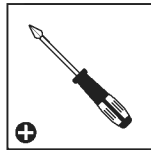
☐ Cordless Drill -
Philips Head



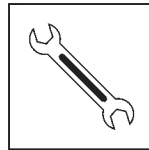
☐ Allen Key
2.5 mm | 7/64"



☐ Silicone



☐ Philips head
Screwdriver



☐ Wrench
10 mm | 3/8"



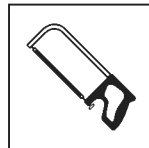
☐ Soap



☐ Scissors



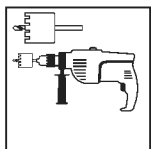
☐ Rubber Mallet



☐ Handsaw / Hacksaw



☐ Cordless Drill -
Torx Head



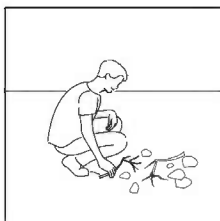
☐ Hole saw

SITE PREPARATION & FOUNDATION

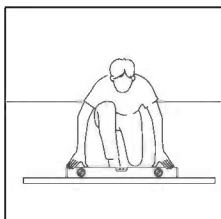
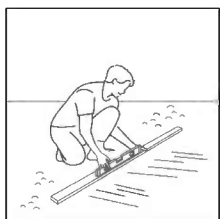
A - PREPARE THE SITE

The product must be positioned and fixed on a flat level surface.

① - Clear the site



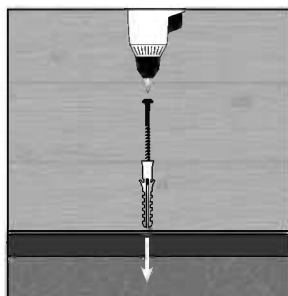
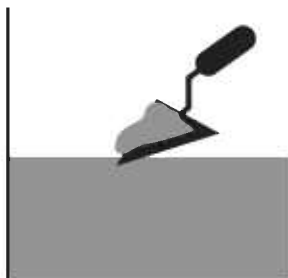
② - Level the ground



	A	①	②
FR	PRÉPARER LE TERRAIN La produit doit être positionnée et fixée sur une surface plane	Déblayer le terrain	Niveler le sol
DE	VORBEREITUNG DES UNTERGRUNDES Das Produkt muss auf einem flachen Untergrund aufgestellt und befestigt werden.	Standort säubern	Untergrund ausgleichen und nivellieren
ES	PREPARE EL SITIO El producto debe colocarse y fijarse en una superficie plana y nivelada.	Limpie el sitio	Nivele el terreno
SV	FÖRBEREDA OMRÅDET Produkt måste placeras på en fast och plant underlag.	Rensa området	Platta marken
NN	FORBERED OMRÅDET Produkt må plasseres og festes på et flatt underlag.	Rydd området	Flat ut bakken
FI	VALMISTELE RAKENNUSALUE Pinnan on oltava täysin tasainen ja suora, ja perustan oltava kiinteä.	Raivaa rakennusalue	Tasoita maa
DA	FORBERED OMRÅDET Produkt skal placeres og opføres på en plan flade.	Ryd stedet	Gør jorden jævn
NL	TERREIN VOORBEREIDEN Het grondoppervlak moet perfect vlak en waterpas zijn.	Maak het terrein vrij	Egaliseer de grond
IT	PREPARARE IL SITO Il prodotto deve essere posizionato e fissato su una superficie piana	Sgombrare il sito	Livellare il terreno
SK	PRIPRAVTE SI MIESTO Výrobok musí byť postavený a upevnený na rovnom povrchu.	Vyčistite miesto	Vyrovnajte povrch
SL	PRIPRAVITE LOKACIJO Izdelek mora biti nameščen in pritrjen na ravno in ravno površino.	Očistite lokacijo	Poravnajte tla
ET	VALMISTAGE ETTE MAATÜKK Tootetuleb paigaldada ja kinnitada tasasele pinnale	Puhastage maatükk	Tasandage maapinda
HU	TEREP ELŐKÉSZÍTÉSE A termék építési, egyenes vízszintes és felületen helyezze el.	Tisztítsa meg a területet	Egyengesse vízszintesre a talajt
PL	PRZYGOTUJ MIEJSCE Produkt musi być umieszczona i umocowana na płaskiej i równej powierzchni.	Oczyść miejsce	Wyrównaj podłoże
RU	ПОДГОТОВЬТЕ ПЛОЩАДКУ Продукт нужно расположить и зафиксировать на плоской ровной поверхности.	Очистите площадку	Выровняйте грунт
LT	SAGATAVOJIIET VIETU Produktu jānovieto un jānostiprina uz plakanas gludas virsmas.	Notīriet vietu	Nolīdziniet zemi
CS	PŘIPRAVTE SI MÍSTO Produkt musí být umístěn a upevněn na rovném povrchu	Vyčistěte místo	Vyrovnejte povrch
HR	PRIPREMITE LOKACIJU Proizvod mora biti postavljen i pričvršćen na ravnu površinu.	Očistite površinu	Poravnajte tlo
HE	הכן את האתר את המוצר יש להקים על קרקע יציבה ומפולסת בכדי שהוא יתפקד כראוי.	פנה את האתר	פלס את הקרקע

B - CHOOSE YOUR FOUNDATION TYPE

Concrete / Wooden surface



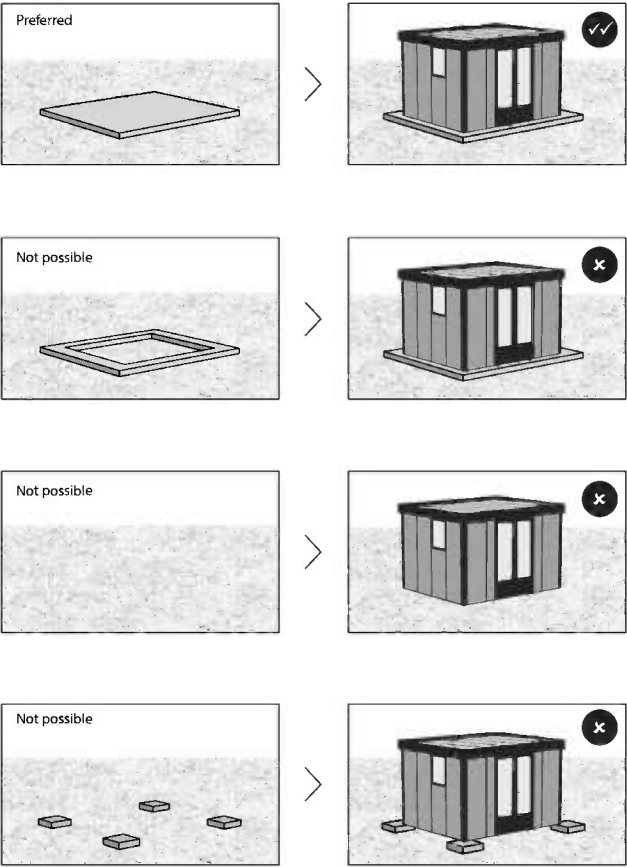
Please consult with an expert regarding which fasteners are suitable for other surfaces types (not supplied).

	B		
FR	CHOISIR VOTRE TYPE DE FONDATION	Béton / Superficie de madera	Veillez consulter un expert pour savoir quelles fixations sont adaptées aux terrasses en bois (non fournis).
DE	FUNDAMENTWAHL	Beton / Starke Holzundfläche	Bitte fragen Sie einen Experten, welche Befestigungsmittel für andere Untergründe geeignet sind (nicht im Lieferumfang enthalten).
ES	ELIJA EL TIPO DE CIMENTACIÓN	Hormigón / Superficie de madera	Pregunte a un experto qué elementos de fijación son adecuados para otro tipo superficie (no incluidos).
SV	VÄLJ GRUNDTYP	Betong / Träyta	Rådgör med en expert om vilka fästelement som är lämpliga för andra typer av ytor (medföljer ej).
NN	VELG FUNDAMENTTYPE	Betong / Treoverflate	Spør en ekspert hvilke festemidler som er egnet for andre overflater (ikke inkludert).
FI	VALITSE RAKENNUSPOHJAN TYYPPI	Betoni / Vahva puinen pohja	Kysy asiantuntijalta, mitkä kiinnikkeet sopivat muille pinnoille (ei sisälly).
DA	VÆLG DIN FUNDAMENTTYPE	beton / Stærk træbund	Spørg en ekspert, hvilke fastgørelselementer der egner sig til andre overflader (medfølger ikke).
NL	KIES UW TYPE FUNDERING	Beton / Sterke houten basis	Vraag een deskundige welke bevestigingsmiddelen geschikt zijn voor andere ondergronden (niet meegeleverd).
IT	SCEGLIERE IL TIPO DI FONDAMENTA	Mento / Superficie di legno	Chiedete a un esperto quali elementi di fissaggio sono adatti ad altre superfici (non incluse).
HE	בחר את סוג היסודות שלך	משטח בטון / בסיס עץ חזק	אנא התייעץ עם מומחה בנוגע לאילו חיבורים נדרשים עבור קיבוע המוצר (אינם מסופקים).

B - CHOOSE YOUR FOUNDATION TYPE

For a foundation, we recommend using three material types :
Concrete / Pressure treated wood / wood deck

OPTION 1: Solid foundation

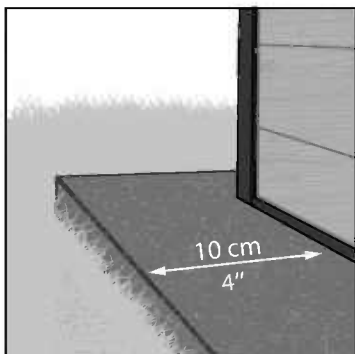


* The size of the product displayed is for illustration purposes only and may not reflect the size of your product.

B		1 Option Solid foundation Preferred	Not possible
FR	CHOISIR VOTRE TYPE DE FONDATIONS Pour la fondations, nous recommandons d'utiliser trois types de matériaux : Béton / Bois traité sous pression / plancher en bois * La taille de la produit affichée ici est uniquement à titre d'illustration et ne reflète pas forcément la taille de votre produit.	Une fondation solide Recommandé	Pas possible
DE	FUNDAMENTWAHL Als Fundament stehen Folgende Materialien zur Auswahl (Empfehlung): Beton / Druckbehandeltes Holz / Holzdeck * Die Größe des abgebildeten Produkt dient nur zur Veranschaulichung und entspricht möglicherweise nicht der Größe Ihres Produkt.	Fester Fundament Optimal	Nicht möglich
ES	ELIJA EL TIPO DE CIMENTACIÓN Como cimentación, recomendamos usar tres tipos de materiales: Hormigón / Madera prensada / Piso de madera * El tamaño del producto que se muestra tiene un propósito meramente ilustrativo y puede no reflejar el tamaño de su producto.	cimentación sólida Preferido	No es posible
SV	VÄLJ GRUNDTYP Som stiftelse rekommenderar vi tre typer av material: Betong / Tryckbehandlat trä / trägolv * Produkt storlek är endast för att illustrera och visar inte rätt storlek på ditt produkt.	Solid stiftelse Föredraget	Omöjligt
NN	VELG FUNDAMENTTYPE Som fundament anbefaler vi tre typer materiell: Betong Trykkbehandlet tre/tredekke * Produktets størrelse er bare for illustrasjon, og viser ikke korrekt størrelse på ditt produkt.	Solid fundament Foretrukket	Ikke mulig
FI	VALITSE RAKENNUSPOHJAN TYYPPI Rakennuspohjaksi suosittelemme kolmea materiaalityyppiä: Betoni Paineikäsitelty puu/puukansi * Esillä olevan tuote koko on tarkoitettu vain havainnollistamistarkoituksiin eikä se välttämättä vastaa tuote kokoa.	Kiinteä rakennuspohja Suositeltu	Ei mahdollinen
DA	VÆLG DIN FUNDAMENTTYPE Til en fundament anbefaler vi at bruge tre materialetyper: Beton / Trykbehandlet træ / trædæk * Størrelsen på det viste produkt er kun til illustration og afspejler muligvis ikke størrelsen på dit produkt.	Solid fundament Foretrukket	Ikke muligt
NL	KIES UW TYPE FUNDERING Als fundering adviseren wij drie materiaalsoorten te gebruiken: Beton Onder druk behandeld hout/houten dek * De grootte van de getoonde Product dient enkel ter illustratie en weerspiegelt mogelijk niet de grootte van uw eigen Product.	Massieve fundering Voorkeur	Niet mogelijk
IT	SCEGLIERE IL TIPO DI FONDAMENTA Come fondamenta consigliamo tre tipi di materiali: Calcestruzzo / Legno pressato / Pavimenti in legno * La dimensione della Prodotto visualizzata è solo a scopo illustrativo e potrebbe non rispecchiare le dimensioni della vostra Prodotto.	Fondamenta solide Preferito	No possible
HE	בחר את סוג היסודות שלך בתור בסיס אנו ממליצים לעשות שימוש בשלושה סוגי חמרים: בטון עץ שעבר טיפול הקשייה/דק עץ * גודל המוצר המוצג הינו להדגמה בלבד ולא מייצג את גודל המוצר שלכם.	קרקע מוצקה מועדף	בלתי אפשרי

C - ANCHOR TO FOUNDATION

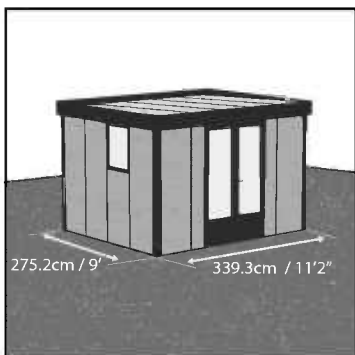
① - On a solid foundation / frame



Secure the product to the foundation of your choice using suitable screws & plugs or masonry anchors (not supplied).

Make sure you have at least 10 cm / 4" between the product base and the edges of your foundation - on all sides.

②



The product dimensions do not include the gutters.

	C	①	②
FR	ANCRAGE A LA FONDATION	<u>Sur une fondation solide / cadre</u> Fixez le produit à la fondation de votre choix, à l'aide de vis et de chevilles appropriées ou d'ancrages en maçonnerie (non fournis). Assurez-vous qu'il y a au moins 10 cm entre la base du produit et le périmètre de votre fondation - <u>de tous les côtés</u> .	Les dimensions du produit ne comprennent pas les gouttières.
DE	BEFESTIGUNG AM FUNDAMENT	<u>Befestigen Sie das Produkt auf einem festen Fundament / Rahmen</u> Mit geeigneten Dübeln und Schrauben oder Mauerwerksankern, je nach gewähltem Fundamenttyp (nicht mitgeliefert). Stellen Sie sicher, dass zwischen der Basis des Produkts und den Kanten Ihres Fundaments auf allen Seiten mindestens 10 cm Abstand sind.	Die Produktabmessungen beinhalten nicht die Dachrinnen.
ES	ANCLAJE A LOS CIMIENTOS	<u>Sobre una cimentación sólida / estructura</u> Asegure el producto a los cimientos de su elección, usando tornillos y tacos adecuados o anclajes de mampostería (no incluidos). Asegúrese de tener al menos 10 cm 4" entre la base del producto y el perímetro de su cimiento - <u>en todos los lados</u> .	Las dimensiones del producto no incluyen las canaletas.
SV	FEST FÖR STIFTELSE	<u>På en solid stiftelse / ram</u> På en solid bas, säkra produkten till den grund du valt med lämpliga skruvar, pluggar eller väggfästen (ingår ej). Se till att du har minst 10 cm 4" mellan produktens bas och kanterna på fundamente - <u>på alla sidor</u> .	Produktmåttan inkluderar inte hängrännor.
NN	FEST TIL FUNDAMENT	<u>På en solid fundament / ramme</u> Sikr du produktet til fundamentet du har valgt med passende skruer, plugger eller murfester (ikke inkludert). Forsikre deg om at du har minst 10 cm 4" mellom bunnen av produktet og kantene på fundamentet ditt - <u>på alle sider</u> .	Produktmålene inkluderer ikke takrennene.
FI	RAKENNUSPOHJAN ANKKURI	<u>Kiinteälle rakennuspohjalle / kehykseen</u> Mikäli tuote rakennetaan kiinteälle rakennuspohjalle, kiinnitä tuote valitsemaasi rakennuspohjaan sopivilla ruuveilla & tapeilla tai muurausankkureilla (ei sisälly toimitukseen). Varmista, että sinulla on vähintään 10 cm 4" tilaa tuotteen alustan ja perustuksen reunojen välillä - <u>kaikilla puolilla</u> .	Tuotteen mitat eivät sisällä kouruja.
DA	FASTGØRELSE TIL FUNDAMENTET	<u>På et solidt underlag / ramme</u> Skal du fastgøre produktet til det fundament, du vælger, ved hjælp af passende skruer & stik eller murankre (medfølger ikke). Skal du sørge for at have mindst 10 cm 4" mellem produktrammen og kanterne på dit fundament - <u>på alle sider</u> .	Produktmålene inkluderer ikke tagrenderne.
NL	VERANKERING AAN FUNDERING	<u>Op een stevige fundering / kader</u> Zet het product op een stevige basis vast op de fundering van uw keuze, met geschikte schroeven & pluggen of metselwerkankers (niet meegeleverd). Zorg ervoor dat u minstens 10 cm hebt tussen de basis van het product en de randen van uw fundering - <u>langs alle kanten</u> .	De productafmetingen zijn exclusief de goten.
IT	ANCORAGGIO ALLE FONDAMENTA	<u>Su una Fondamenta solida / telaio</u> Fissare il prodotto alla fondazione di vostra scelta, utilizzando viti e tasselli adeguati o ancoraggi in muratura (non forniti). Assicurati di avere almeno 10 cm tra la base del prodotto e i bordi del tuo fondotinta - <u>su tutti i lati</u> .	Le dimensioni del prodotto non includono le grondaie.
HE	ענן את הבסיס	<u>על קרקע מוצקה / מסגרת מוצקה</u> חבר את המוצר לבסיס (יסוד) שבחרת והשתמש בברגים מתאימים וסגרים, או עוגני בנאות (לא סופקו). וודאו שיש לכם לכול הפחות 10 סמ' בין מסגרת המוצר וקצות הבסיס (היסוד) - <u>בכול הצדדים</u> .	המידות של היקף תחתית הקירות אינן כוללות את המרזב ההיקפי.

SAFETY ADVICE

- It is of utmost importance to assemble all of the parts according to the directions. Do not skip any steps.
- Always wear work gloves during panel sliding.
- Always wear shoes and safety goggles when working with extruded aluminium.
- If using a step ladder or power tools make sure that you follow the manufacturer's safety advice.
- Do not touch overhead power cables with the aluminium profiles.
- Do not attempt to assemble the product in windy or wet conditions.
- Do not climb or stand on the roof.
- Dispose of all plastic bags. Keep them out of reach of small children.
- Keep children away from the assembly area.
- Do not lean against or push the products during construction.
- Do not position your product in an area exposed to excessive winds.
- Do not attempt to assemble this product if you are tired, have taken drugs or alcohol or if you are prone to dizzy spells.
- Hot items such as recently used grills, blowtorches etc. must not be stored in the product.
- Make sure there are no hidden pipes or cables in the ground before anchoring to foundation.
- Heavy snow load on the roof can make it unsafe to stand below or nearby.
- The snow must be removed from the structure's roof if the snow is accumulated.
- This product is designed to be used mainly as a Garden studio.
- **Make sure to anchor the product directly to a solid foundation to increase the product's stability and wind resistance in areas with severe weather conditions. Make sure that there are no obstructions between the assembly area and the final position of the product.**

CARE & MAINTENANCE

- When your product needs to be cleaned, use a soft cloth and rinse with cold clean water.
- DO NOT use acetone, abrasive cleaners or other special detergents to clean the panels.
- Clean the product once assembly is complete.

BEFORE ASSEMBLY

- Selecting a site:
 - Choose your site carefully before beginning assembly.
 - Choose a sunny position away from overhanging trees.
 - The product must be positioned and fixed on a flat level surface.
- The product must be secured directly to a solid foundation.
- This is a multi-part assembly best achieved by two people. Allow at least half a day for the assembly process.
- Take all components & parts out of the packages. Sort the parts and check against the content parts list.
- Parts should be laid out close at hand. Keep all small parts (screws etc.) in a bowl so they do not get lost.
- Please note multi-sided profiles are used in this product. As a result some holes in the profiles are not used during assembly.
- Please review entire instructions before starting. Carry out the assembly steps in exact order.
- Please consult your local authorities if any permits are required prior to constructing the product.
- Please ensure you have sufficient side space for inserting the roof panels during the assembly process.

IMPORTANT!

- Firmly connect the product to a level surface immediately after completion of the assembly.
 - Anchoring this product to the ground is essential to its stability and rigidity. It is required to complete this stage in order for your warranty to be valid.
 - During assembly use a soft surface below the parts to avoid scratches and damages.
 - We recommend checking for restrictions or covenants for building this product in your area.
- In addition we advise to check if you need to submit any forms or if any permit is required prior to building the product.

DURING ASSEMBLY

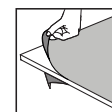
During assembly, you will encounter different icons for different products.
Please see below for more information:



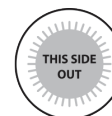
You may use silicone lubricant spray on the frame in order to help you slide the panels into the profiles. Do not spray the panels.



Use a rubber mallet if necessary.



Make sure you remove covering plastic film from both sides of the panel.



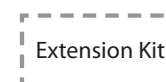
All panels with the stamped words "THIS SIDE OUT" must be facing out to create full UV protection. Remove plastic sticker as panels are locked in place.



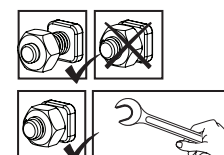
This icon indicates that the installer should be inside the product.



This icon indicates that the installer should be outside the product.



Steps marked with dashed outlines refer to Extensions only. Some of the steps are irrelevant for an assembly of a single product. When assembling a single or an extended product, some parts may be surplus.



These 2 icons below indicate if screw's tightening is required or not.

Temporary tightening of a few screws may be needed to prevent a profile from sliding out. Tighten all screws once assembly is completed.

CONSEILS DE SECURITE

- Très important ! Veuillez suivre scrupuleusement les instructions de ce manuel et réaliser les étapes dans l'ordre énoncé.
- Nous recommandons vivement le port de gants de protection pendant le montage.
- Portez toujours des chaussures de travail et des lunettes de protection lorsque vous travaillez des pièces en aluminium extrudé.
- Lors de l'utilisation d'une échelle ou d'outils électriques, assurez-vous de bien suivre les consignes de sécurité du fabricant.
- Veillez à ne pas toucher de câbles aériens avec les profilés en aluminium.
- Ne montez pas sur le toit.
- N'essayez pas de monter la produit s'il y a du vent ou s'il fait humide.
- Jetez tous les sacs en plastique en appliquant les règles de sécurité et maintenez-les hors de portée des jeunes enfants.
- Eloignez les enfants de la zone d'assemblage.
- Ne vous appuyez pas contre la produit et ne la poussez pas pendant le montage.
- Ne positionnez pas la produit dans un endroit trop exposé au vent.
- N'essayez pas de monter la produit si vous êtes fatigué, si vous êtes sous l'effet de drogues, de médicaments ou d'alcool ou encore si vous êtes sujet aux vertiges.
- Les objets chauds tels qu'un barbecue, un chalumeau ou autre article ayant été récemment utilisés, ne doivent pas être rangés dans la produit.
- Assurez-vous qu'il n'y a pas de tuyaux ou de câbles cachés dans le sol avant d'ancrer à la fondation.
- La neige doit être enlevée du toit de la structure si elle est accumulée.
- Une lourde charge de neige sur le toit peut rendre dangereux le fait de se tenir debout en dessous ou à proximité.
- Ce produit a été conçu pour être principalement utilisé comme Studio de jardin.
- **Assurez-vous d'ancrer le produit directement sur une surface solide pour augmenter sa stabilité et sa résistance au vent, en particulier dans les zones soumises à des conditions météorologiques extrêmes.**
- **Veillez à ce qu'il n'y ait pas d'obstacles entre la zone de montage et la position finale du produit.**

ENTRETIEN & MAINTENANCE

- Pour nettoyer votre produit, utilisez un chiffon doux et rincez à l'eau claire et froide.
- NE PAS utiliser d'acétone ni de produits nettoyants ou autres détergents spéciaux pour nettoyer les panneaux clairs.
- Nettoyez le produit une fois le montage termine.

AVANT L'ASSEMBLAGE

- Choisir un endroit :
 - Choisissez votre site avec soin avant de commencer l'assemblage.
 - Choisissez un endroit ensoleillé loin des arbres en saillie.
 - La produit doit être positionnée et fixée sur une surface plane.
- Le produit doit être fixé directement sur une surface solide
- Il s'agit d'un assemblage multi parties qu'il vaut mieux réaliser à deux. Comptez au moins une demi journée pour le processus de montage.
- Retirez tous les composants des paquets. Triez les éléments et vérifiez la liste.
- Les éléments doivent se trouver à portée de main. Gardez tous les petits éléments (vis etc.) dans un bol pour ne pas les perdre.
- Veuillez noter que des coupes multi faces sont utilisées dans cette produit. C'est pourquoi certains trous dans les coupes ne sont pas utilisés pendant le montage.
- Veuillez vérifier toutes les instructions avant de commencer. Procédez aux étapes de montage dans l'ordre exact.
- Veuillez consulter les autorités locales au cas où des permis sont nécessaires pour la construction du produit.
- Veuillez vous assurer que vous disposez d'un espace latéral suffisant pour insérer les panneaux de toit pendant le processus d'assemblage.

IMPORTANTE!

- Connectez du produit fermement à une surface nivelée après l'achèvement de l'assemblage.
- L'ancrage du produit au sol entielle à sa stabilité et à sa rigidité, il est de plus nécessaire pour assurer la validité de votre garantie.
- Pendant le montage, placez une surface souple sous les pièces pour éviter de les érafler ou de les endommager.
- Avant d'assembler ce produit dans votre région, nous vous recommandons de vous renseigner sur les restrictions ou réglementations locales. Nous vous conseillons en outre de vérifier si vous devez soumettre des formulaires ou si un permis est requis avant de monter le produit.

DURANT L'ASSEMBLAGE

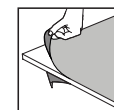
Lors du montage, vous trouverez différentes icônes correspondant à différents produits. Pour de plus amples informations, veuillez vous référer à ce qui suit:



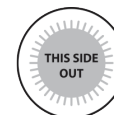
Vous pouvez utiliser un spray de lubrifiant pour silicone afin de vous aider à glisser les panneaux dans les profilés. Ne pulvériser pas les panneaux.



Utilisez un maillet en caoutchouc si nécessaire.



Assurez-vous de retirer le film plastique couvrant des deux côtés du panneau.



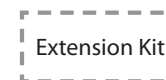
Tous les panneaux estampillés "THIS SIDE OUT" doivent être orientés vers l'extérieur pour assurer une protection UV intégrale. Retirez les stickers en plastique quand les panneaux sont verrouillés et bien en place.



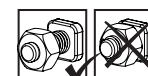
Cette icône indique que l'installateur doit être à l'intérieur du produit.



Cette icône indique que l'installateur doit être en dehors du produit.



Les étapes marquées en pointillés ne concernent que les extensions. Certaines étapes ne sont pas nécessaires pour l'assemblage d'un produit unique. Lors de l'assemblage d'un produit unique ou d'une extension, il peut rester des pièces.



Ces 2 icônes indiquent s'il est nécessaire de serrer les écrous ou non. Il peut être nécessaire de serrer temporairement certaines vis pour empêcher un profilé de se déplacer.



Serrez toutes les vis une fois l'assemblage terminé.

SICHERHEITSHINWEISE

- Es ist sehr wichtig, dass alle Teile gemäß den Anweisungen in dieser Anleitung zusammengebaut werden. Lassen Sie bitte keinen Schritt aus.
- Tragen Sie bei der Montage unbedingt Arbeitshandschuhe. Wir empfehlen Ihnen außerdem dringend, festes Schuhwerk und eine Schutzbrille zu tragen.
- Achten Sie beim verwenden einer Leiter oder Elektrowerkzeug bitte auf die jeweiligen Sicherheitshinweise des Herstellers.
- Berühren Sie mit den Aluminiumprofilen keine Oberleitungen.
- Halten Sie Kinder vom Aufbaubereich fern.
- Die Montage darf nur bei trockenem und windstillem Wetter erfolgen.
- Nicht auf das Dach klettern oder darauf stehen.
- Entsorgen Sie alle Plastikbeutel sicher und bewahren sie außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf.
- Während des Aufbaus sollten Sie sich nicht gegen das Produkt lehnen oder Druck ausüben.
- Suchen Sie einen windgeschützten Standort für das Produkt aus.
- Versuchen Sie nicht, dieses Produkt zu montieren, wenn Sie müde sind, Drogen oder Alkohol zu sich genommen haben oder zu Schwindelanfällen neigen.
- Heiße Gegenstände wie kürzlich benutzte Grills, Lötlampen usw. dürfen nicht im Produkt gelagert werden.
- Bevor Sie das Produkt im Fundament verankern, vergewissern Sie sich, dass sich dort keine versteckten Rohre oder Kabel befinden.
- Eine hohe Schneelast auf dem Dach kann den Aufenthalt unter oder in der Nähe des Daches unsicher machen.
- Der Schnee muss vom Dach des Gebäudes entfernt werden, wenn sich der Schnee angesammelt hat.
- Dieses Produkt ist hauptsächlich für die Verwendung als Garten-Studio vorgesehen.
- **Um die Stabilität und Windbeständigkeit des Produkts zu erhöhen, müssen Sie es direkt auf einem soliden Fundament verankern, insbesondere in solchen Gegenden, in denen die Witterungsbedingungen streng sind. Stellen Sie sicher, dass sich keine Hindernisse zwischen dem Montagebereich und der endgültigen Position des Produkts befinden.**

PFLEGE & WARTUNG

- Wenn Ihr Produkt gereinigt werden muss, verwenden Sie ein weiches Tuch und spülen Sie es mit kaltem, klarem Wasser ab.
- Verwenden Sie zur Reinigung der Paneele KEIN Aceton und auch keine scheuernden Reinigungsmittel oder Spezialreiniger.
- Säubern Sie das Produkt nach dem Aufbau.

VOR DEM ZUSAMMENBAU

- Die Standortwahl:
 - Wählen Sie Ihren Standort sorgfältig, bevor Sie mit dem Aufbau beginnen.
 - Das Produkt muss auf einem flachen Untergrund aufgestellt und befestigt werden.
 - Wählen Sie eine Position abseits von überhängenden Bäumen.
- Das Produkt muss direkt auf einem festen Untergrund befestigt werden.
- Für die Montage dieses Produktes sind zwei Personen erforderlich. Sie sich für den Zusammenbau mindestens einen halben Tag Zeit.
- Packen Sie die Bauteile aus und überprüfen Sie, ob alle Teile der Liste aufgeführt sind.
- Die Teile sollten griffbereit ausgelegt werden. Bewahren Sie alle kleinen Teile (Schrauben usw.) in einer Schüssel auf, damit nichts verloren geht.
- Beachten Sie bitte, dass bei diesem Produkt mehrseitige Profile verwendet werden. Während des Zusammenbaus sind daher nicht alle Löcher in den Profilen relevant.
- Lesen Sie vor Beginn des Aufbaus die gesamte Anleitung durch. Führen Sie die Montageschritte in genauer Reihenfolge durch.
- Fragen Sie bei den örtlichen Behörden nach, ob es irgendwelche Einschränkungen für den Aufbau gibt oder Genehmigungen erforderlich sind.
- Bitte stellen Sie sicher, dass Sie zum Einfügen der Dachplatten während des Montageprozesses ausreichend Seitenraum haben.

WICHTIG!

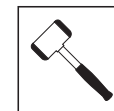
- Befestigen Sie das Produkts sofort nach Fertigstellung der Montage auf einem ebenen Untergrund.
- Die Verankerung dieses Produkts im Boden ist für seine Stabilität und Standfestigkeit unerlässlich. Eine ordentlich Befestigung ist erforderlich, damit die Garantie gültig ist.
- Legen Sie während des Aufbaus eine weiche Unterlage unter die einzelnen Teile, um Kratzer und Schäden zu vermeiden.
- Bevor Sie mit der Montage beginnen, vergewissern Sie sich bitte beim zuständigen Bauamt, ob es in Ihrer Region Einschränkungen oder Auflagen für den Bau des gewählten Produktes gibt. Wir bitten Sie außerdem zu prüfen, ob eine Genehmigung für den Bau erforderlich ist.

WÄHREND DER MONTAGE

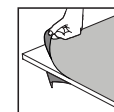
Während der Montage werden Sie verschiedene Symbole für unterschiedliche Produkte sehen. Weitere Informationen finden Sie unten:



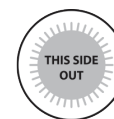
Sie können Silikonschmierspray auf den Rahmen sprühen, um das Einschieben der Platten in die Profile zu erleichtern. Besprühen Sie nicht die Platten.



Nehmen Sie – falls nötig – einen Gummihammer zur Hilfe.



Sie die abdeckende Kunststoffolie von beiden Seiten der Verkleidung entfernen.



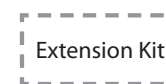
Alle mit den Worten "THIS SIDE OUT" versehenen Platten müssen nach außen zeigen, um den vollen UV-Schutz zu gewährleisten. Entfernen Sie die Aufkleber, sobald die Platten montiert sind.



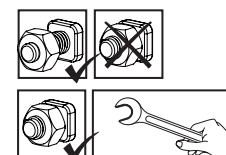
Dieses Symbol zeigt an, dass sich die installierende Person sich im Inneren des Produktes befinden sollte.



Dieses Symbol zeigt an, dass sich die installierende Person an der Außenseite des Produktes befinden sollte.



Die mit Strichlinien markierten Schritte beziehen sich nur auf Erweiterungen. Einige der Schritte sind für den Zusammenbau eines einzelnen Produkts nicht relevant. Beim Zusammenbau eines einzelnen oder eines erweiterten Produkts können einige Teile überflüssig sein.



Diese 2 Symbole unten zeigen an, ob das Anziehen der Schrauben erforderlich ist oder nicht. Das vorübergehende Anziehen einiger Schrauben kann erforderlich sein, um ein Herausrutschen des Profils zu verhindern. Ziehen Sie nach Abschluss der Montage alle Schrauben fest.

CONSEJOS DE SEGURIDAD

- Es de suma importancia montar todas las partes de acuerdo con las instrucciones. No se salte ningún paso.
- Recomendamos firmemente el uso de guantes de trabajo durante el montaje.
- Use siempre zapatos y gafas de seguridad al trabajar con aluminio extruido.
- Al usar una escalera plegable o herramientas eléctricas asegúrese de que sigue las instrucciones de seguridad de los fabricantes.
- No toque los cables eléctricos aéreos con los perfiles de aluminio.
- No intente montar el invernadero en días de viento o días con humedad.
- No trepe ni se ponga de pie en el tejado.
- Disponga todas las bolsas plásticas en lugar seguro - guárdelas fuera del alcance de niños.
- Mantenga a los niños fuera del área de montaje.
- No se apoye ni empuje el producto durante la construcción.
- No coloque su producto en un área expuesta al viento excesivo.
- No intente montar este producto si usted está cansado, ha tomado drogas o alcohol o si usted es propenso a ataques de mareo.
- Artículos calientes recientemente usados tales como parrillas, sopletes etc. no deben ser almacenados en el producto.
- Asegúrese de que no hay tuberías o cables ocultos en el suelo antes de anclar a los cimientos.
- No es seguro ponerse debajo o cerca cuando hay gran cantidad de nieve sobre el techo.
- La nieve debe retirarse del tejado de la estructura si está acumulada.
- Este producto fue diseñado para ser utilizado principalmente como un Estudio de jardín.
- **Asegúrese de anclar el producto directamente a una base sólida para aumentar su estabilidad y resistencia al viento, especialmente en áreas con condiciones climáticas severas. Asegúrese de que no haya obstáculos entre la zona de montaje y la posición final del producto.**

CUIDADOS & MANTENIMIENTO

- Para limpiar el producto, use un trapo suave y enjuague con agua limpia y fría.
- NO use acetona, limpiadores abrasivos u otros detergentes especiales para limpiar los paneles transparentes.
- Limpie el producto una vez terminado el montaje.

ANTES DEL MONTAJE

- Seleccionar un lugar:
 - Elija su sitio cuidadosamente antes del ensamblaje inicial.
 - El producto debe colocarse y fijarse en una superficie plana y nivelada.
 - Escoja una ubicación soleada y apartada de árboles que la cubran.
- El producto debe fijarse directamente a una superficie sólida.
- Este montaje consta de varias partes y sería óptimo que lo realicen dos personas. El proceso de montaje llevará alrededor de medio día.
- Extraiga todas las piezas de componentes de sus embalajes. Ordene las piezas y compruebe que están todas usando la lista de contenidos.
- Las piezas deberían colocarse cerca y tenerlas a mano. Ponga las piezas pequeñas (p. ej. tornillos) en un bol para no perderlas.
- Por favor, tenga en cuenta que este producto incluye perfiles con múltiples superficies. Como resultado, algunos de los agujeros de los perfiles no se utilizan durante el montaje.
- Por favor, revise todas las instrucciones antes de empezar. Siga los pasos del montaje en el orden exacto.
- Consulte las limitaciones, requisitos, permisos y a las autoridades locales para la construcción de este cobertizo de jardín.
- Por favor asegúrese de que tiene suficiente espacio lateral para la inserción de los paneles del techo durante el proceso de montaje.

¡IMPORTANTE!

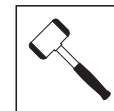
- Conecte firmemente el producto a una superficie nivelada inmediatamente después de terminar el montaje.
- Anclar este producto al suelo es esencial para su estabilidad y rigidez. Es necesario completar esta fase para que su garantía sea válida.
- Durante el montaje, ponga algo suave por debajo de las piezas, para evitar que se rayen o estropeen.
- Recomendamos comprobar las restricciones o convenios para la construcción de este producto en su área. Además, aconsejamos comprobar si necesita presentar algún formulario o si se requiere algún permiso antes de construir el producto.

DURANTE EL MONTAJE

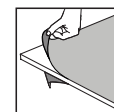
Durante el montaje, se encontrará con diferentes iconos. Para obtener más información, consulte lo siguiente:



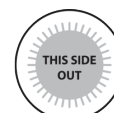
Puede utilizar spray lubricante de silicona para facilitar el deslizamiento de los paneles en los contorneos. No ponga spray en los paneles.



Use un martillo de goma si hiciere falta.



Asegúrese de quitar la película plástica que cubre ambos lados del panel.



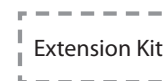
Todos los paneles que tengan estampado LADO EXTERIOR (THIS SIDE OUT) deben mirar hacia fuera para ofrecer una protección UV completa. Quite la pegatina de plástico una vez los paneles se enganchen en su sitio.



Este icono indica que el instalador debe estar dentro del producto.



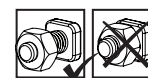
Este icono indica que el instalador debe estar fuera del producto.



Los pasos marcados con líneas discontinuas se refieren únicamente a las extensiones.

Algunos de los pasos son innecesarios para el montaje de un solo producto.

Durante el montaje de un producto individual o de una extensión, pueden sobrar algunas piezas.

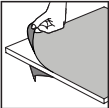
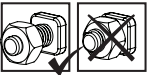
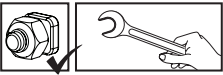


Los siguientes 2 iconos le indicarán si el ajuste de los tornillos es necesario o no.



en algún paso puede ser necesario apretar de forma temporal algunos tornillos para evitar que se caiga un perfil.

Apriete todos los tornillos una vez esté completado el montaje.

הצעת בטיחות	
- יש להקפיד ולהרכיב את כל החלקים בהתאם להוראות. אין לדלג על שום שלב. - עליך להשתמש בכפפות עבודה במהלך ההרכבה. - בעת השימוש באלומיניום משוחל יש לנעול תמיד נעלי עבודה ומשקפי מגן. - בשימוש בסולם או במכשירים חשמליים, יש למלא אחר הוראות הבטיחות של היצרן. - יש להמנע ממגע של פרופילי האלומיניום עם כבלי חשמל עיליים. - אין לנסות להרכיב את המוצר בזמן רוחות או תנאי רטיבות. - אין לנסות לטפס או ללכת על הגג. - בכדי למנוע סכנת חנק, יש להרחיק את חומרי האריזה מהישג ידם של ילדים. - יש להרחיק ילדים מאזור ההרכבה. - אין להישען על או לדחוף את המוצר בעת ההרכבה. - אין למקם את המוצר במקום החשוף לרוחות חזקות. - אין לנסות להרכיב את המוצר במצב עייפות, שימוש בסמים, תרופות או אכילה, או אם יש נטייה לסחרחורות. - אין לאחסן במוצר פריטים חמים כגון גריל שנעשה בו שימוש לאחרונה, מבערים וכד'. - יש לוודא כי אין צינורות או כבלים נסתרים בקרקע או הקיר לפני העיגון אל המשטח הקיים. - עומס של כבד על הגג עלול לפגוע בבטיחות העומדים מתחתיו או בסביבתו. - יש להסיר את השלג מגג המבנה אם השלג מצטבר. - מוצר זה תוכנן לשמש בעיקר כסטודיו גינה. עליך לעגן את המוצר ישירות אל בסיס מוצק בכדי להגדיל את יציבות המוצר ועמידות לרוחות באזורים עם תנאי מזג אוויר קשים. יש לוודא כי אין מכשולים בין אזור ההרכבה למיקום הסופי של המוצר.	
טיפול ותחזוקה	
- כדי לנקות את המוצר, יש להשתמש במטלית רכה ולשטוף במים נקיים קרים. - אין להשתמש באצטון, חומרי ניקוי שוחקים וסבונים מיוחדים. - יש לנקות את המוצר בסיום ההתקנה.	
לפני ההרכבה	
- בחירת מיקום ההרכבה: - בחר בתשומת לב את מיקום ההרכבה לפני תחילת ההרכבה. - יש לבחור אזור שטוף-שמש, רחוק מהעצים. - על הקרקע להיות שטוחה ומפולסת לחלוטין ובעלת בסיס מוצק כגון: בטון, אספלט, דק מעץ וכו'. - יש למקם את המוצר ולקבע אותו על משטח שטוח וישירות לבסיס מוצק. - זהו מוצר מרובה חלקים, לשם הרכבתו יש צורך בשני אנשים. תכנן לפחות חצי יום לביצוע ההרכבה. - יש למיין את החלקים ולבדוק כמויות אל מול רשימת התכולה. - יש להניח את חלקי ההרכבה בקרבה למקום ההרכבה. שמור את החלקים הקטנים בקערה על מנת שלא יאבדו. - יתכן שבמוצר זה ישנם פרופילים שיש להם שימושים שונים, לכן יתכנו חורים שאין בהם צורך. - אנא עיין בהוראות המלאות לפני שתתחיל. בצע את שלבי ההרכבה בסדר המדויק. - אנא בדוק מול הרשויות אם יש צורך בהיתרים כלשהם טרם הרכבת המוצר. - אנא וודא שקיים מספיק מרווח בצדדים להכנסת לוחות הגג במהלך ההרכבה.	
חשוב!	
- עיגון המוצר לקרקע חיוני ליציבות ועמידותו. תוקף האחריות תלוי בהשלמת שלב זה. - מיד לאחר השלמת ההרכבה, יש לעגן מיד את המוצר היטב כשהקרקע במצב מפולס. חובה להשלים שלב זה בכדי שהאחריות תהיה בתוקף. - בעת ההרכבה, השתמש במשטח רך מתחת לחלקים בכדי למנוע שריטות ונזק. - אנו ממליצים לבדוק האם יש מגבלות חוקיות להקמת מבנה זה באזורכם. - בנוסף, אנחנו מציעים שתבדקו האם אתם חייבים להגיש טפסים כלשהם, האם יש צורך בהיתר לפני שאתם מתחילים בבנייתו של המוצר.	
במהלך ההרכבה	
במהלך ההרכבה, תפגוש אייקונים שונים למוצרים שונים, הבט מטה לעוד אינפורמציה:	
 SILICONE LUBRICANT SPRAY         ניתן להשתמש בספריי סיליקון בכדי לסייע לך להשחיל את הלוחות אל תוך הפרופילים. אין להתיז ספריי סיליקון על הלוח. במידת הצורך, השתמש בפטיש גומי. הסר את ציפוי הפלסטיק משני צדדי הפנל לפני הרכבתו. נא לשים לב שהלוחות מורכבים כאשר החלק המוגן נגד UV כלפי חוץ (מצוין עליו "THIS SIDE OUT") ולקלף בסיום את המדבקה כאשר הלוחות מונחים ונעולים במקומם. סמל זה מצוין שעל המרכיב להיות בתוך המוצר. סמל זה מצוין שעל המרכיב להיות מחוץ למוצר. השלבים המסומנים בקו מקווקו מתייחסים אל ההארכה בלבד. ניתן להתקין עד שלושה מוצרים מחוברים יחד. חלק מהשלבים אינם רלוונטיים להרכבת גגון אחד. בעת הרכבת מוצר בודד או מוצר הארכה, חלקים מסוימים עשויים להיות עודפים. 2 סמלים אלה מציינים האם נחוץ הידוק או לא. בחלק מהשלבים, הידוק זמני של הברגים עשוי להיות נחוץ בכדי למנוע את נפילתו של פרופיל. הדק את הברגים היטב בסיום ההרכבה.	

SÄKERHETSÅD

- Följ monteringsanvisningarna i den ordning som anvisas i instruktionerna, hoppa inte över något steg.
- Vi rekommenderar att handskar, skor och skyddsglasögon alltid används då man arbetar med metallprofiler.
- Vid användning av stege, redskap och bormaskin, följ tillverkarens säkerhetsråd.
- Var noga med att inte komma i kontakt med elkablar då metallprofiler hanteras.
- Undvik att montera produkten i dåligt, blåsigtt väder eller regn.
- Ta väl hand om all plastpåsar och se till att de är utom räckhåll för barn.
- Klättra eller stå inte på taket.
- Låt inte barn vistas på monteringsplatsen och håll omgivningen snygg.
- Luta eller tryck inte på produkten under montering.
- Välj omsorgsfullt platsen för produkten så att det inte påfrestas av kraftig vind eller extra snö.
- Försök inte att sätta ihop denna produkt om du är trött, har tagit droger, druckit alkohol eller om du brukar ha yrselattacker.
- Heta föremål som en nyligen använd grill, blåslampa eller dylikt får inte förvaras i produkten.
Se till att det inte finns några gömda rör eller kablar i grunden innan du förankrar i grunden.
- Ett tungt snölager kan göra det farligt att stå under, eller i närheten av taket.
- Snön måste avlägsnas från byggnadens tak om snön är ackumulerad.
- Denna produkt har utformats för att huvudsakligen användas som en Trädgårdsstudio.
- **Se till att förankra produkten direkt på en solid grund för att öka produktens stabilitet och vindmotstånd, speciellt i områden med svåra väderförhållanden. Säkerställ att det inte finns några hinder mellan förankringsområdet och den slutliga positionen för produkten.**

RENGÖRINGSINSTRUKTIONER

- När din produkt behöver rengöras, använd en mjuk trasa och skölj med kallt rent vatten.
- Använd inte acetone, rengöringsmedel innehållande slipmedel, eller andra specialmedel för att rengöra panelerna.
- Gör ren produkten när ihopsättningen är klar.

FÖRE MONTERING

- Välja en webbplats:
 - Välj plats noggrant innan du påbörjar monteringen.
 - Välj en solig plats utan överhängande träd.
 - Produkt måste placeras på en fast och plant underlag.
- Produkten måste förankras direkt till en solid grund.
- Detta är en flerdeltad montering som bäst uppnås av två personer. Tillåt minst en halv dag för montering.
- Sortera delarna och kontrollera mot komponentlistan.
- Delarna bör läggas ut nära dig. Ha alla små delar (skruvar etc.) i en skål så att de inte försvinner.
- Observera att flersidiga profiler används i denna dörrmarkis. Som ett resultat används vissa hål i profilerna inte under montering.
- Läs igenom hela instruktionerna innan du börjar. Utför monteringsstegen i exakt ordning.
- Kontakta dina lokala myndigheter hurvida tillstånd krävs innan byggnation av produkten.
- Se till att du har tillräckligt med sidoutrymme för att sätta takpanelerna under monteringsprocessen.

VIKTIG!

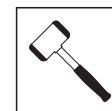
- Anslut produkten ordentligt till en plan yta omedelbart efter avslutad montering.
- Att förankra denna produkt vid mark är avgörande för dess stabilitet och styvhet. Det krävs att du slutför detta steg för att garantin ska vara giltig.
- Det är rekommenderat att använda en kartong eller annat mjukt material under det nedsänkta hörnet för att undvika repor och avskrapning av färg.
- Vi rekommenderar att du kontrollerar begränsningarna och begränsningarna för konstruktionen av denna produkt i ditt område.
Dessutom rekommenderar vi att du kontrollerar om du behöver fylla i formulär eller ansöka om tillstånd innan du bygger produkten.

UNDER MONTERING

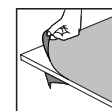
**Under montering kommer du att stöta på olika ikoner för olika produkter.
Se nedan för mer information:**



Du kan använda siliconsprej för panelerna lättare skall glida in i profilerna. Spreja inte på panelerna.



Använd en gummiklubba om nödvändigt.



Se till att du tar bort täckande plastfilm från båda sidor om panelen.



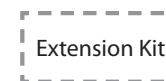
Alla paneler stämplade med orden "THIS SIDE OUT" måste vändas utåt för att skapa ett fullt UV-skydd. Avlägsna klistermärken allteftersom panelerna är låsta på plats.



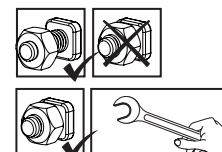
Denna ikon anger att installatören bör befinna sig inne i produkten.



Denna ikon anger att installatören bör befinna sig utanför produkten.



Steg markerade med streckade konturer gäller endast tillägg. Några av stegen är irrelevanta för montering av en enda produkt. Vid montering av en produkt eller en utökning av produkten kan en del bli ett överskott av delar.



Dessa två ikoner anger om du behöver dra åt skruv eller inte. I vissa steg kan emellertid temporär åtdragning av ett par skruvar vara nödvändigt för att förhindra att en profil faller ner. Drag åt alla skruvar islutet av monteringen.

SIKKERHETSRÅD

- Utfør monteringen i henhold til disse anvisningene.
- Bruk vernehansker.
- Bruk sko og vernebriller ved arbeid med aluminiumsprofiler.
- Følg produsentens sikkerhetsanvisninger for verktøy og annet utstyr.
- Pass på at aluminiumsprofilene ikke kommer i kontakt med strømkabler eller ledninger.
- Ikke forsøk å montere produktet når det blåser eller regner.
- Emballasjen skal avhendes i henhold til gjeldende regler. Oppbevar plastposer utilgjengelig for barn – kvelningsfare.
- Ikke klatre opp eller stå på taket.
- Hold barn på trygg avstand fra arbeidsområdet.
- Ikke trykk eller vipp på produktet under monteringen.
- Ikke plasser produktet slik at det utsettes for sterk vind.
- Forsøk aldri å montere produktet hvis du er trøtt eller påvirket av narkotika, legemidler eller alkohol.
- Varmt gjenstander som for eksempel brukte griller, blowtorches etc. må ikke lagres inne i produktet.
- Før du forankrer produktet i fundamentet, sørg for at det ikke er skjulte rør eller kabler der.
- Dette produktet ble laget for å brukes i hovedsak som Hagestue for hage.
- Store snømengder på taket vil gjøre det utrygt å stå under, eller i nærheten.
- Snøen må fjernes fra bygningens tak hvis snøen har samlet seg opp.
- **For å øke stabiliteten og vindmotstanden til produktet, må du forankre det direkte på et solid fundament, spesielt i de områdene der værforholdene er alvorlige. Forsikre deg om at det ikke er noen hindringer mellom forankringsområdet og produktets endelige posisjon.**

VEDLIKEHOLD OG RENGJØRING

- Når produktet ditt må rengjøres, bruk en myk klut og skyll med kaldt rent vann.
- Bruk ikke acetone, slipende rengjøringsmidler eller andre kjemikalier på degjennomsiktige delene.
- Rengjør produktet når monteringen er ferdig.

FØR MONTERING

- Velg et sted:
 - Velg grunnlaget med omhu før du monterer.
 - Velg en solrik beliggenhet uten overhengende trær.
 - Produkt må plasseres og festes på et flatt underlag.
- Produktet må festes direkte på en solid overflate.
- Denne flerdelte monteringen oppnås best av to personer. Beregn minst en halv dag for monteringsprosessen.
- Sorter delene og sjekk dem opp mot delelisten.
- Delene bør legges ut slik at du lett kan nå dem. Hold alle små deler (skruer osv) i en bolle slik at de ikke forsvinner.
- Legg merke til at flersidige profiler er brukt i dette produktet. Dette betyr at enkelte av hullene profilene ikke blir brukt under monteringen.
- Les gjennom hele instruksjonene før du starter. Utfør monteringsstrinnene i nøyaktig rekkefølge.
- Kontakt lokale myndigheter for å se om du trenger byggetillatelse for å sette opp dette produktet.
- Forsikre deg om at du har tilstrekkelig sideplass for å sette inn takpanelene under monteringsprosessen.

VIKTIG!

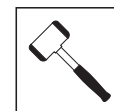
- Etter fullført montering må produktet forankres umiddelbart på et flatt underlag.
- Forankring av dette produktet til gulvet er avgjørende for dets stabilitet og styrke. Dette trinnet er også nødvendig på grunn av garantiens gyldighet.
- Det anbefales å bruke kartong eller et annet mykt materiale under det senkede hjørnet for å unngå riper og malingsskader.
- Vi anbefaler at du sjekker restriksjoner og begrensninger for konstruksjon av dette produktet i ditt område.
- I tillegg anbefaler vi at du sjekker om du må fylle ut skjemaer eller søke om tillatelser før du bygger produktet.

UNDER FORSAMLINGEN

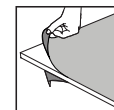
Under montering vil du møte på forskjellige ikoner for forskjellige produkter. Vennligst se nedenfor for mer informasjon:



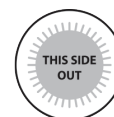
Du kan bruke silikonspray for å hjelpe med at panelene sklir inn i profilene. Ikke spray paneler.



Bruk gummihammer hvis nødvendig.



Må du sørge for å fjerne dekkende plastfilm fra begge sider av panelet.



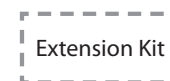
Alle panelene med de stemplede ordene "THIS SIDE OUT" må vendes ut for å danne fullstendig UV-beskyttelse. Fjern plastfilmen når panelene er festet på plass.



Dette symbolet indikerer at montøren skal befinne seg på utsiden.



Dette symbolet indikerer at montøren skal befinne seg på innsiden.



Trinn markert med stiplete ytterlinjer viser kun til utvidelser. Noen av trinnene er uten betydning for montering av et enkelt produkt. Når du setter sammen et enkelt eller et utvidet produkt, kan noen deler være til overs.



Disse to ikonene indikerer om det er nødvendig å stramme skruene. Tilmidlertid kan være nødvendig å midlertidig stramme enkelte skruer for noen av trinnene for å hindre av profilen faller.



Stram alle skruer når du er ferdig med monteringen.

TURVALLISUUSOHJEET

- Ensisijaisen tärkeätä on noudattaa asennusohjeen järjestystä ja ohjeita – älä jätä mitään tekemättä.
- Suosittelemme suojakäsineiden käyttöä asennustyössä.
- Käytä aina tukevia kenkiä ja suojalaseja työskennellessäsi metallituotteiden kanssa.
- Jos käytät tikkaita , apuvälineitä , akkuporakonetta - varmista aina myös työkalu valmistajan käyttöohjeet.
- Älä kosketa sähköjohtoja tai lähteitä metallisten esineiden kanssa.
- Älä yritä pystyttää / asentaa kasvihuonetta tuulisella, sateisella tai huonolla säällä.
- Älä kiipeä tai seiso katolla.
- Hävitä huolellisesti kaikki muoviset pakkaustuotteet ja varmista ettei ne pääse pienten lasten lähetyville.
- Pidä lapset loitolla työskentely alueelta ja pidä myös alue aina siistinä.
- Älä työnnä tai nojaa kasvihuoneen rakenteisiin asennusvaiheen aikana.
- Valitse huolella kasvihuoneen sijainti, siten ettei se ole alttiina kovalle tuulelle tai ylimääräisille lumikuormille.
- Älä yritä asentaa tätä kasvihuonetta puolikuntoisena, väsyneenä, päihteiden taikka lääkityksen vaikutuksen alaisena.
- Kuumat tuotteet kuten grillit, polttotyökalut, terassilämmittimet tulee säilöä mualla kuin kasvihuoneessa.
- Varmista ennen tuotteen ankkuroimista perustukseen, ettei siellä ole piilossa olevia putkia tai kaapeleita.
- Katon alla, tai ympärillä seisominen voi olla vaarallista jos katon päällä on raskas lumi.
- Lumi on poistettava rakennuksen katolta, jos lunta on kertynyt.
- Tämä tuote on suunniteltu käytettäväksi pääosin as Puutarha studio huvimaja.
- **Tuotteen vakauden ja tuulenpitävyyden lisäämiseksi sinun on ankkuroitava se suoraan tukevalle alustalle, erityisesti alueilla, joilla sääolosuhteet ovat ankarat. Varmista, että tuotteen kokoamisalueen ja sen lopullisen sijoituspaikan välillä ei ole esteitä.**

PUHDISTUSOHJEET

- Kun tuotteesi on puhdistettava, käytä pehmeää liinaa ja huuhtelee kylmällä puhtaalla vedellä.
- Älä käytä paneelin puhdistukseen asetonia, hankaavia tai muita erikoispesuaineita.
- Puhdista tuote kokoamisen jälkeen.

ENNEN KOKOAMISTA

- Sijainnin valinta:
 - Valitse paikka huolellisesti ennen kokoamista.
 - Valitse aurinkoinen paikka, jonka yllä ei roiku oksia.
 - Seinä pinnan on oltava täysin tasainen ja suora, ja perustan oltava kiinteä.
- Tuote on kiinnitettävä suoraan kiinteälle pinnalle.
- Kokoaminen on moniosainen työ, jonka suorittaa parhaiten kaksi henkilöä. Varaa ainakin puoli päivää kokoamisprosessille.
- Lajittele osat ja tarkasta ohjeen mukainen sisältö.
- Osat on sijoiteltava käden ulottuville. Pidä kaikki pienet osat (ruuvit yms.) astiassa, jotta ne eivät pääse hukkuamaan.
- Huomaa, että tässä tuotteessa käytetään monisivuisia tukirankoja, joten kaikkia niissä olevia reikiä ei käytetä kokoamiseen.
- Lue koko käyttöohje ennen aloittamista. Suorita kokoamisvaiheet tarkassa.
- Järjestyksessä. Kysy tarvittaessa paikallisten viranomaisten lupaa katoksen pystyttämiseen.
- Varmista, että sinulla on riittävästi sivutilaa kattopaneelin sijoittamiseen kokoonpanon aikana.

TÄRKEÄ!

- Asennuksen päätyttyä tuote on ankkuroitava välittömästi tasaiselle pinnalle.
- Tämän tuotteen ankkurointi että lattiaan on välttämätöntä sen vakauden ja lujuuden kannalta. Tämä vaihe on tarpeen myös takuun vuoksi.
- Käytä pehmeää alustaa estääksesi naarmut ja vahingot.
- Suosittelemme, että tutustut tämän tuotteen rakentamiseen liittyviin rajoituksiin tai sopimuksiin alueellasi.
- Lisäksi suosittelemme, että tarkistat, onko sinun toimitettava lomakkeita tai hankittava lupa ennen tuotteen rakentamista.

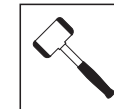
ASENNUKSEN AIKANA

Kokoamisen aikana näet erilaisia kuvakkeita eri tuotteita varten.

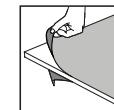
Katso lisätietoja alta:



Voit käyttää silikonisprayta apuna paneelien liu'uttamisessa profiileihin. Älä käytä sprayta paneeleihin.



Käytä tarvittaessa kumivasaraa.



Muista poistaa peittävä muovikalvo paneelin molemmilta puolilta.



Kaikki paneelit, joihin on leimattu sanat "THIS SIDE OUT" ("tämä puoli ulospäin") on asetettava ulospäin, jotta syntyy täysi UV-suojaus. Poista muovitarrat, kun paneelit on lukittu paikoilleen.



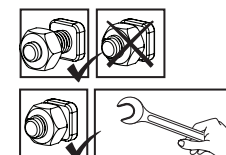
Tämä kuvake osoittaa, että asentaja pitäisi olla tuotteen ulkopuolella.



Tämä kuvake osoittaa että asentajan pitäisi olla tuotteen sisällä.



Katkoviivoilla ympäröidyt vaiheet ovat vain laajennuksia varten. Jotkin osat ovat merkityksettömiä yksittäisen tuotteen kokoamisessa. Kootessasi yksittäistä tai laajennettua tuotetta, jotkin osat voivat olla tarpeettomia.



Nämä 2 kuvakkeet ilmaisevat tarvitaanko kiristää ruuveja vai ei. Joissakin vaiheissa muutaman ruuvien väliaikainen kiristys voi olla kuitenkin tarpeen tukirangan kaatumisen estämiseksi. Kiristä kaikki ruuvit asennuksen lopuksi.

SIKKERHEDSRÅD

- Det er meget vigtigt, at alle dele samles i henhold til anvisningerne. Spring ikke noget trin over.
- Vi anbefaler stærkt, at der anvendes arbejdshandsker under samlingen.
- Vær altid iført sko og anvend sikkerhedsbriller, når der arbejdes med ekstruderet aluminium.
- Hvis der bruges en trappestige eller elektrisk værktøj, skal producentens sikkerhedsanvisninger følges.
- Berør ikke luftledninger med aluminiumsprofilerne.
- Forsøg ikke at samle produktet, når det blæser eller er vådt i vejret.
- Kravl eller stå ikke på taget.
- Bortskaf alle plastikposer på sikker måde. Hold dem udenfor små børns rækkevidde.
- Hold børn væk fra stedet, hvor samlingen foregår.
- Læn dig ikke mod produktet og skub ikke til det under monteringen.
- Anbring ikke produktet på et sted med kraftig vind.
- Forsøg ikke at samle produktet, hvis du er træt, er under indflydelse af narkotika, medicin eller alkohol, eller hvis du har tendens til svimmelhed.
- Varme ting såsom netop brugte griller, blæselamper osv må ikke opbevares i produktet.
- Før du forankrer produktet i fundamentet, skal du sikre dig, at der ikke er skjulte rør eller kabler der.
- Tungt snebelastning af taget kan skade produktet, hvilket vil gøre det farligt at stå nedenunder eller tæt på.
- Sneen skal fjernes fra bygningens tag, hvis der er ophobet sne.
- Dette produkt blev primært designet til at blive brugt som Have Havestudie.
- **For at øge produktets stabilitet og vindmodstand skal du forankre det direkte på et solidt fundament, især i de områder, hvor vejrforholdene er hårde. Sørg for, at der ikke er nogen forhindringer mellem monteringsområdet og produktets slutposition.**

RENGØRINGSVEJLEDNING

- Når dit produkt skal rengøres, skal du bruge en blød klud og skylle med koldt rent vand.
- Anvend ikke acetone, slibende rengøringsmidler, eller andre specialrengøringsmidler til at rengøre panelerne.
- Rengør produktet, når monteringen er udført.

FØR MONTERING

- Valg af sted:
 - Vælg stedet omhyggeligt inden du påbegynder samlingen.
 - Vælg et solrigt sted uden overhængende træer.
 - Produkt skal placeres og opføres på en plan flade.
- Produktet skal fastgøres direkte til en fast overflade.
- Dette er et samlesæt med mange dele som lettest samles ved hjælp af to personer. Afsæt mindst en halv dag til at samle drivhuset.
- Tag alle dele ud af indpakningen. Sorter delene og tjek dem mod indholdslisten.
- Placer delene, så du let kan nå dem. Opbevar alle små dele (skrue etc.) i en skål, så de ikke bliver væk.
- Vær opmærksom på, at der anvendes flersidede profiler i dette produkt. Derfor anvendes nogle huller i profilerne ikke i forbindelse med samlingen af produkt.
- Gennemgå hele vejledningen, før du går i gang. Udfør samlingen i den præcist angivne rækkefølge.
- Henvend dig venligst til de lokale myndigheder hvis en tilladelse er påkrævet inden produktet konstrueres.
- Sørg for, at du har tilstrækkelig sideplads til at placere tagpanelerne under monteringen.

VIGTIG!

- Efter færdiggørelse af montagen skal produktet forankres straks på en plan overflade.
- Forankring af dette produkt til gulvet er afgørende for dets stabilitet og styrke. Dette trin er også nødvendigt på grund af garantiens gyldighed.
- For at undgå ridser eller skader, anvend en et blødt underlag under delene under monteringen.
- Vi anbefaler at kontrollere for begrænsninger eller regler for at bygge dette produkt i dit område.
- Derudover råder vi til at kontrollere, om du har brug for at indsende nogen formularer, eller om der kræves tilladelse, før du bygger produktet.

UNDER MONTERINGEN

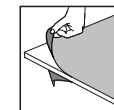
Under montering vil du støde på forskellige ikoner for forskellige produkter. Se venligst nedenfor for mere information:



Du kan anvende silikone-smøremiddel som hjælp til at få panelerne ind i profilerne. Spray ikke på pladerne.



Brug en gummihammer om nødvendigt.



Skal du sørge for at fjerne dækplastfilm fra begge sider af panelet.



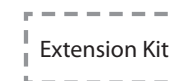
Alle paneler med de stemplede ord "THIS SIDE OUT" skal vende udad for at skabe fuld UV beskyttelse. Fjern plastikkister, når panelerne er låst på plads.



Dette ikon indikerer, at installatøren skal befinde sig inde i for produktet.



Dette ikon indikerer, at installatøren skal befinde sig uden for produktet.



Trin markeret med stiplede konturer refererer kun til udvidelser. Nogle af trinene er irrelevante for montering af et enkelt produkt. Ved montering af et enkelt eller udvidet produkt kan nogle dele blive tilovers.



Disse 2 ikoner indikerer, om skrue skal strammes eller ej. Midlertidig tilspænding af et par skrue kan være nødvendig for at forhindre, at en profil glider.

Stram alle skrue når du er ferdig med monteringen.

VEILIGHEIDSADVIES

- Het is uiterst belangrijk alle onderdelen volgens de richtlijnen te monteren. Sla geen enkele stap over.
- Het is ten eerste aanbevolen om werkhandschoenen te dragen tijdens de montage.
- Draag altijd schoenen en een veiligheidsbril als u met geëxtrudeerd aluminium werkt.
- Als u een ladder of electrisch gereedschap gebruikt, wees zeker dat u het veiligheidsadvies van de fabrikant volgt.
- Raak de bovengrondse elektriciteitskabels niet aan met de aluminium profielen.
- Probeer de product niet te monteren in winderige of natte omstandigheden.
- Niet op het dak staan of klimmen.
- Verwijder alle plastic veiligheidszakken en houd ze buiten bereik van kleine kinderen.
- Houd kinderen uit het montagegebied.
- Leun niet of druk niet aan de product gedurende de montage.
- Plaats uw product niet in een gebied met overmatige wind.
- Probeer de product niet te monteren indien u moe bent, drugs of alcohol gebruikt heeft of als u lijdt aan aanvallen van duizeligheid.
- Hete voorwerpen zoals recent gebruikte grillen, branders, enz. mogen niet in de product opgeslagen worden.
- Zorg ervoor dat er geen verborgen leidingen of kabels zijn voordat u het product aan de fundering verankert.
- Grote hoeveelheden sneeuw op het dak kunnen ervoor zorgen dat het product beschadigd wordt waardoor het onveilig wordt eronder te staan of in de buurt ervan.
- De sneeuw moet van het dak van de constructie worden verwijderd als de sneeuw zich heeft opgehoopt.
- Dit product werd ontworpen om hoofdzakelijk te worden gebruikt als Tuinstudio.
- **Om de stabiliteit en windweerstand van het product te vergroten, moet u het direct op een stevige ondergrond verankeren, vooral in die gebieden waar de weersomstandigheden zwaar zijn.**
- **Zorg ervoor dat er geen obstakels zijn tussen het montagegebied en de uiteindelijke positie van het product.**

SCHOONMAAK INSTRUCTIES

- Wanneer uw product gereinigd moet worden, gebruik dan een zachte doek en spoel af met koud, schoon water.
- Gebruik geen aceton, schurende detergenten of andere speciale middelen voor het reinigen van de panelen.
- Maak het product schoon na assemblage.

VOÓR DE VERGADERING

- Selecteer een site:
 - Kies deze locatie zorgvuldig voordat u begint met de montage.
 - Kies een zonnige positie weg van overhangende bomen.
 - Het grondoppervlak moet perfect vlak en waterpas zijn en een stevige ondergrond hebben.
- Het product moet direct op een stevige ondergrond worden bevestigd.
- Dit is een multi-part montage en kan heb beste worden gedaan door twee personen. Houd tenminste rekening met een halve dag voor het montageproces.
- Sorteert de onderdelen en controleer dit met de materiaallijst.
- Onderdelen moeten dicht bij de hand liggen. Bewaar alle kleine onderdelen (schroeven, enz.) in een kom zodat je ze niet verliest.
- Let wel dat er meerszijdige profielen worden gebruikt in product. Als gevolg kunnen er sommige gaten in de profielen zitten die niet worden gebruikt gedurende de montage.
- Lees de gehele instructies voordat u begint. Voer de montagestappen uit in de exacte volgorde.
- Raadpleeg uw plaatselijke autoriteiten of er bepaalde vergunningen vereist zijn voordat u het product gaat bouwen.
- Zorg ervoor dat u tijdens de montage voldoende zijruimte heeft om de dakpanelen te plaatsen.

BELANGRIJK!

- Na voltooiing van de montage moet het product direct op een vlakke ondergrond worden verankerd.
- Het verankeren van dit product aan de vloer is essentieel voor zijn stabiliteit en sterkte. Deze stap is ook nodig vanwege de geldigheid van de garantie.
- Gebruik een zachte ondergrond voor de onderdelen om krassen en beschadigingen te voorkomen.
- Wij raden u aan te controleren of er beperkingen of convenanten van toepassing zijn voor het bouwen van dit product in uw omgeving.
- Daarnaast adviseren wij om te controleren of u formulieren moet indienen of dat er een vergunning nodig is voordat u het product opbouwt.

TIJDENS DE ASSEMBLAGE

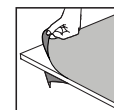
Tijdens de montagz zult u verschillende iconen voor verschillende producten aantreffen. Kijk hieronder voor meer informatie:



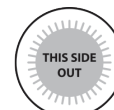
U kunt siliconenspray gebruiken om de panelen gemakkelijker in de profielen te schuiven. Spray niet de panelen.



Gebruik een rubberen hamer indien nodig.



Moet u ervoor zorgen dat u de afdekfolie aan beide zijden van het paneel verwijdt.



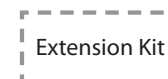
Alle panelen met de gestempelde woorden "THIS SIDE OUT" moeten naar buiten wijzen om volledige UV-bescherming te creëren. Verwijder de plastic sticker nadat de panelen op hun plaats vast zijn gezet.



Dit icoontje geeft aan dat de installateur binnen het product moet zijn.



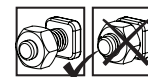
Dit icoontje geeft aan dat de installateur buiten het product moet zijn.



Stappen gemarkeerd met gestreepte omtrek verwijzen enkel naar uitbreidingen.

Sommige van de stappen zijn irrelevant voor de montage van een enkel product.

Bij het monteren van een enkel of een uitgebreid product, kunnen sommige onderdelen op overschot zijn.



Deze 2 icoontjes geven aan of het vastdraaien van schroeven is vereist.

Tijdelijk vastzetten van een aantal schroeven is mogelijk nodig om te voorkomen dat een profiel naar buiten schuift.

Maak het product schoon na assemblage.

CONSIGLIO DI SICUREZZA

- È di grande importanza montare le parti secondo le direttive. Non omettere alcuna fase.
- Raccomandiamo caldamente l'uso dei guanti di lavoro durante i lavori di montaggio.
- Indossare sempre scarpe ed occhiali di sicurezza nel maneggiare i profili di alluminio estruso.
- Usando una scala a pioli o utensili elettrici da lavoro, assicurarsi di seguire le disposizioni di sicurezza fornite dal produttore.
- Non toccare cavi elettrici con i profili d'alluminio.
- Non tentare di montare il prodotto in condizioni atmosferiche ventose o umide.
- Tenere i bambini a distanza dall'area di montaggio.
- Non salite o rimanete in piedi sul tetto.
- Eliminare in modo sicuro tutti i sacchetti di plastica – conservarli fuori della portata dei bambini.
- Non appoggiarsi o spingere il prodotto durante la sua costruzione.
- Non posizionare il prodotto in un'area troppo esposta al vento.
- Non tentare di montare il prodotto in condizioni di stanchezza, dopo aver fatto uso di stupefacenti o alcolici o se si è soggetti ad avere capogiri.
- Oggetti roventi quali griglie o bruciatori per saldature usati di recente ecc., non devono essere introdotti nel prodotto.
- Assicurarsi che non ci siano tubi o cavi nascosti nel terreno prima di ancorare alla fondazione.
- Pesanti nevicate che si depositano sul tetto possono danneggiare il prodotto rendendo pericoloso stare sotto o nelle vicinanze.
- La neve deve essere rimossa dal tetto della struttura se è accumulata.
- Prodotto progettato per uso prevalente come Studio in giardino.
- **Assicuratevi di ancorare il prodotto direttamente a una base solida per aumentare la stabilità e la resistenza al vento, specialmente in aree con condizioni meteorologiche severe. Assicuratevi che non ci siano ostacoli tra l'area di montaggio e la posizione finale del prodotto.**

ISTRUZIONI PER LA PULIZIA

- Per pulire il prodotto, utilizzare un panno morbido e risciacquare con acqua fredda pulita.
- Non utilizzare acetone, detergenti abrasivi o altri detergenti speciali per la pulizia dei pannelli.
- Pulisci il prodotto una volta che il montaggio è completo.

PRIMA DEL MONTAGGIO

- Seleziona un sito:
 - Scegliete con cura il vostro luogo di montaggio prima di assemblare.
 - Scegli una posizione soleggiata lontano dagli alberi sovrastanti.
 - Il prodotto deve essere posizionato e fissato su una superficie piana.
- Il prodotto deve essere fissato direttamente su una superficie solida.
- Questo è un montaggio multi-parte che può essere eseguito meglio da due persone. Bisogna utilizzare almeno una mezza giornata per l'intero processo di montaggio.
- Estrai tutte le parti dei componenti presenti nei pacchetti. Ordina le parti e controllale tramite l'elenco che mostra tutte le parti.
 - Le parti devono essere a portata di mano.
- Metti tutte le parti piccole (viti, ecc) in una ciotola in modo che non si perdano.
- Considera che in questo prodotto vengono utilizzati dei profili multi-lato. Per questo motivo alcuni fori nei profili non vengono utilizzati durante il montaggio.
- Leggi tutte le istruzioni prima di iniziare. Esegui le fasi di montaggio nell'ordine esatto.
- Si prega di consultare le vostre autorità locali in caso siano richiesti permessi prima di costruire il prodotto.
- Assicurarsi di disporre di uno spazio laterale sufficiente per l'inserimento dei pannelli del tetto durante il processo di montaggio.

IMPORTANTE!

- Collega saldamente il prodotto ad una posizione immediatamente dopo il completamento del montaggio.
- Il fissaggio di questo prodotto a terra è essenziale per ottenere stabilità e rigidità. Affinché la garanzia sia valida è necessario completare questo passaggio.
- Durante il montaggio utilizzare una superficie morbida sotto le parti per evitare graffi e danni.
- Si consiglia di verificare se ci sono restrizioni o autorizzazioni per la costruzione di questo prodotto nella vostra zona. Inoltre, si consiglia di controllare se è necessario presentare dei moduli o se è necessario un permesso prima di costruire il prodotto.

DURANTE IL MONTAGGIO

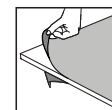
Durante il montaggio, troverete diverse icone corrispondenti a diversi prodotti. Per ulteriori informazioni, si prega di fare riferimento a quanto segue:



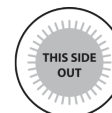
Puoi utilizzare lo spray lubrificante al Silicone per aiutare i pannelli a scorrere nei profili. Non spruzzare sui pannelli.



Usa un martello di gomma, se necessario.



Assicurarsi di rimuovere la pellicola di plastica di copertura da entrambi i lati del pannello.



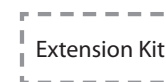
Tutti i pannelli con le parole stampate "THIS SIDE OUT" devono essere rivolti verso l'esterno per creare una protezione UV completa. Rimuovere l'adesivo di plastica mentre i pannelli sono bloccati in posizione.



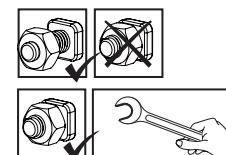
Questa icona indica che l'installatore deve essere all'interno del prodotto.



Questa icona indica che l'installatore deve essere all'esterno del prodotto.



I passi segnati con linee tratteggiate si riferiscono solo alle estensioni. Alcuni passi non sono necessari per l'assemblaggio di un singolo prodotto. Durante l'assemblaggio di un singolo prodotto o di un'estensione, alcune parti possono essere rimanenti.



Queste 2 icone indicano se è necessario o meno serrare le viti. Può essere necessario stringere temporaneamente alcune viti per evitare che un profilo si sposti fuori posto. Stringi tutte le viti al termine del montaggio.

OHUTUSNÕUDED

- On äärmiselt oluline kõik osad kokku panna vastavalt juhiste. Ärge jätkge ühtegi sammu vahele.
- Komplekteerimisel soovitame tungivalt kasutada kindaid.
- Pressitud alumiiniumiga töötamisel kandke alati kingi ja prille.
- Redeli või elektriliste tööriistade kasutamisel järgige kindlasti tootja juhiseid ohutusjuhised.
- Ärge proovige toodet tuulistes või niisketes oludes kokku panna.
- Visake kõik kilekotid minema. Turvalisuse huvides visake kilekotid kohe minema, mitte sobib lastele mängimiseks - võib põhjustada lämbumisohtu.
- Ärge ronige katusele ega seiske katusel.
- Hoidke lapsi kogunemisalast eemal.
- Ärge toetuge kokkupaneku ajal kasvuhoonele ega lükake seda.
- Ärge asetage toodet tuulisesse kohta.
- Ärge proovige toodet kokku panna, kui olete väsinud, võtate ravimeid olete tarvitanud alkoholi või olete uimane.
- Kuumaid esemeid, nagu hiljuti kasutatud grill, tõrvik jms, ei tohi kasvuhoones hoida.
- Enne vundamendi külge ankurdamist veenduge, et maapinnas ei ole peidetud torusid ega kaableid.
- See toode on mõeldud kasutamiseks peamiselt Aiakatus.
- **Veenduge, et kinnitate toote otse kindla vundamendi külge, et suurendada toote stabiilsust ja vastupidavust tuulele, eriti piirkondades, kus on keerulised ilmaolud. Veenduge, et montaažiala ja toote lõppasendi vahel ei oleks mingeid takistusi.**

PUHASTUSJUHISED

- Kui teie toodet on vaja puhastada, kasutage pehmet lappi ja loputage külma puhta veega.
- Ärge kasutage paneelide puhastamiseks atsetooni, abrasiivseid puhastusaineid ega muid erilisi detergente.
- Puhastage toodet siis, kui selle kokkupanek on lõppenud.

ENNE KOKKUPANEKUT

- Koha valimine:
 - Valige kokkupaneku eelselt hoolikalt selleks sobiv koht.
 - Vali päikseline asukoht, kus ei oleks varjuheitvaid puid.
 - Tootetuleb paigaldada ja kinnitada tasasele pinnale.
- See toode tuleb kinnitada otse kindla vundamendi külge.
- See on mitmest osast koosnev struktuur, mille paigaldamist on parim teha kahe inimesega. Paigaldamine võtab aega vähemalt pool päeva.
- Võta kõik komponendid pakendist välja. Sorteerige detailid ning kontrolli detailide nimekirja alusel, kas kõik on olemas.
- Soovitame asetada detailid käeulatusse. Hoida väikeseid osi (kruvisid jms) kausis, et need ära ei kaoks.
- Pea silmas, et selles toote kasutatakse mitme küljega profiile. Seetõttu jäävad paigaldamisel mõned augud kasutamata.
- Enne alustamist loe kõik juhised läbi. Paigaldamist tee täpselt juhendist toodud järjekorras.
- Palun konsulteerige oma kohalike võimudega, kui toote kokkupanekuks on tarvis lubasid.
- Veenduge, et teil oleks montaaži ajal piisavalt külgruumi katusepaneelide paigaldamiseks.

OLULINE!

- Kinnitage toode kindlalt tasasele pinnale kohe pärast koostu valmimist.
 - Ankurdage see toode maa külge, tagamaks selle stabiilsus ja jäikus. See etapp peab valmima, et garantii kehtiv oleks.
 - Kokkupaneku ajal kasutage osade all pehmet pinda, et vältida osade kriimustamist ja kahjustamist.
 - Soovitame kontrollida, kas teie piirkonnas on selle toote ehitamiseks kehtestatud piiranguid või eritingimusi.
- Lisaks soovitame enne toote ehitamist kontrollida, kas teil on vaja taotlusi esitada või kas teil on vaja luba.

KOKKUPANEKU AJAL

Paigaldamise ajal näete erinevate toodete jaoks erinevaid ikooni.

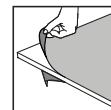
Lisateave on allpool:



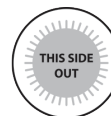
Paneelide profiilide vahele libistamiseks võid kasutada silikoonist määrdepihustit. Ära pihusta paneelidele.



Vajadusel kasuta kummist vasarat.



Veenduge selles, et olete eemaldanud katva plastkile paneeli mõlemalt küljelt.



Kõik paneelid, millel on väljend "THIS SIDE OUT", peavad olema suunaga väljapoole, et luua täielik UV-kaitse. Eemaldage plastkleebis, kui paneelid on paika lukustatud.



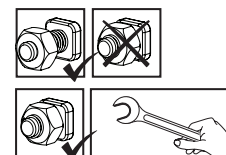
See ikoon viitab sellele, et paigaldaja peaks paiknema toote sees.



See ikoon viitab sellele, et paigaldaja peaks paiknema väljaspool toodet.



Kriipsjoontega tähistatud sammud viitavad ainult laiendustele. Mõned sammud ei ole üksiku toote kokkupanemisel asjakohased. Üksiku või pikendatud toote kokkupanekul võivad mõned osad olla ülejäägis.



Need kaks ikooni näitavad, kas kruvi tuleb pingutada või mitte. Profiili välja libisemise vältimiseks võib osutuda vajalikuks mõne kruvi ajutine pingutamine.

Pinguldage kruvid alles siis kui toodet on komplekteeritud.



IMPORTANT ASSEMBLY STEPS

When encountering this information icon during assembly, please refer the relevant assembly step for important additional comments.

- Step 2:** Decide on the 2 window's location before assembly. Window can be installed in one of the indicated options.
- Steps 3+10:** After choosing the location of the window, assemble only 8 panels (#9698) in this location.
- Steps 5,7,12:** While threading insert #9801 into profile #9753, make sure to use the exact dimensions indicated in close-up drawing.
- Steps 19,32-35,57 60,62,75,82:** Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.
- Step 27:** Assemble temporary corner coverings, to make sure that the product is aligned (X=Y).
- Step 28:** Disassemble temporary corner coverings.
- Step 29:** The walls of the infrastructure have enough space between them to set up any hidden wiring or pipes for electricity, internet, or water. At this step, wires and cables can be threaded in the corners of the product and through the floor profiles. It is possible to reveal the wires and cables at any desired location by drilling into the floor profile.
- Step 53:** Choose the location of the "light entry opening" in the roof. Assemble the profiles #9783 in the selected location.
- Step 84:** If necessary, you can rotate the cylinder tab. See Drawing a + b.
- Step 94:** Drill the profile (#9763) according to the height of the Elbow fitting (#1116) assembled in previous steps.



PRINCIPALES ÉTAPES D'ASSEMBLAGE

Lorsque vous rencontrez cette icône d'information pendant l'assemblage, veuillez vous référer à l'étape d'assemblage correspondante pour d'autres commentaires importants.

- Étape 2:** Choisissez l'emplacement de la 2 fenêtre avant le montage. La fenêtre peut être assemblée dans l'une des options indiquées.
- Étapes 3+10:** Après avoir choisi l'emplacement de la fenêtre, montez seulement 8 panneaux (#9698) à cet endroit.
- Étapes 5,7,12:** Lorsque vous montez la pièce #9801 sur le profil #9753, assurez-vous que les dimensions indiquées sur la photo sont exactement celles qui sont indiquées.
- Étapes 19,32-35,57 60,62,75,82:** Décoller le film des bords des panneaux avant de les glisser dans les profilés, décoller l'ensemble du film une fois l'assemblage terminé.
- Étape 27:** Montez les couvertures d'angle temporaires pour vous assurer que le produit est aligné (X=Y).
- Étape 28:** Retirez les couvertures d'angle temporaires.
- Étape 29:** Les murs d'infrastructure ont suffisamment d'espace entre eux pour poser tout câblage ou tuyau caché pour l'électricité, l'internet ou l'eau. Lors de cette étape, les câbles et les conduits peuvent être enfilés dans les coins du produit et à travers les profilés de sol. Il est possible d'exposer les câbles et les conduits à l'endroit souhaité en perçant le profil du sol.
- Étape 53:** Sélectionnez la position de "l'ouverture de l'entrée de lumière" sur le toit. Montez les profilés #9783 à l'endroit choisi.
- Étape 84:** Si nécessaire, vous pouvez faire tourner la partie du cylindre. Voir les figures a + b.
- Étape 94:** Percez le profilé (#9763) selon la hauteur du raccord coudé 90 degrés pour tuyau (#1116) assemblé lors des étapes précédentes.



WICHTIGE MONTAGESCHRITTE

Wenn Sie bei der Montage auf dieses Informationssymbol stoßen, finden Sie im jeweiligen Montageschritt wichtige Zusatzhinweise.

- Schritt 2:** Bestimmen Sie 2 vordem Einbau die Fensterposition. Fenster können auf eine der angegebenen Optionen eingebaut werden.
- Schritte 3+10:** Nachdem Sie den Standort des Fensters gewählt haben, montieren Sie nur 8 Platten (#9698) an diesem Standort.
- Schritte 5,7,12:** Achten Sie beim Einschrauben des Einsatzes #9801 in das Profil #9753 darauf, dass Sie die in der Nahaufnahme angegebenen Maße genau einhalten.
- Schritte 19,32-35,57 60,62,75,82:** Ziehen Sie die Folie von den Kanten der Paneele ab, bevor Sie sie in die Profile schieben, entfernen Sie dann die gesamte Folie nach Abschluss der Montage.
- Schritt 27:** Montieren Sie provisorische Eckabdeckungen, um sicherzustellen, dass das Produkt ausgerichtet ist (X=Y).
- Schritt 28:** Demontieren Sie die provisorischen Eckabdeckungen.
- Schritt 29:** Zwischen den Wänden der Einrichtung ist genügend Platz, um eventuelle versteckte Leitungen oder Rohre für Strom, Internet oder Wasser zu verlegen. In diesem Schritt können Drähte und Kabel in den Ecken des Produkts und durch die Bodenprofile geführt werden. Es ist möglich, die Drähte und Kabel an jeder gewünschten Stelle durch Bohren in das Bodenprofil freizulegen.
- Schritt 53:** Wählen Sie die Position der „Lichteintrittsöffnung“ im Dach. Montieren Sie die Profile #9783 an der gewählten Stelle.
- Schritt 84:** Bei Bedarf können Sie die Zylinderlasche drehen. Siehe Abbildungen a + b.
- Schritt 94:** Bohren Sie das Profil (#9763) entsprechend der Höhe des in den vorherigen Schritten montierten 90-Grad-Ellenbogen Rohr (#1116).



PASOS DE MONTAJE IMPORTANTES

Al encontrar este icono de información durante el montaje, consulte el paso de montaje correspondiente para obtener importantes comentarios adicionales.

- Paso 2:** Decida la ubicación de la 2 ventana antes del montaje. La ventana puede instalarse en una de las opciones indicadas.
- Pasos 3+10:** Después de elegir la ubicación de la ventana, monte sólo 8 paneles (#9698) en esta ubicación.
- Pasos 5,7,12:** Cuando ajuste la pieza nº 9801 en el perfil nº 9753, asegúrese de respetar con exactitud las dimensiones indicadas en la imagen.
- Pasos 19,32-35,57 60,62,75,82:** Despegue el film protector de los bordes de los paneles antes de deslizarlos en los perfiles, luego quite todo el film una vez que se complete el montaje.
- Paso 27:** Coloque las tapas provisionales en las esquinas para garantizar la alineación del producto (X=Y).
- Paso 28:** Quite las tapas provisionales de las esquinas.
- Paso 29:** Las paredes de la subestructura tienen espacio suficiente entre ellas para colocar cualquier cable o tubería oculta de electricidad, internet o agua. En este punto, los cables y conductos pueden enhebrarse a través de las esquinas del producto y los perfiles del suelo. Los cables y conductos pueden quedar expuestos en la posición deseada taladrando a través del perfil del suelo.
- Paso 53:** Seleccione la posición de la "abertura de la entrada de luz" en el tejado. Monte los perfiles #9783 en la posición elegida.
- Paso 84:** Si es necesario, puede girar la pieza del cilindro. Consulte las figuras a + b.
- Paso 94:** Perfore el perfil (#9763) de acuerdo con la altura del codo de tubo de 90 grados (#1116) ensamblada en pasos anteriores.



VIKTIGA MONTERINGSSTEG

När du ser denna ikon under montering, se relevant monteringssteg för viktiga ytterligare kommentarer.

- Steg 2:** Bestäm 2 fönstrets placering före monteringen. Fönstret kan installeras enligt något av de indikerade alternativen.
- Steg 3+10:** När du har valt platsen för fönstret monterar du endast 8 paneler (#9698) på denna plats.
- Steg 5,7,12:** När du gängar insats #9801 i profil #9753, se till att du följer de exakta mått som anges i närbildsritningen.
- Steg 19,32-35,57 60,62,75,82:** Skala av överdraget från panelernas kanter innan du skjuter in de i profilerna, skala av hela överdraget när monteringen är klar.
- Steg 27:** Montera tillfälliga hörnskydd för att se till att produkten är i linje ($X=Y$).
- Steg 28:** Demontera de tillfälliga hörnskydden.
- Steg 29:** Infrastrukturens väggar har tillräckligt med utrymme mellan sig för att sätta upp dolda ledningar eller rör för el, internet eller vatten. I det här steget kan ledningar och kablar träs in i produktens hörn och genom golvprofilerna. Det är möjligt att avslöja trådarna och kablarna på valfri plats genom att borra i golvprofilen.
- Steg 53:** Välj platsen för "ljusinsläppet" i taket. Montera profilerna #9783 på den valda platsen.
- Steg 84:** Om det behövs kan du rotera cylinderfliken. Se bilderna **a + b**.
- Steg 94:** Borra profilen (#9763) enligt höjden på 90-graders armbågsrör (#1116) som monterades i tidigare steg.

שלבים חשובים בהרכבה



כאשר אתם רואים את הסמל הזה במהלך ההרכבה, אנא פנו אל שלב ההרכבה לקבלת הערות חשובות נוספות.

- שלב 2:** לפני ההרכבה, יש להחליט היכן למקם את 2 החלונות. ניתן להרכיב את החלונות בהתאם לאחת האפשרויות המצוינות.
- שלבים 3+10:** יש להרכיב רק 8 פנלים (9698) בהתאם למיקום החלון שבחרת.
- שלבים 5,7,12:** יש להשחיל את אינסרט 9801 לפרופיל 9754, כך שישארו בקצהו של האנסרט מידות כפי שמצויין באיור העגול.
- שלבים 19,32-35,57 60,62,75,82:** קלף את הסרט הדביק מקצות הלוחות לפני החלקתם לפרופילים, קלף את מלוא הסרט עם השלמת ההרכבה.
- שלב 27:** יש צורך להרכיב את חיפויי הפינה באופן זמני ולוודא כי המוצר מיושר ($X=Y$).
- שלב 28:** יש לפרק את החיפויים שהורכבו בשלב הקודם.
- שלב 29:** במוצר יש הכנה להשחלת תשתיות חשמל, מים וכו'. בשלב זה ניתן להעביר כבלים דרך הפינייים בפינות המוצר ודרך פרופילי הרצפה. ניתן להוציא את הכבל במקטע הרצוי ע"י קידוח בפרופיל הרצפה.
- שלב 53:** יש לבחור היכן ימוקם "פתח כניסת האור" בגג, ולהרכיב את פרופילים 9783 במיקום הנבחר.
- שלב 84:** במידת הצורך, ניתן לסובב את לשונית הצילינדר. ראה איורים **a+b**.
- שלב 94:** יש לקדוח את פרופיל (9763) לפי גובה ראשי המרזב (1116) שהורכבו בשלבים הקודמים.
- ט.ל.ח.



VIKTIGE MONTERINGSTRINN

Når du ser dette ikonet under montering, vennligst se relevant monteringstrinn for viktige tilleggskommentarer.

- Trin 2:** Finn plasseringen av 2 vinduet før montering. Vinduet kan installeres i en av de angitte mulighetene.
- Trin 3+10:** Etter å ha valgt plasseringen av vinduet, sett kun sammen 8 paneler (#9698) på denne plasseringen.
- Trin 5,7,12:** Mens du trer settes #9801 inn i profil #9753, sørg for å bruke de nøyaktige dimensjonene som er angitt i forstørret bilde.
- Trin 19,32-35,57 60,62,75,82:** Ta av filmen fra panelets kanter før du skyver dem inn i profilene, ta av hele filmen når monteringen er ferdig.
- Trin 27:** Monter midlertidige hjørnebelegg for å sikre at produktet er på linje ($X=Y$).
- Trin 28:** Demonter midlertidige hjørnebelegg.
- Trin 29:** Veggene i infrastrukturen har nok plass mellom seg til å sette opp eventuelle skjulte ledninger eller rør for strøm, internett eller vann. På dette trinnet kan ledninger og kabler tres i hjørnene på produktet og gjennom gulvprofilene. Det er mulig å avdekke ledninger og kabler på et hvilket som helst sted ved å bore i gulvprofilen.
- Trin 53:** Velg plasseringen av "lysinngangsåpningen" i taket. Sett sammen profilene #9783 på valgt plassering.
- Trin 84:** Om nødvendig kan du rotere sylindertappen. Se figur a + b.
- Trin 94:** Bor profilen (#9763) i henhold til høyden på det 90-graders albuerør (#1116) som er montert i tidligere trinn.



TÄRKEÄT ASENNUSVAIHEET

Kun näet tämän tietokuvakkeen asennuksen aikana, katso tärkeät lisähuomautukset olennaisesta asennusvaiheesta.

- Vaihe 2:** Päättää 2 ikkunan sijainti ennen asennusta. Ikkuna voidaan asentaa johonkin osoitetuista paikoista.
- Vaiheet 3+10:** Valittuasi ikkunan sijainnin kokoa vain 8 paneelia (#9698) tähän sijaintiin.
- Vaiheet 5,7,12:** Kierrä sisäke #9801 profiiliin #9753 varmistaen, että käytät lähikuvapiirustuksessa ilmoitettuja tarkkoja mittoja.
- Vaiheet 19,32-35,57 60,62,75,82:** Poista kalvo paneelien reunoilta ennen kuin liuutat ne profiileihin, poista kalvo kokonaan, kun kokoaminen on valmis.
- Vaihe 27:** Kokoa tilapäiset kulmasuojukset varmistaen, että tuote on kohdistettu ($X=Y$).
- Vaihe 28:** Pura tilapäiset kulmasuojukset.
- Vaihe 29:** Rakenteen seinien välillä on riittävästi tilaa piilotettujen johtojen ja putkien asentamiselle sähköä, internetiä ja vettä varten. Tässä vaiheessa johtimet ja kaapelit voidaan vetää tuotteen kulmiin ja lattiaprofiilien läpi. On mahdollista paljastaa johtimet ja kaapelit missä tahansa halutussa sijainnissa poraamalla reikä lattiaprofiiliin.
- Vaihe 53:** Valitse "valon tuloaukon" sijainti katossa. Kokoa profiilit #9783 valittuun sijaintiin.
- Vaihe 84:** Tarvittaessa voit kiertää sylinteriliuskaa. Katso kuvat a + b.
- Vaihe 94:** Pora profiili (#9763) 90 asteen kyynärpihan (#1116) korkeuden mukaan, joka on koottu edellisiin vaiheisiin.



VIGTIGE MONTERINGSTRIN

Når du støder på dette informationsikon under monteringen, se det relevante monteringsstrin for vigtige yderligere kommentarer.

- Trin 2:** Afgør 2 vinduets placering før samling. Vinduet kan installeres i en af de angivne muligheder.
- Trin 3+10:** Efter at have valgt placeringen af vinduet, samles kun 8 paneler (#9698) på denne placering.
- Trin 5,7,12:** Mens du skruer, indsæt del #9801 i profil #9753, skal du sørge for at følge de nøjagtige mål vist i nærbilledet.
- Trin 19,32-35,57 60,62,75,82:** Fjern filmen fra panelernes kanter før du skubber dem ind i profilen, fjern hele filmen, når du er færdig med at montere.
- Trin 27:** Installer midlertidige hjørnedæksler for at sikre, at produktet er justeret (X=Y).
- Trin 28:** Afmonter de midlertidige hjørnedæksler.
- Trin 29:** Der er nok plads mellem anlæggets vægge til at lægge eventuelle skjulte ledninger eller rør til el, internet eller vand.
I dette trin kan ledninger og kabler føres i produktets hjørner og gennem gulvprofilerne. Det er muligt at frilægge ledninger og kabler på ethvert ønsket sted ved at bore i gulvprofilet.
- Trin 53:** Vælg placeringen af "lysindgangsåbningen" i taget. Monter profilerne #9783 på det valgte sted.
- Trin 84:** Hvis det er nødvendigt, kan du dreje cylindertappen. Se figur a + b.
- Trinn 94:** Bør profilen (#9763) i henhold til højden af 90-graders albue-rør (#1116) samlet i tidligere trin.



BELANGRIJKE STAPPEN VAN DE OPBOUW

Wanneer u dit informatiepictogram tijdens de opbouw tegenkomt, raadpleeg dan de betreffende stap van de opbouw voor belangrijke bijkomende opmerkingen.

- Stap 2:** Bepaal de locatie van het 2 raam voor de montage. Het raam kan in een van de aangewezen opties geïnstalleerd worden.
- Stap 3+10:** Bepaal de positie waar het raam moet komen en monteer uitsluitend 8 panelen (#9698) op deze plaats.
- Stap 5,7,12:** Zorg er bij het vastschroeven van inzetstuk #9801 in het profiel #9753 voor dat u de exacte afmetingen aanhoudt zoals aangegeven in de detailtekening.
- Stap 19,32-35,57 60,62,75,82:** Pel de folie van de randen van de panelen voordat u ze in de profielen schuift, pel de hele folie zodra de assemblage voltooid is.
- Stap 27:** Monteer de tijdelijke hoekafdekking om ervoor te zorgen dat het product goed uitgelijnd is (X=Y).
- Stap 28:** Verwijder de tijdelijke hoekafdekkingen.
- Stap 29:** De wanden van de constructie hebben voldoende ruimte om eventuele verborgen bedrading of leidingen voor elektriciteit, internet of water aan te leggen.
Bij deze stap kunnen draden en kabels in de hoeken en door de vloerprofielen worden geleid. Het is mogelijk om de draden en kabels op elke gewenste plaats zichtbaar te maken door in het vloerprofiel te boren.
- Stap 53:** Bepaal de positie van de "lichtinval opening" in het dak. Monteer de profielen #9783 op de gekozen positie.
- Stap 84:** Indien nodig, kunt u de cilindertab draaien. Zie figuren a + b.
- Stap 94:** Boor het profiel (#9763) volgens de hoogte van de 90 graden elleboogpijp (#1116), welke is gemonteerd in de vorige stappen.



FASI DI MONTAGGIO IMPORTANTI

Quando si incontra questa icona informativa durante il montaggio, fare riferimento alla relativa fase di montaggio per ulteriori importanti commenti.

- Passo 2:** Decidi la posizione della 2 finestra prima del montaggio. La finestra può essere installata secondo una delle opzioni indicate.
- Passi 3+10:** Dopo aver scelto la posizione della finestra, monti solo 8 pannelli (#9698) in questa posizione.
- Passi 5,7,12:** Quando avvita l'inserto #9801 nel profilo #9753, si assicuri di utilizzare le dimensioni esatte indicate in primo piano nel disegno.
- Passi 19,32-35,57 60,62,75,82:** Sbucciare la pellicola dai bordi dei pannelli prima di farli scorrere nei profili, sbucciare l'intera pellicola una volta completato l'assemblaggio.
- Passo 27:** Montare il rivestimento d'angolo temporaneo, per assicurarsi che il prodotto sia allineato (X=Y).
- Passo 28:** Rimuova il rivestimento d'angolo temporaneo.
- Passo 29:** Le pareti della sottostruttura hanno uno spazio sufficiente tra loro per posare eventuali cavi o tubi nascosti per l'elettricità, internet o l'acqua. A questo punto, i cavi e le guaine possono essere infilati attraverso gli angoli del prodotto e i profili del pavimento. I cavi e le guaine possono essere esposti nella posizione desiderata, forando il profilo del pavimento.
- Passo 53:** Selezionare la posizione dell "apertura di ingresso luce" sul tetto. Monti i profili #9783 nella posizione scelta.
- Passo 84:** Se necessario, può ruotare la linguetta del cilindro. Vedere il disegno a + b.
- Passo 94:** Forare il profilo (#9763) in base all'altezza del gomito per condutture a 90 gradi (#1116) assemblato nei passaggi precedenti.

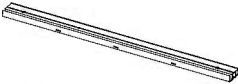
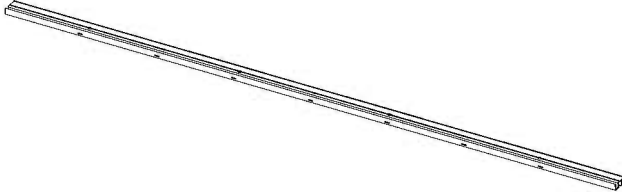
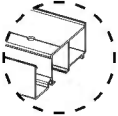
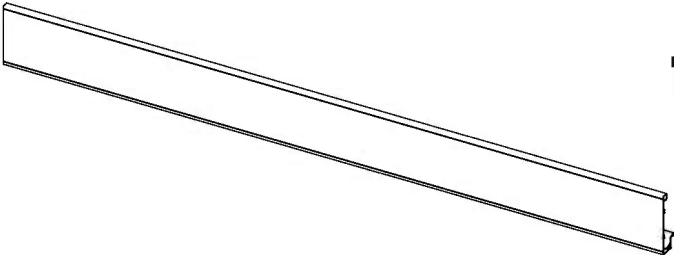
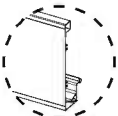
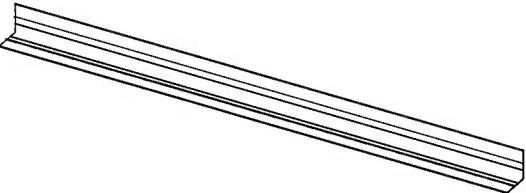
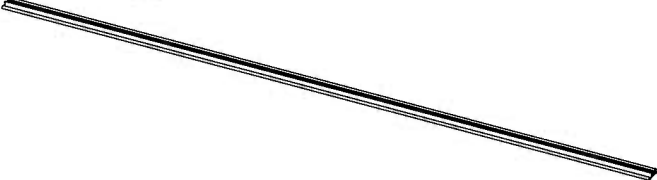
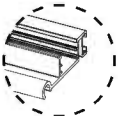


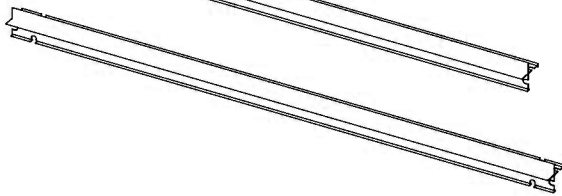
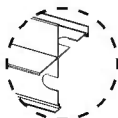
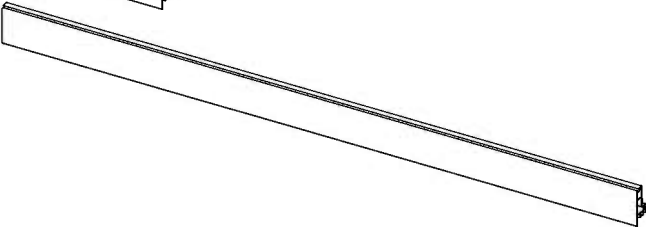
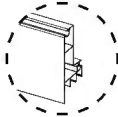
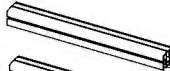
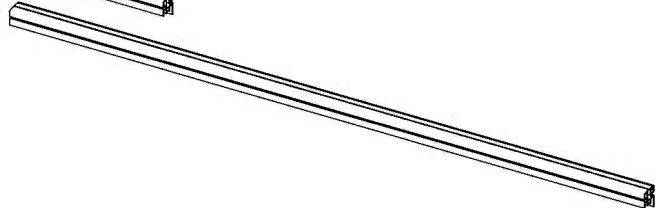
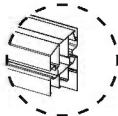
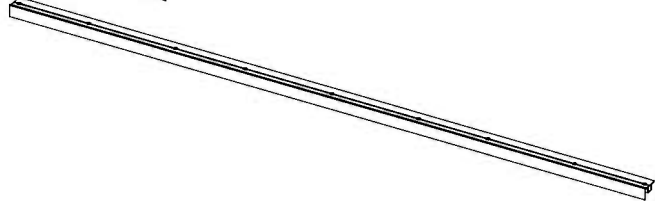
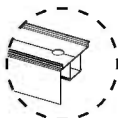
OLULISED KOKKUPANEMISSAMMUD

Kui näete kokkupanemisel seda teabeikooni, palun vaadake vastavat kokkupanemisetappi oluliste lisakommentaaside saamiseks.

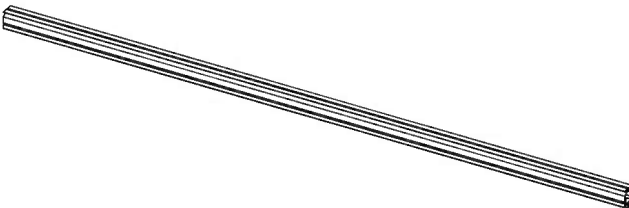
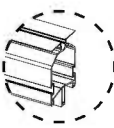
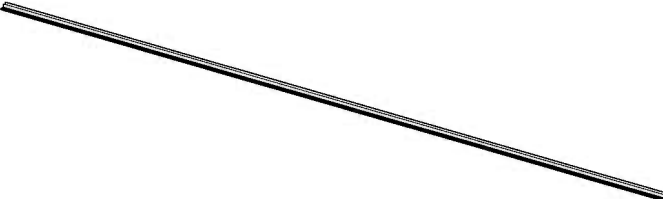
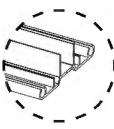
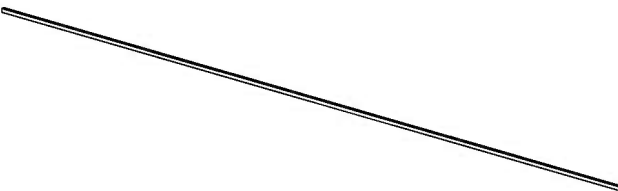
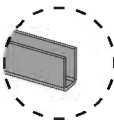
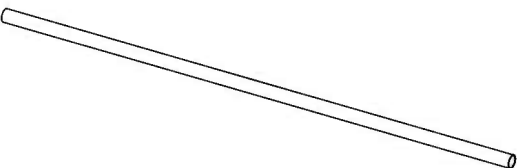
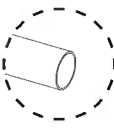
- Samm 2:** Otsustage 2 akna asukoht enne kokkupanekut. Akna saab paigaldada ühte näidatud variantidest.
- Sammud 3+10:** Pärast akna asukoha valimist monteeri ainult 8 paneeli (#9698) sellesse kohta.
- Sammud 5,7,12:** Keermestades sisestust #9801 profiili #9753, veenduge, et kasutate täpselt lähipildi joonisel näidatud mõõtmeid.
- Sammud 19,32-35,57 60,62,75,82:** Koorige kile paneelide servadelt enne nende libisemist profiilidesse, koorige kogu kile, kui kokkupanek on lõpetatud.
- Samm 27:** Paigaldage ajutised nurgakatted, et veenduda, et toode on joondatud (X=Y).
- Samm 28:** Võtke ajutised nurgakatted lahti.
- Samm 29:** Infrastruktuuri seinte vahel on piisavalt ruumi. et paigaldada varjatud elektri-, interneti- või veetorud või -juhtmed. Sellel etapil saab juhtmed ja kaablid nurkadesse keerata ja läbi põrandaprofiilide. Juhtmeid ja kaableid on võimalik paljastada mis tahes soovitud kohas, puurides põrandaprofiili sisse.
- Samm 53:** Valige „valguse sisselaskeava“ asukoht katuses. Monteeri profiilid #9783 valitud kohas.
- Samm 84:** Vajaduse korral saate silindri vahekaarti keerata. Vt joonis a + b.
- Samm 94:** Puuri profiil (#9763) vastavalt küünarnuki (#1116) kõrgusele. mis on kokku pandud eelmiste sammude käigus.

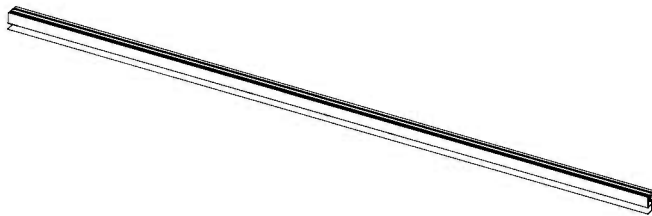
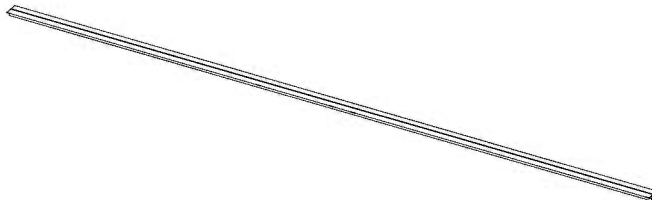
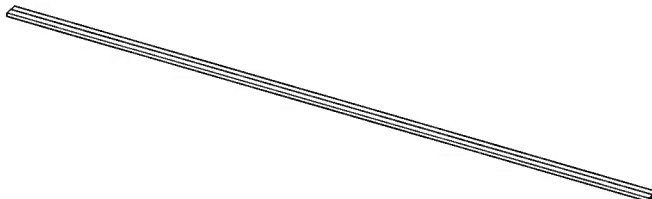
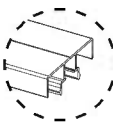
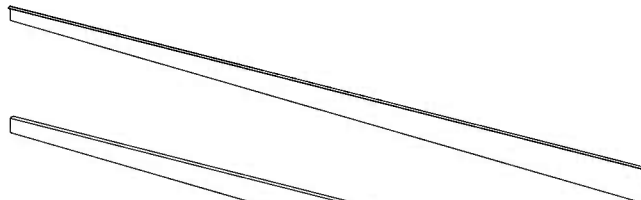
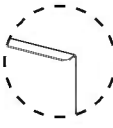
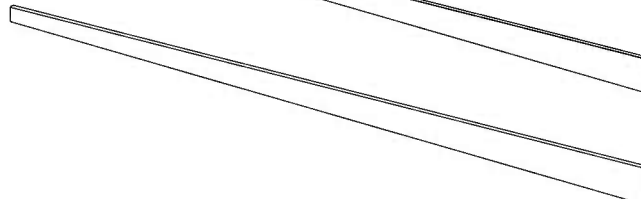
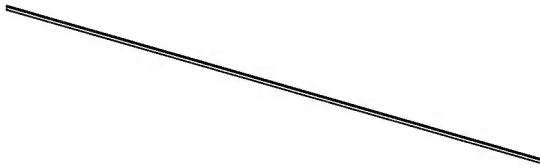
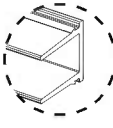
CONTENTS

Item		Qty.
9755		1
9756		2
9754	 	3
9771		2
9770	 	4
9763	 	4
9782		2
9781	 	2

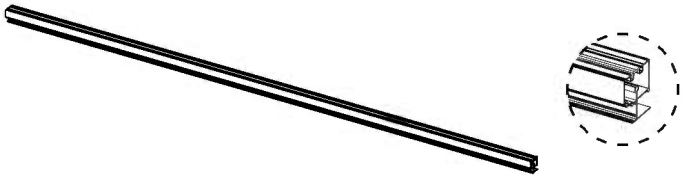
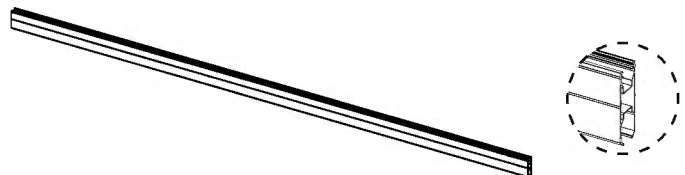
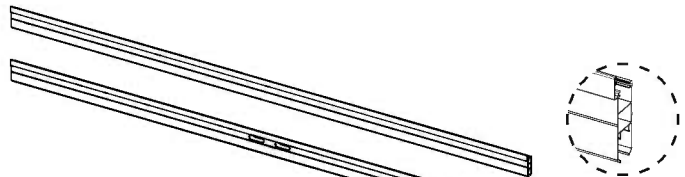
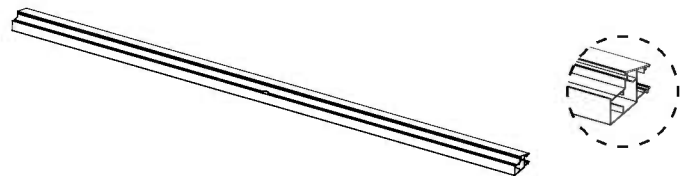
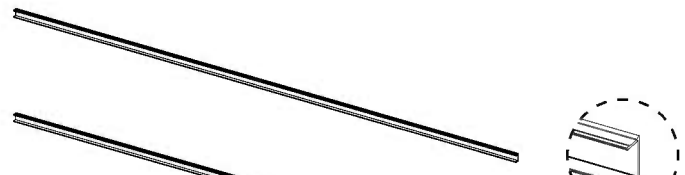
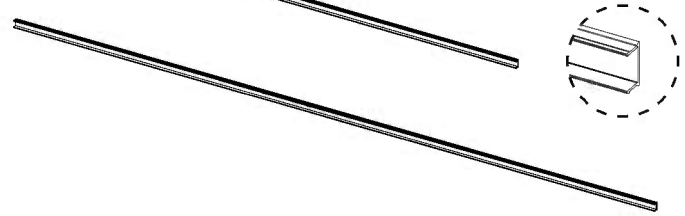
Item		Qty.
9765		2
9764	 	2
9769		1
9768	 	1
9767		1
9766	 	3
9758		2
9757	 	4

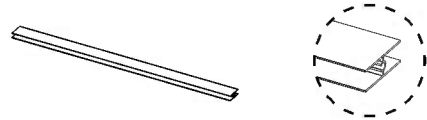
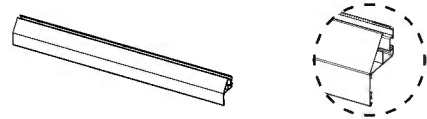
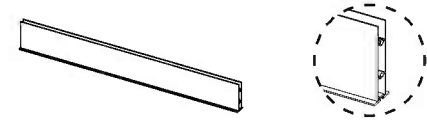
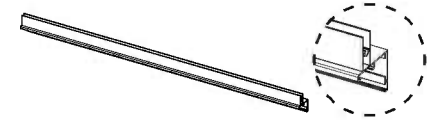
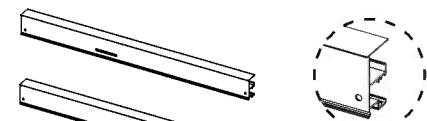
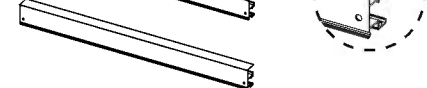
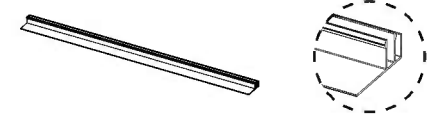
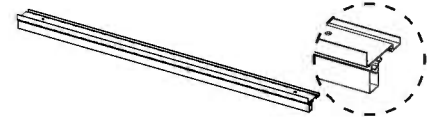
CONTENTS

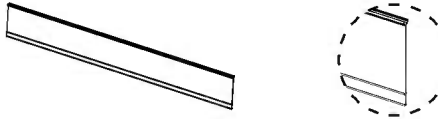
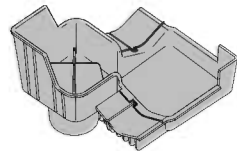
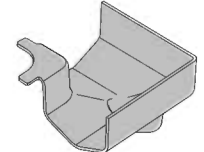
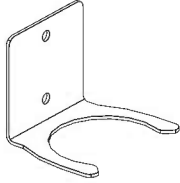
Item	Qty.
9762  	6
9751  	6
9793  	6
9795  	2

Item	Qty.
9759  	20
9772  	10
9749  	4
9797  	1
9798  	1
9792  	2

CONTENTS

Item		Qty.
9761		2
9777		1
9775		2
9776		1
9753		1
9779		3
9780		2

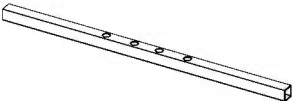
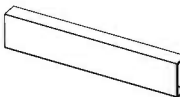
Item		Qty.
9774		2
9785		4
9773		4
9784		4
9955		2
9752		2
9747		4
9750		10
9760		4

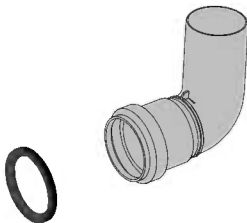
Item		Qty.
9778		4
9783		2
9748		1
9930		2
9931		2
9796		6

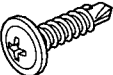
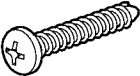
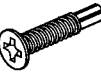
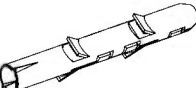
CONTENTS

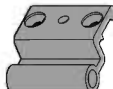
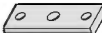
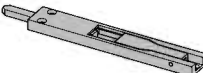
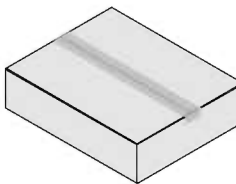
Item	Qty.	Item	Qty.	Item	Qty.	Item	Qty.
1293	4	9928	2	7945	4	9302	2
9787	1	9698	159 (+3)	7869	4	9303	2
9791	4	9305	2	9977	1	9001	4
9925	2	9799	4	9974	1	9512	4
9788	11	9309	2	8794	24	4020	4
9926	2	9308	2	9973	1	9297	8
9927	2	9966	4	9794	4	9978	6
9789	2			TORX T40	1	9929	6

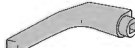
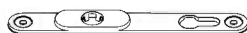
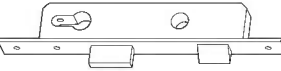
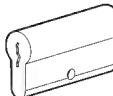
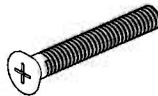
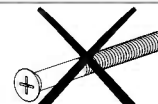
CONTENTS

Item	Qty.
9801 	7
9786 	2
9009 	1
9800 	1
7985 	4

1116 	2
100 	4

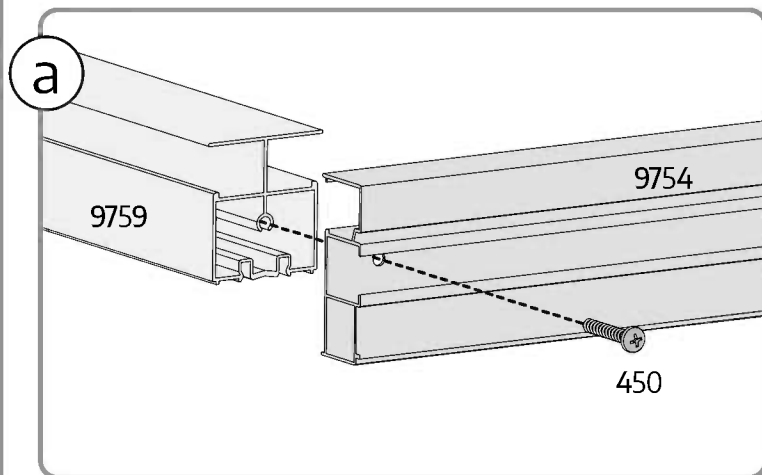
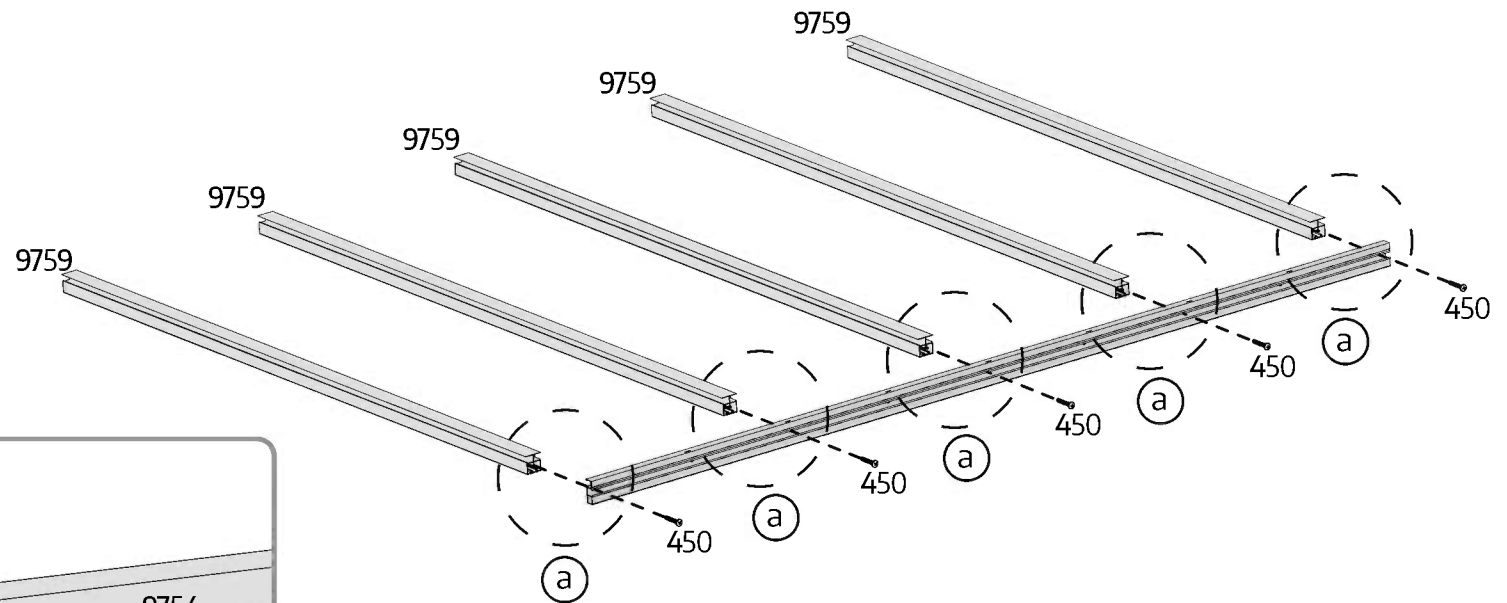
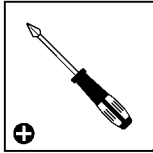
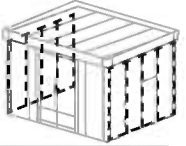
Item	Qty.
8674 	165 (+16)
4045 	4
450 	44 (+4)
9956 	36 (+3)
8192 	32 (+3)
466 	28 (+2)
9708 	8
9819 	19 (+1)
4010 	19 (+1)

Item	Qty.
7923 	12
7919 	6
7918 	6
7920 	6
7921 	6
9707 	2
7924 	24
7922 	6
Curtain 	1

Item	Qty.
7994 	2
7995 	1
9312 	2
7912 	1
7913 	1
9301 	1
7958 	1
 *DO NOT USE	
7993 	1
8039 	1

1

SIDE WALL



x2

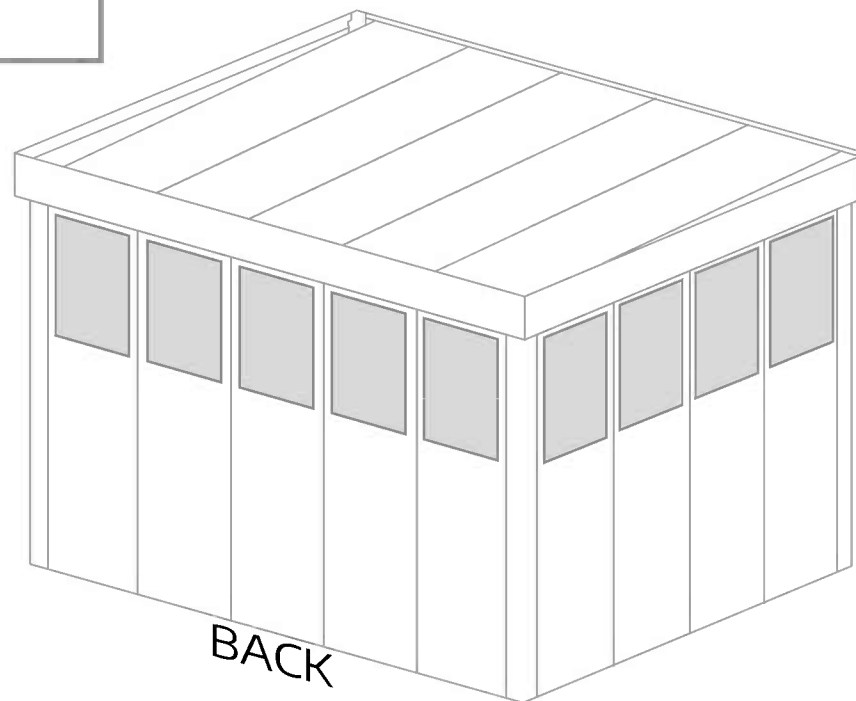
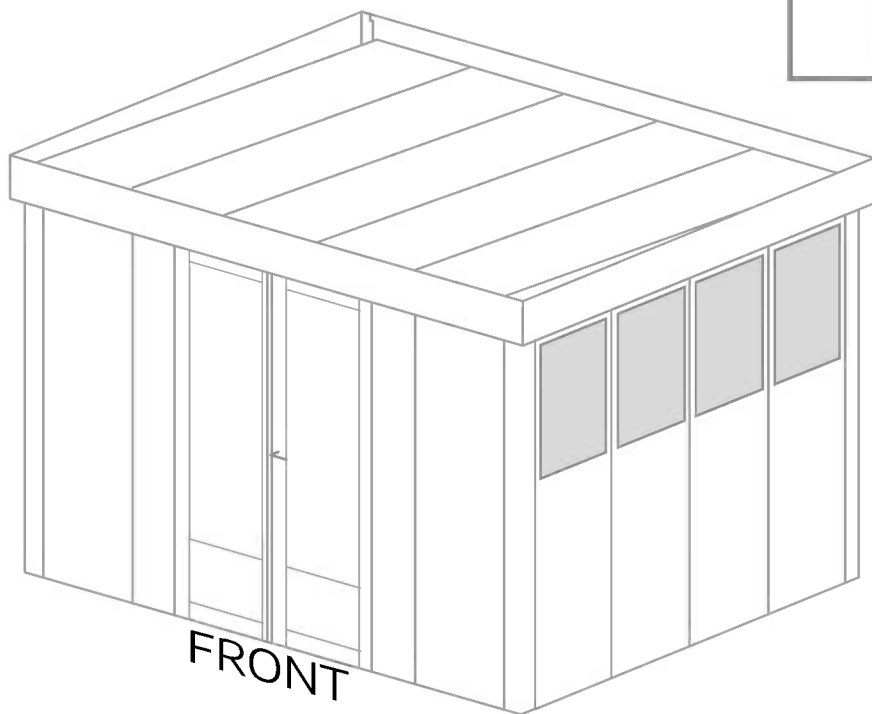
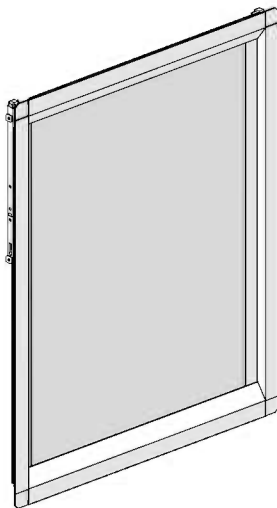
2



Decide on the 2 window's location before assembly.
Window can be installed in one of the indicated options.



windows assembly page 61-67

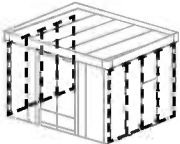


3

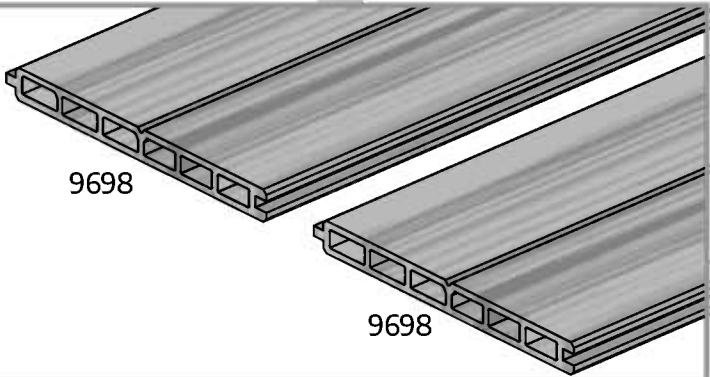
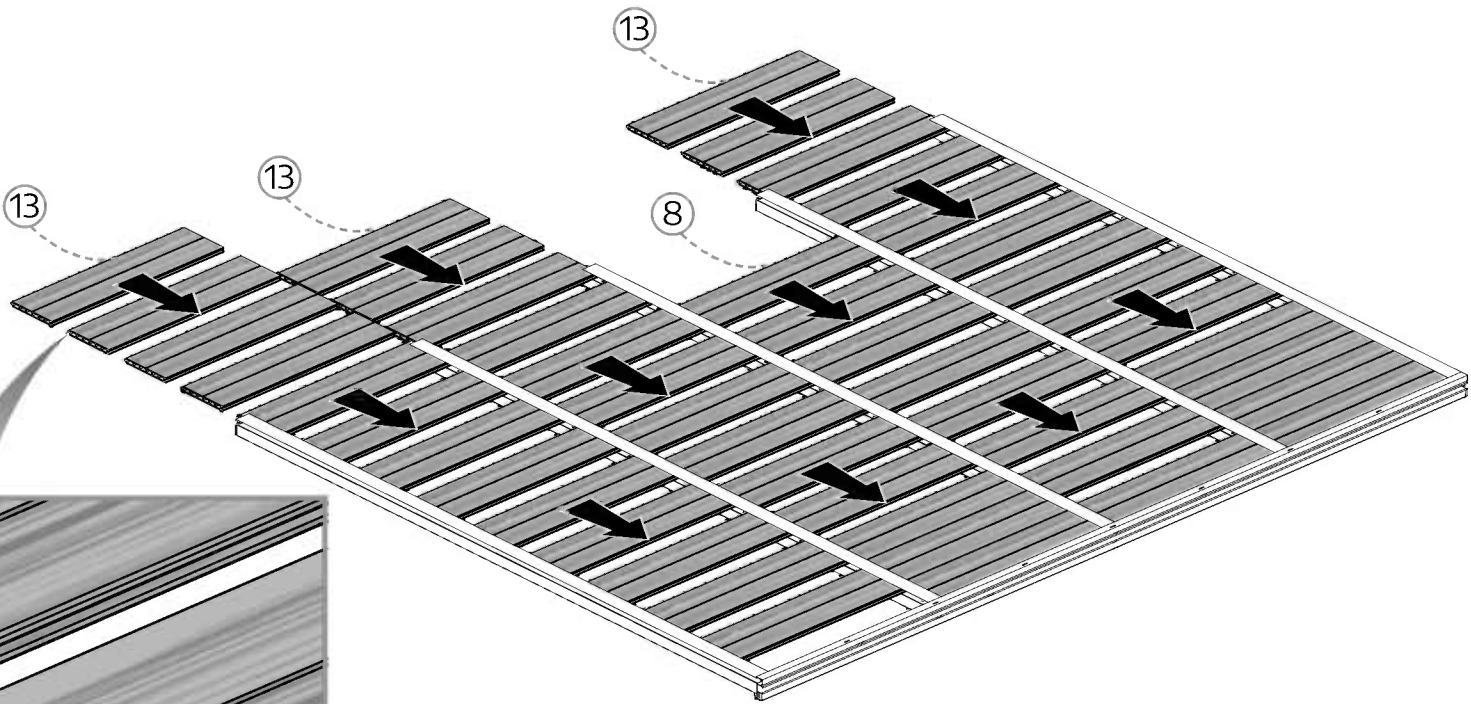
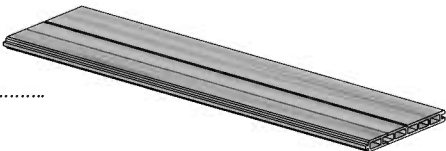


Assemble only 8 panels (#9698) in the chosen location of the window.

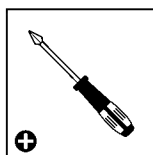
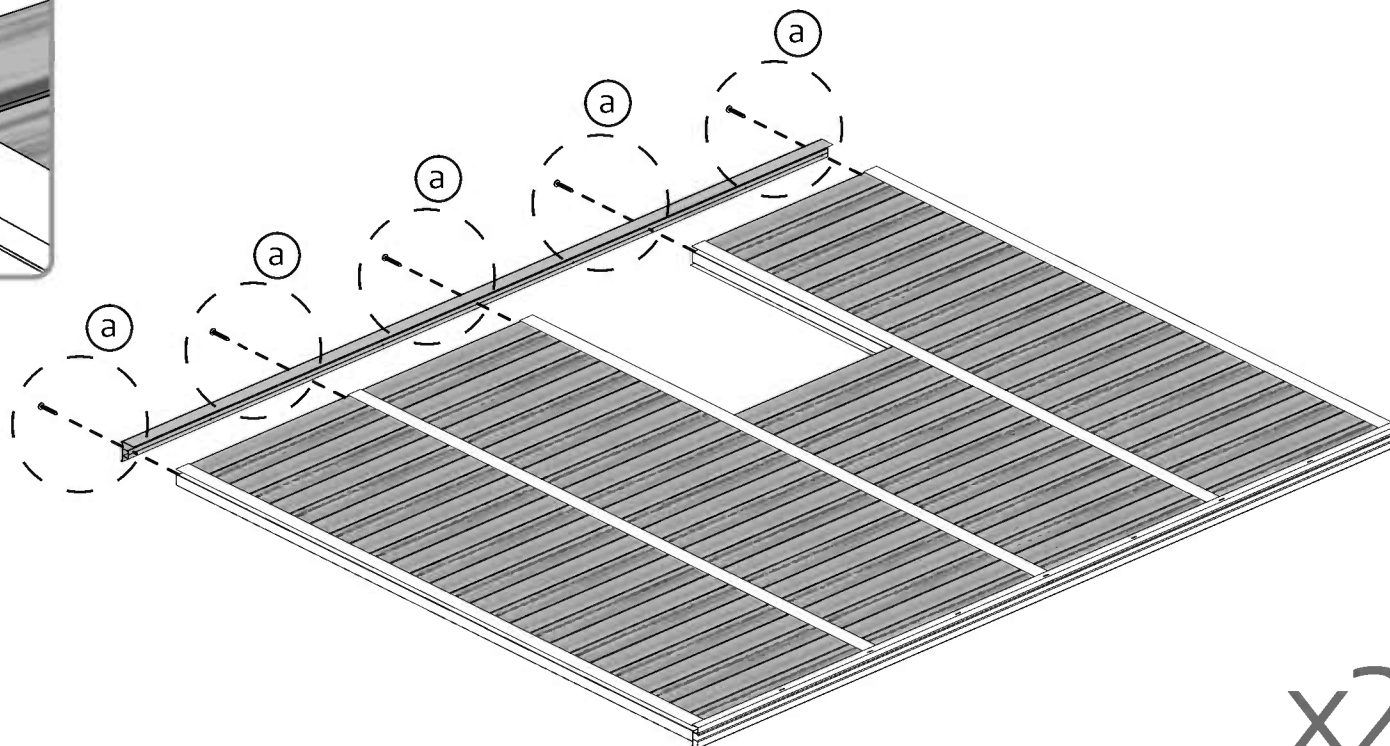
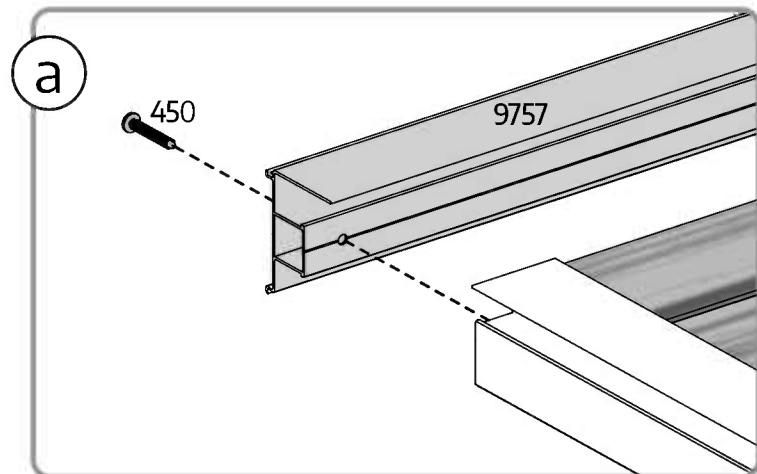
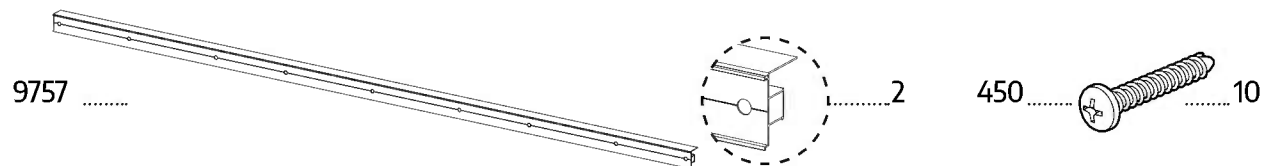
SIDE WALL



9698 94



x2



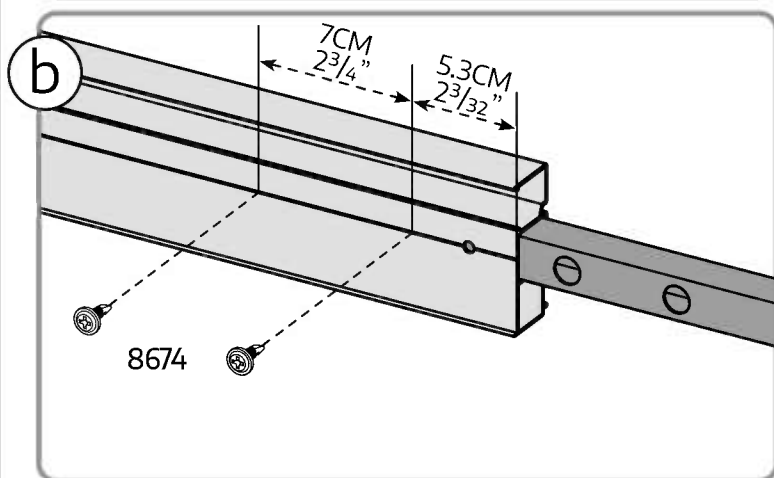
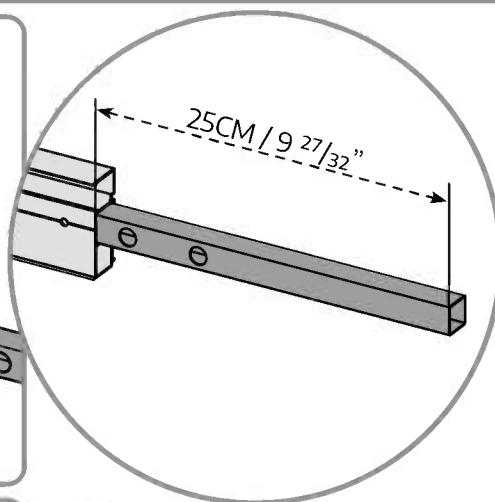
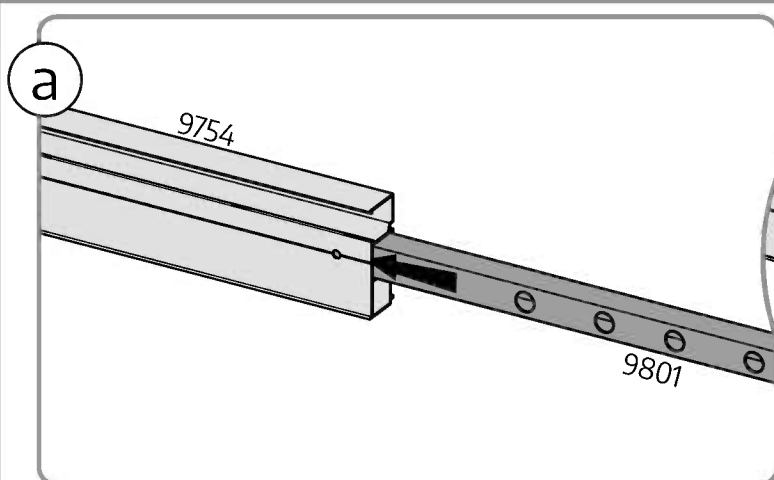
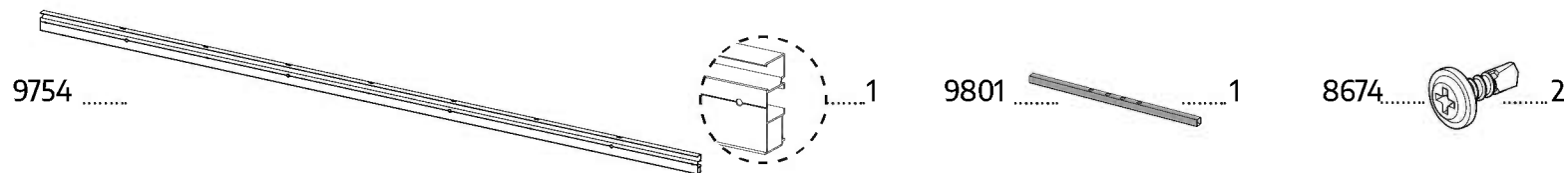
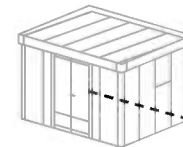
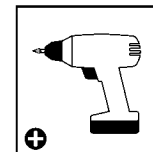
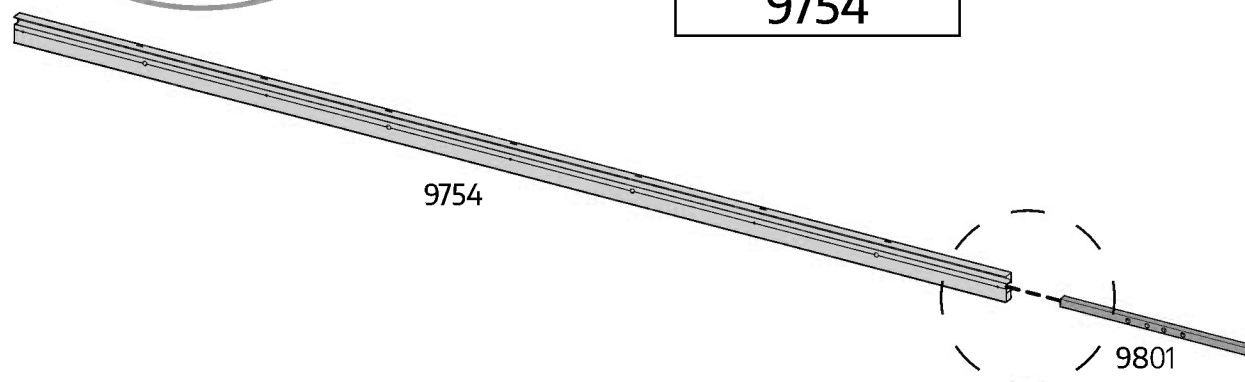
x2

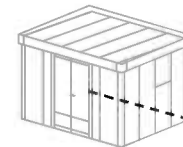
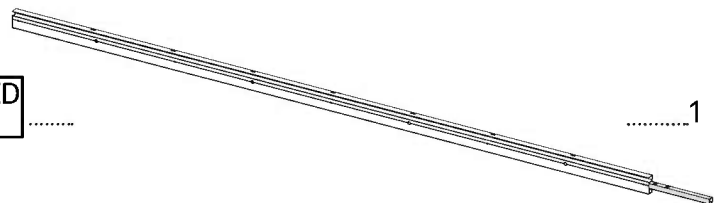
5



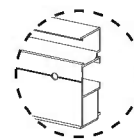
While threading insert **#9801** into profile **#9753**, make sure to use the exact dimensions indicated in close-up drawing.

BACK WALL

ASSEMBLED
9754

ASSEMBLED
9754

9755

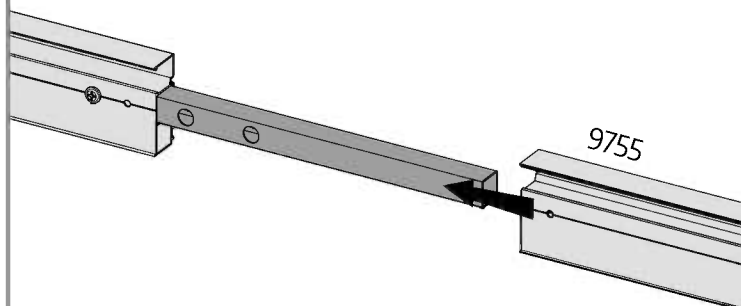


8674



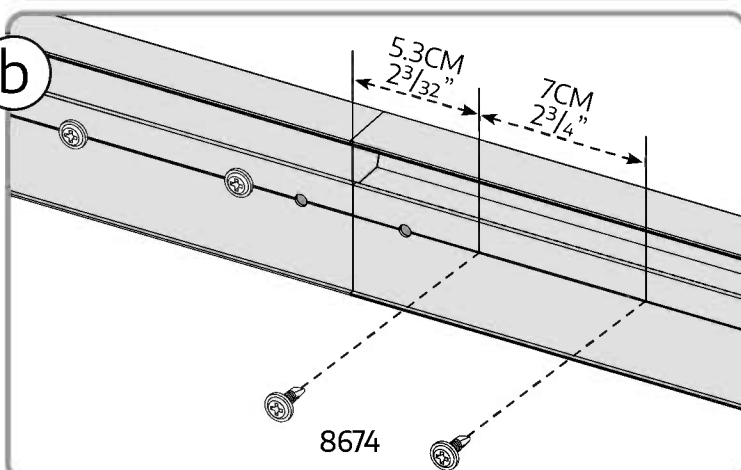
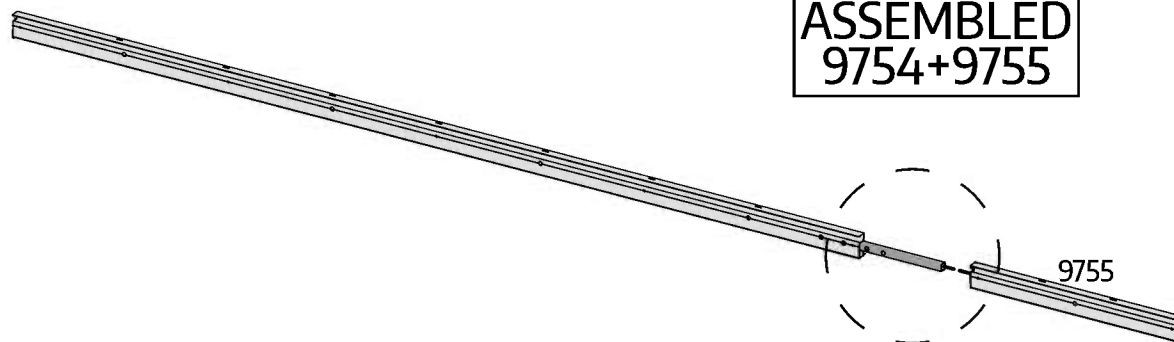
2

a

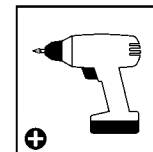


9755

b

ASSEMBLED
9754+9755

9755



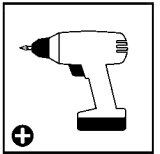
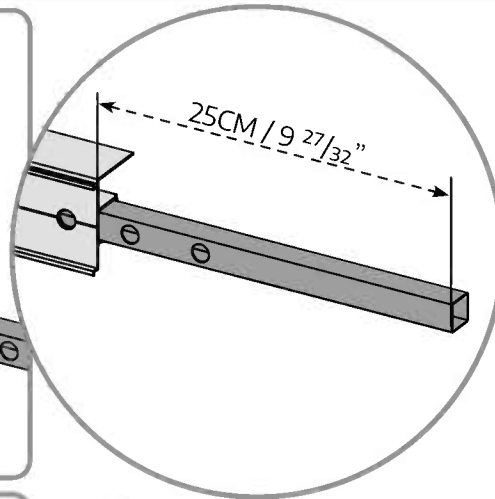
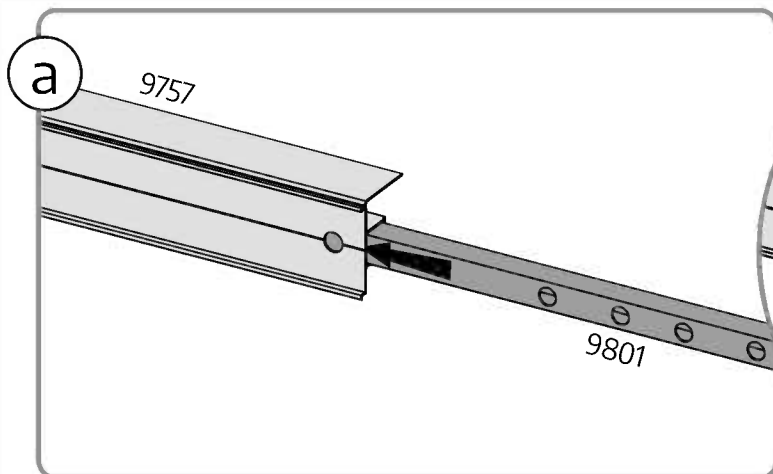
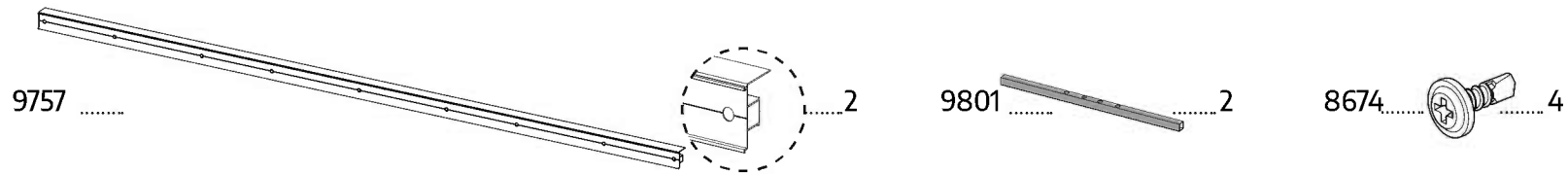
7



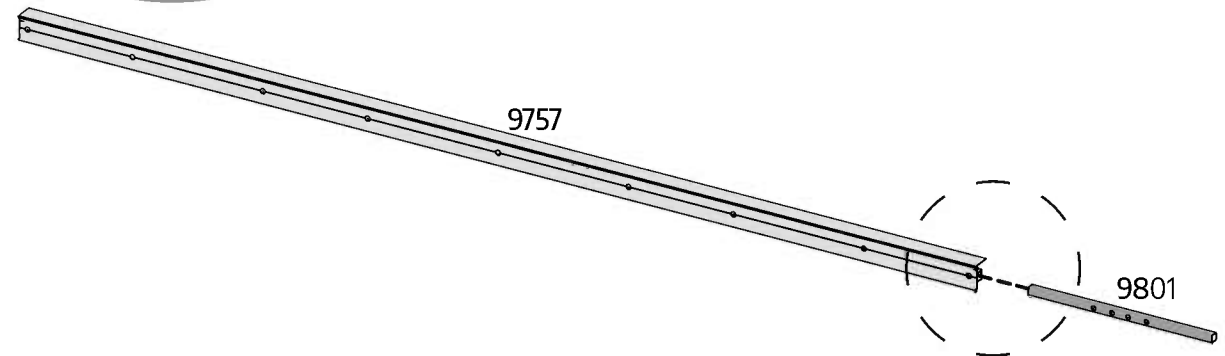
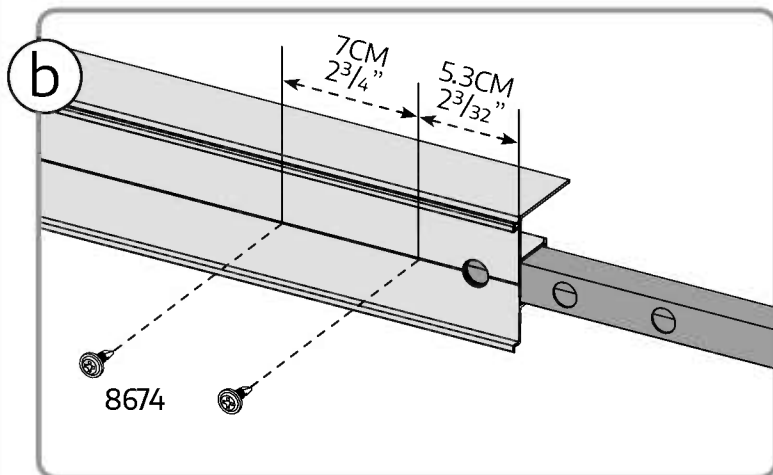
While threading insert **#9801** into profile **#9753**, make sure to use the exact dimensions indicated in close-up drawing.

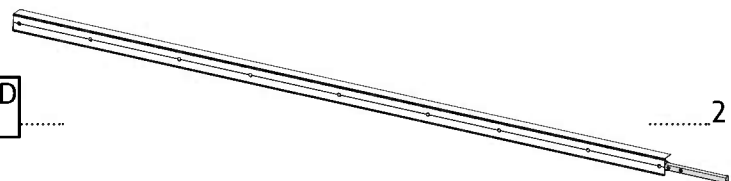
FRONT WALL

BACK WALL

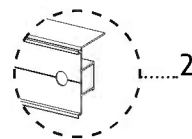


x2

ASSEMBLED
9757

ASSEMBLED
9757

9758

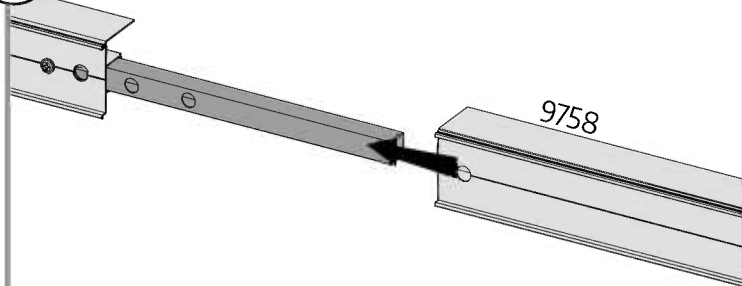


8674

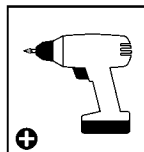
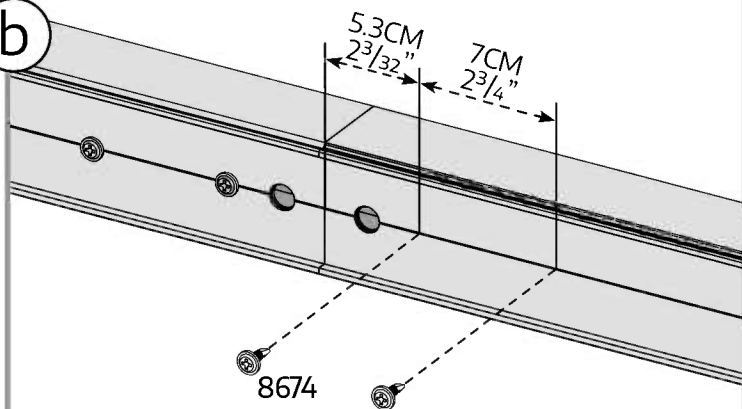


4

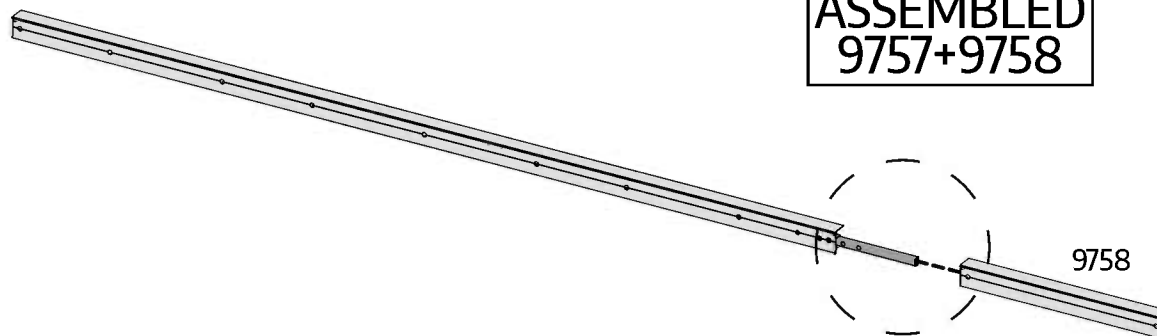
a

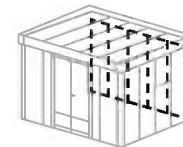
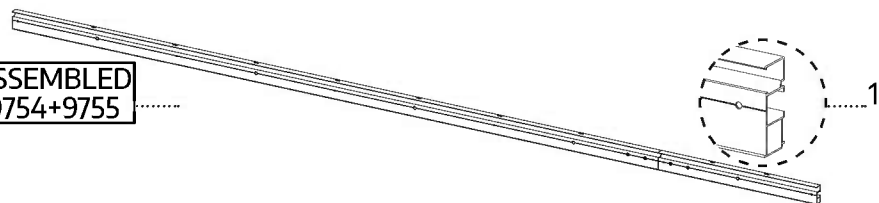


b

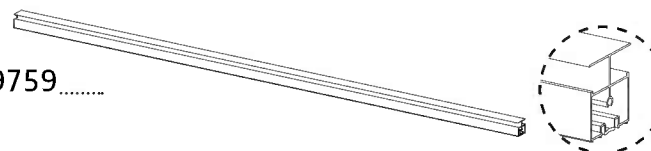


x2

ASSEMBLED
9757+9758

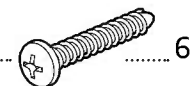
ASSEMBLED
9754+9755

9759.....



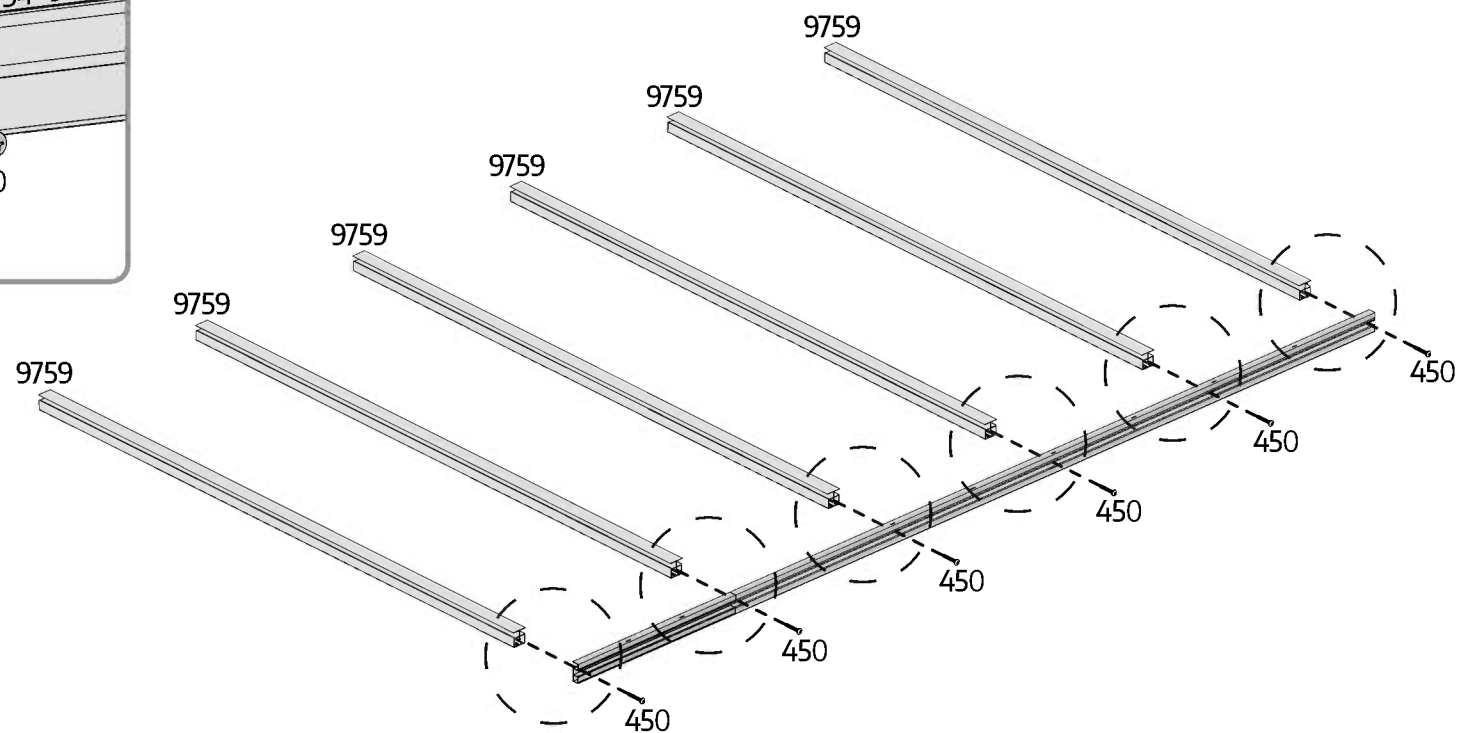
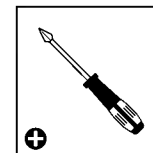
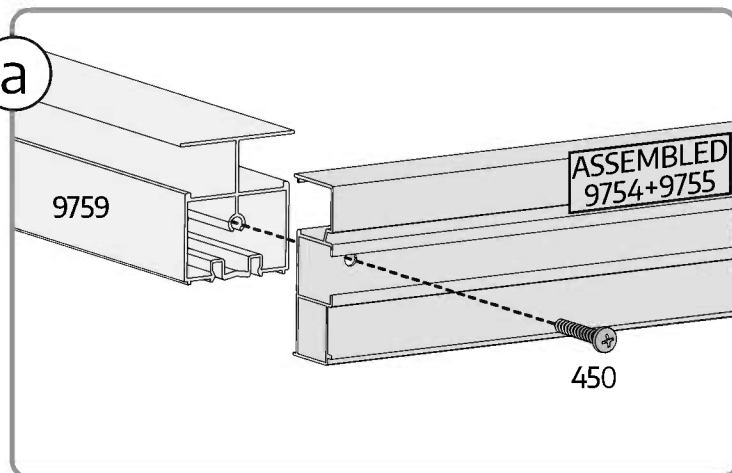
..... 6

450.....



..... 6

a

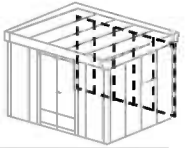


10

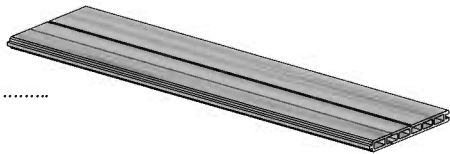


Assemble only 8 panels (**#9698**) in the chosen location of the window.

BACK WALL

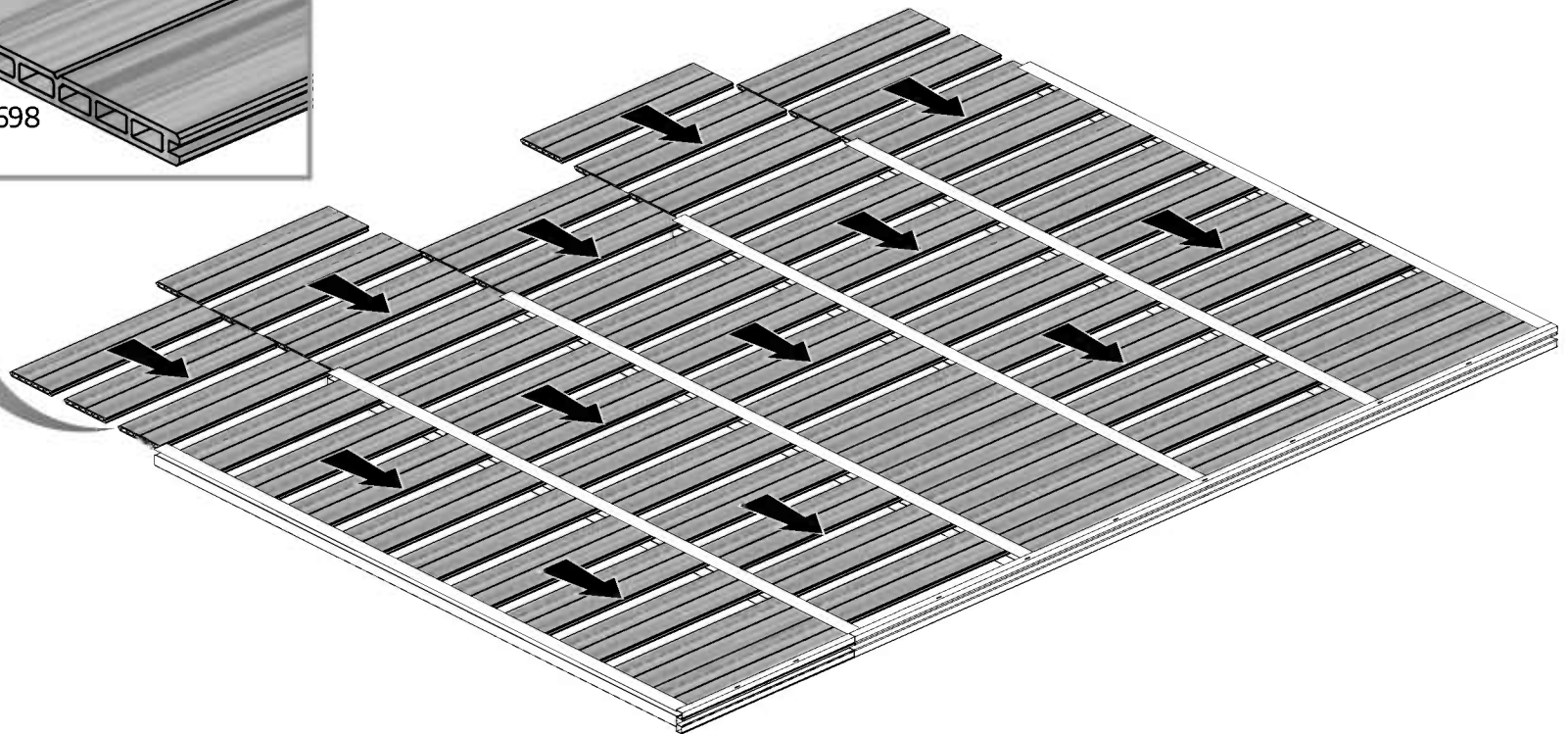
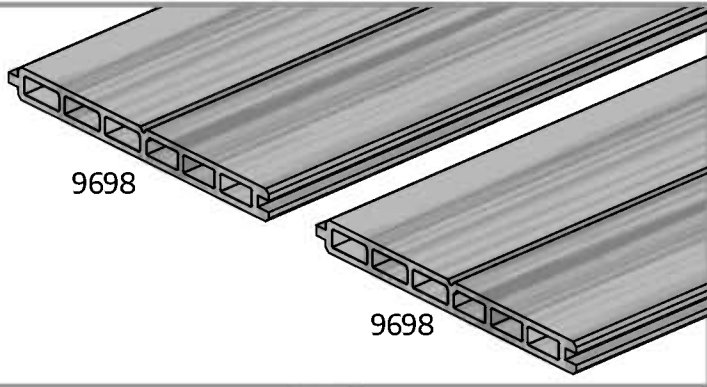


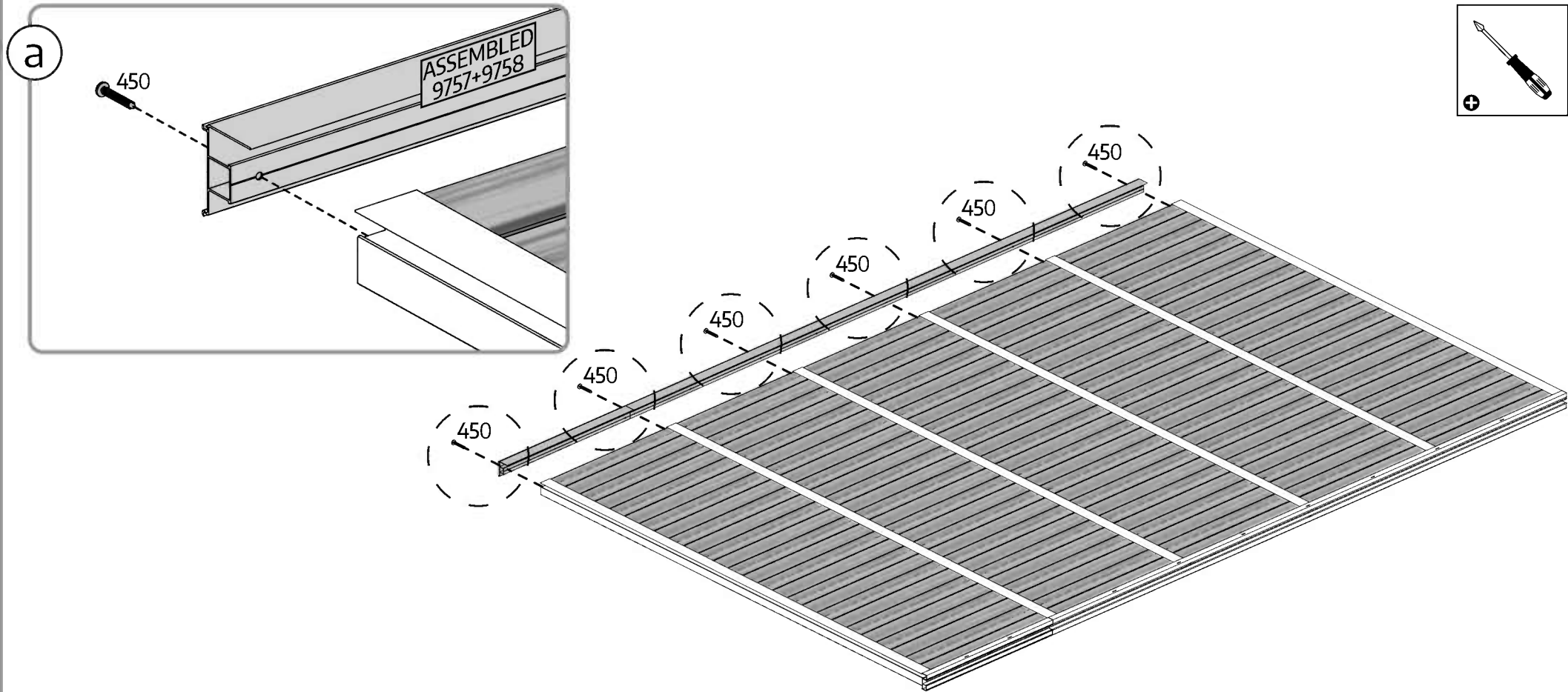
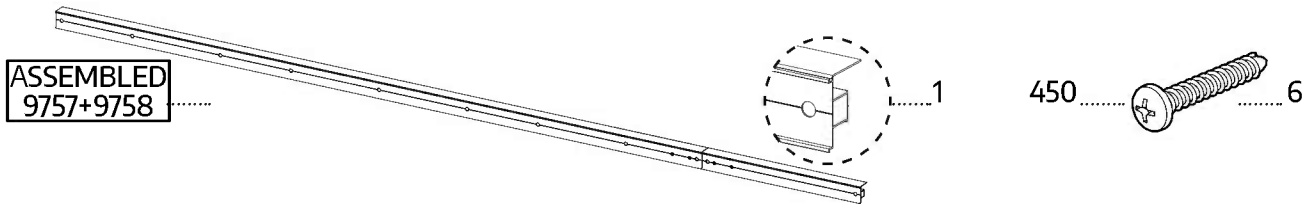
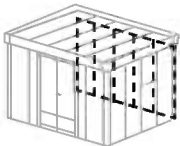
9698 65



9698

9698



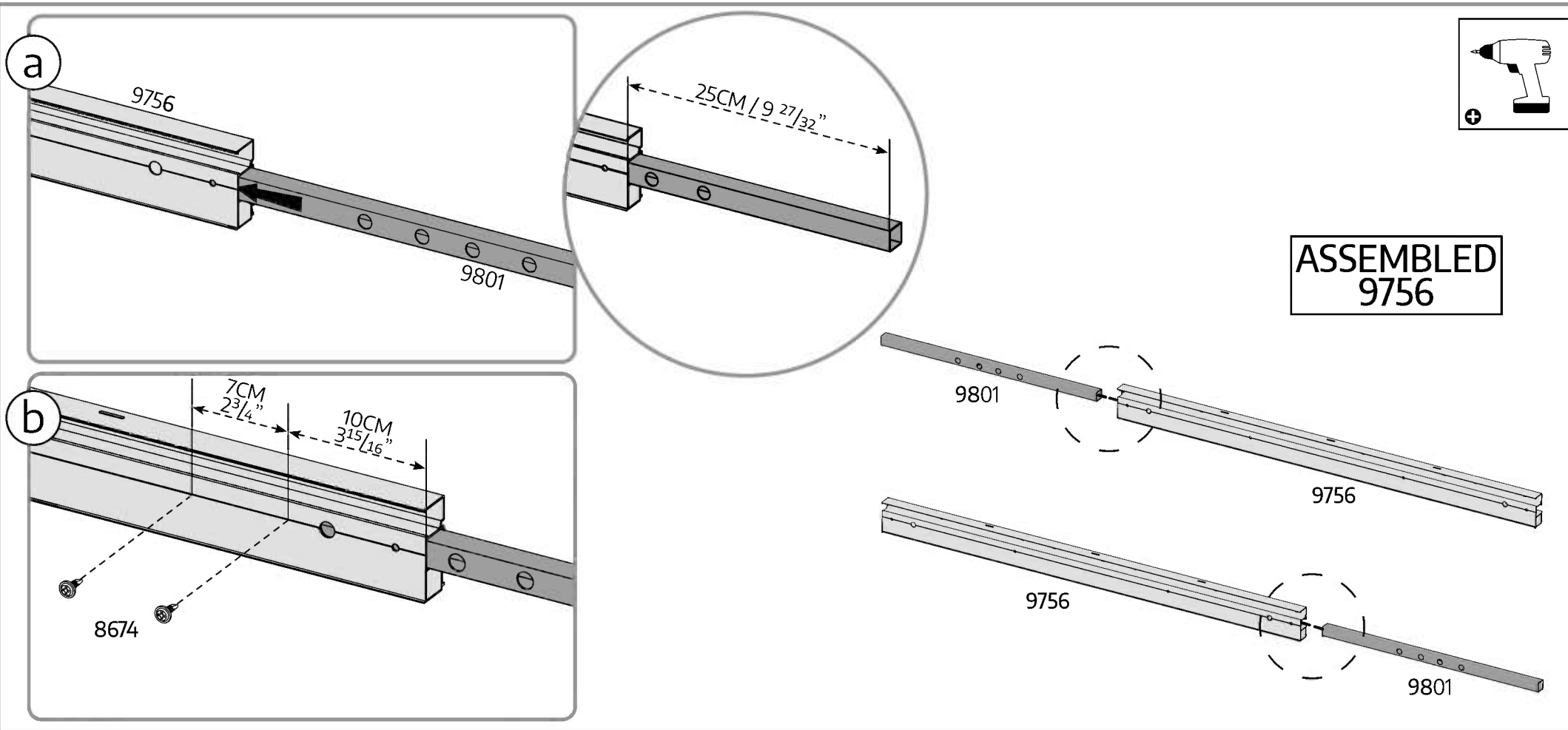
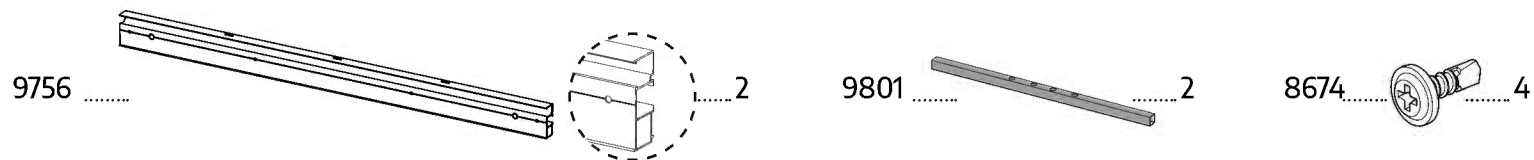
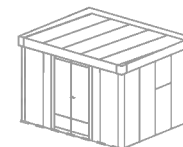


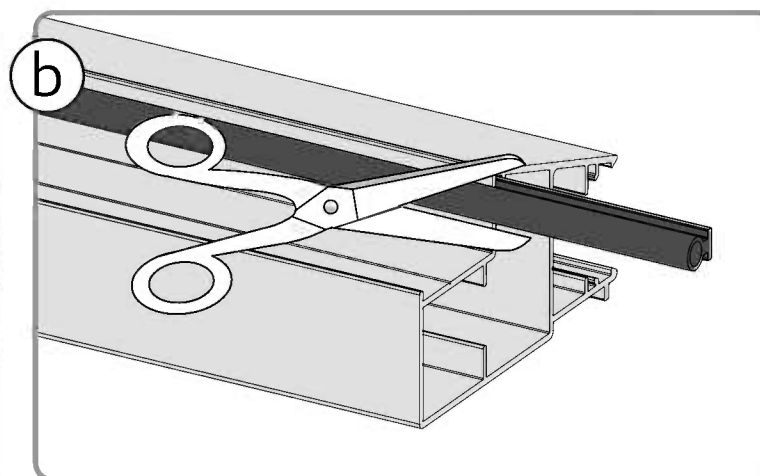
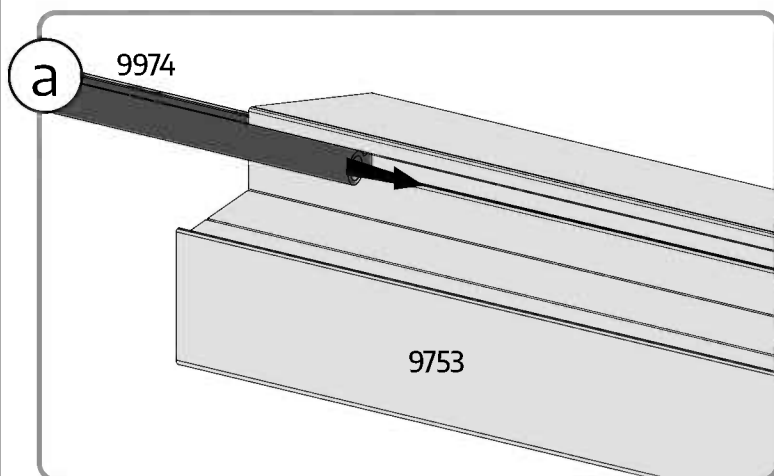
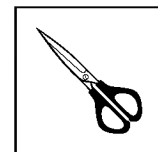
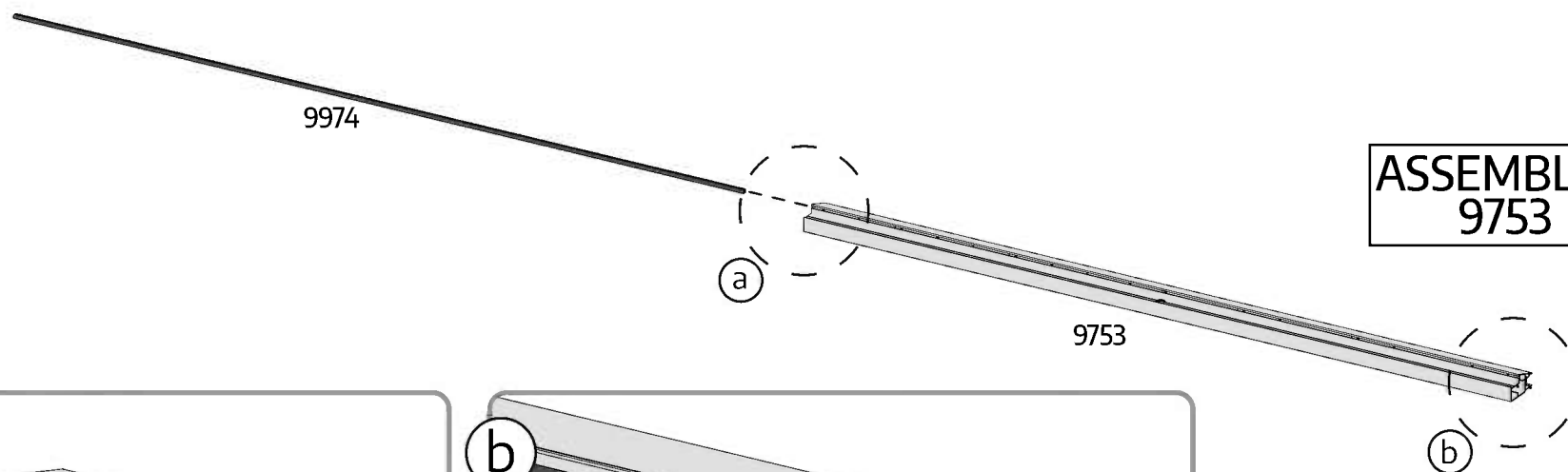
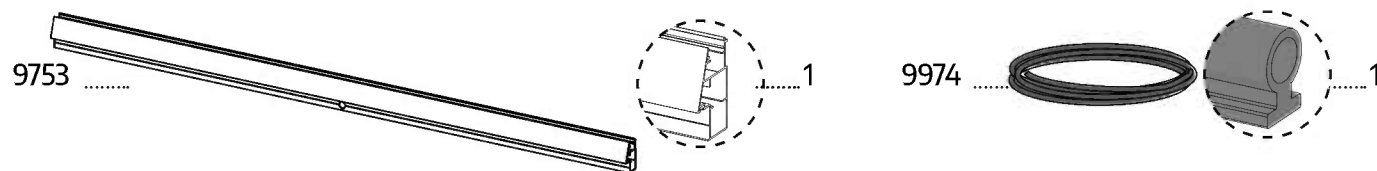
12

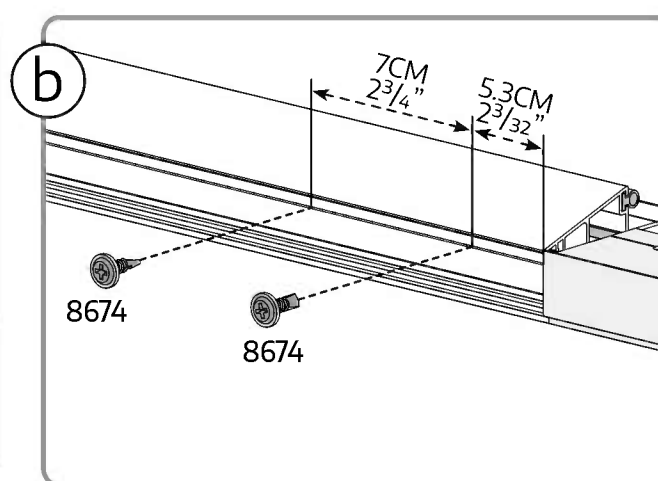
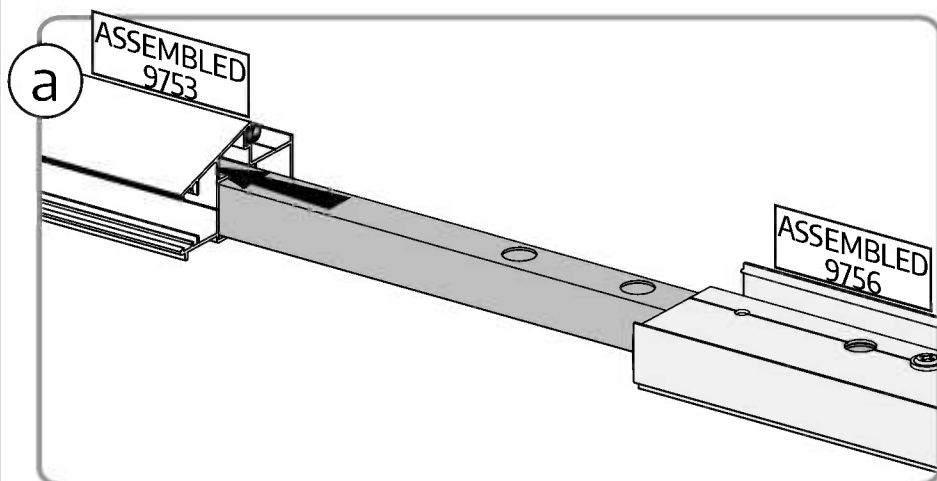
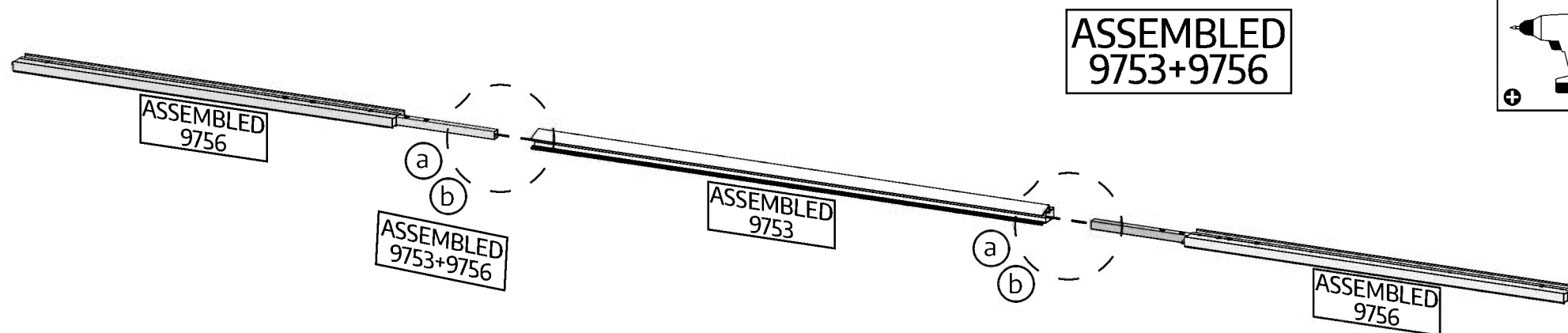
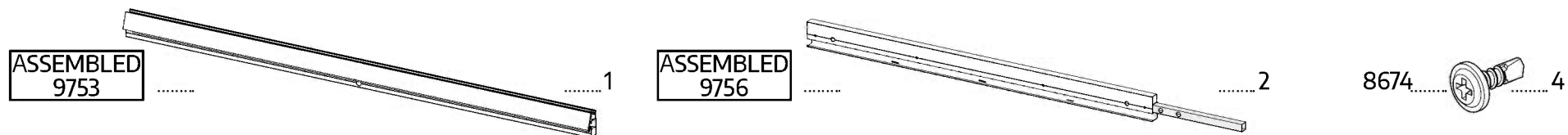


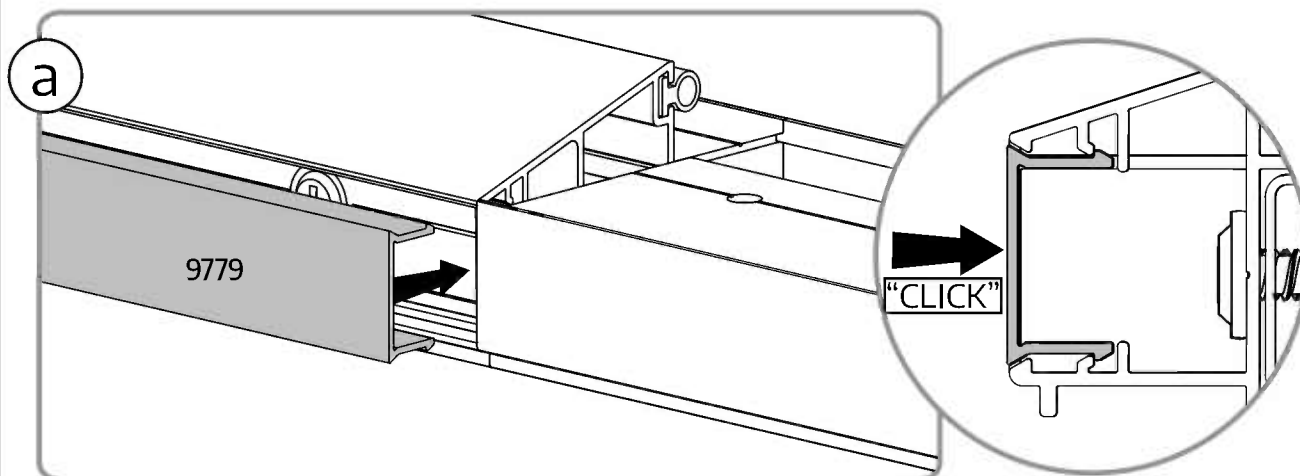
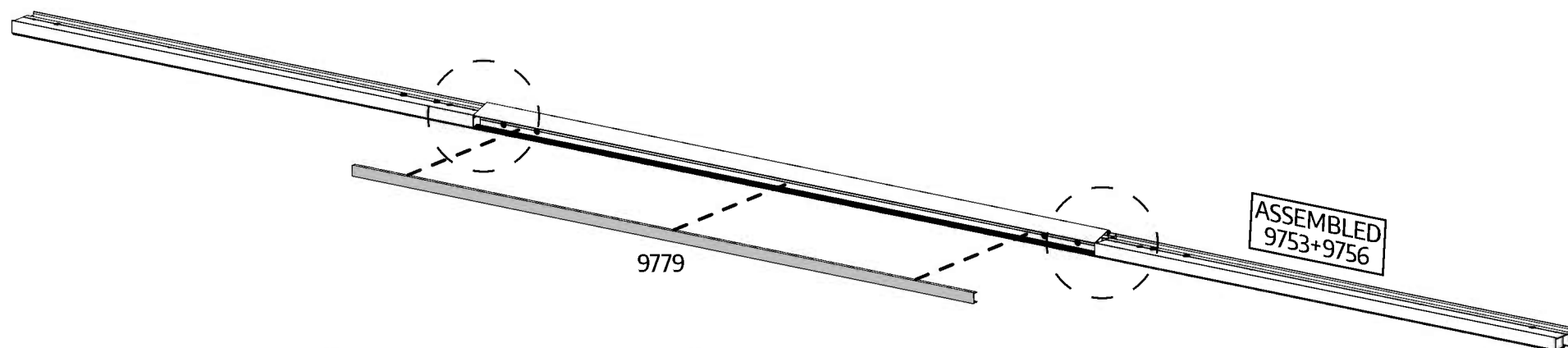
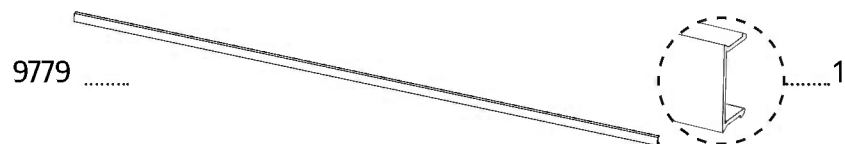
While threading insert **#9801** into profile **#9753**, make sure to use the exact dimensions indicated in close-up drawing.

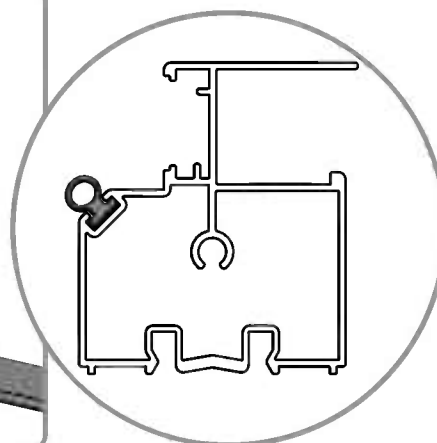
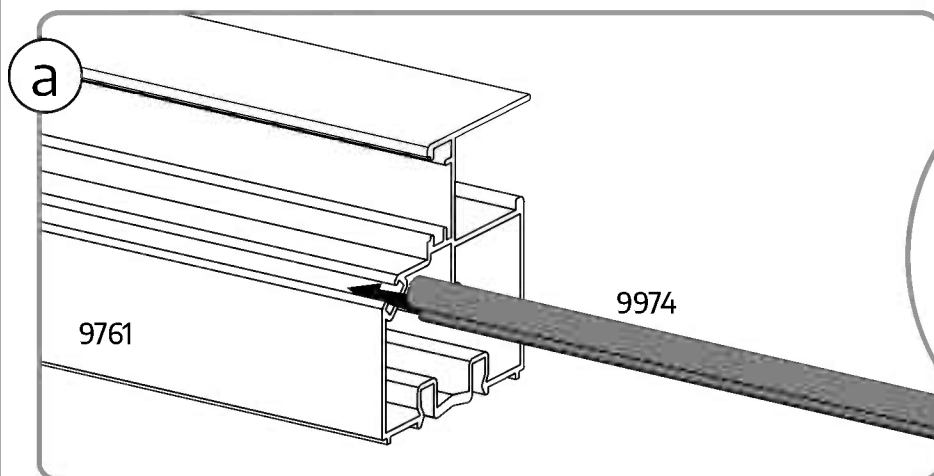
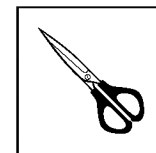
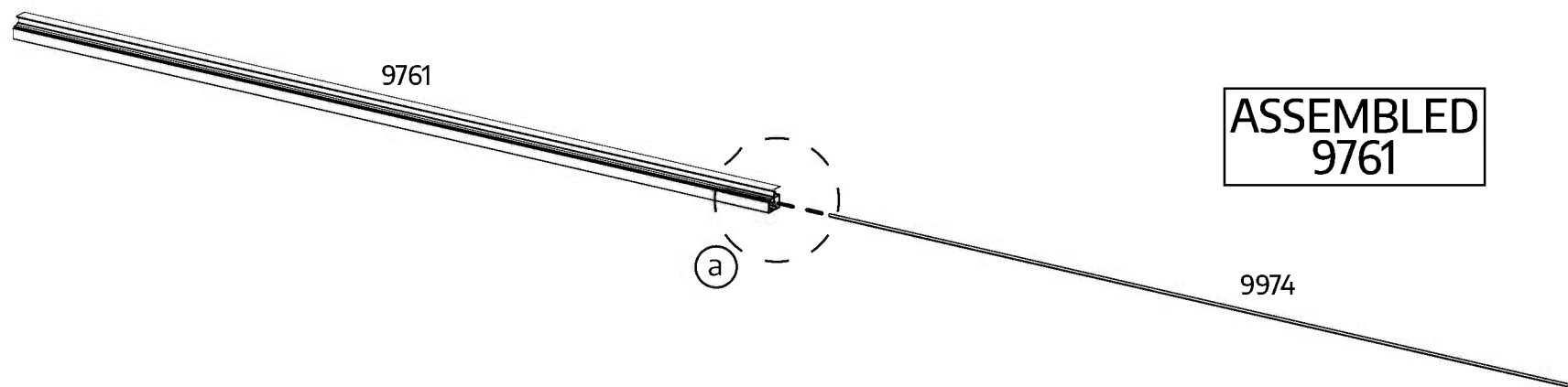
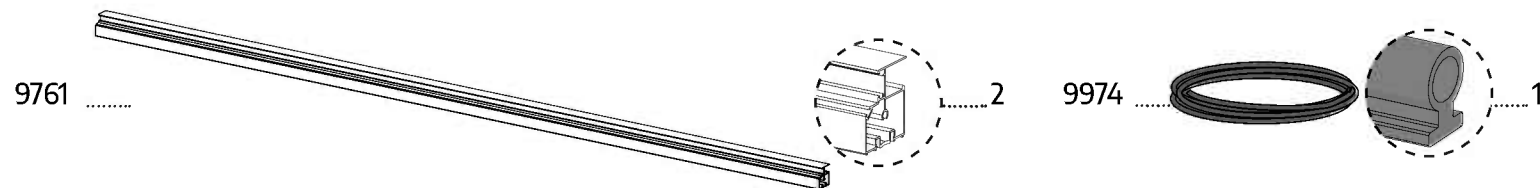
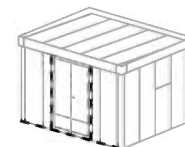
FRONT WALL



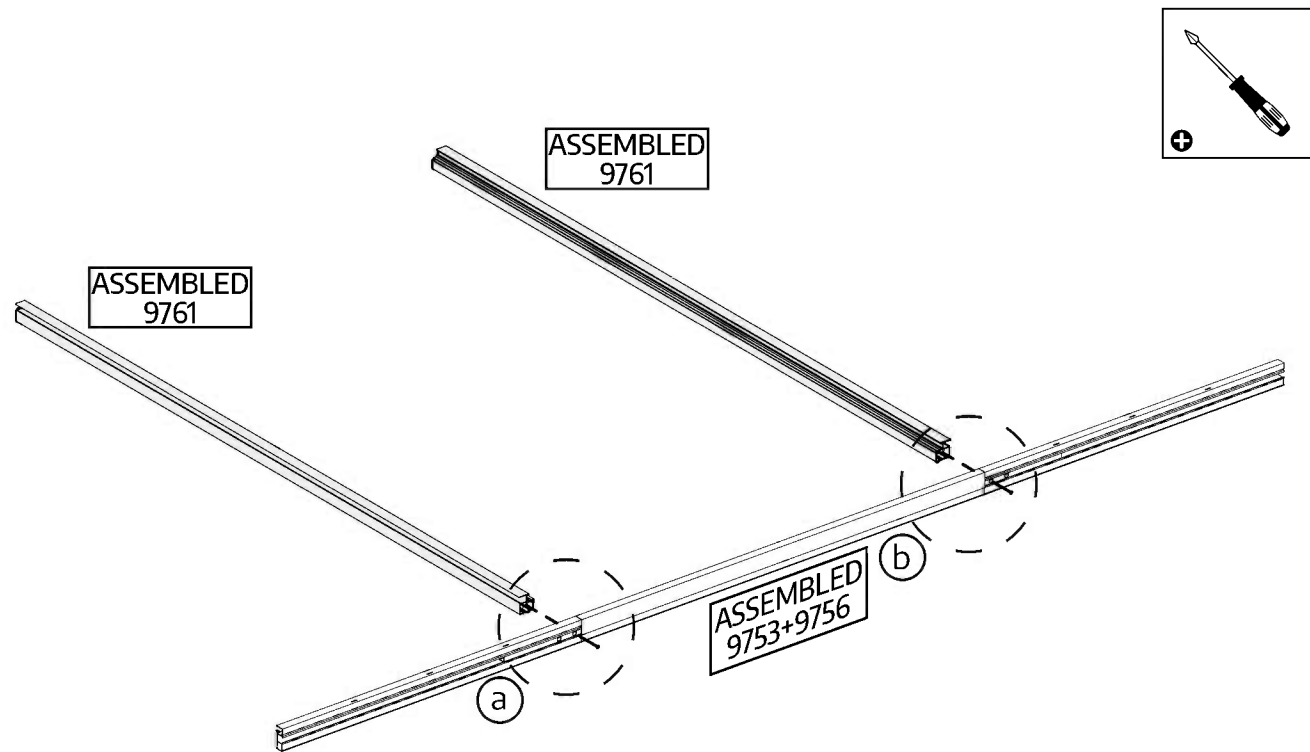
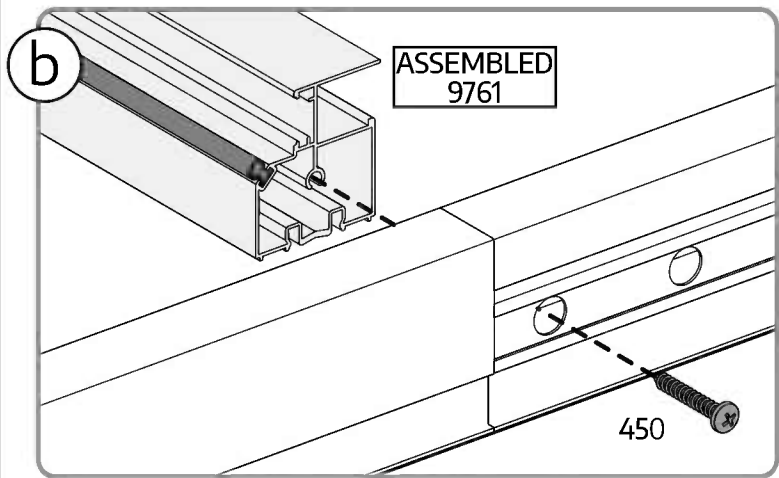
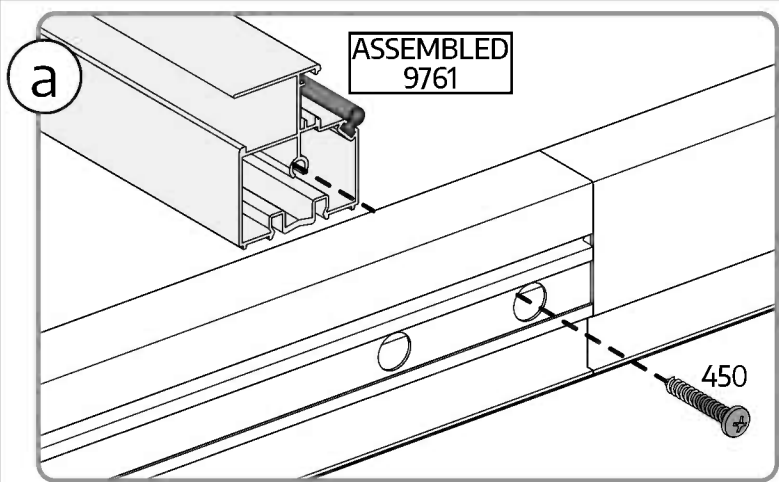
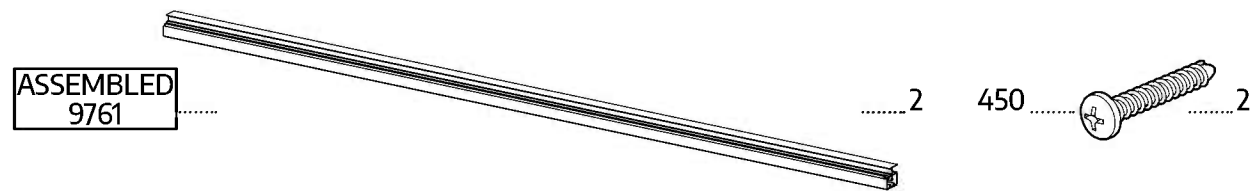
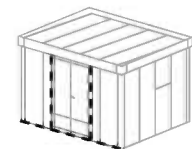


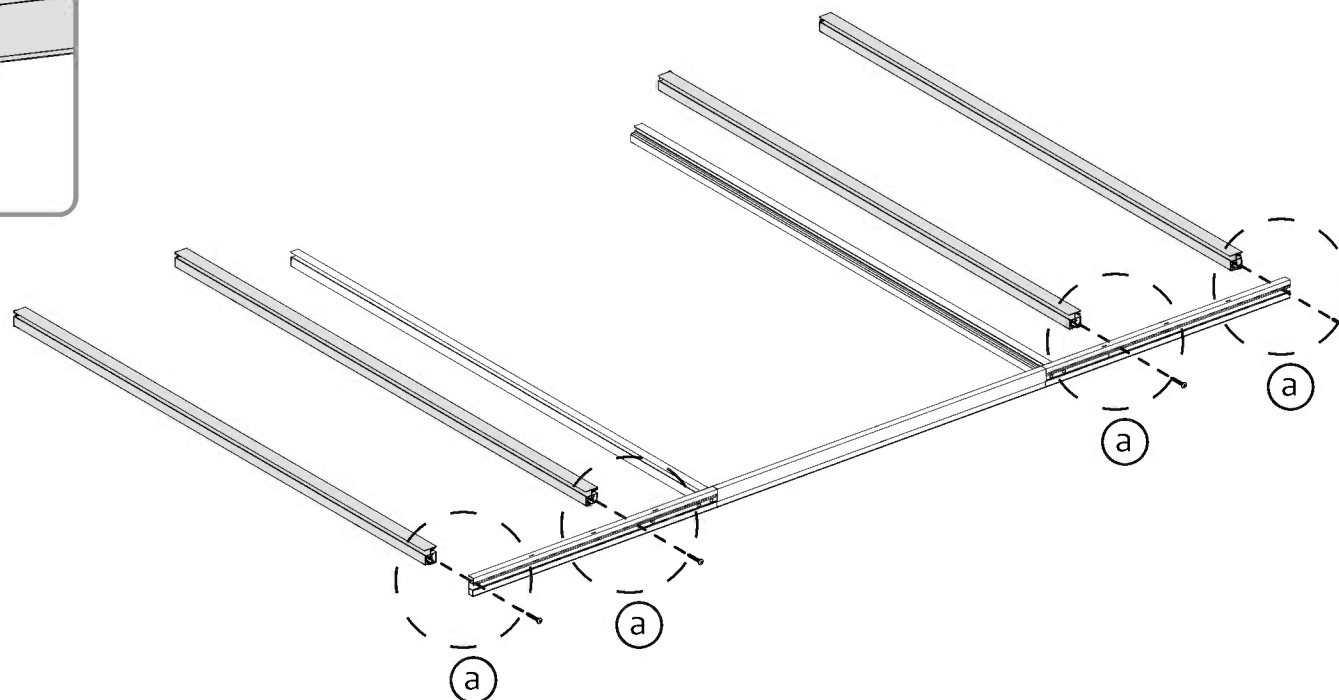
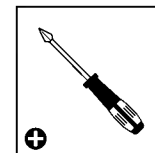
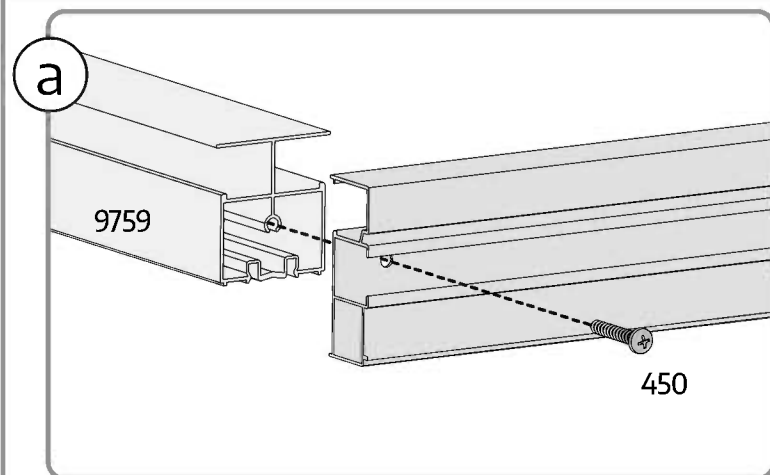
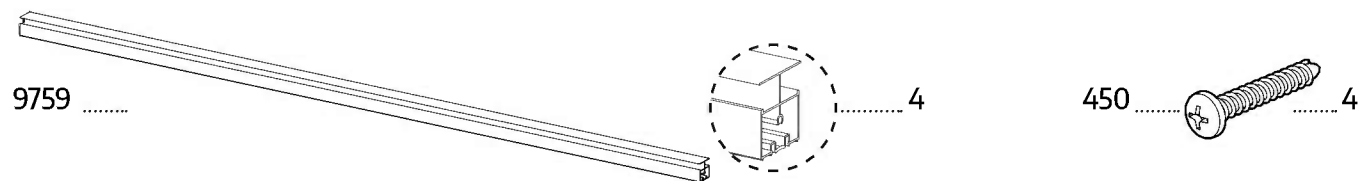
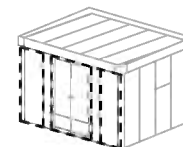






x2

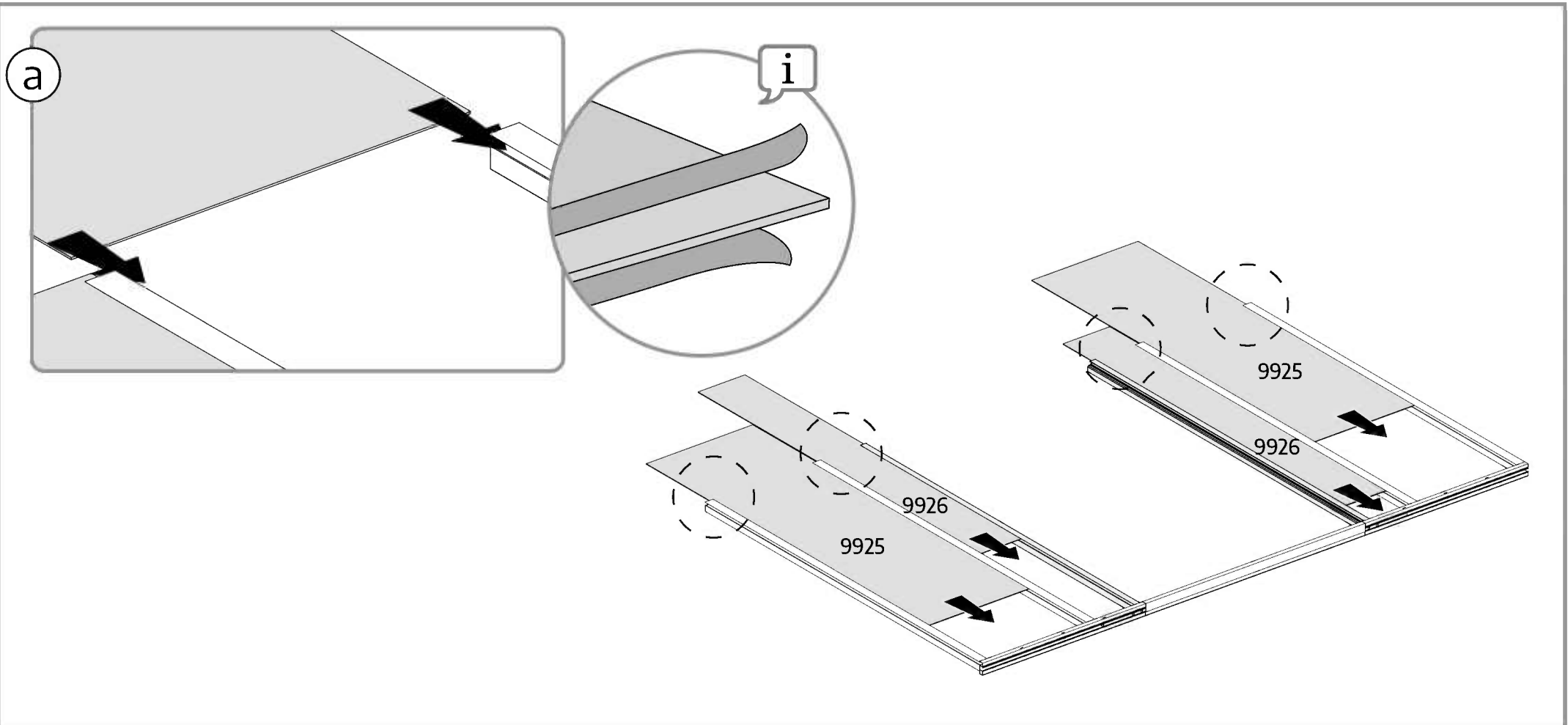
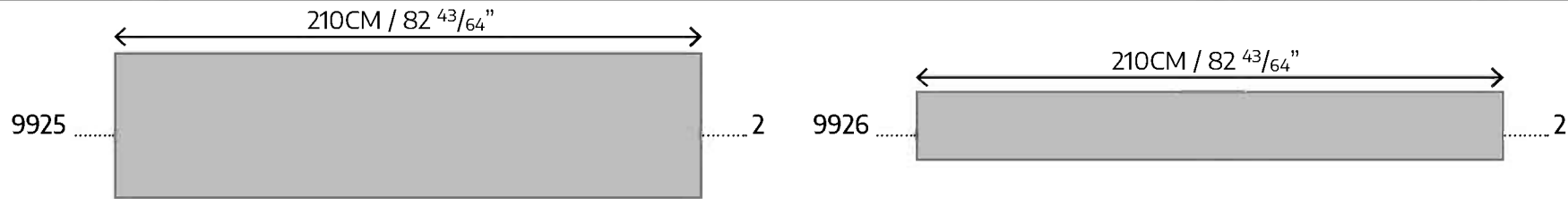
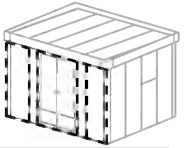


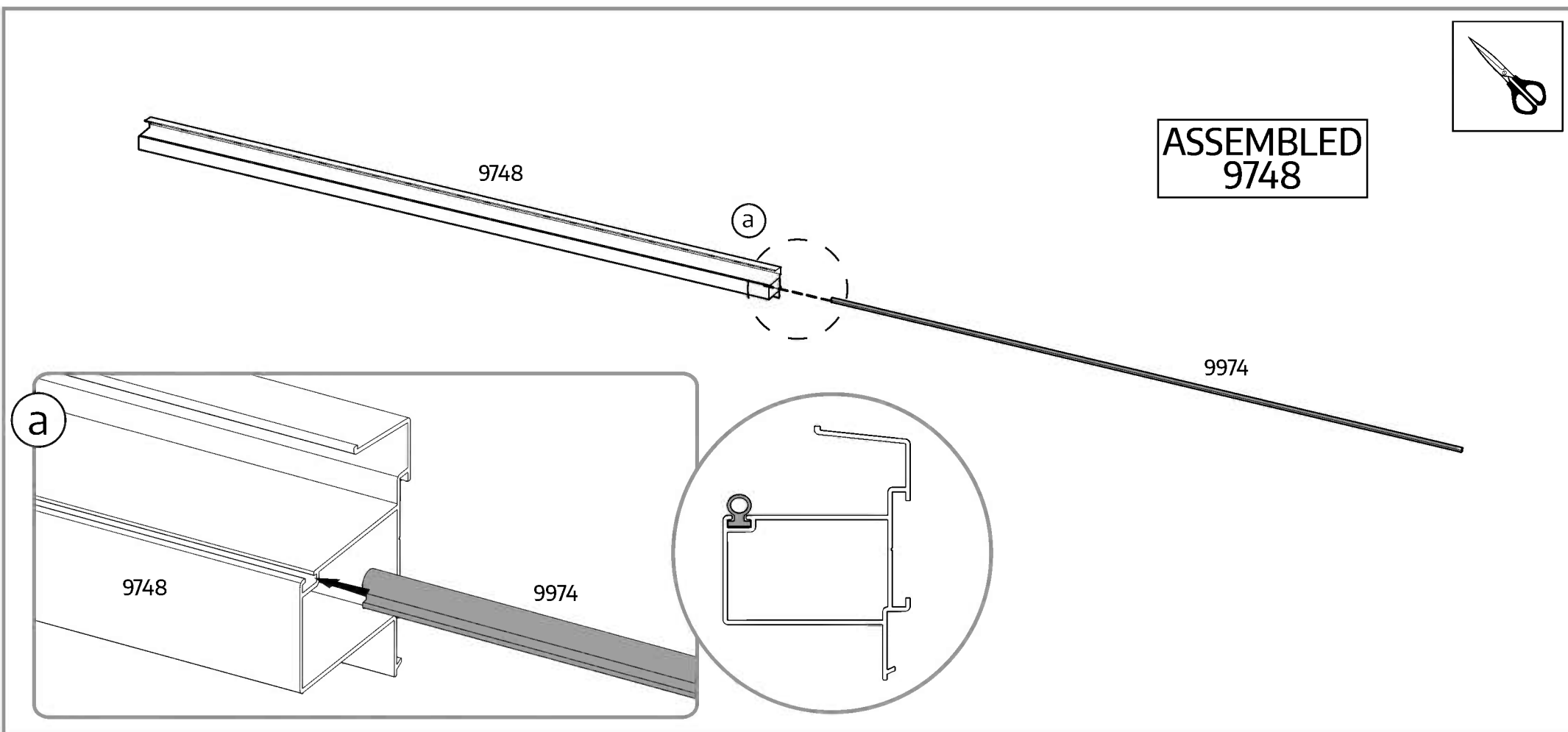
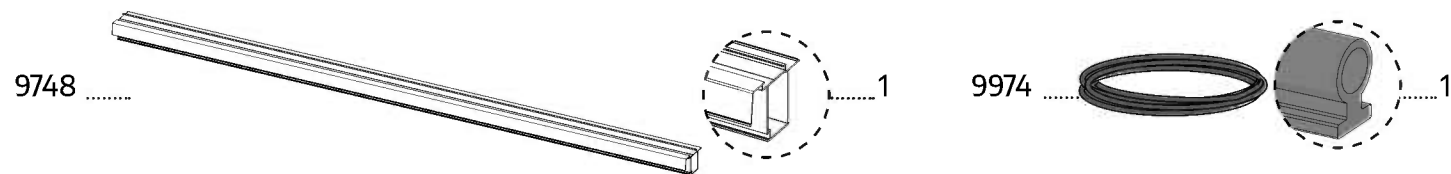
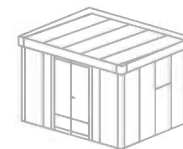


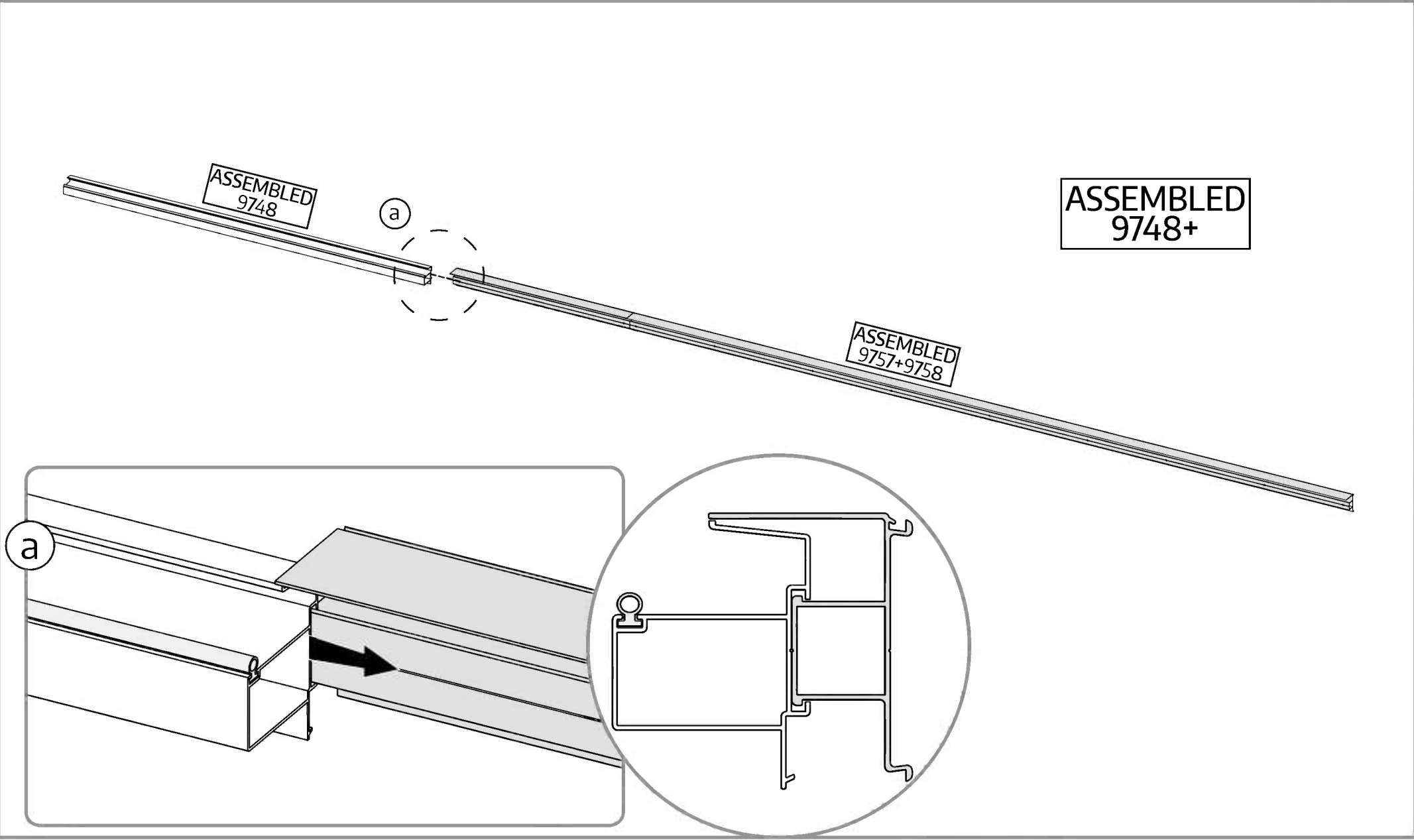
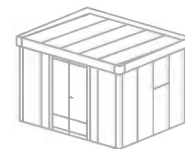
19

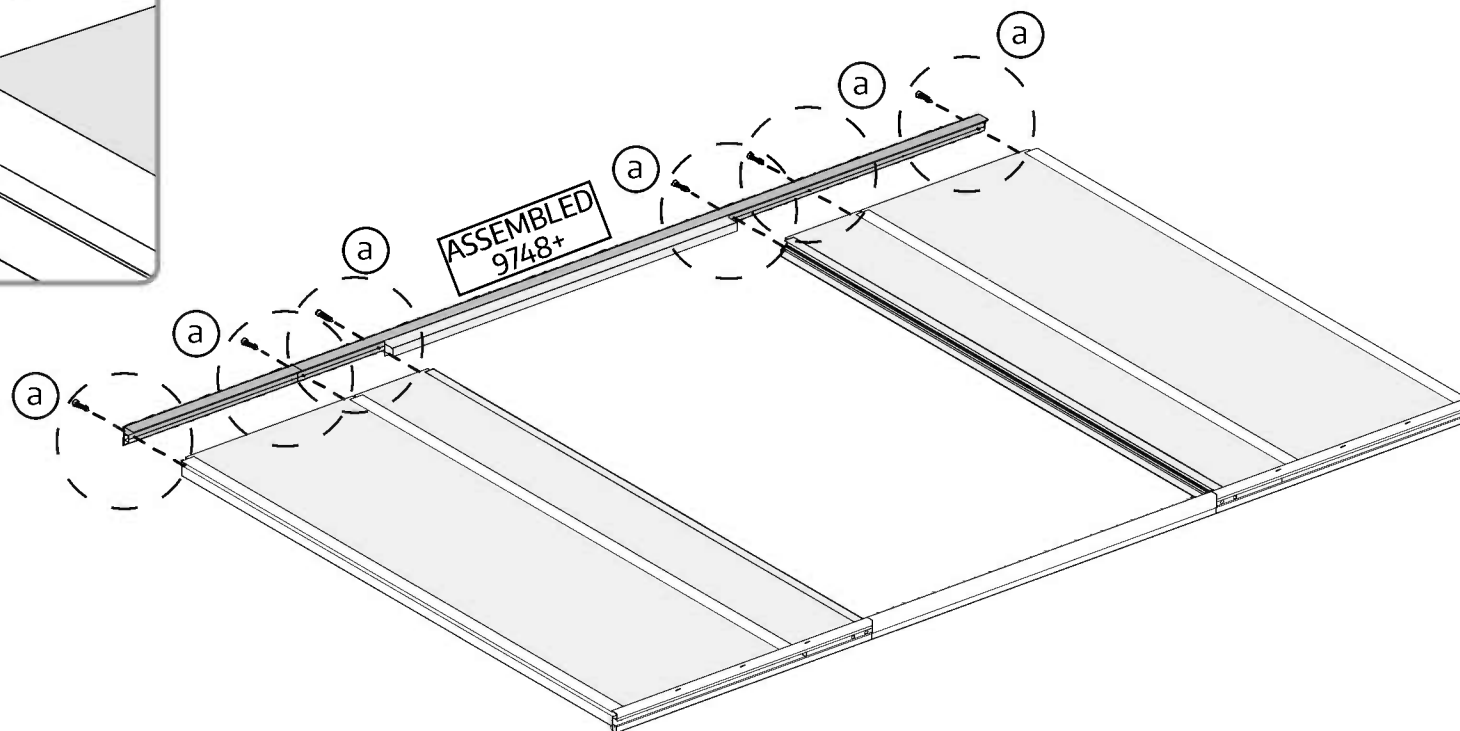
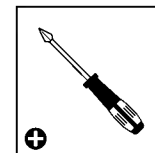
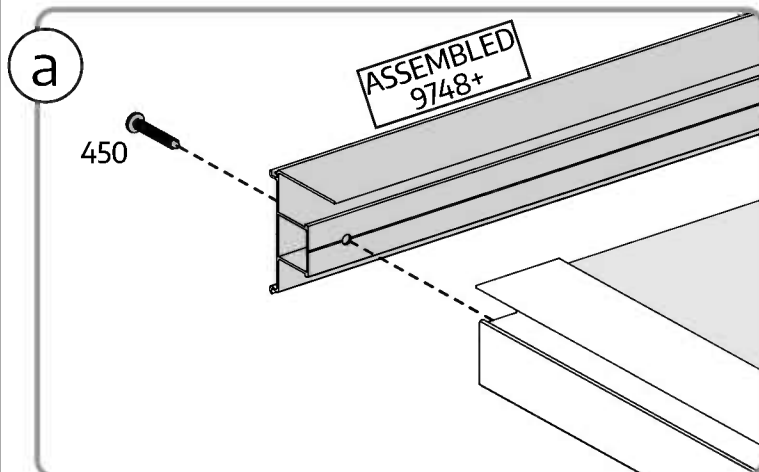
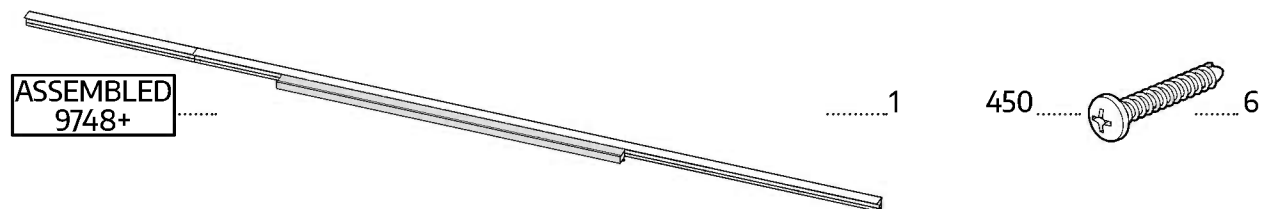
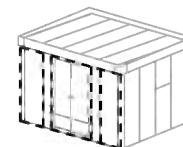


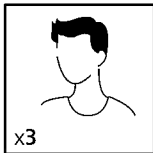
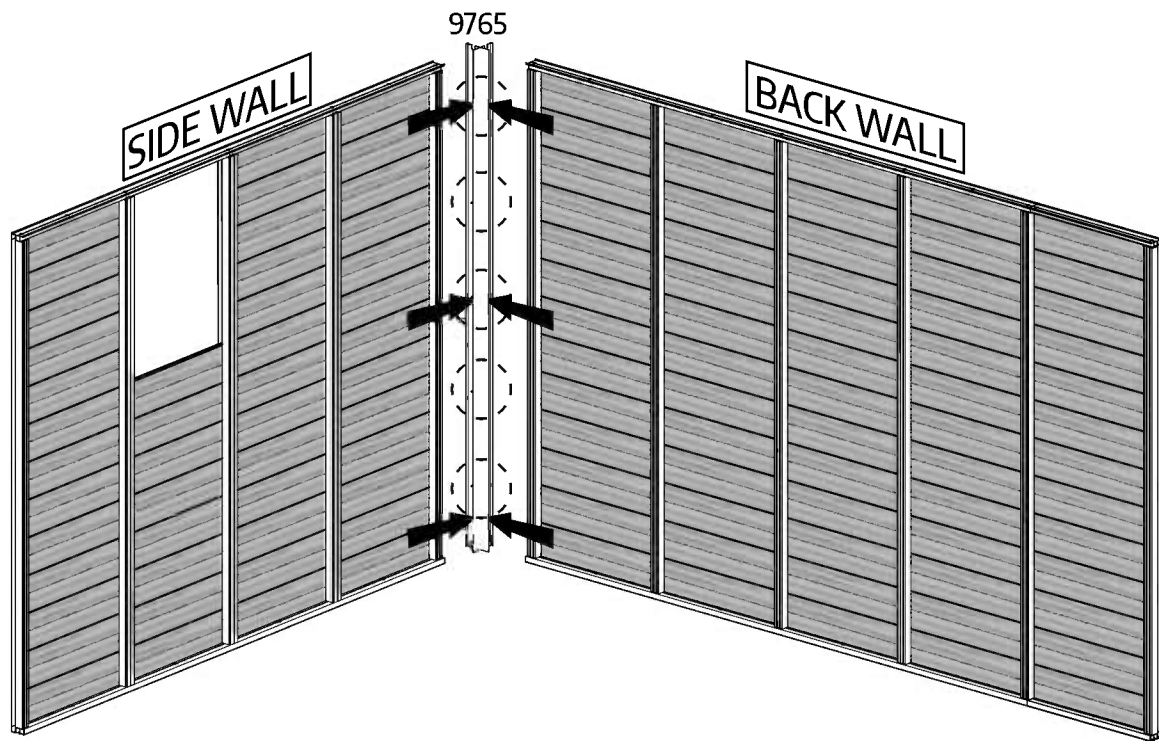
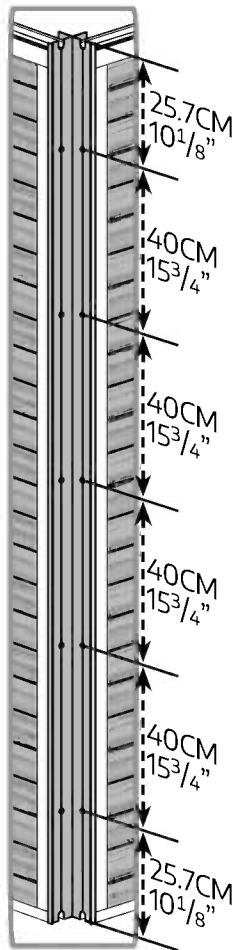
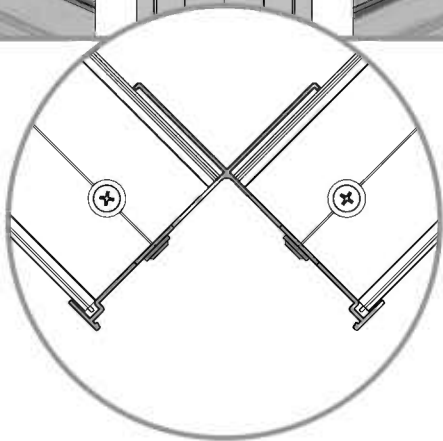
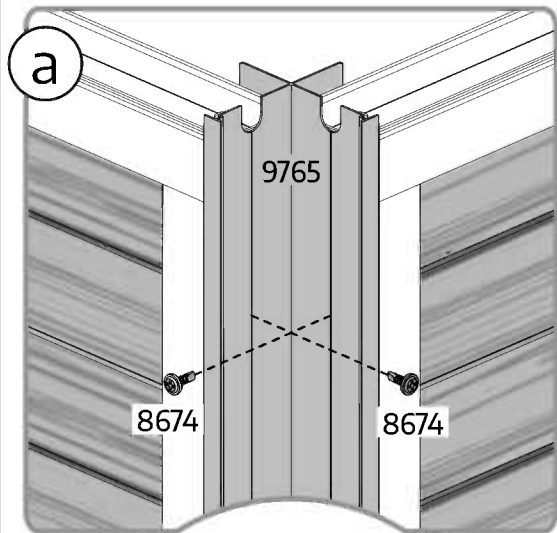
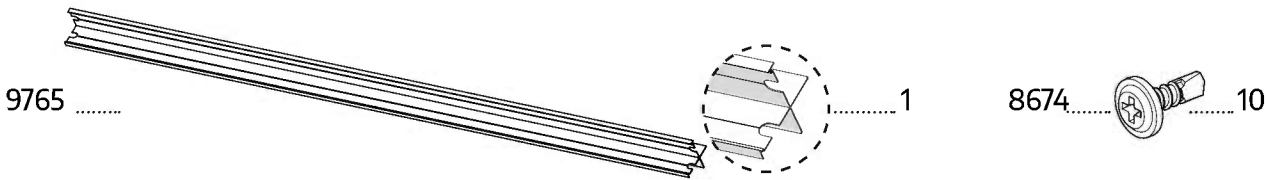
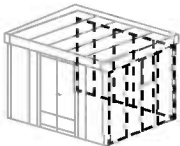
Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.

FRONT WALL

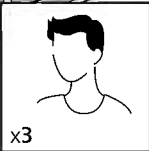
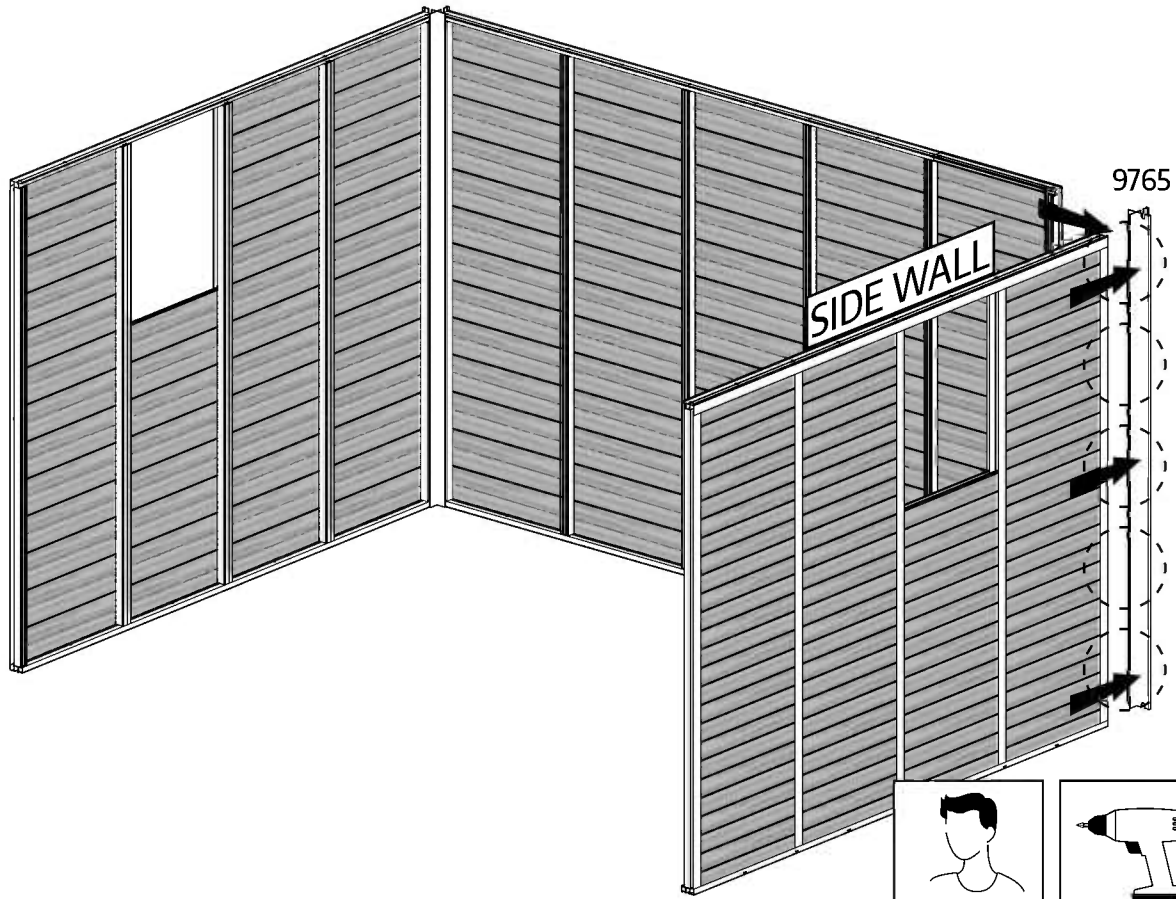
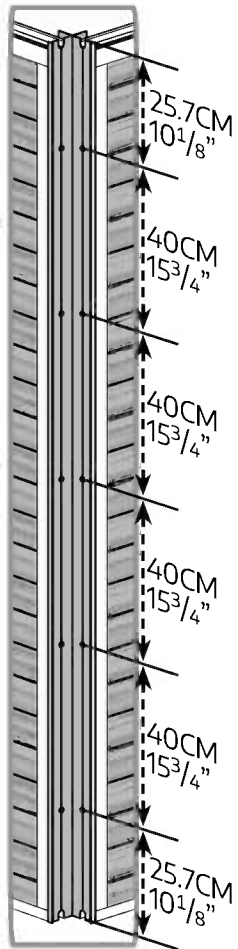
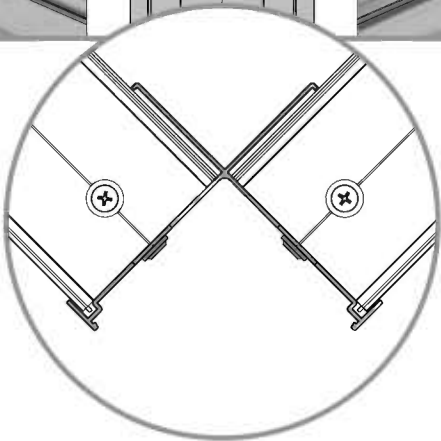
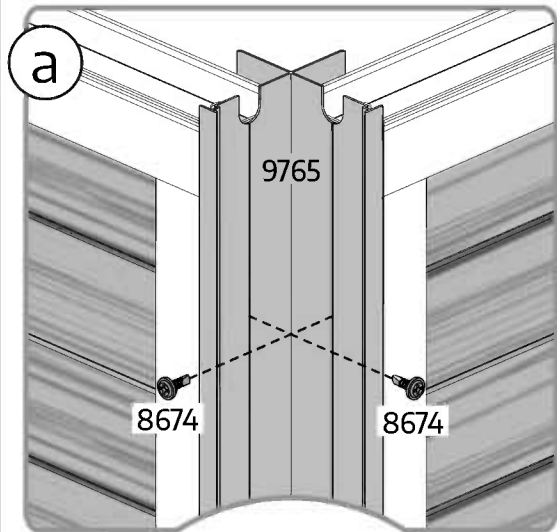
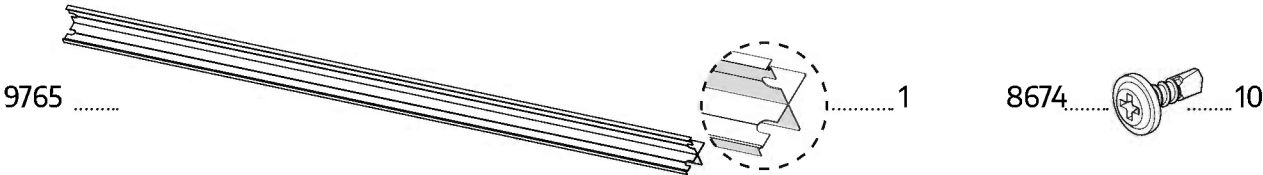
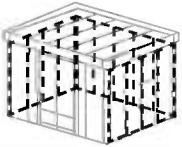




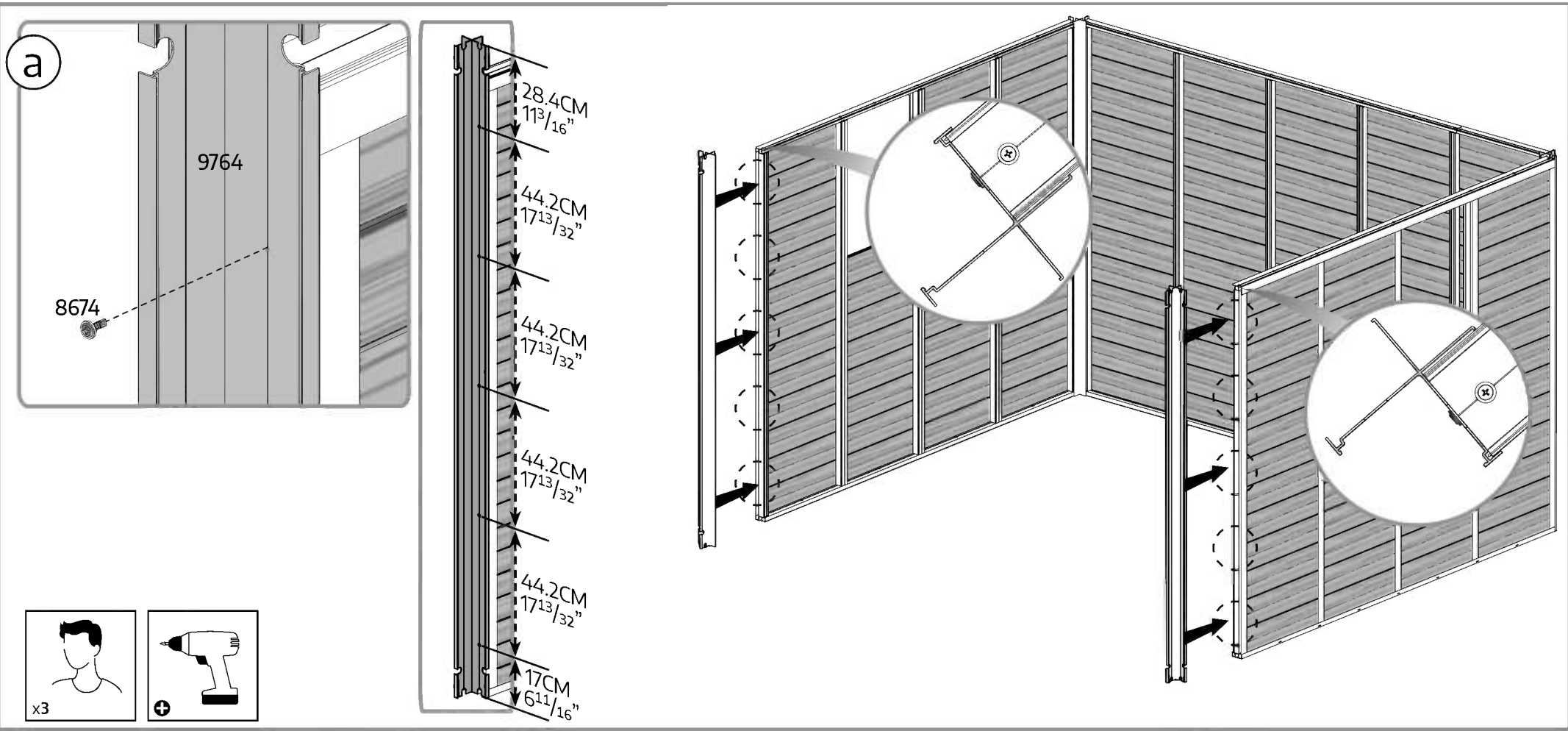
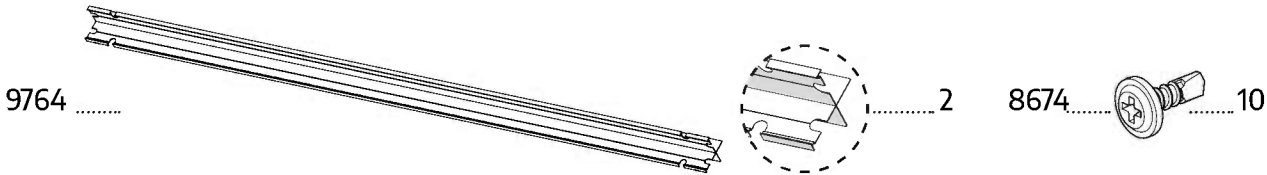
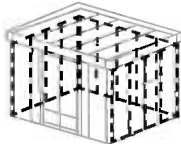




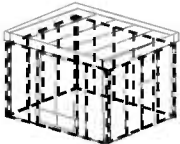
SIDE WALL + BACK WALL + SIDE WALL



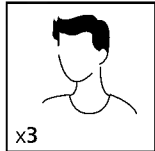
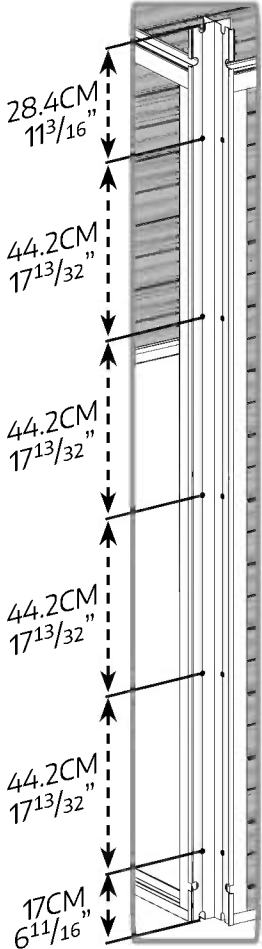
FRONT WALL + SIDE WALL + BACK WALL + SIDE WALL



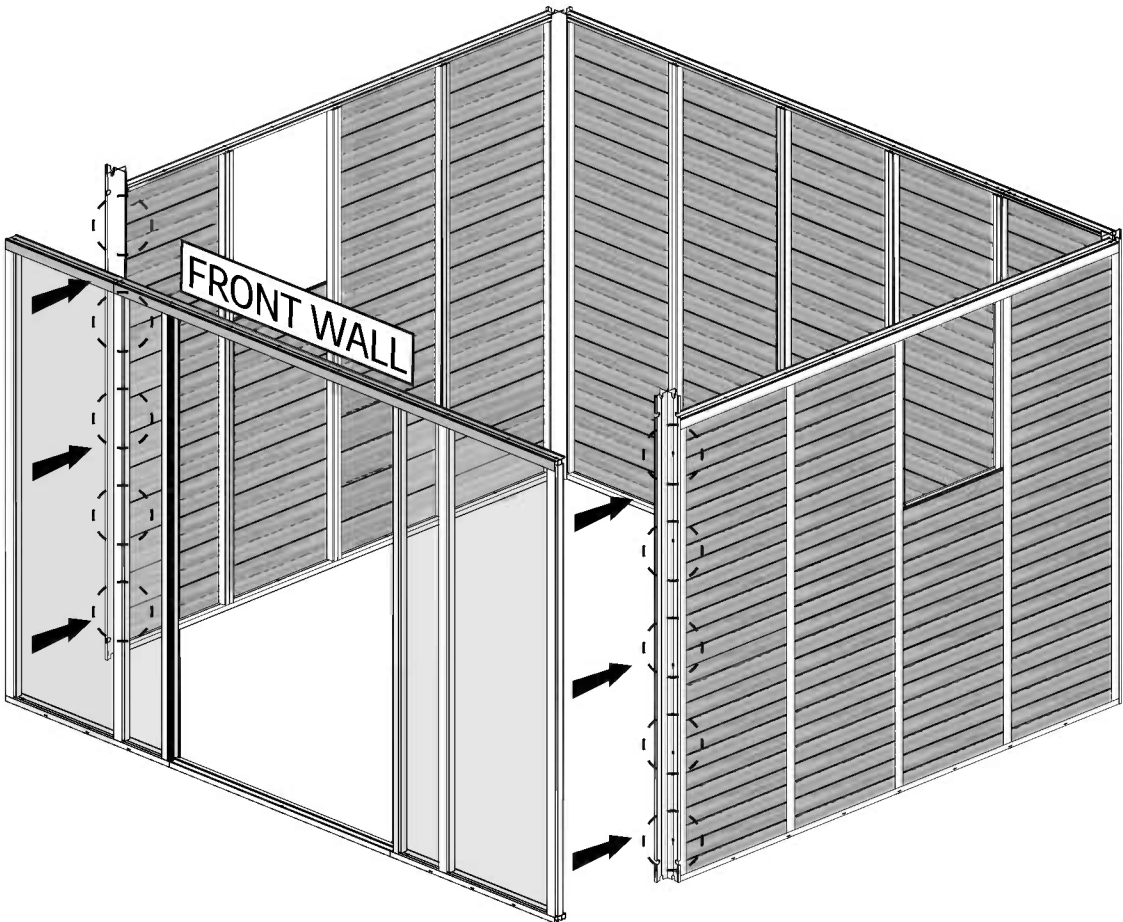
FRONT WALL + SIDE WALL + BACK WALL + SIDE WALL



8674.....10



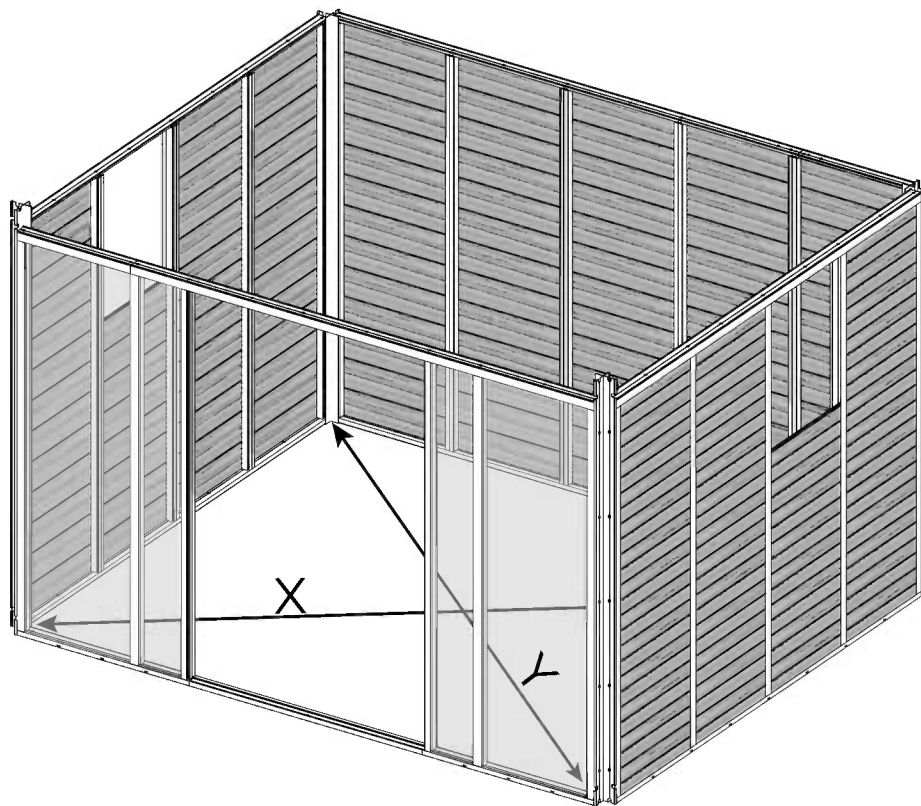
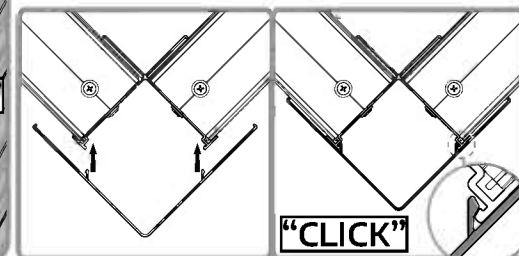
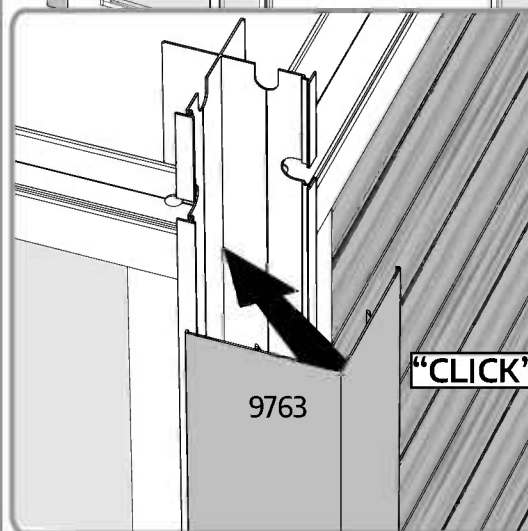
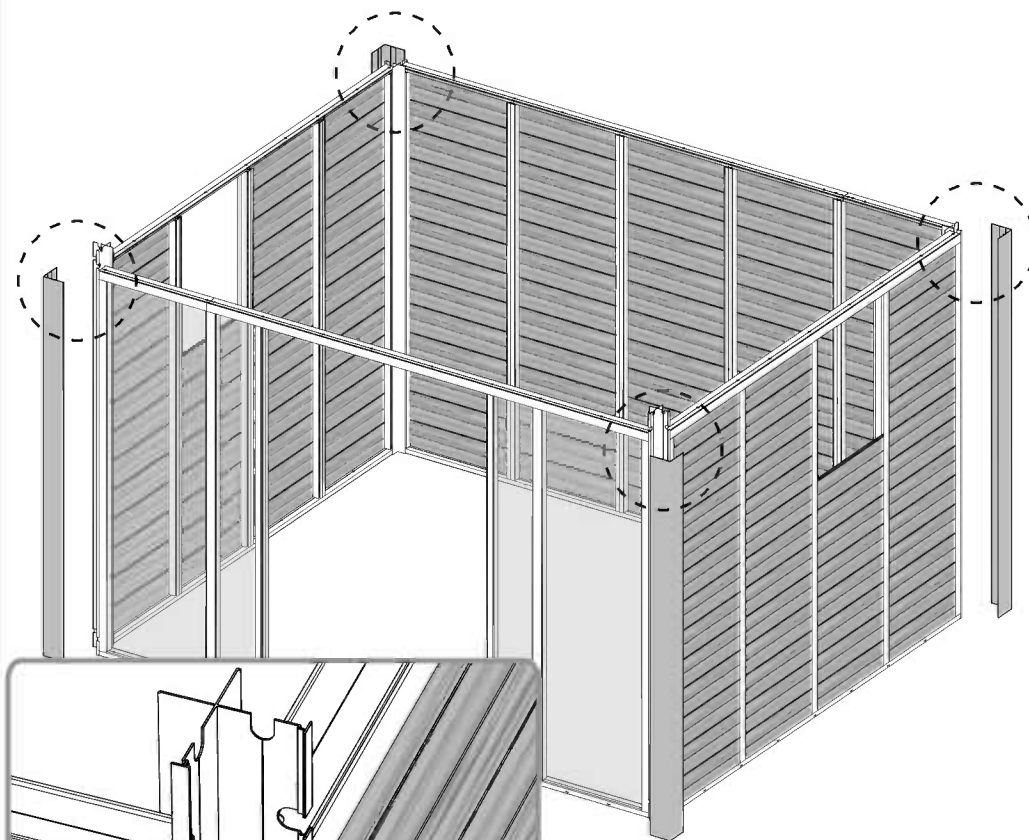
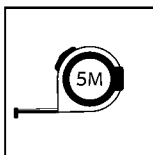
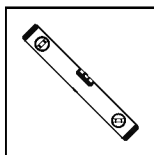
x3



27



Assemble temporary corner coverings, to make sure that the product is aligned ($X=Y$).

 $X=Y$ 

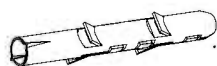


9819.....

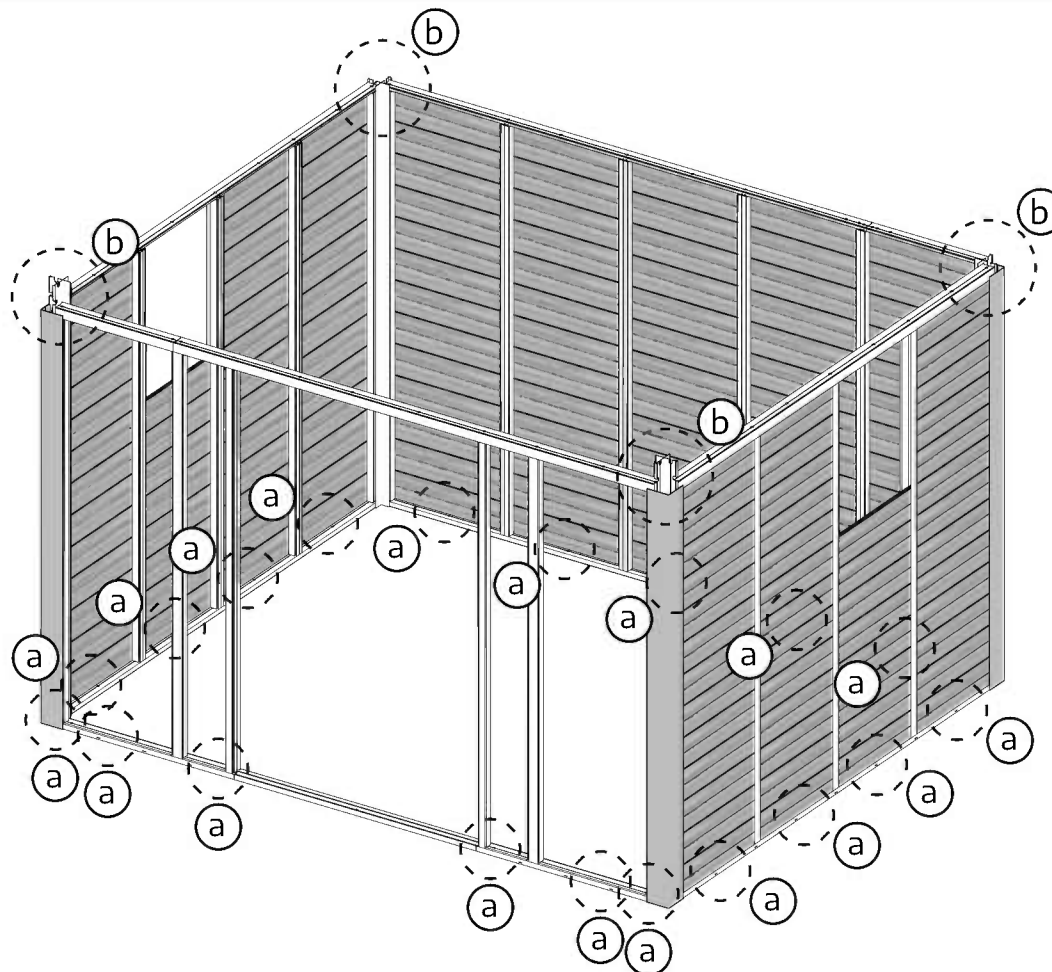
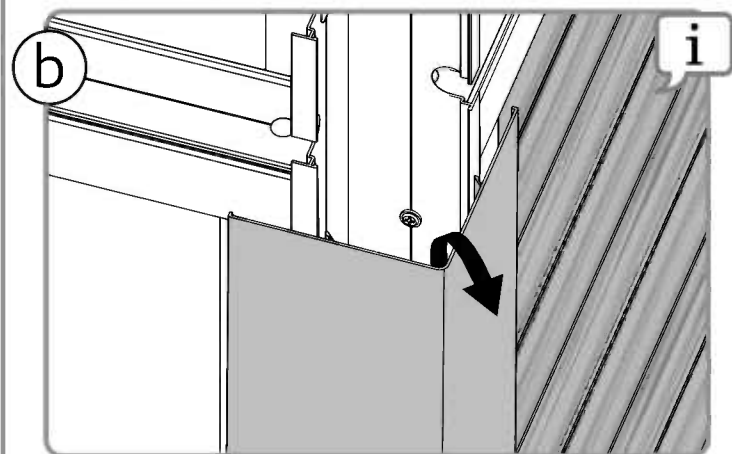
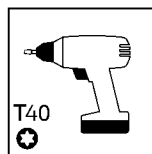
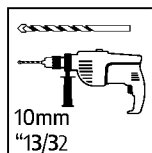
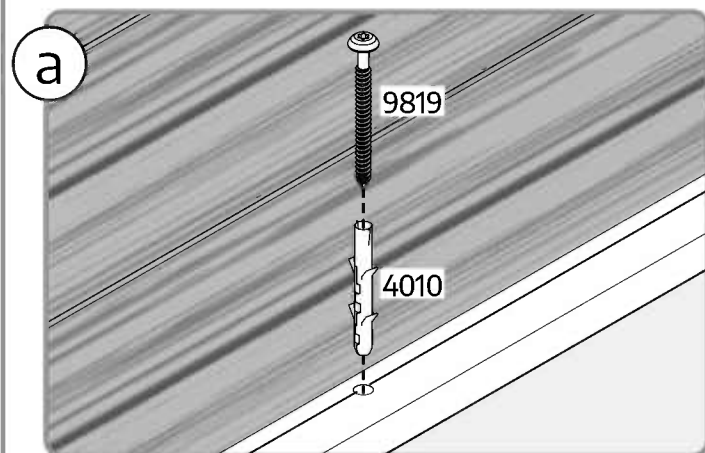


.....19

4010.....



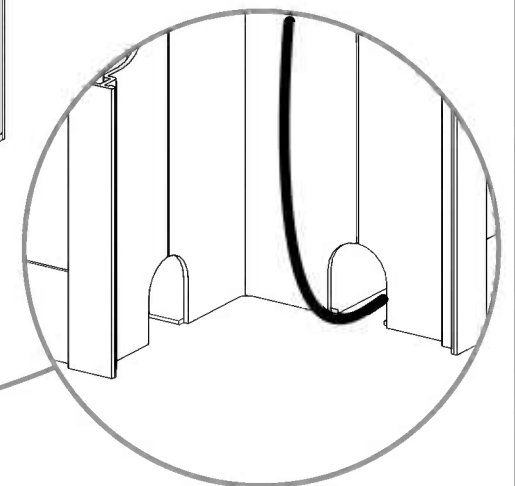
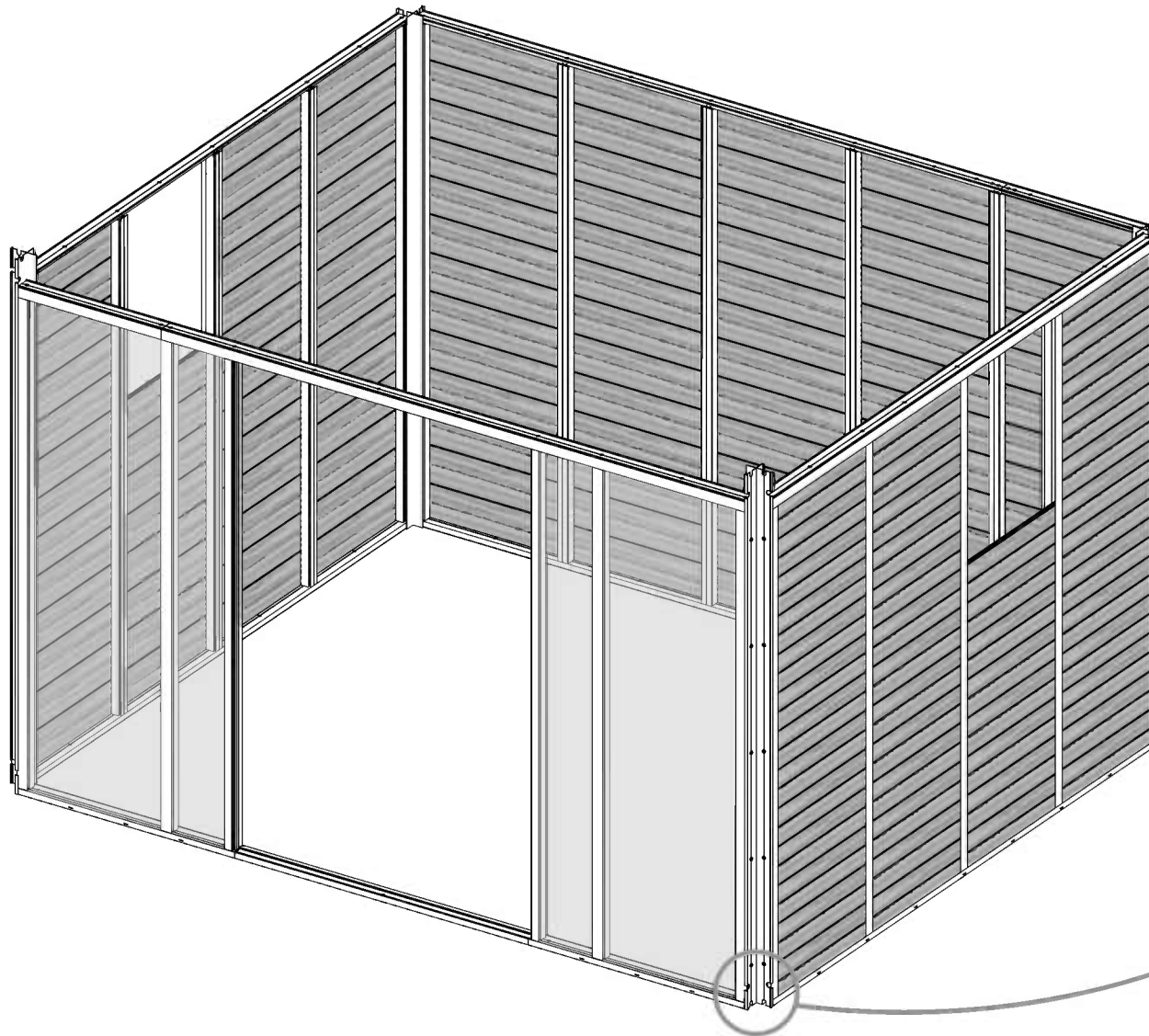
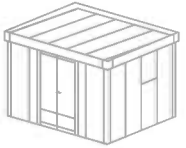
.....19

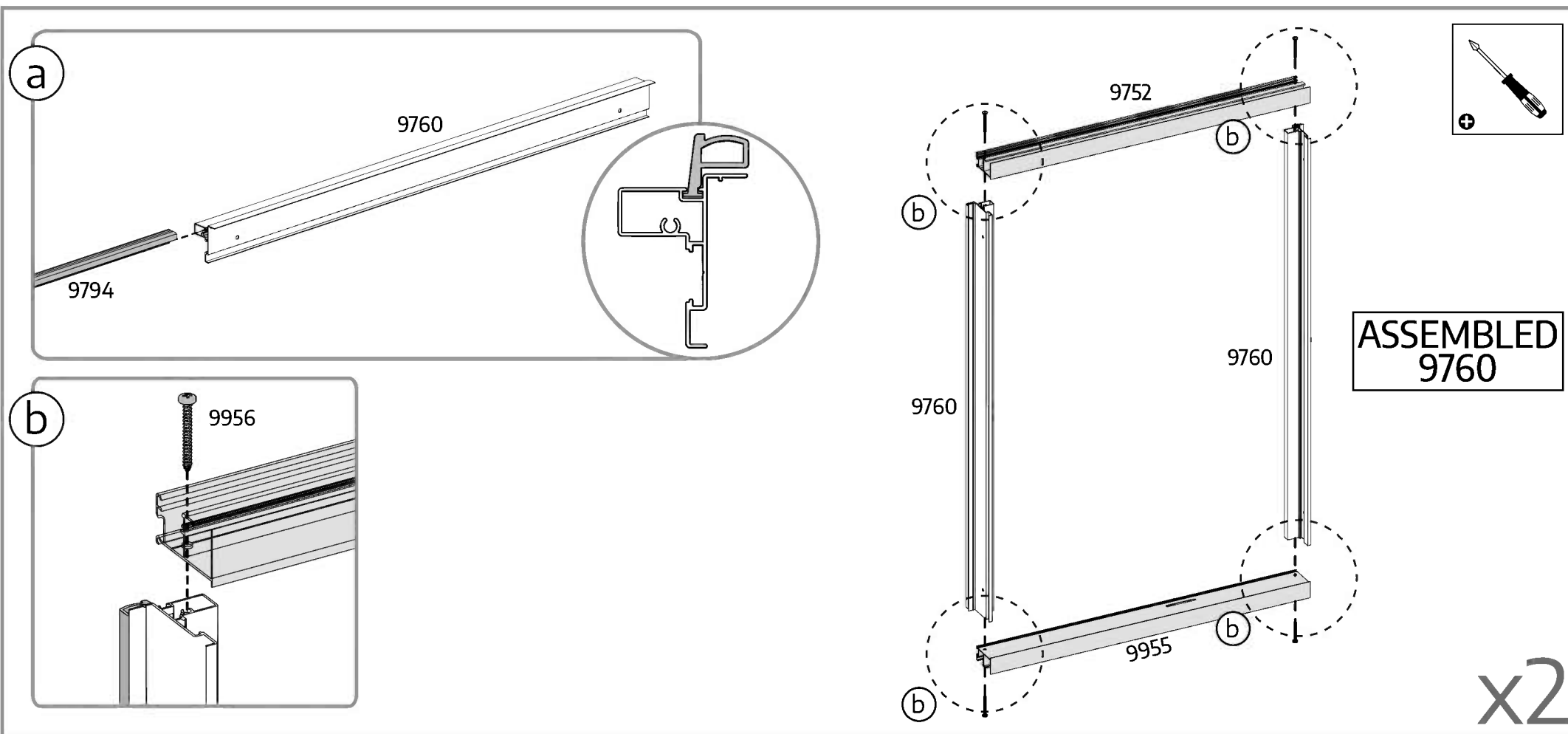
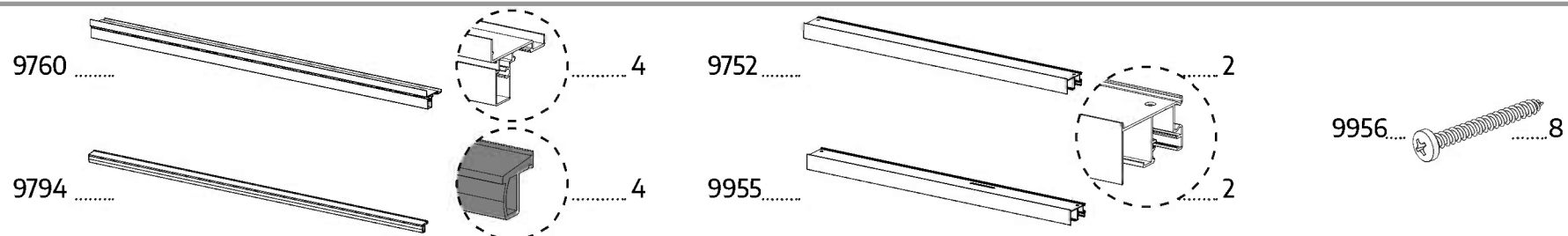
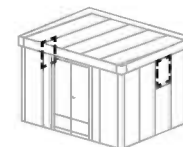
TORX
T40

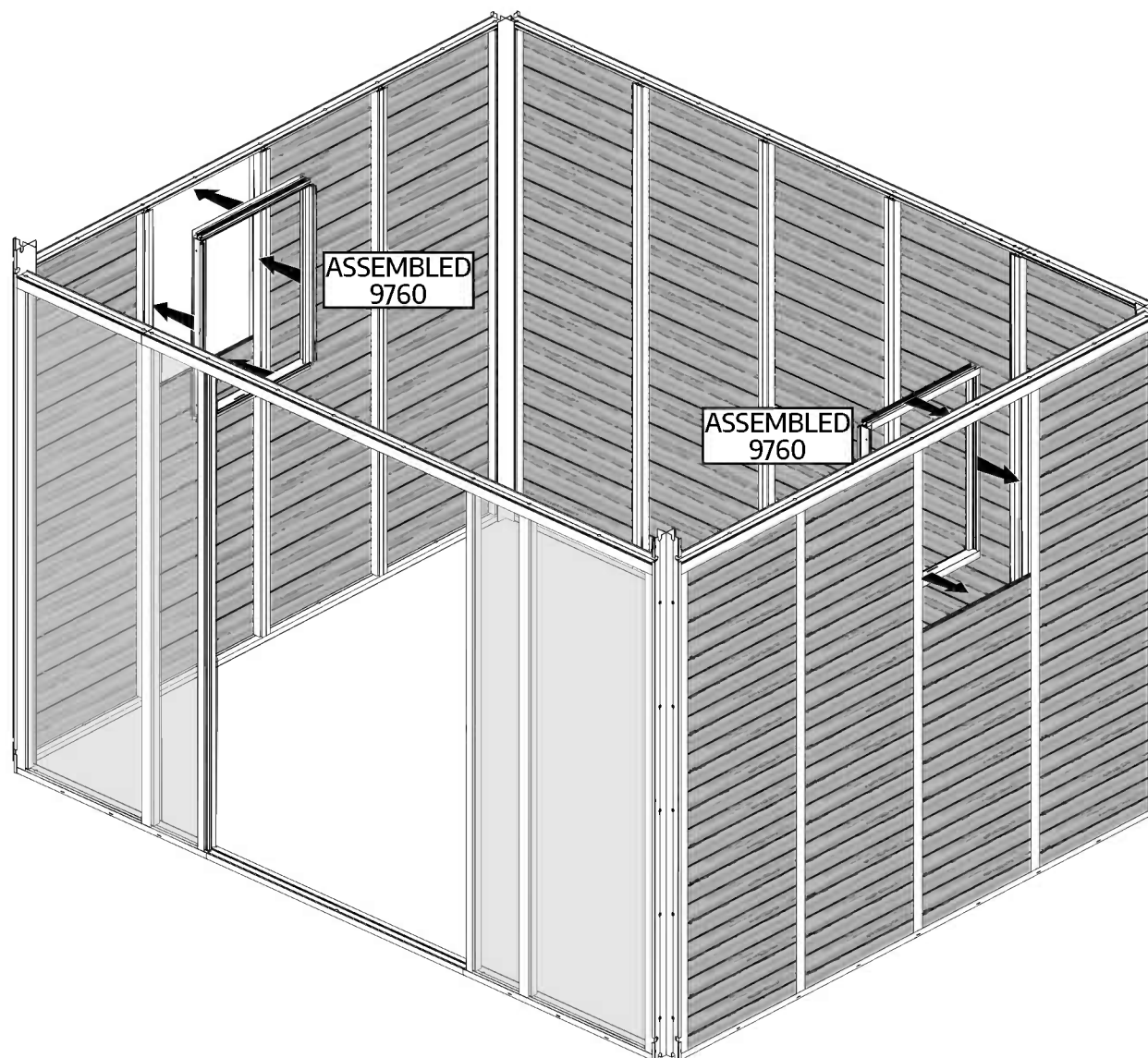
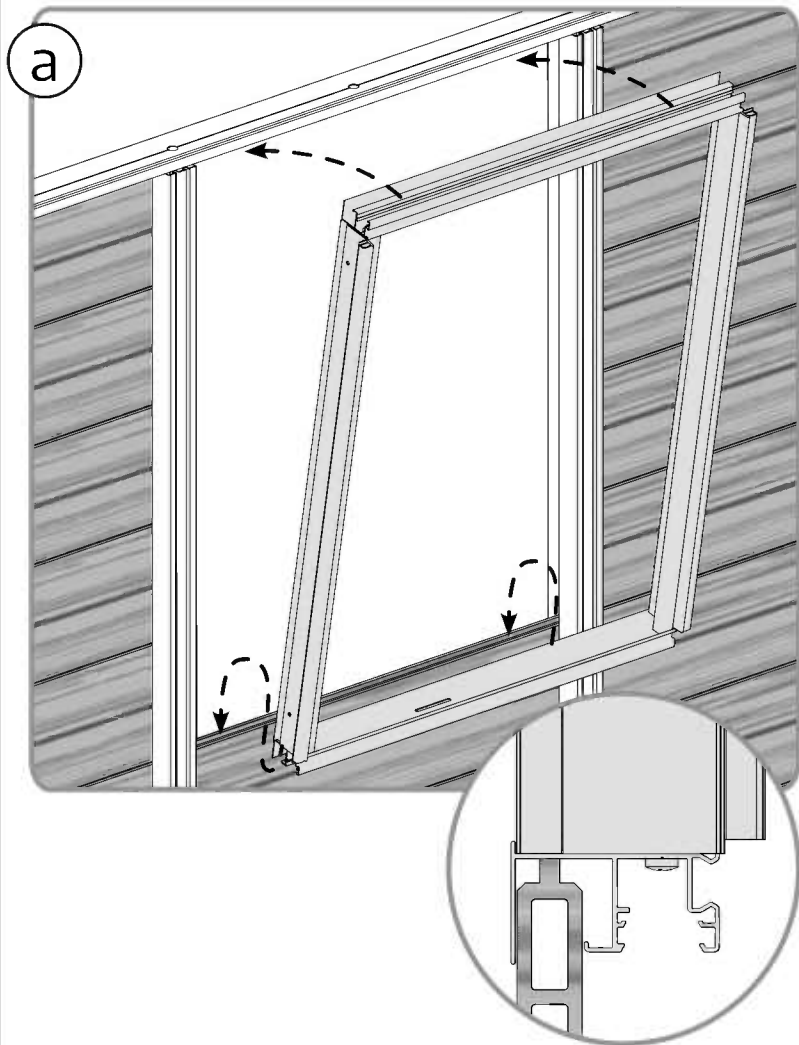
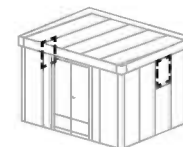


The walls of the infrastructure have enough space between them to set up any hidden wiring or pipes for electricity, internet, or water.

At this step, wires and cables can be threaded in the corners of the product and through the floor profiles. It is possible to reveal the wires and cables at any desired location by drilling into the floor profile.



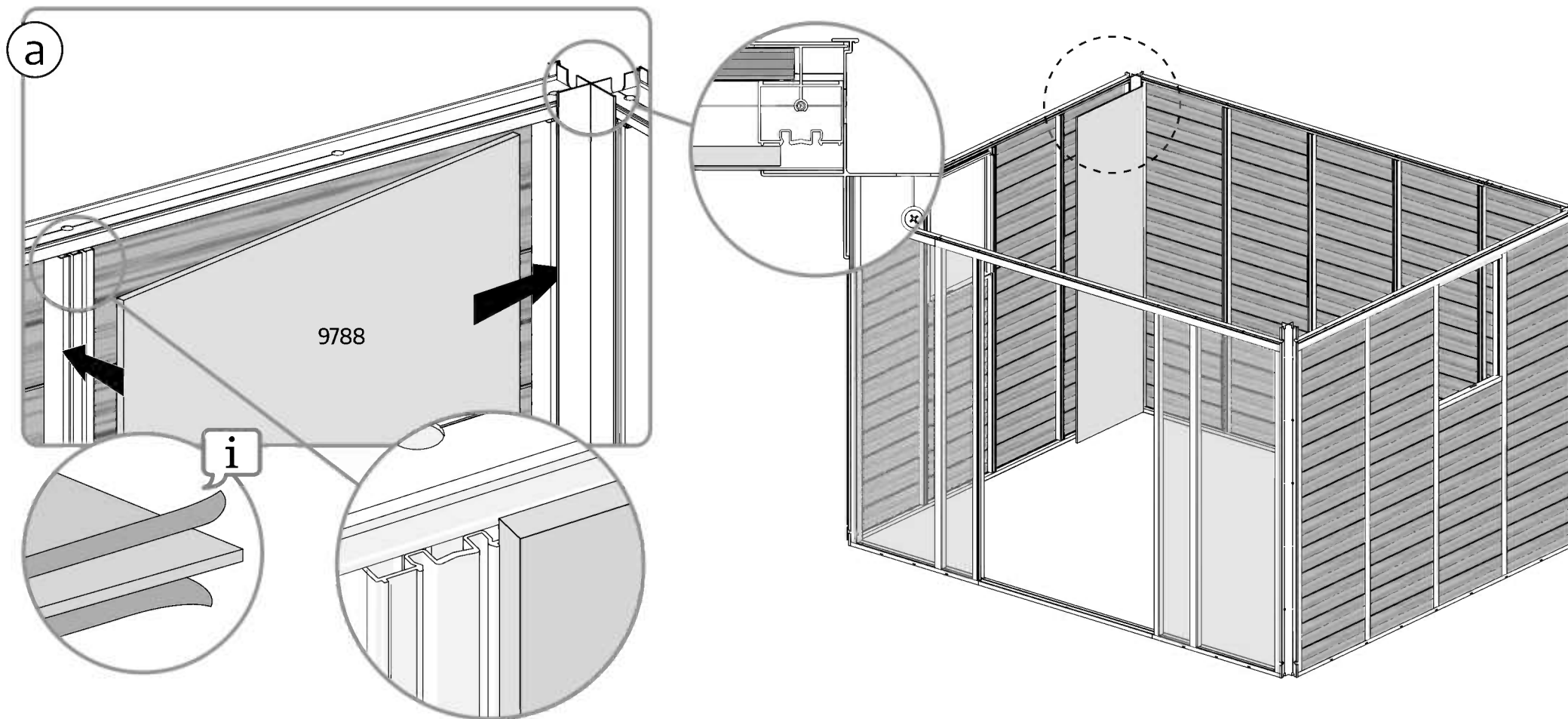
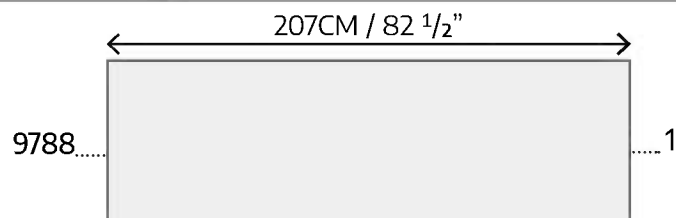
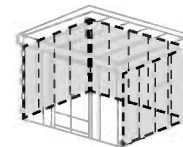




32



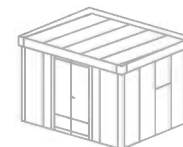
Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.



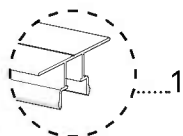
33



Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.

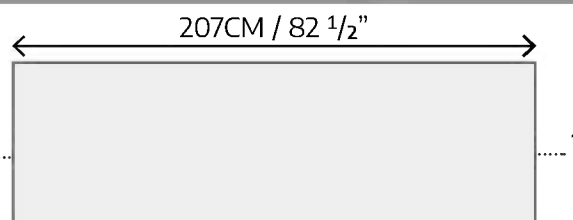


9772.....

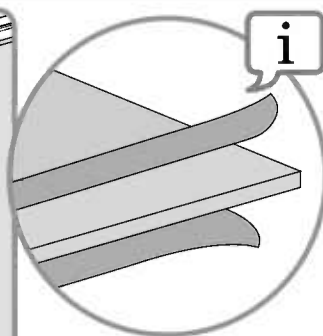


.....1

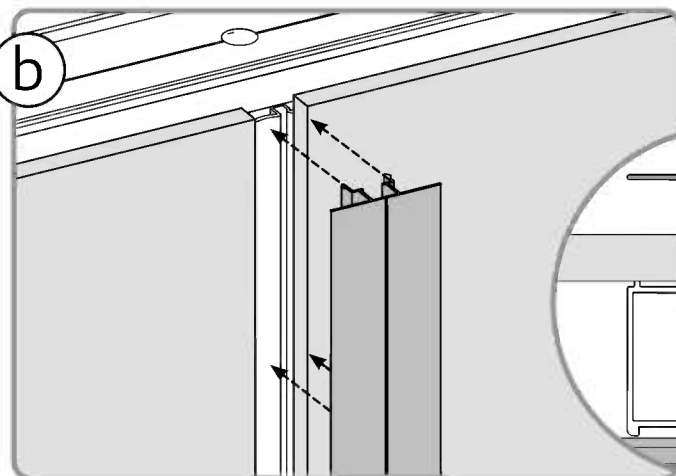
9788.....



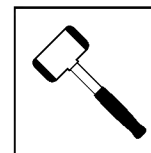
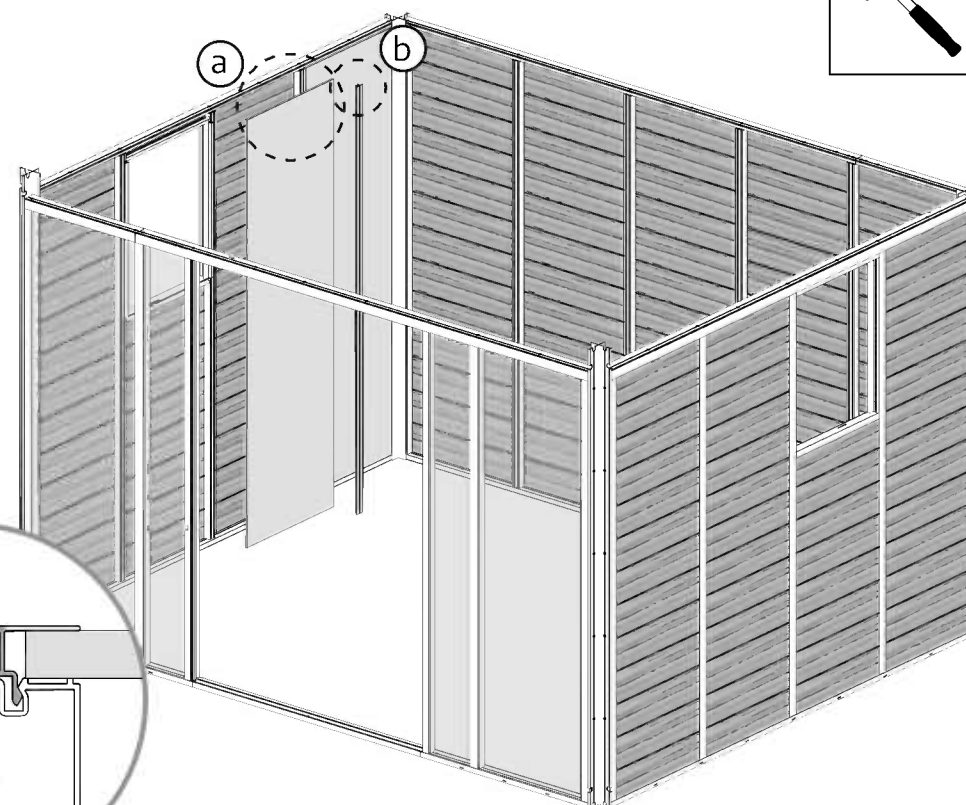
.....1



9788



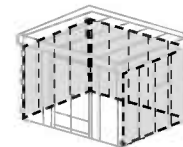
"CLICK"



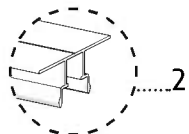
34



Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.

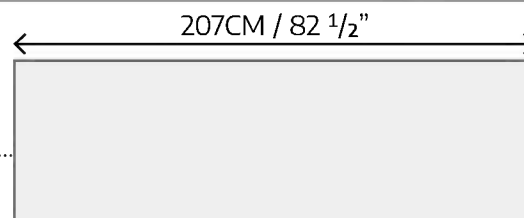


9772.....



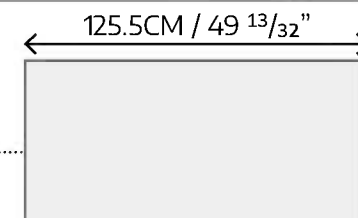
.....2

9788.....

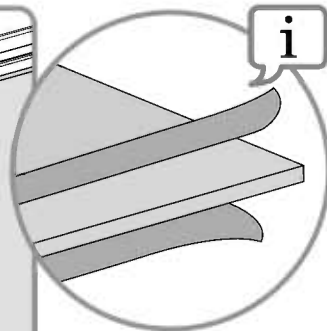
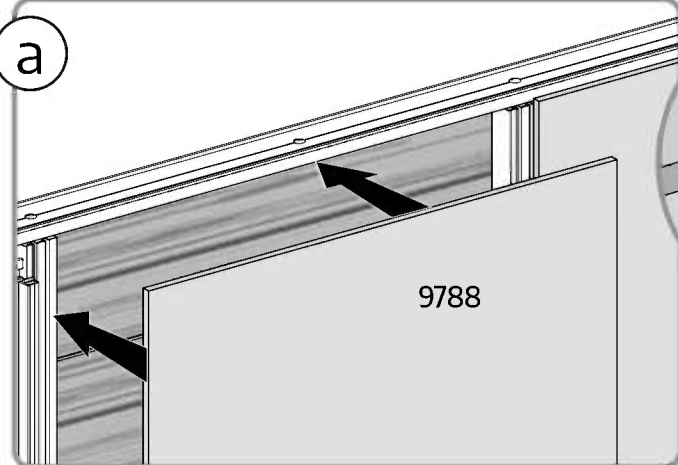


.....1

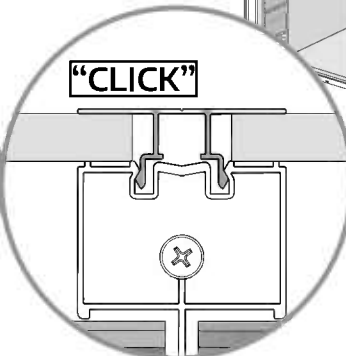
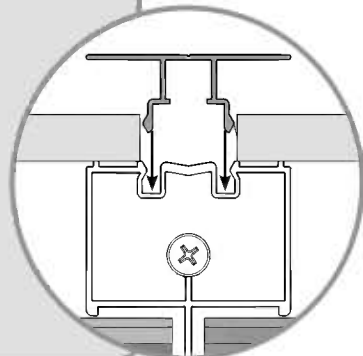
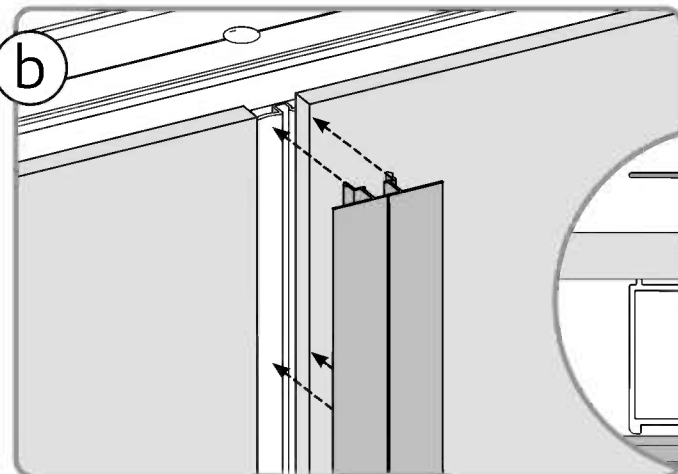
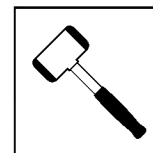
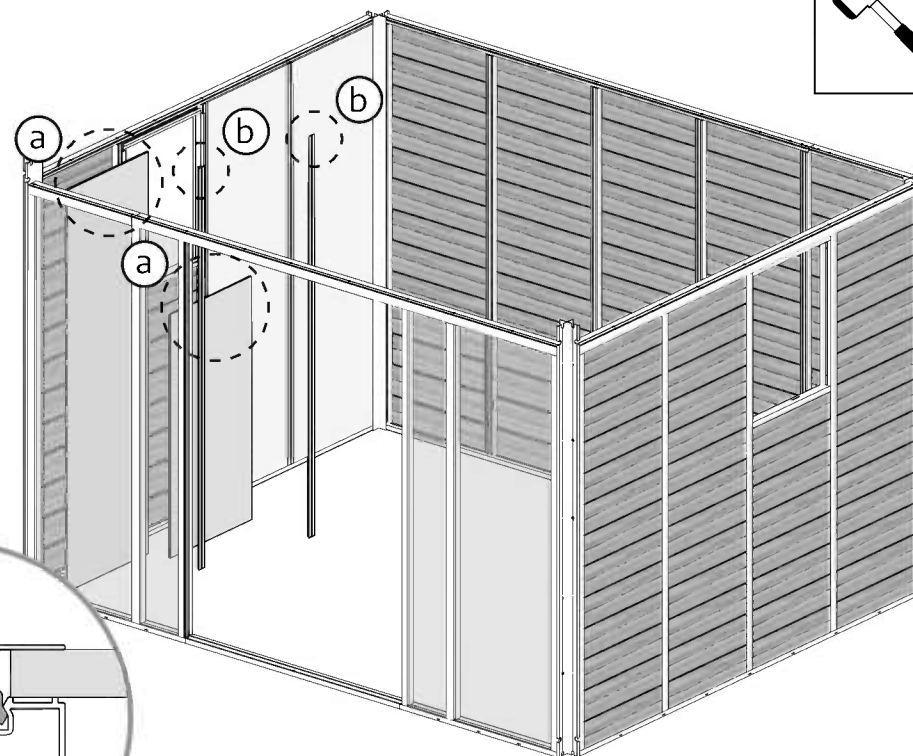
9789.....



.....1

**i**

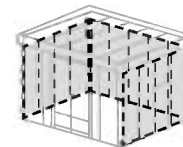
9788

**"CLICK"**

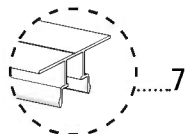
35



Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.

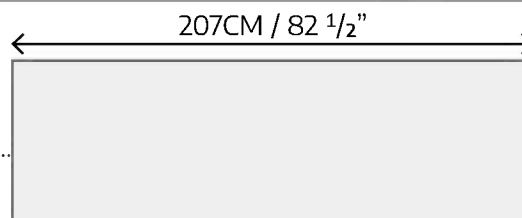


9772.....



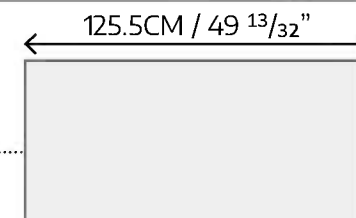
.....7

9788.....

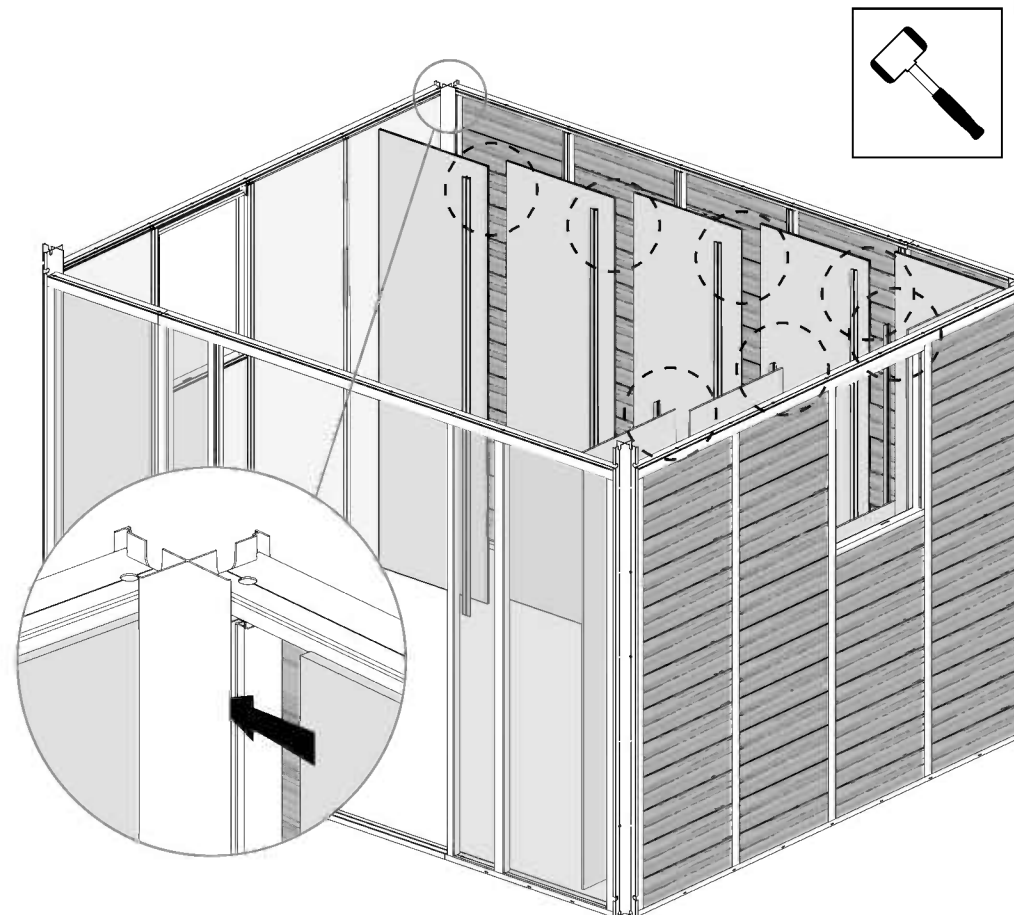
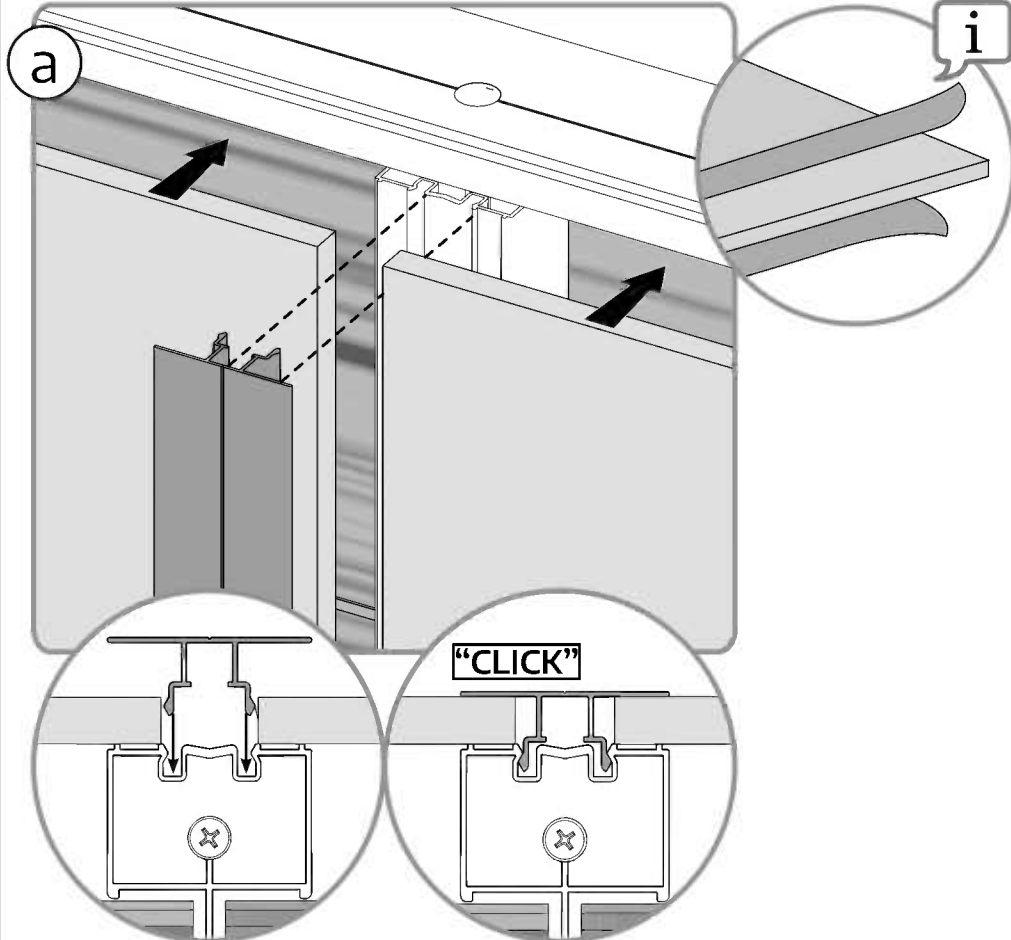


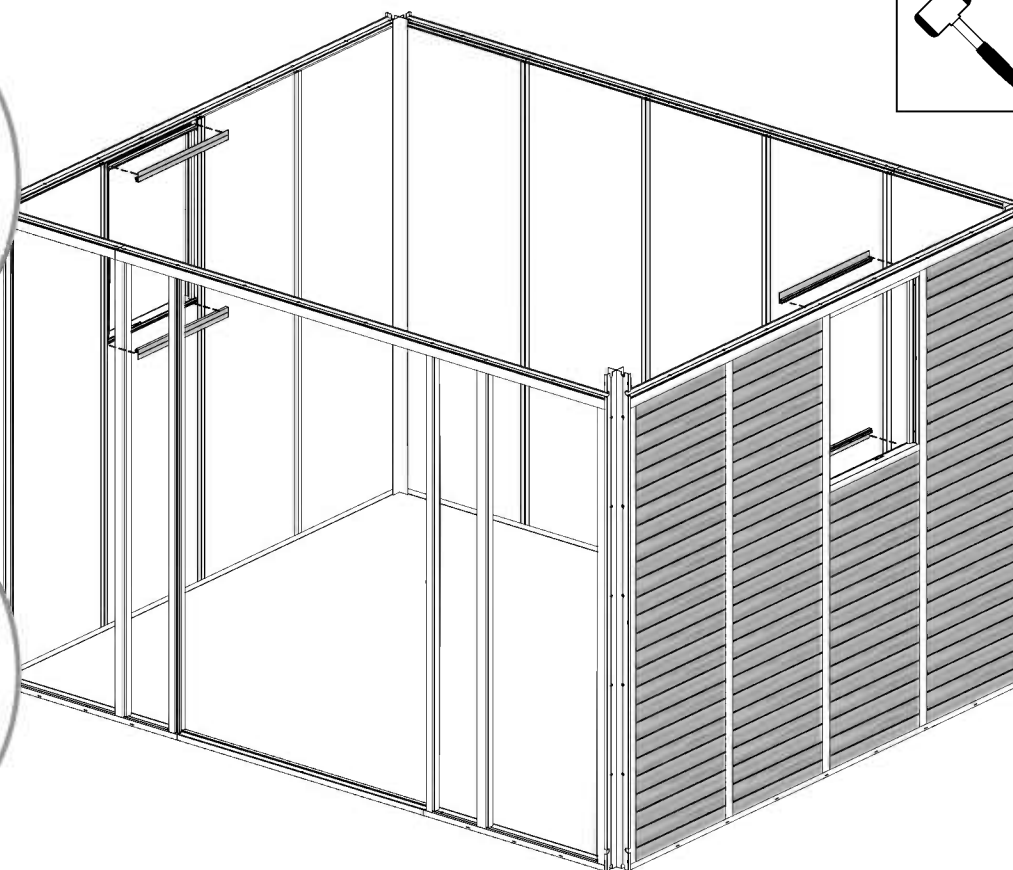
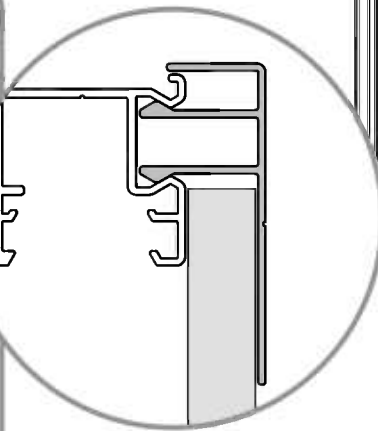
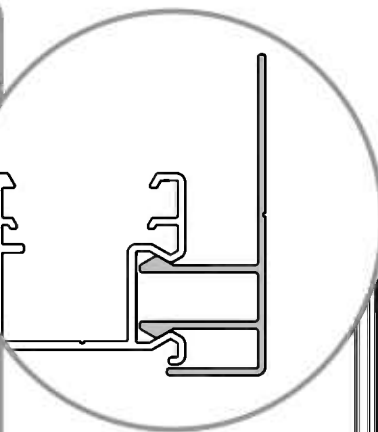
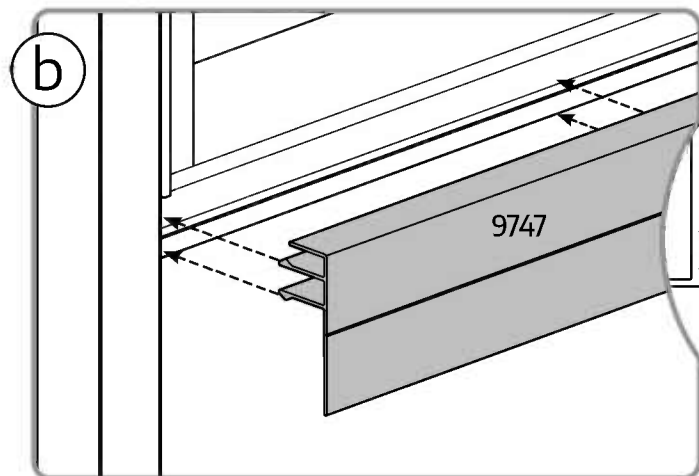
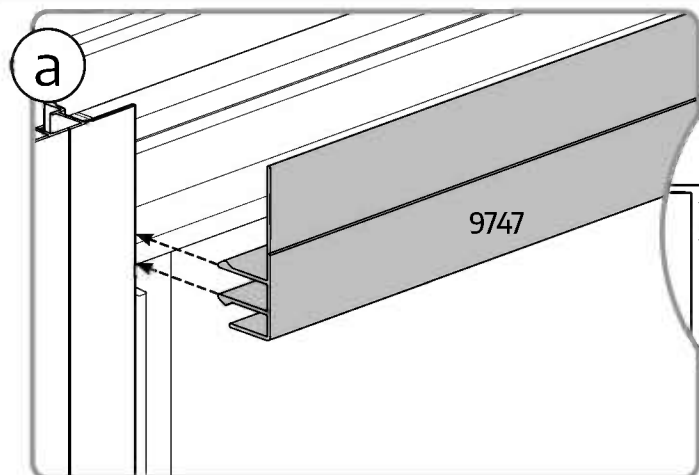
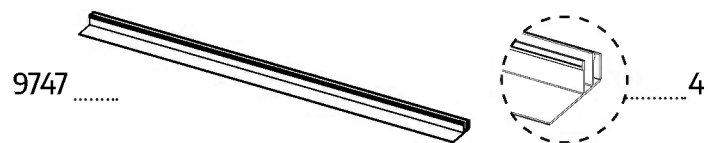
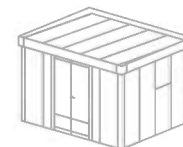
.....8

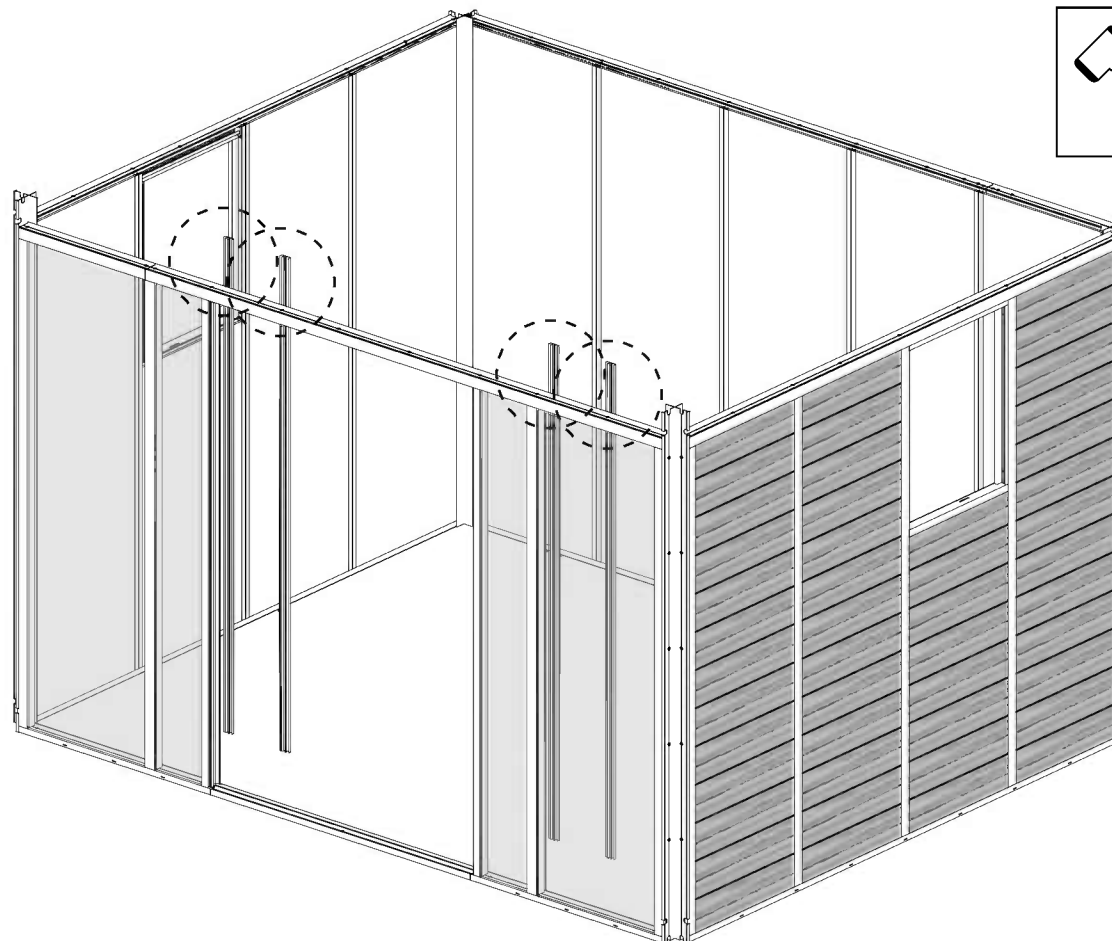
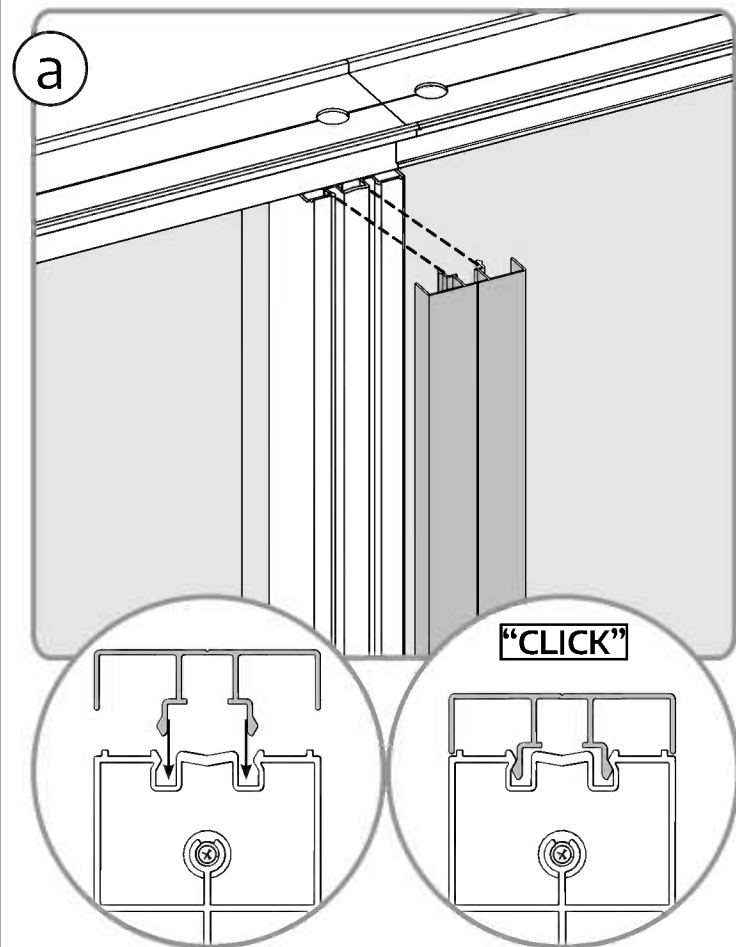
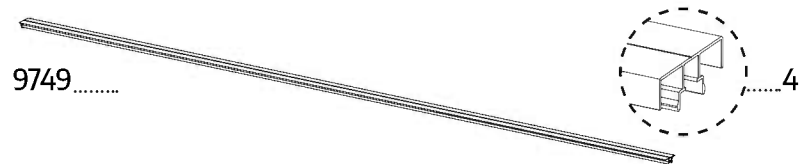
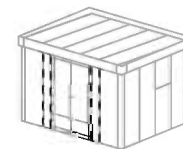
9789.....

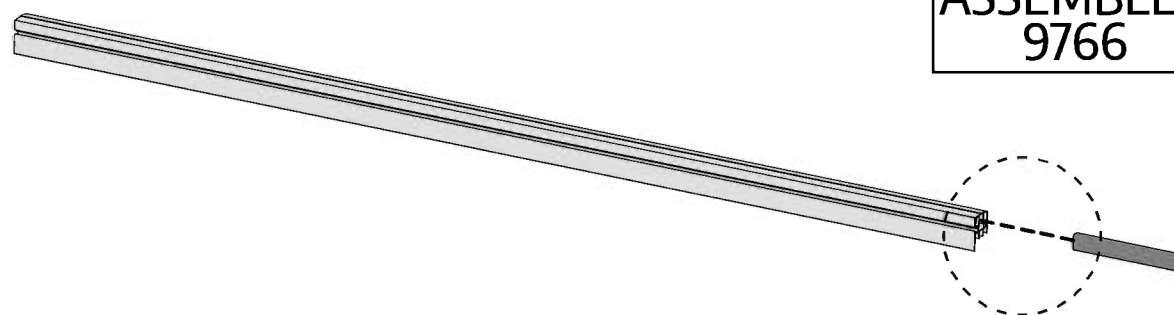
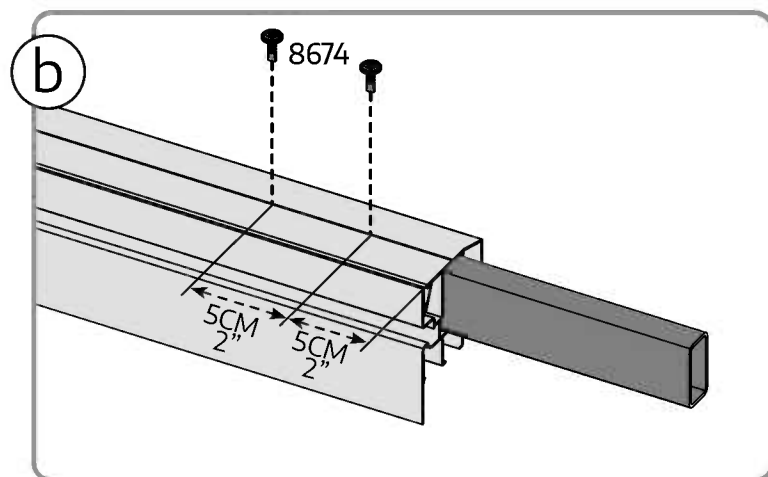
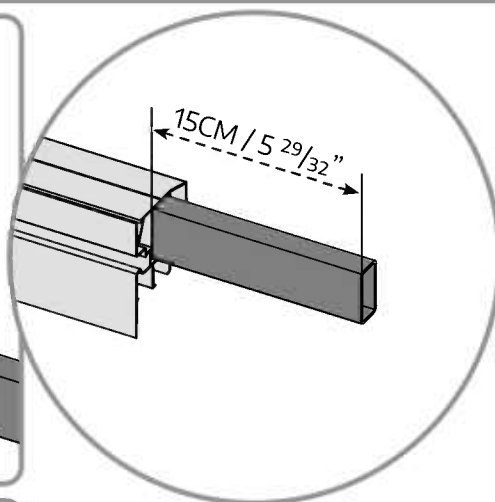
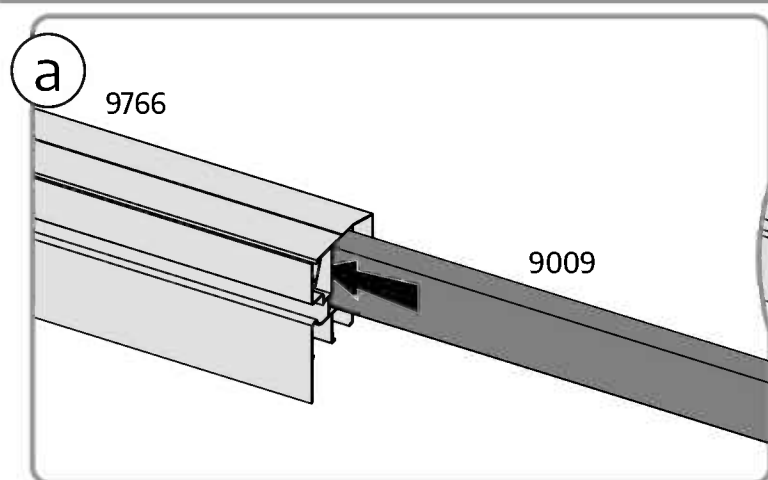
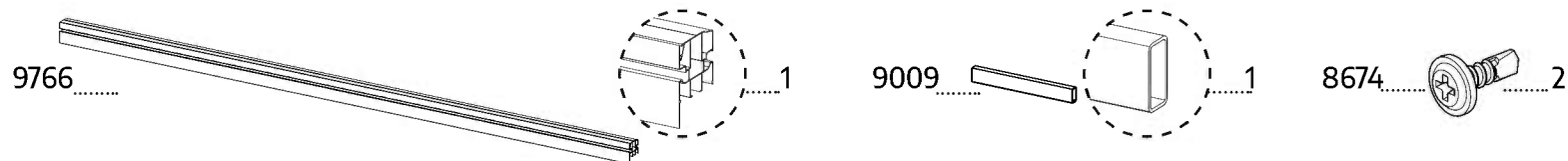
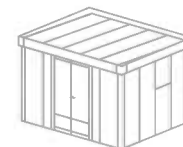


.....1

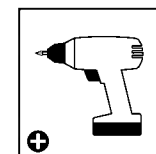
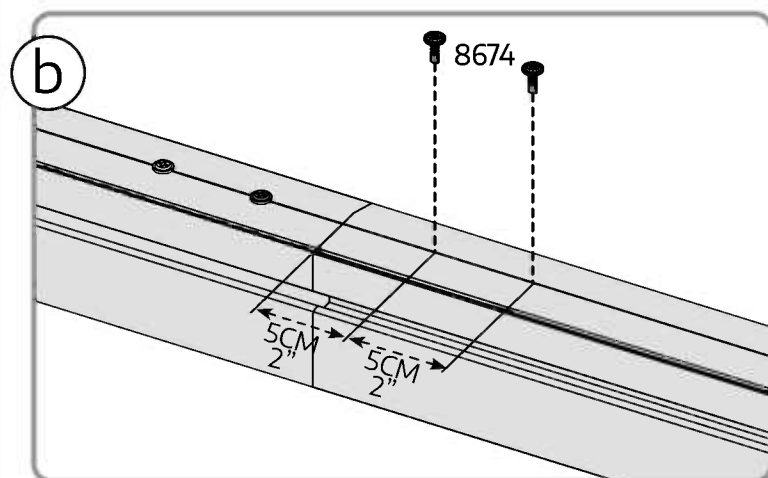
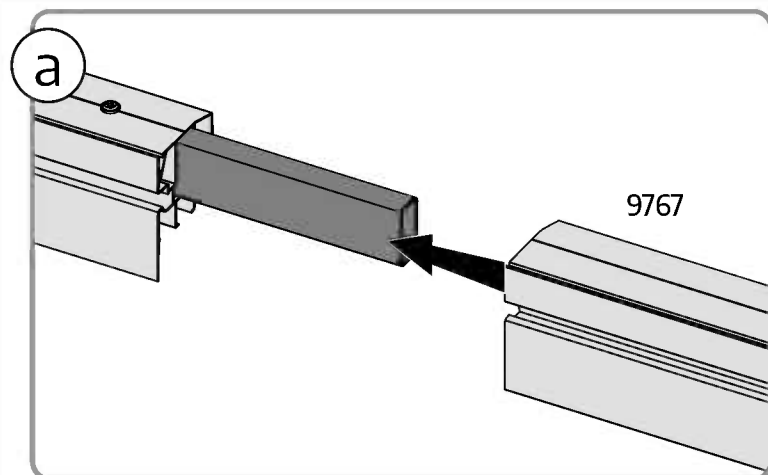
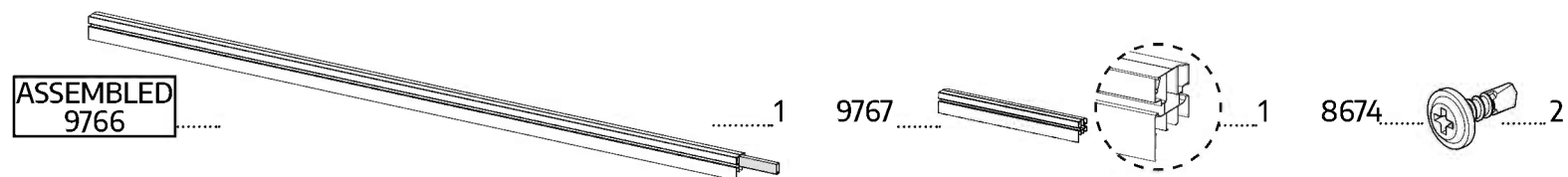
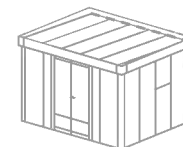




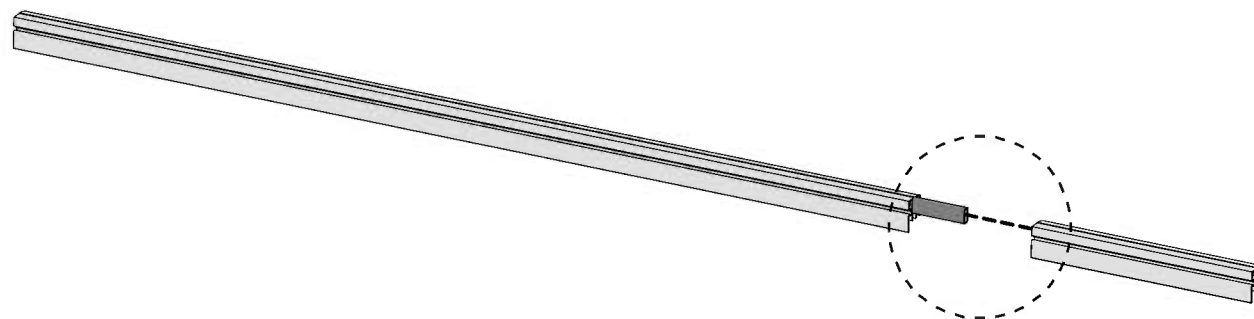


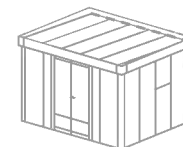


ASSEMBLED
9766

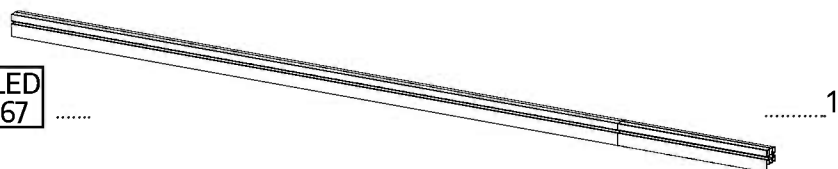


**ASSEMBLED
9766+9767**

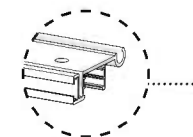




ASSEMBLED
9766+9767



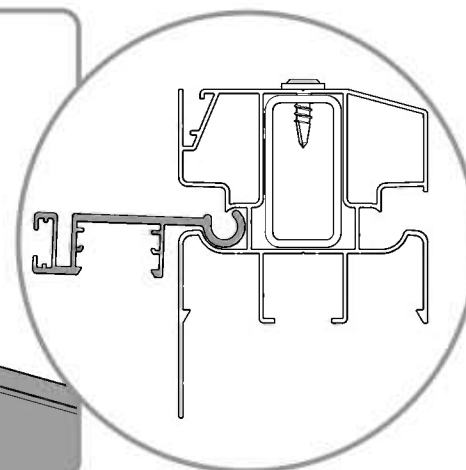
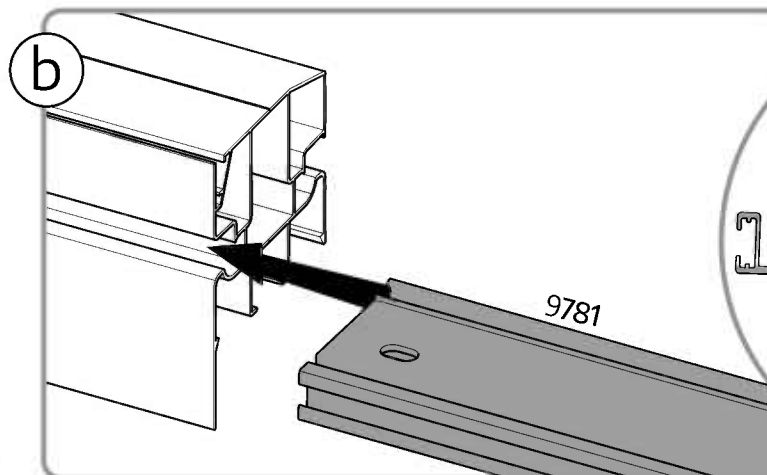
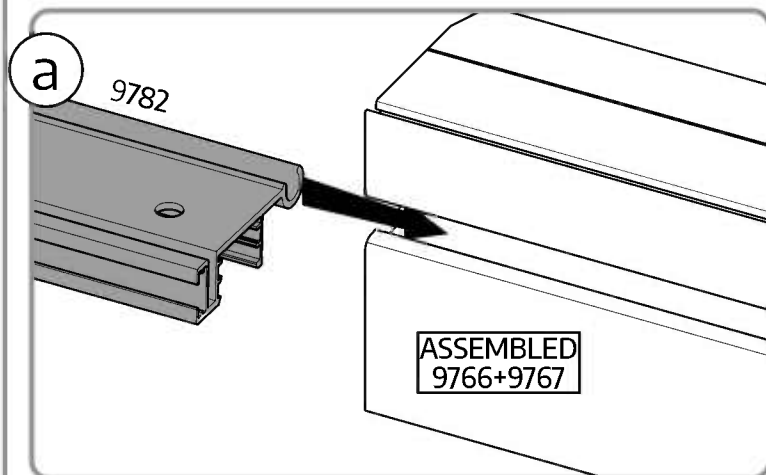
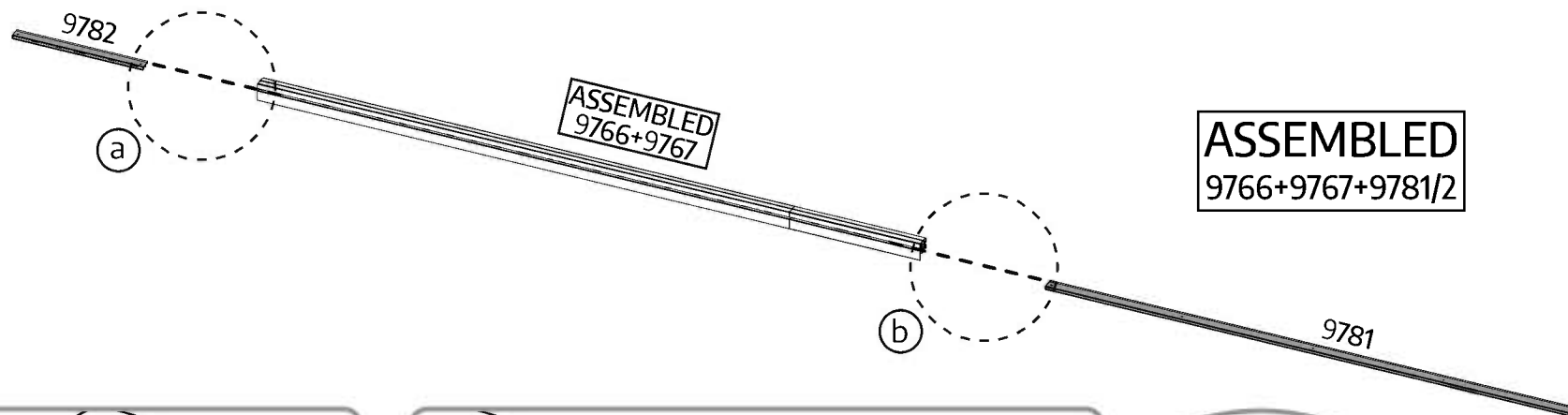
9781

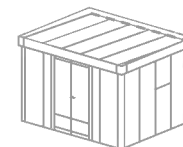


9782

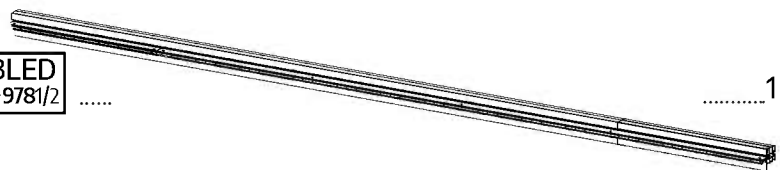


1



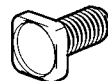


ASSEMBLED
9766+9767+9781/2



.....1

8192.....

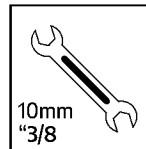
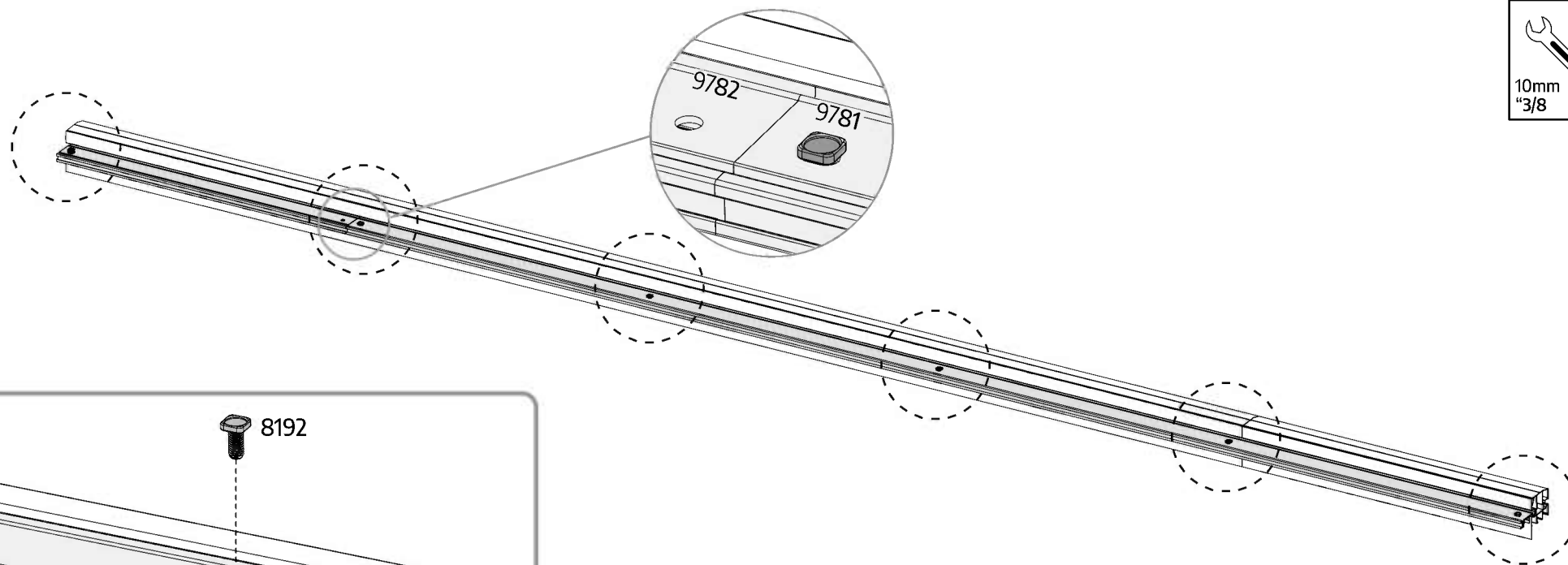


.....6

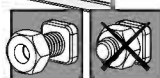
466.....

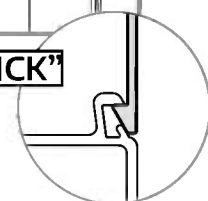
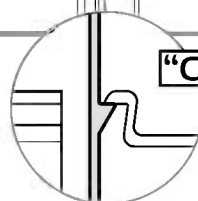
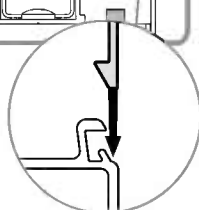
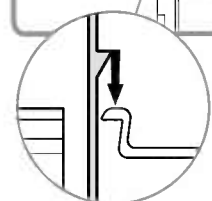
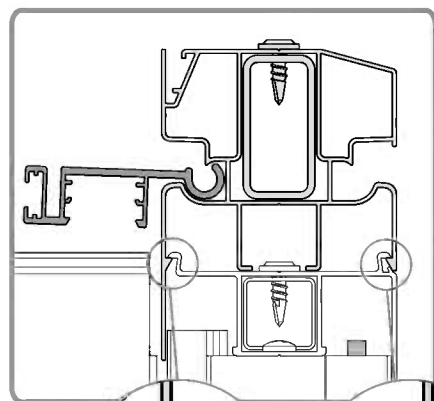
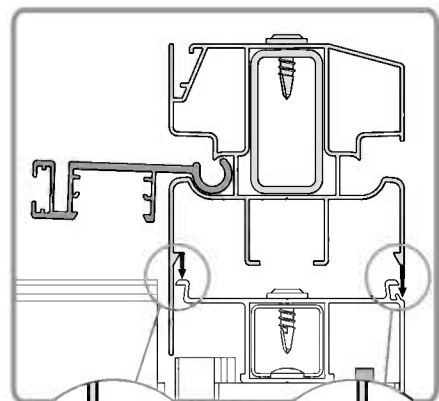
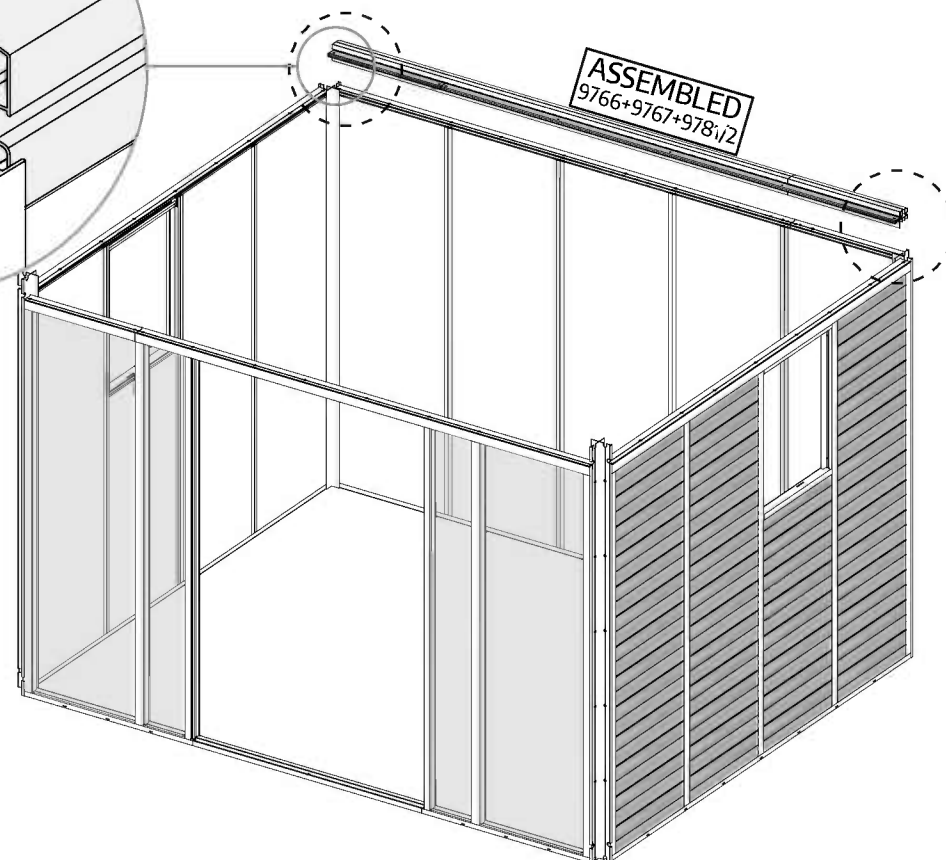
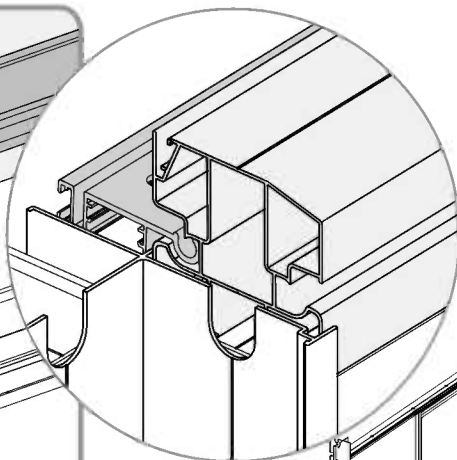
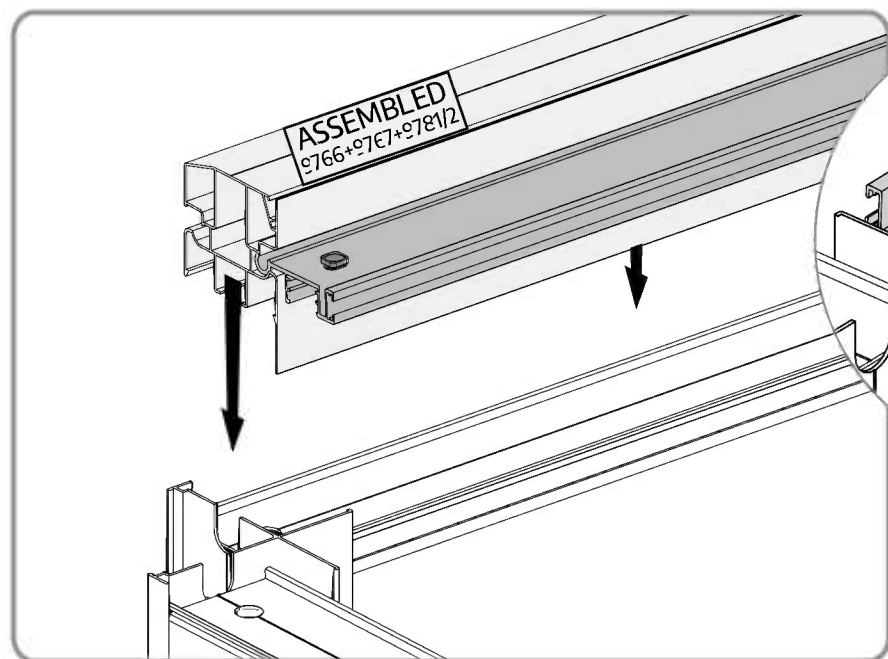
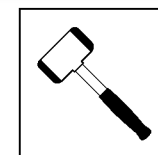
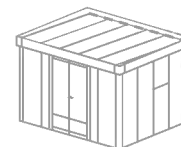


.....6

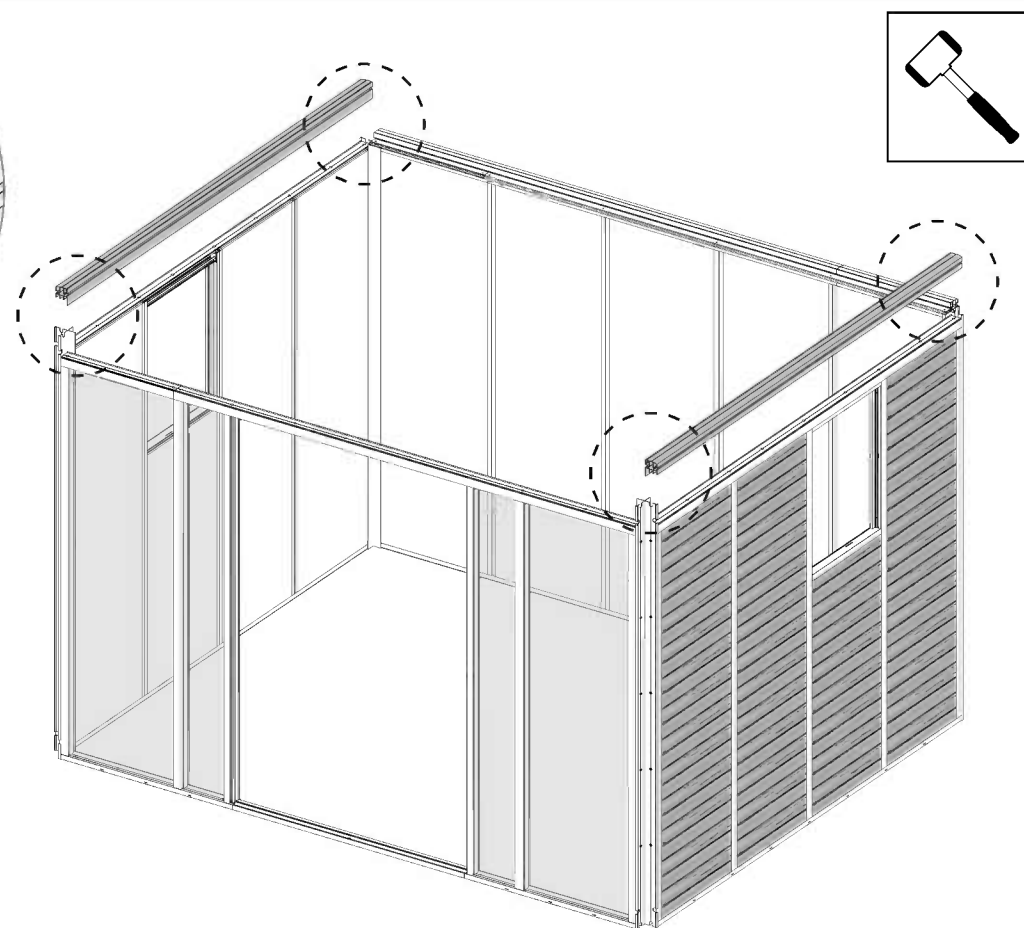
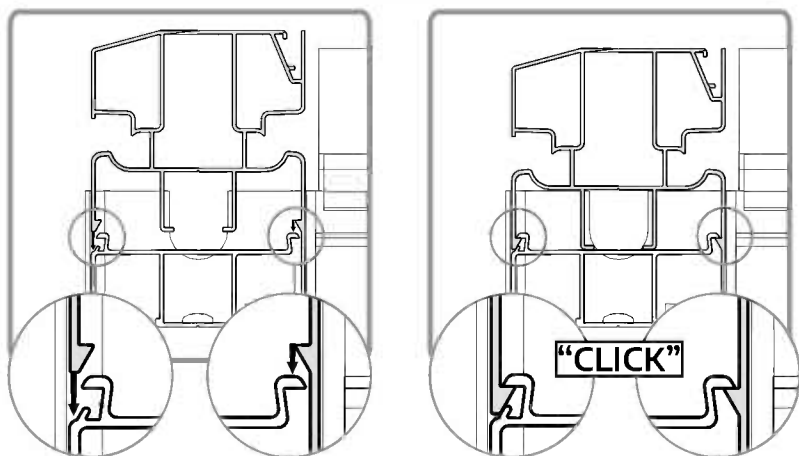
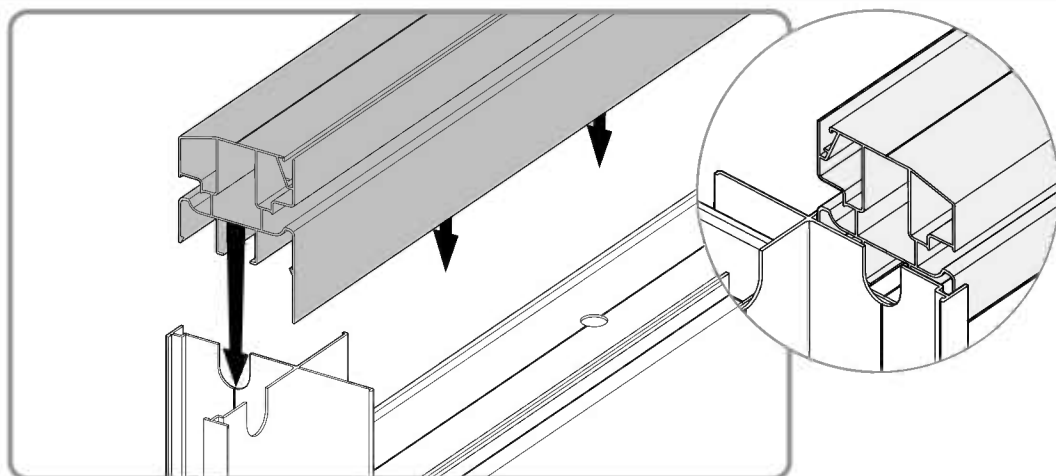
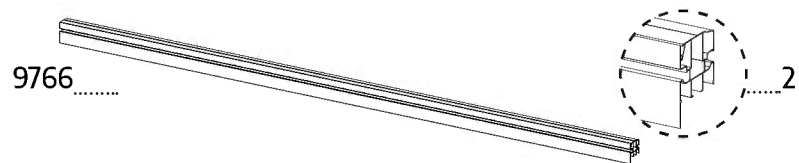


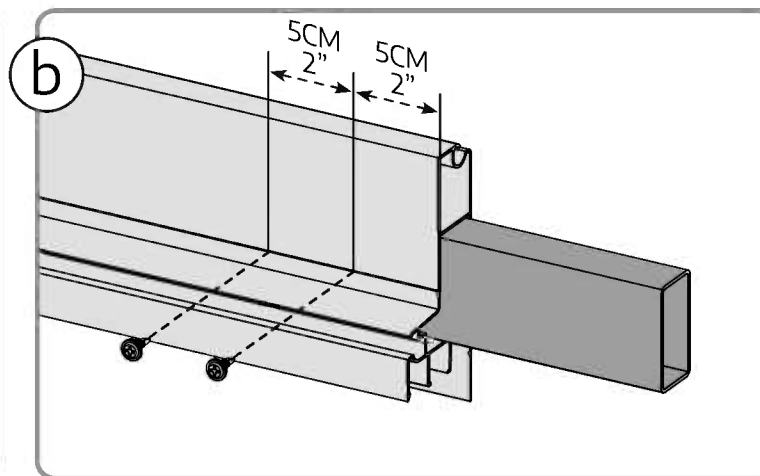
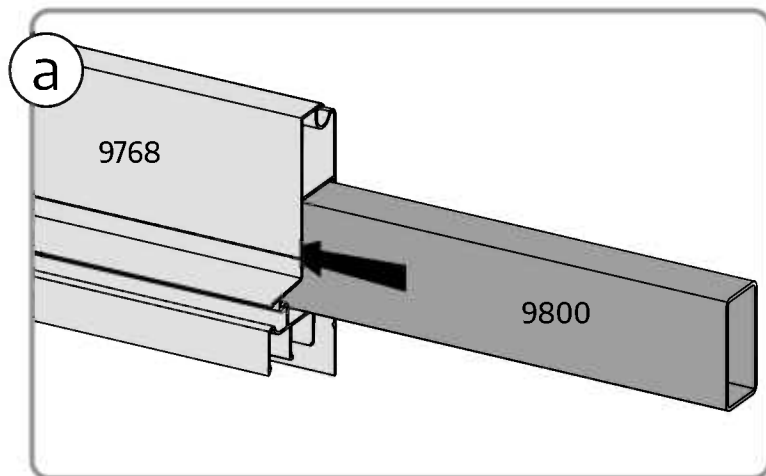
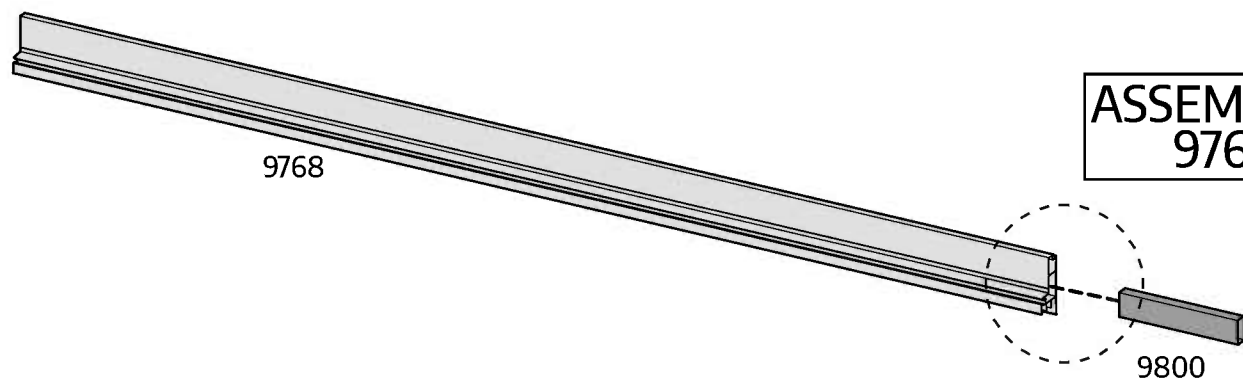
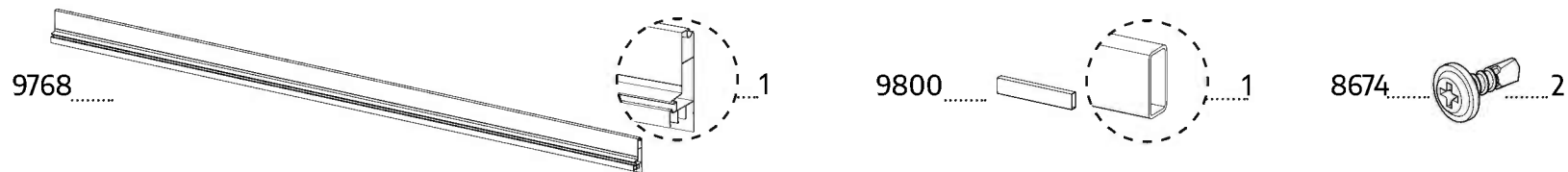
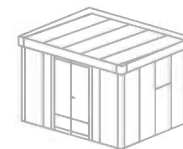
a

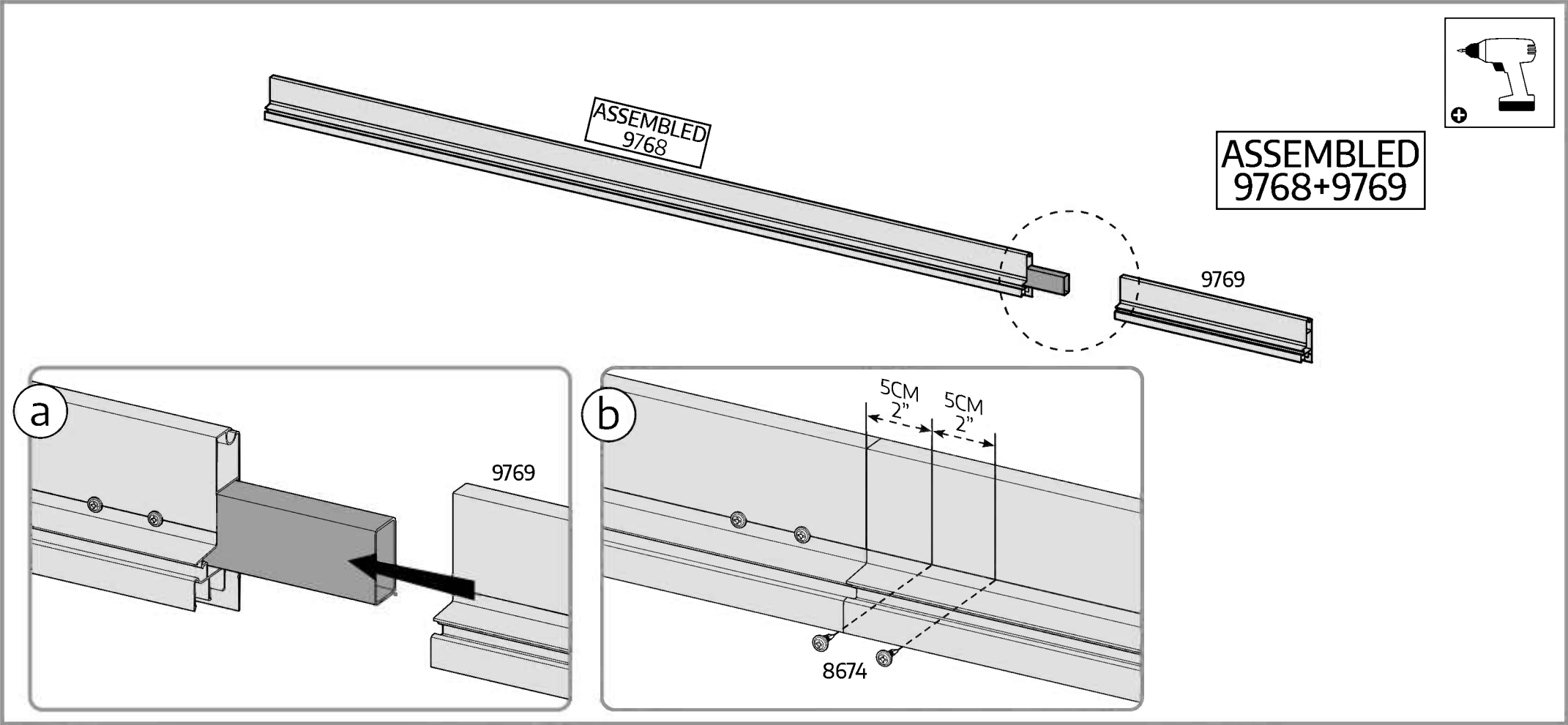
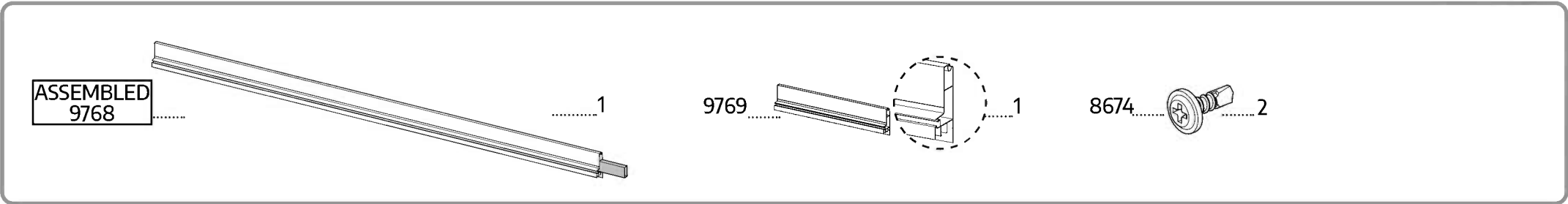


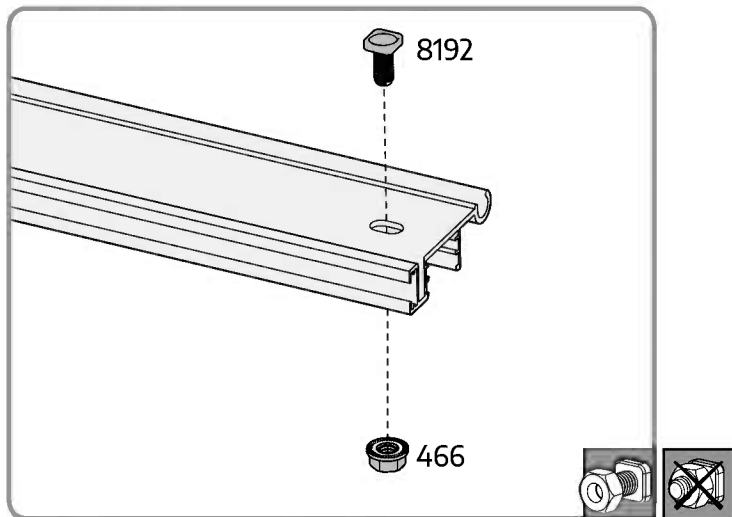
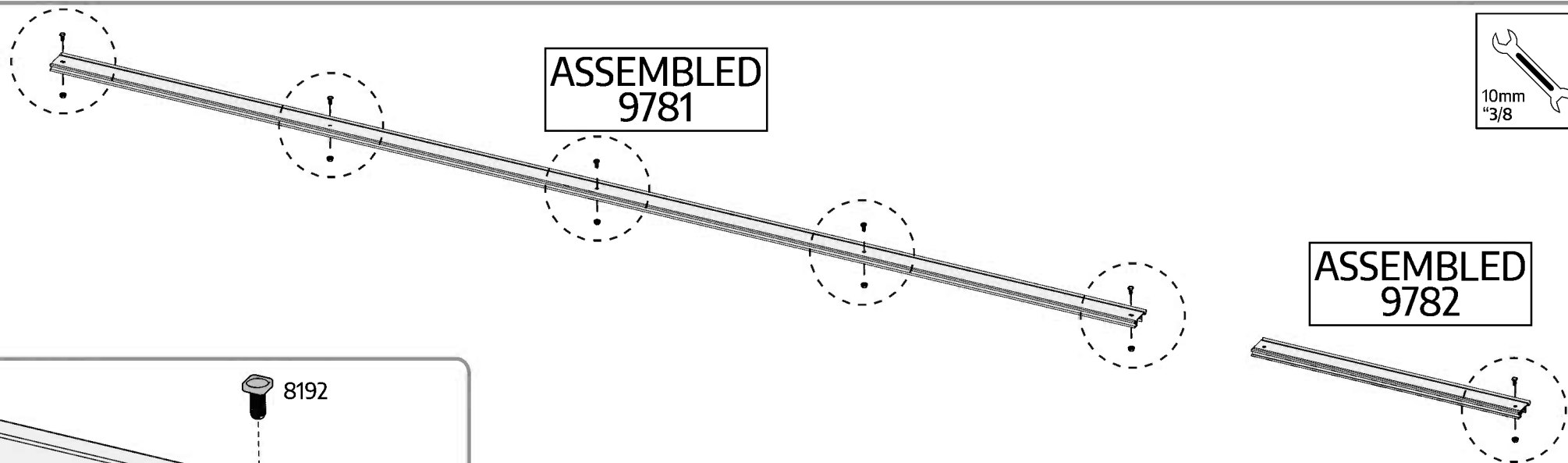
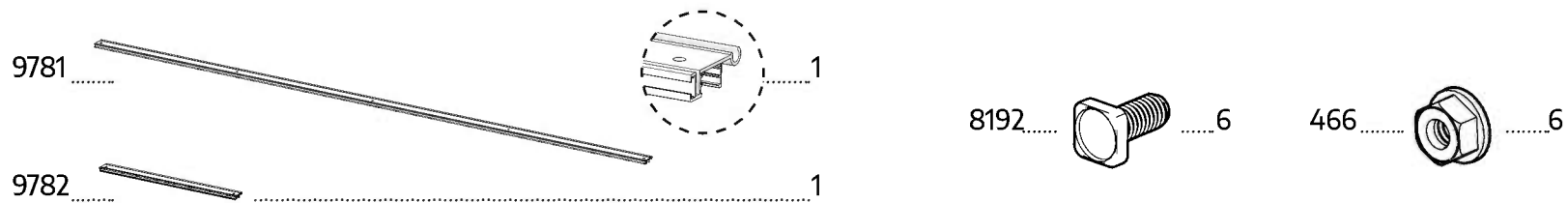


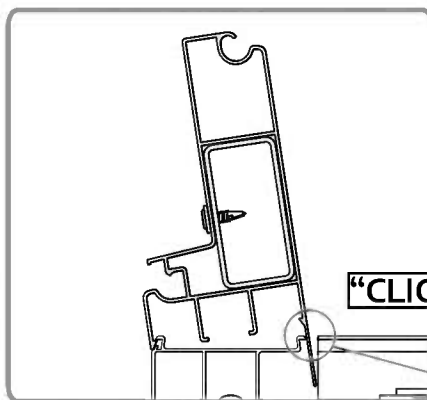
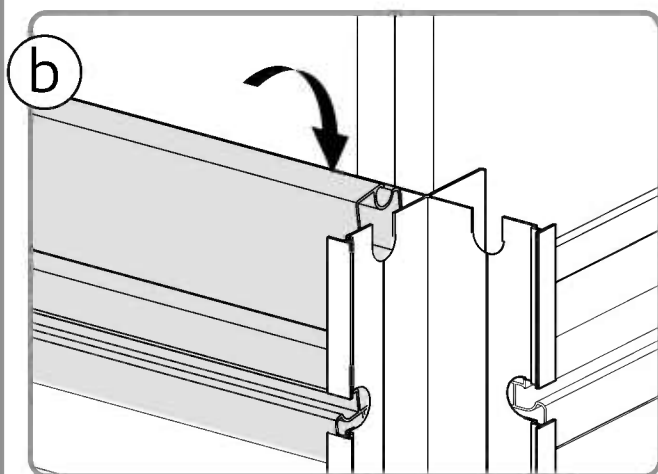
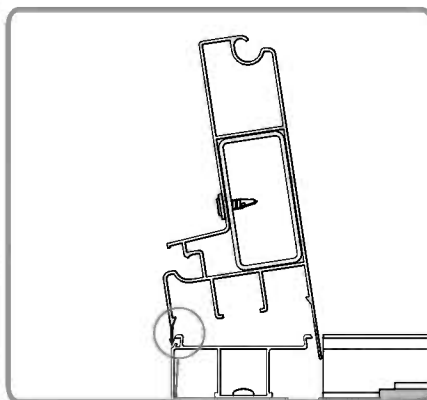
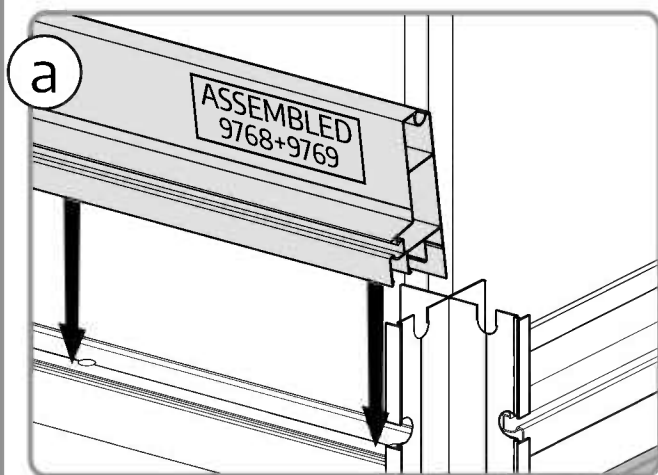
"CLICK"



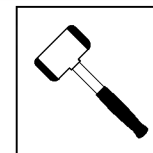
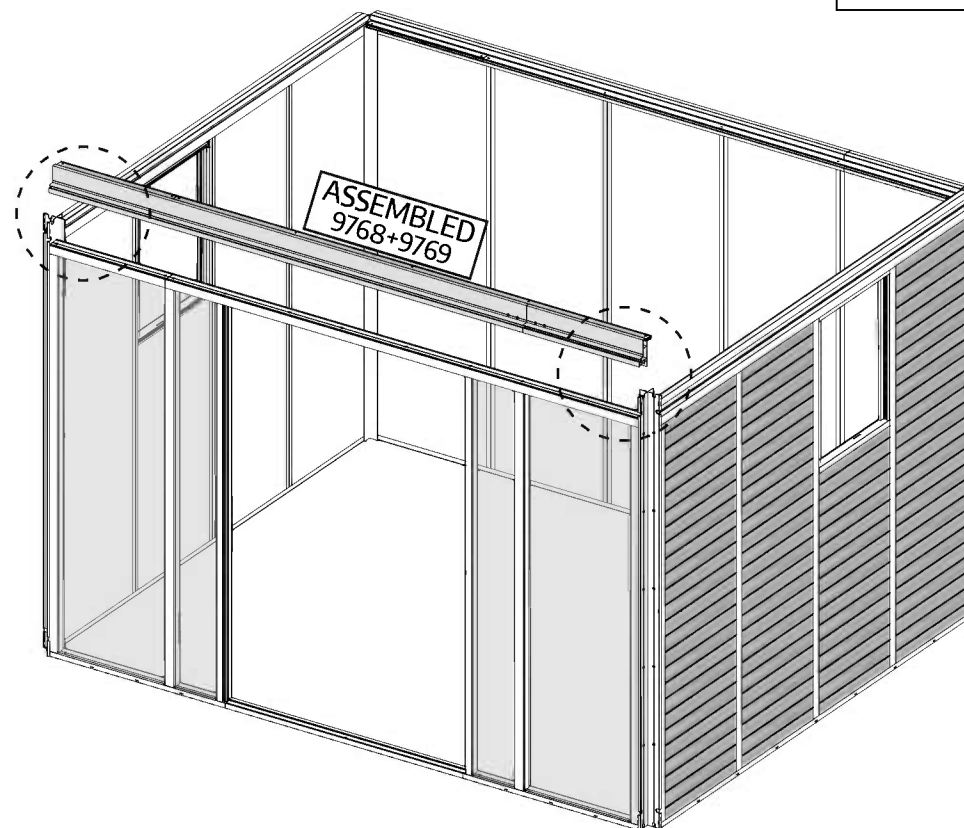
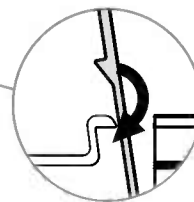


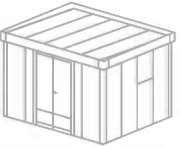






"CLICK"

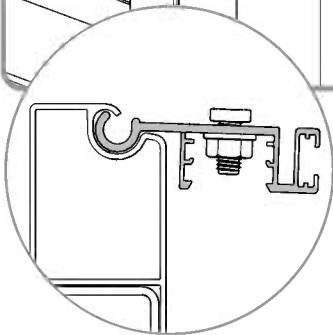
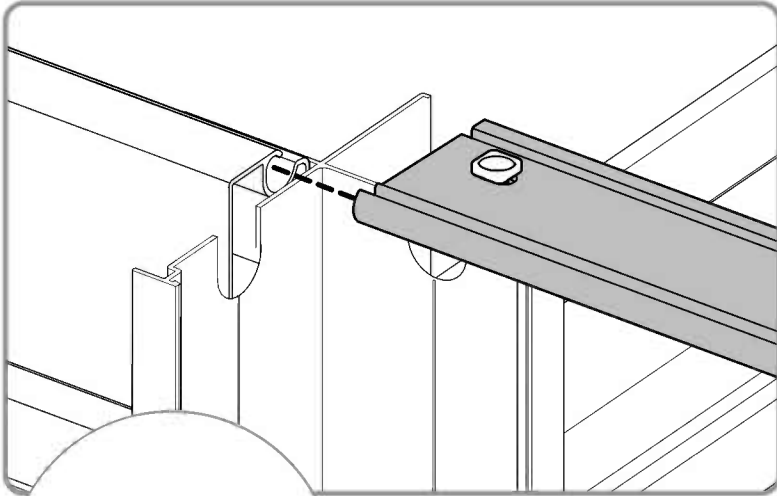




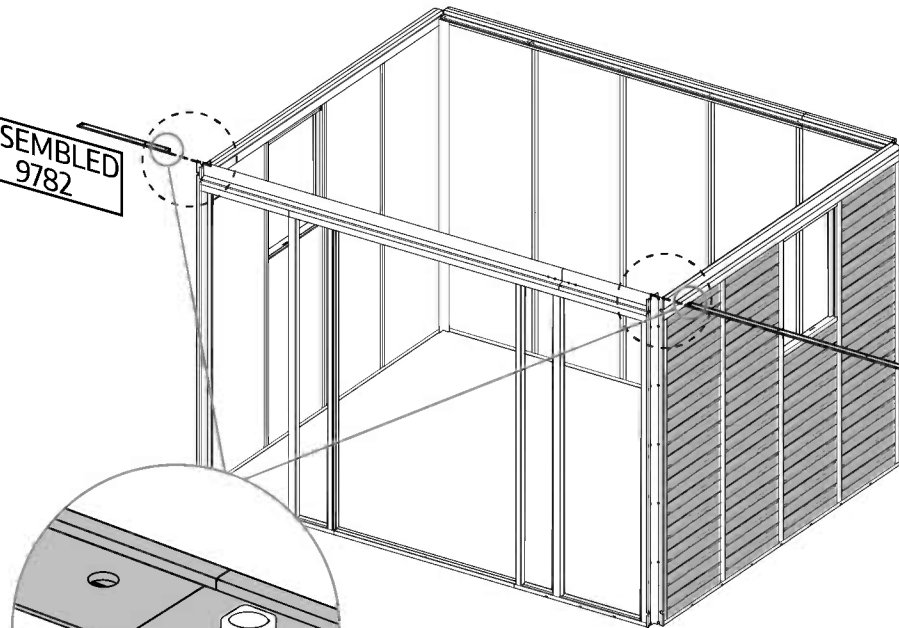
ASSEMBLED
9781



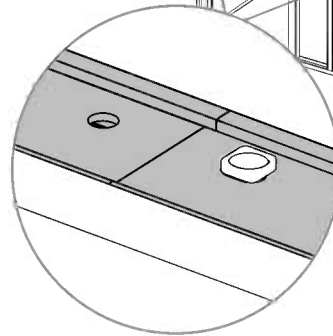
ASSEMBLED
9782

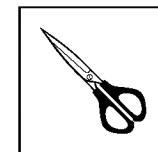
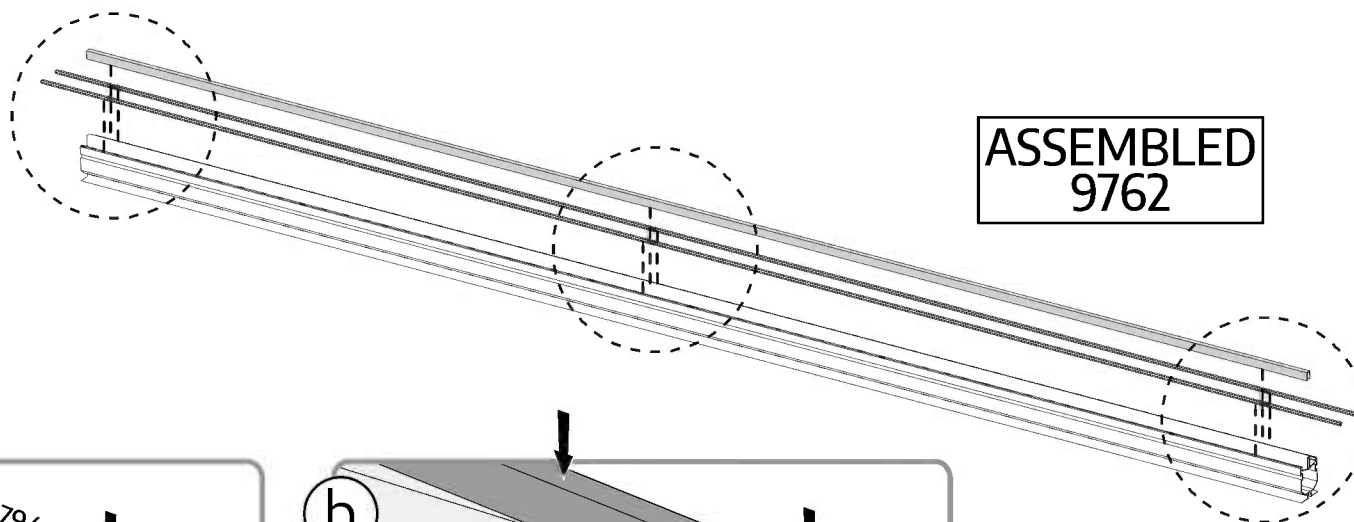


ASSEMBLED
9782

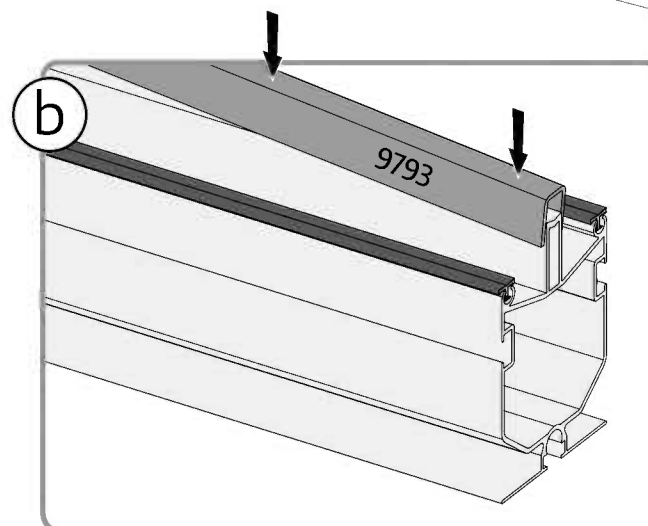
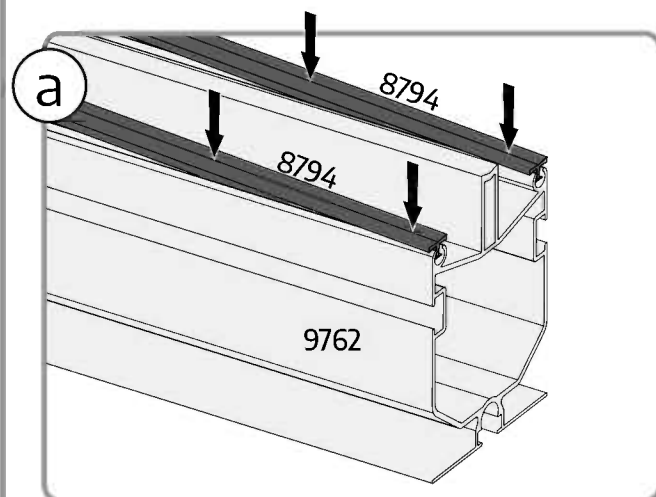


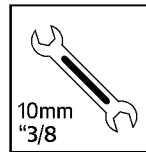
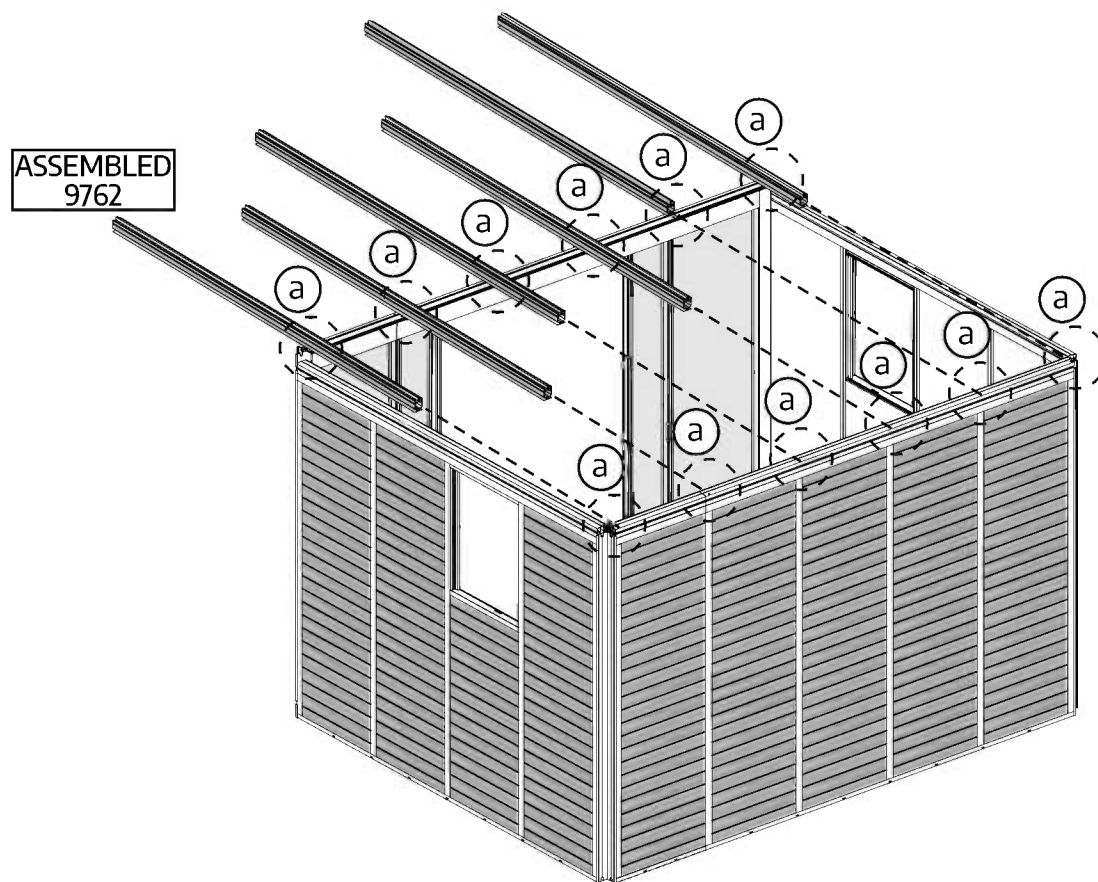
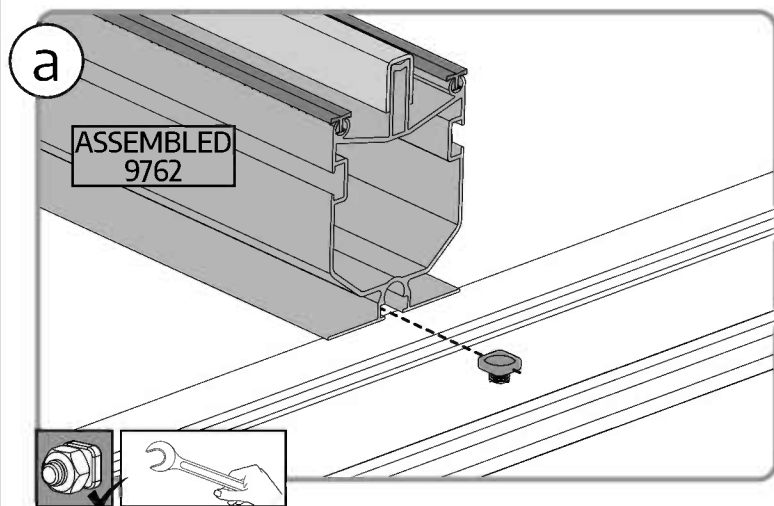
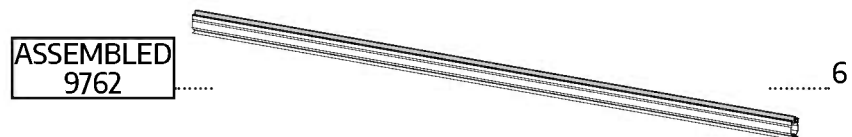
ASSEMBLED
9781

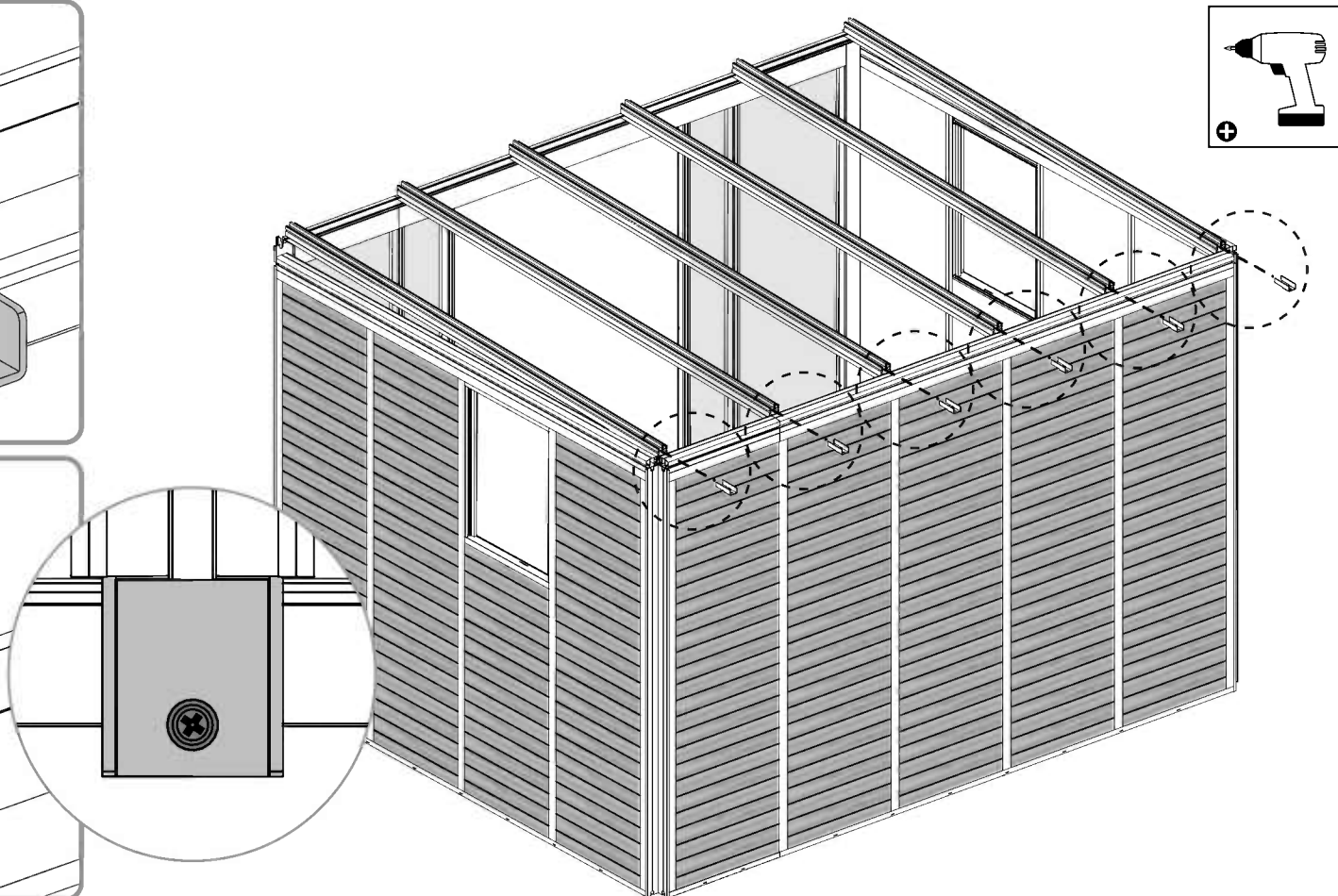
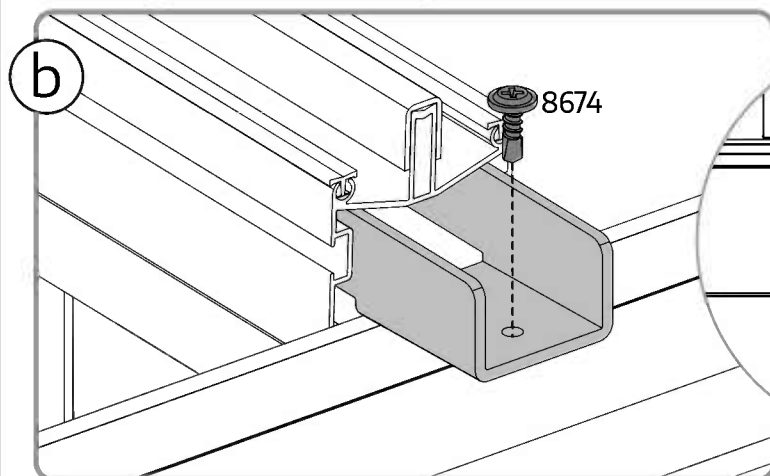
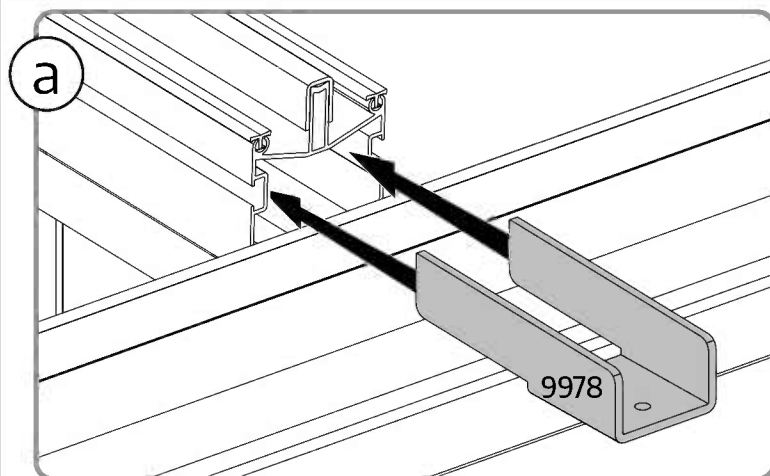
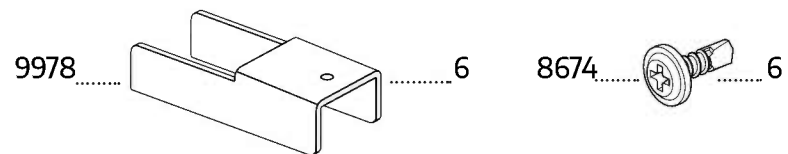
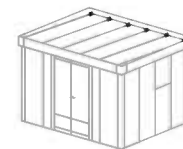




x6



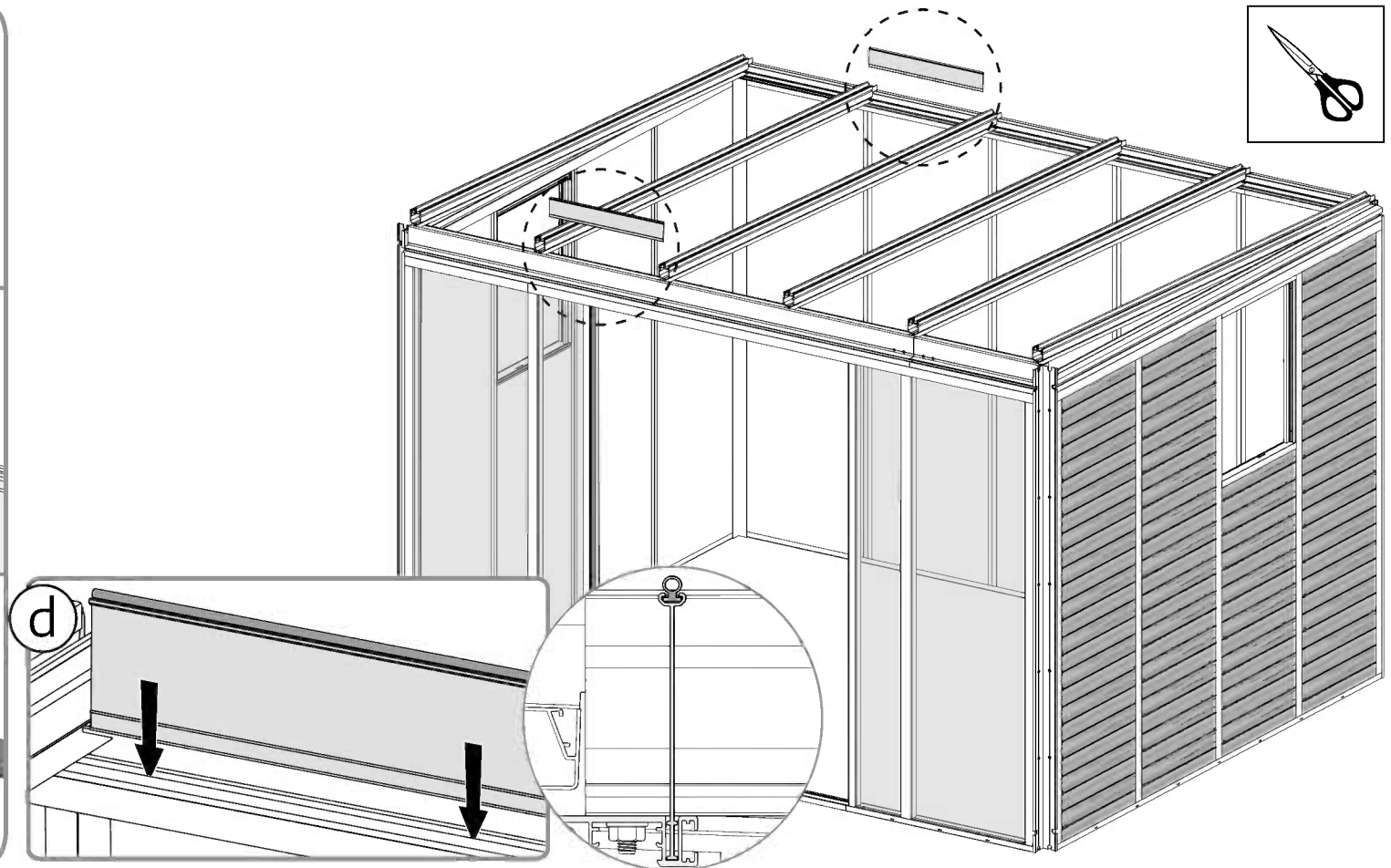
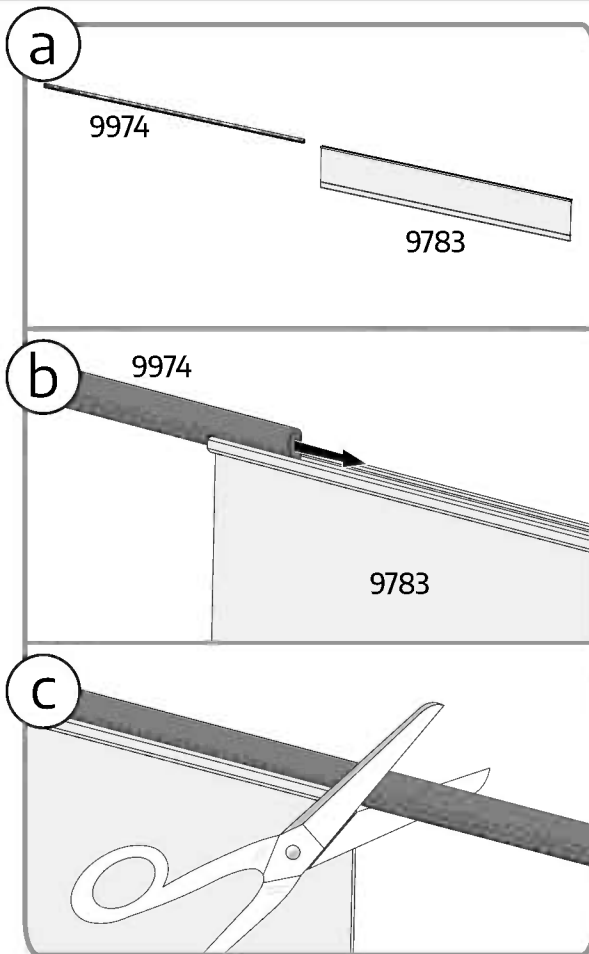
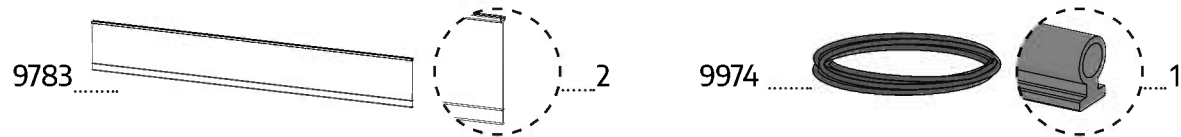


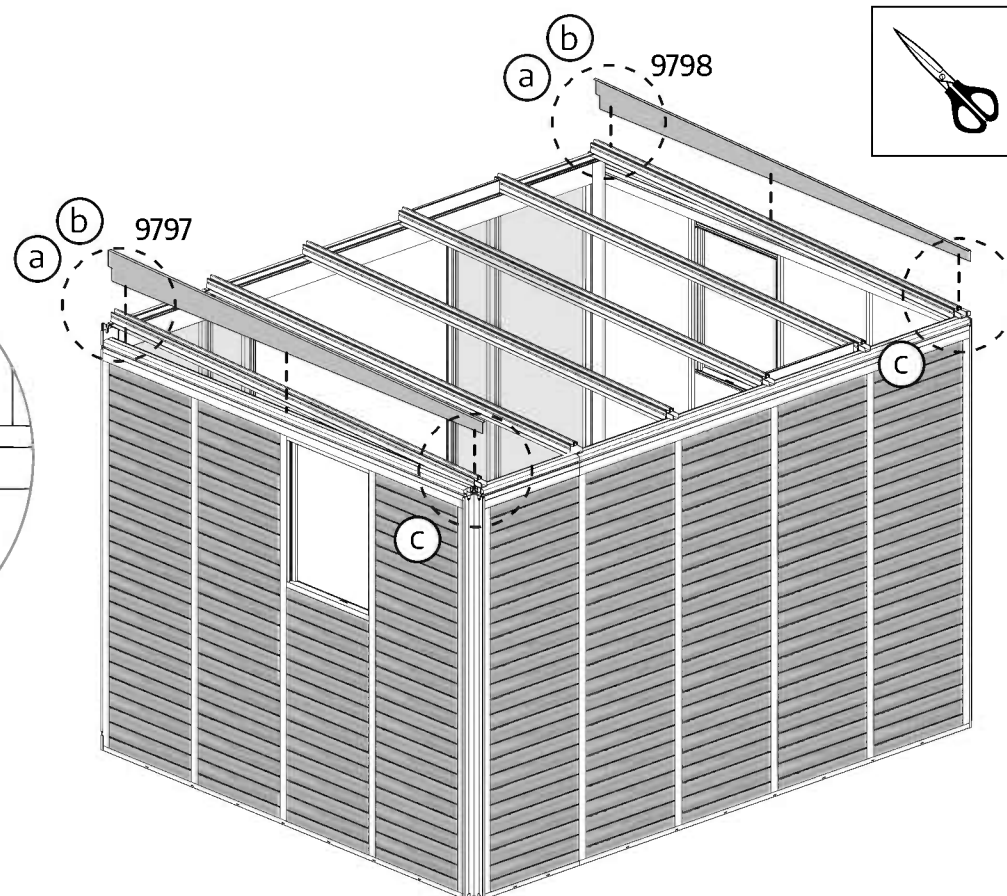
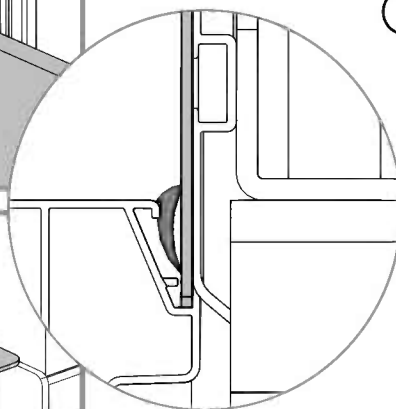
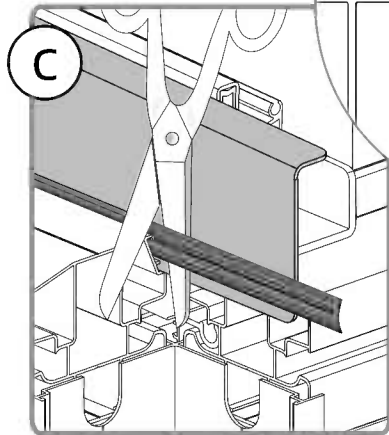
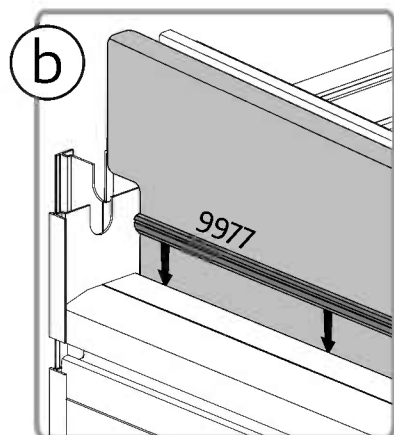
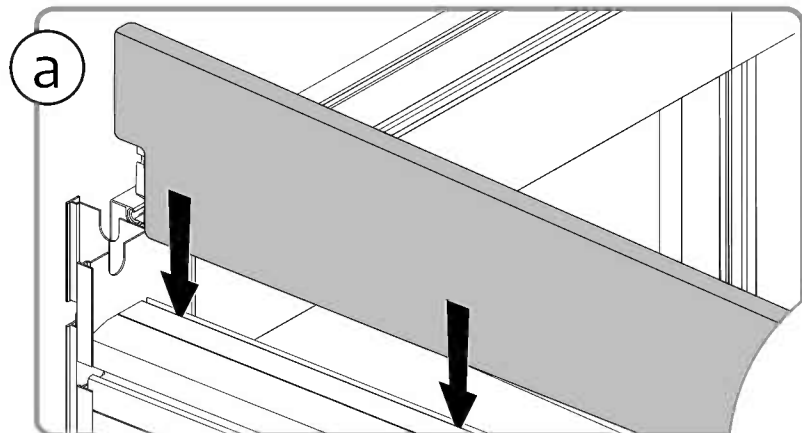
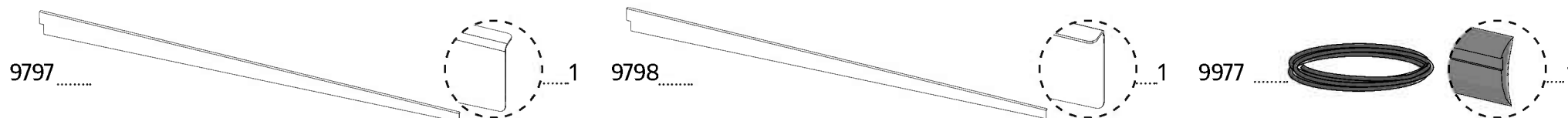


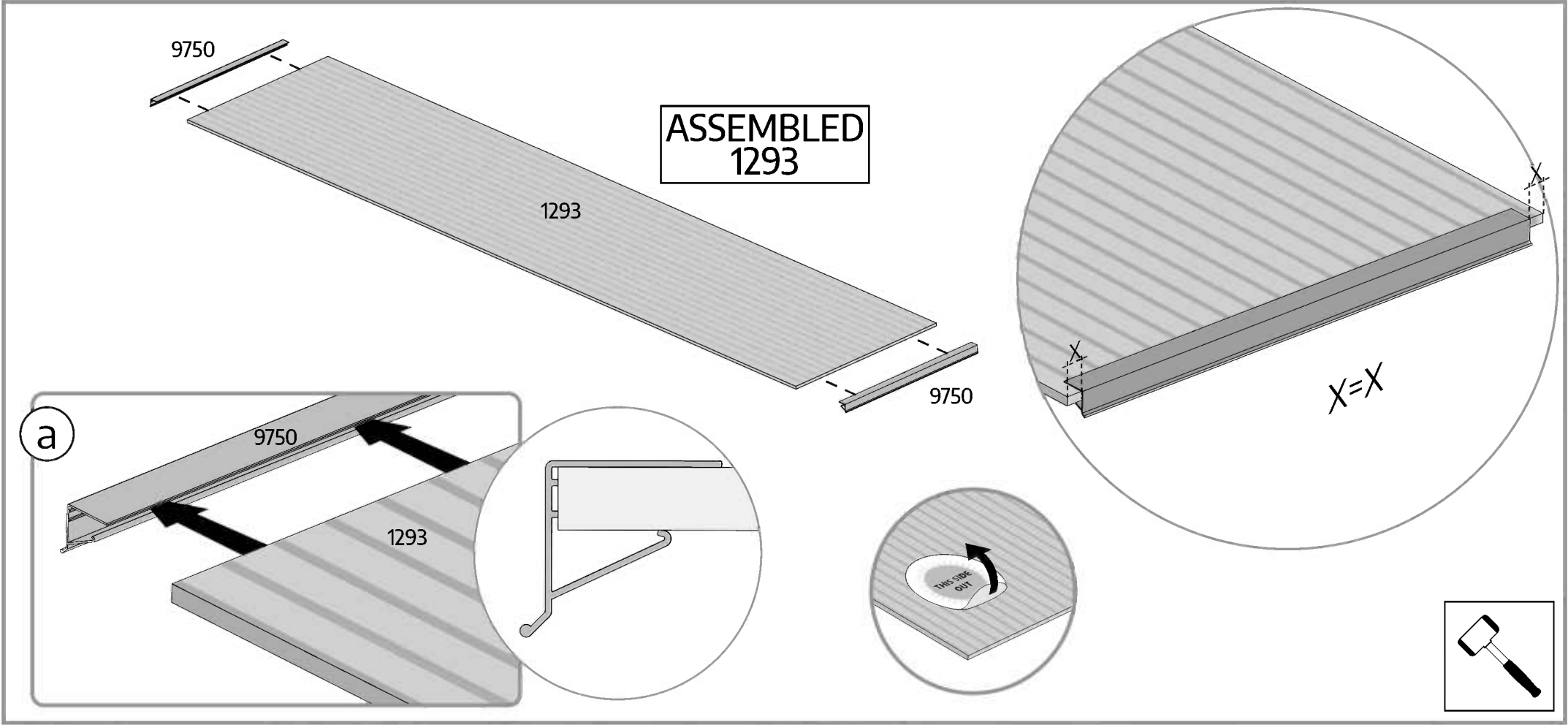
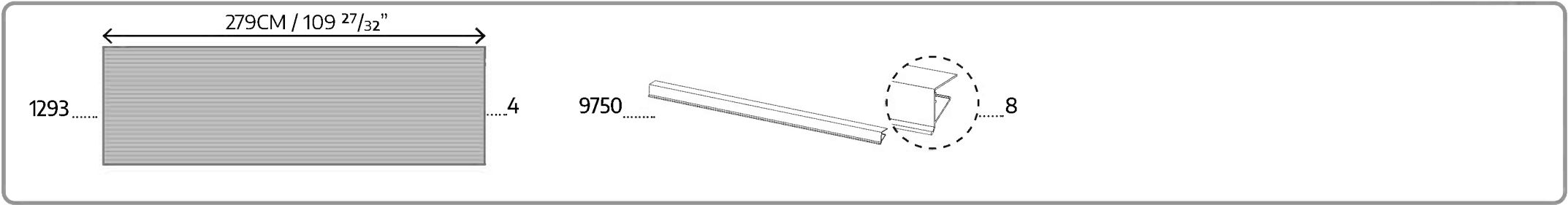
53

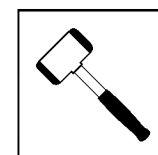
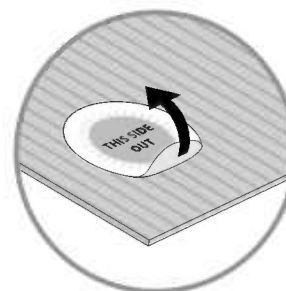
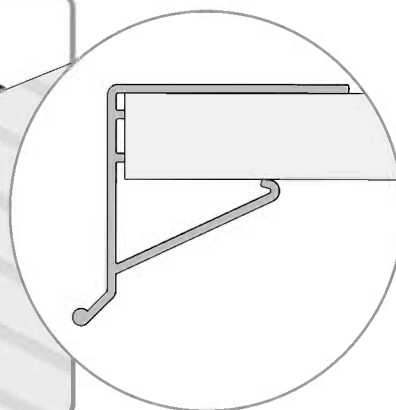
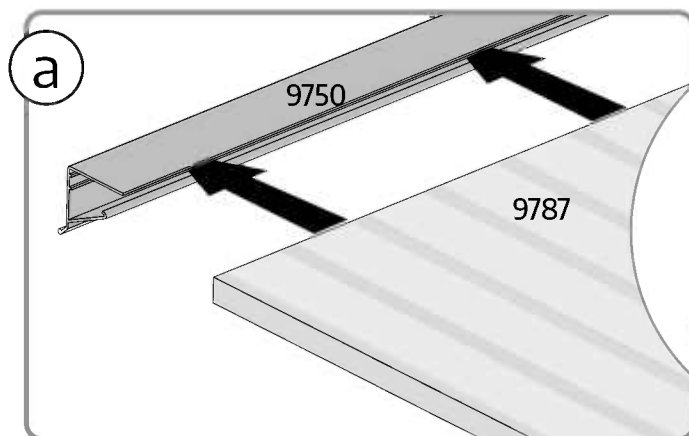
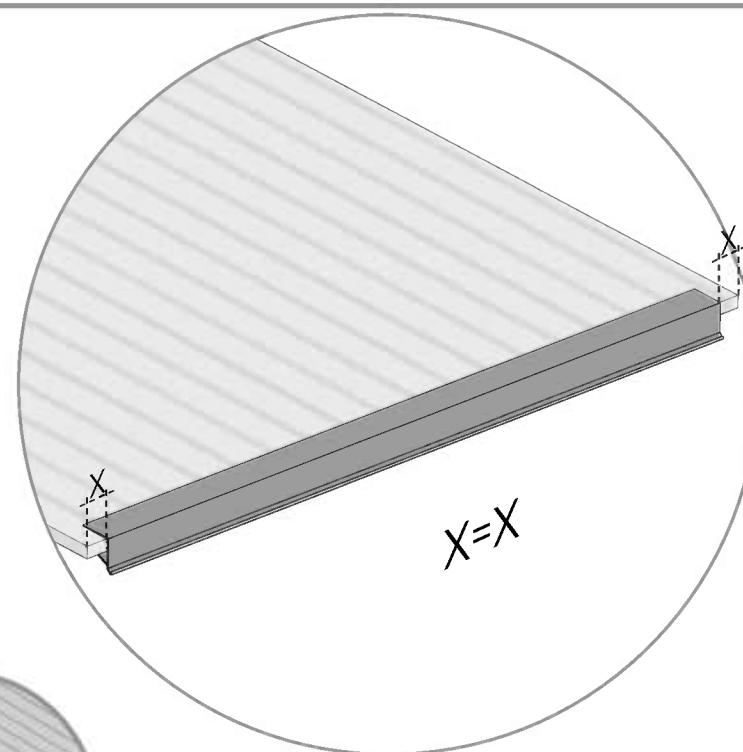
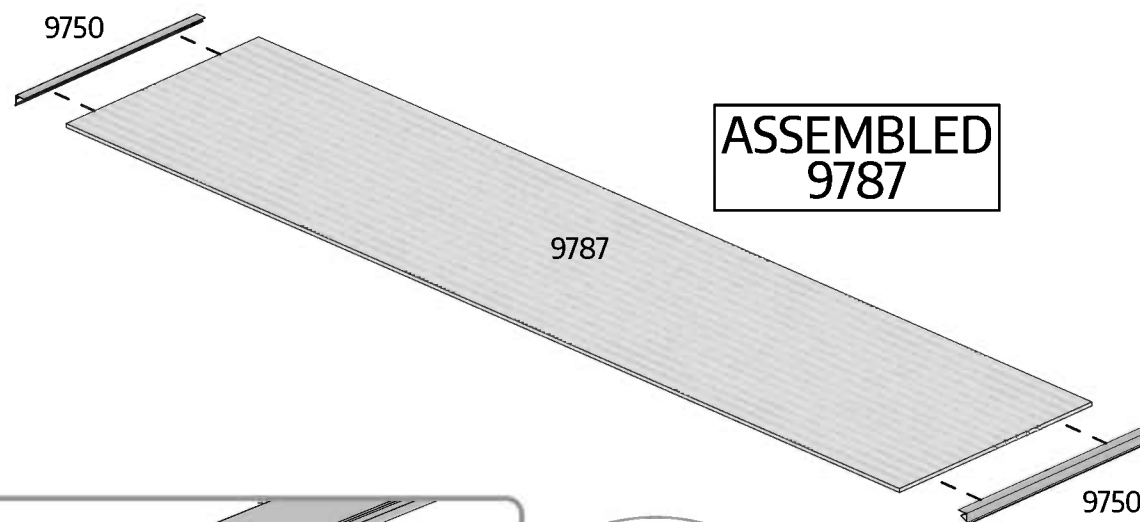
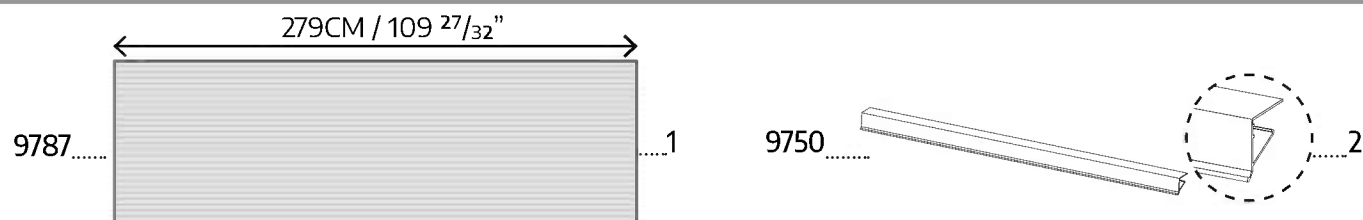


Choose the location of the “light entry opening” in the roof.
Assemble the profiles **#9783** in the selected location.





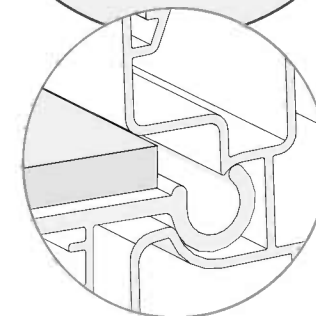
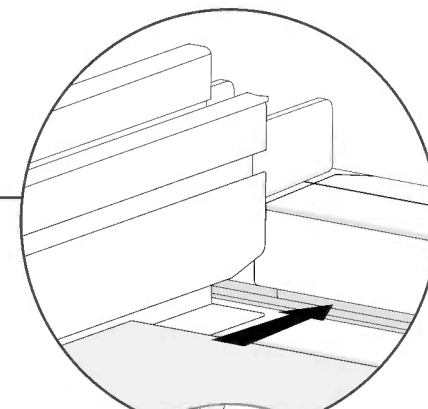
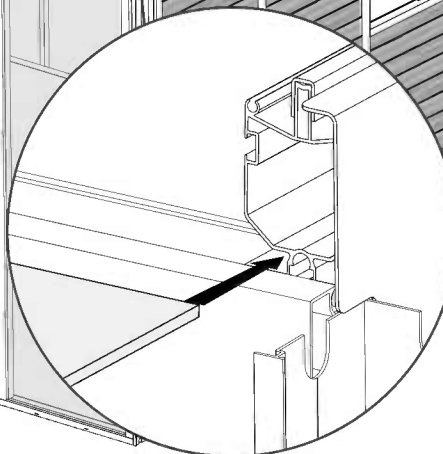
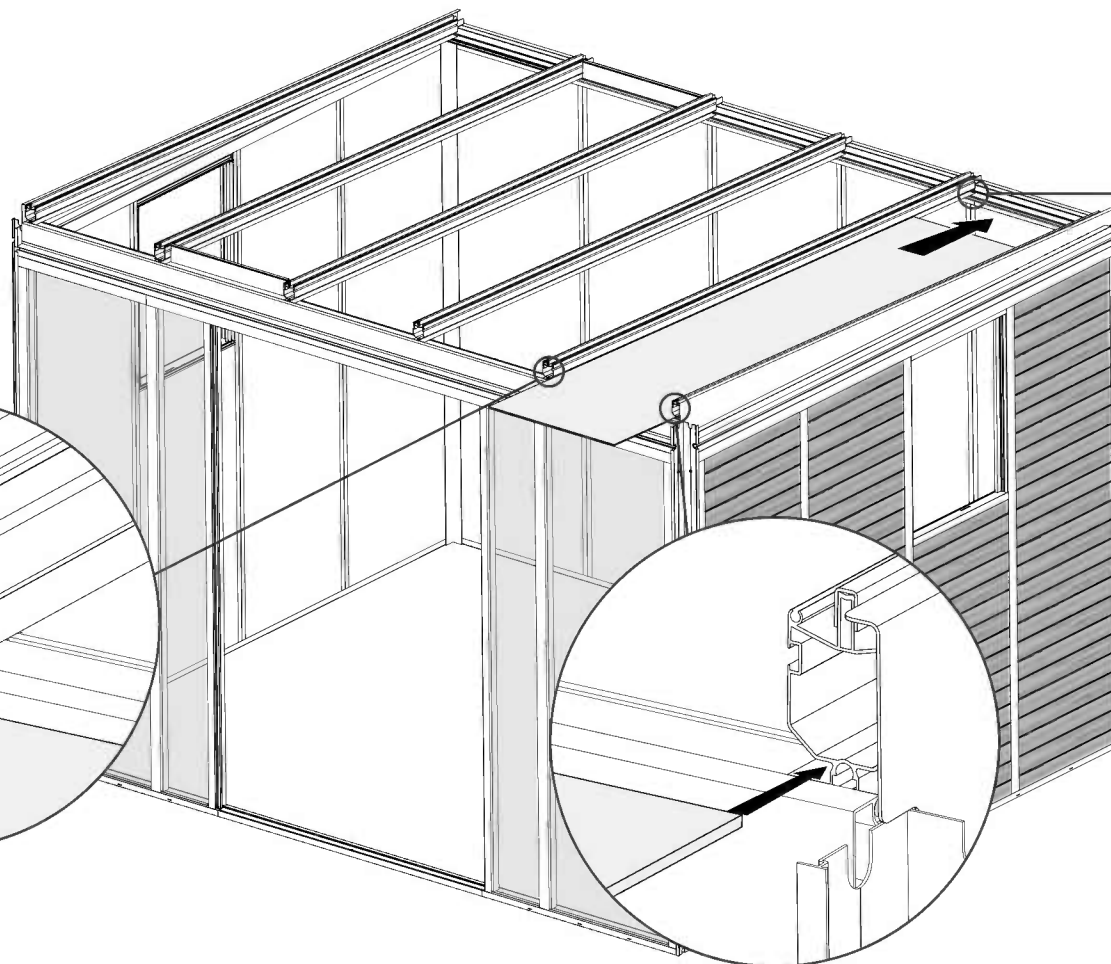
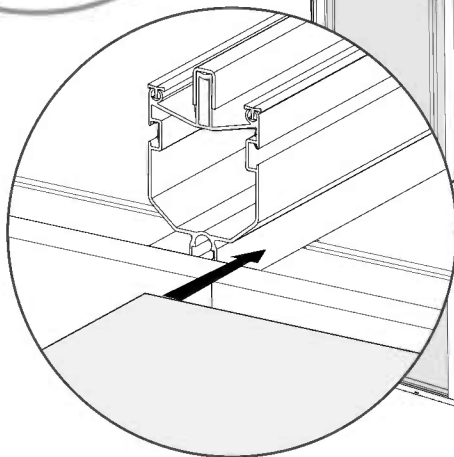
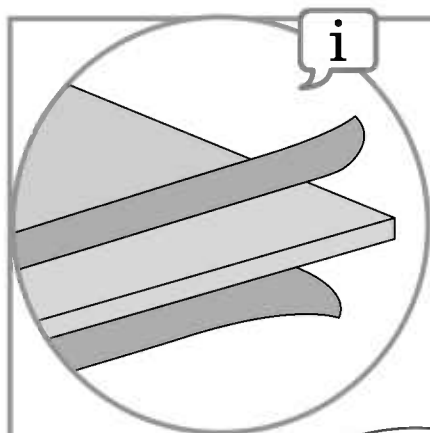
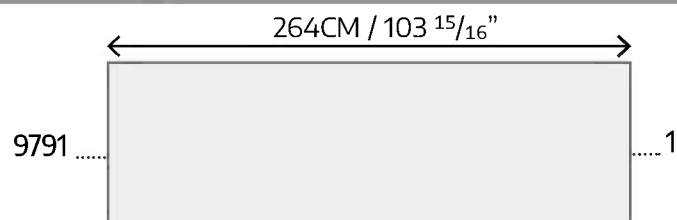


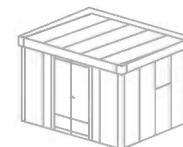


57



Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.

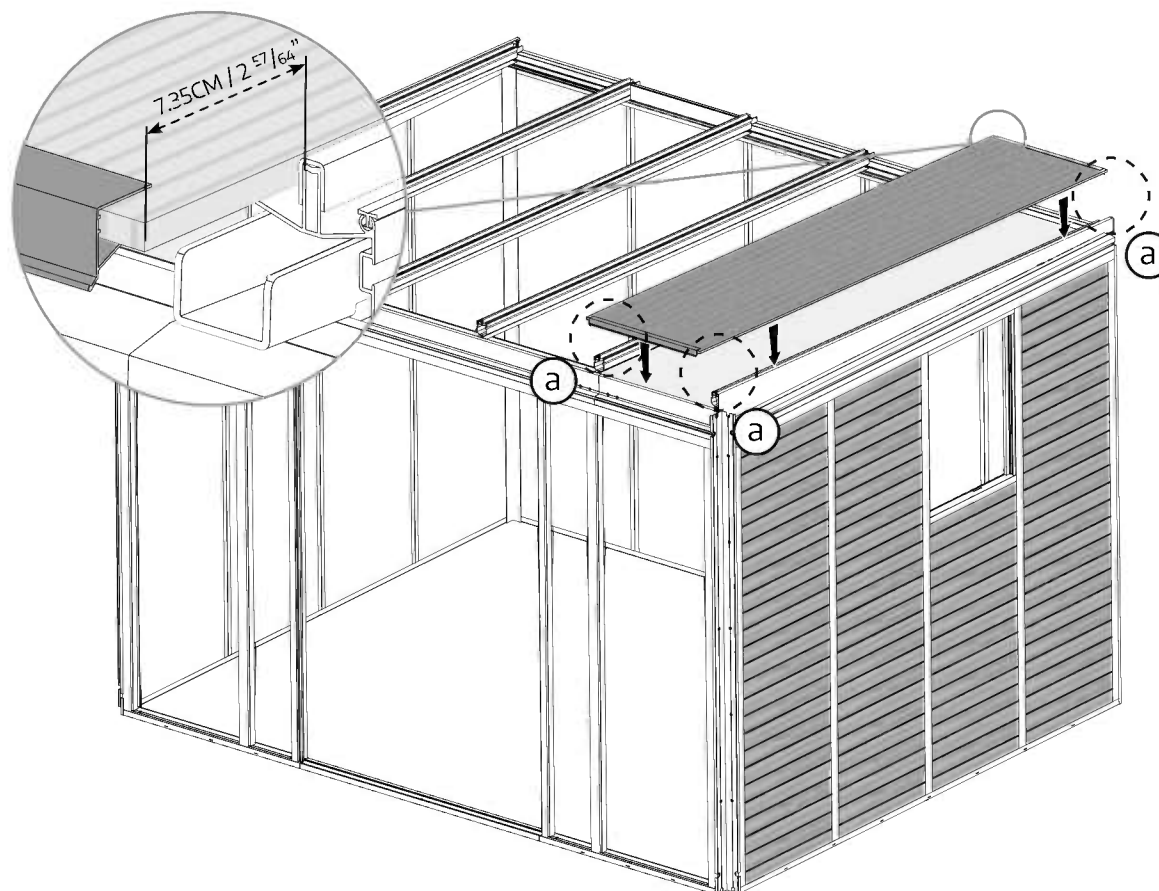
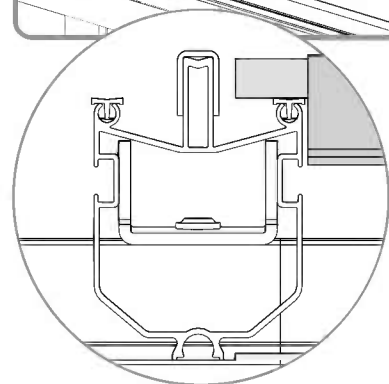
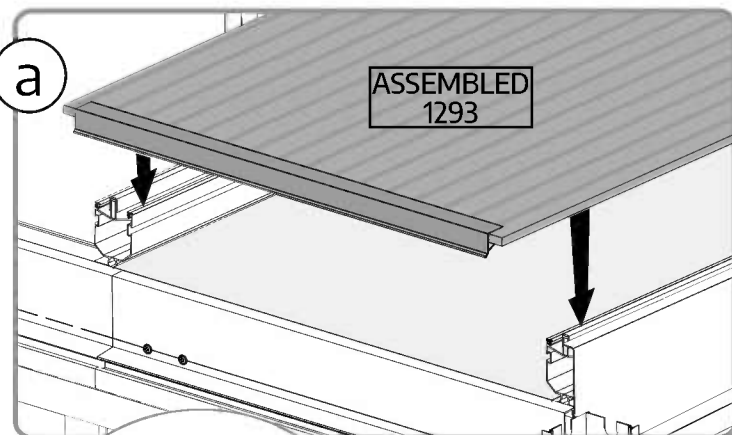


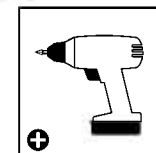
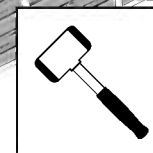
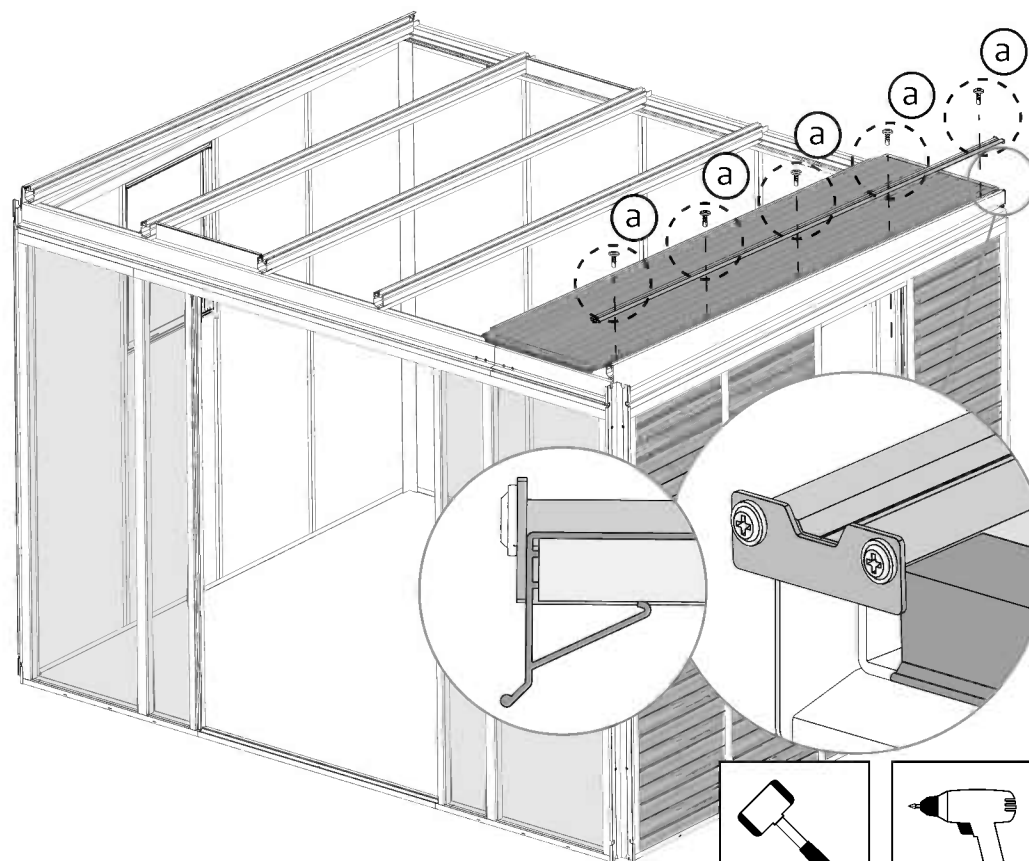
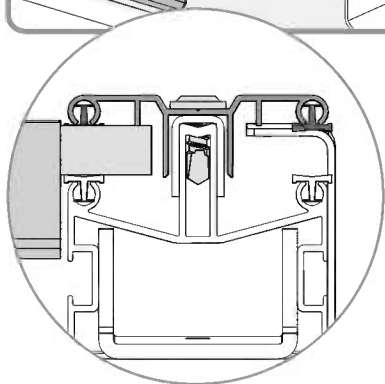
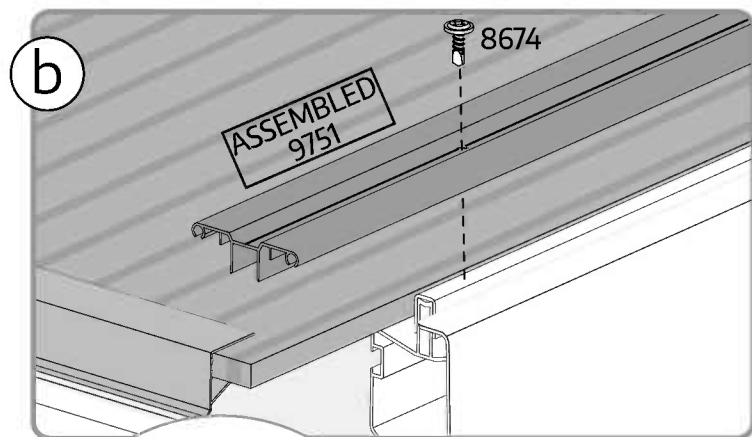
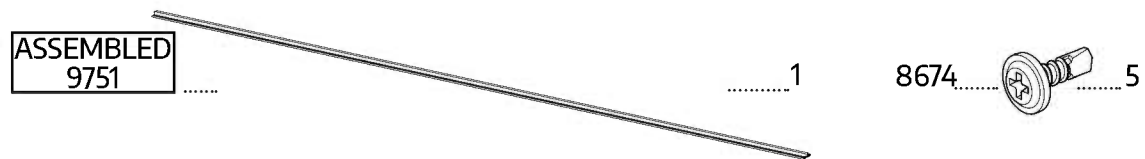
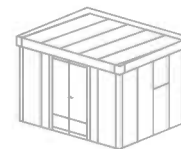


ASSEMBLED
1293



1





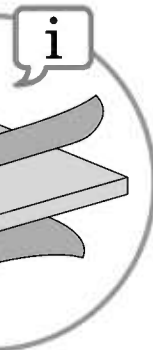
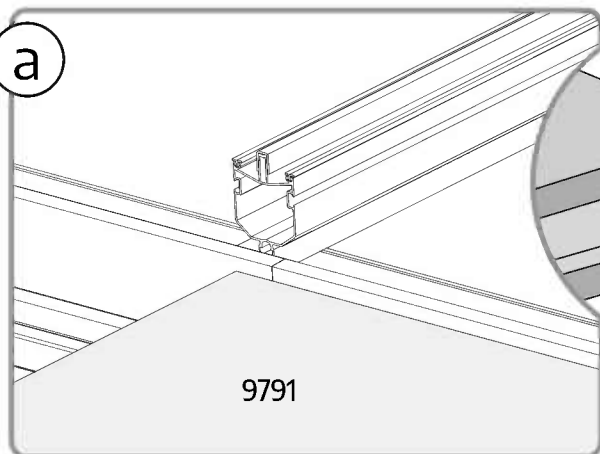
60



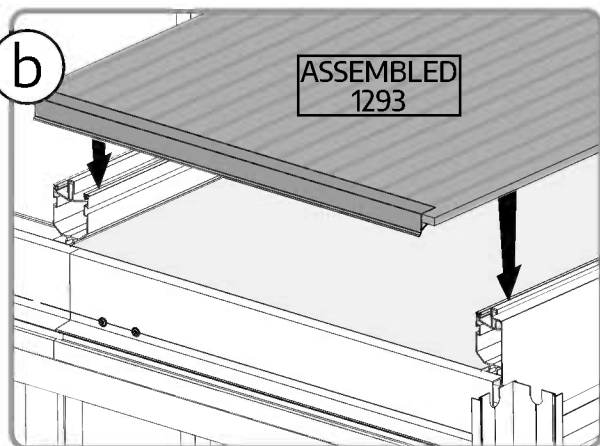
Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.



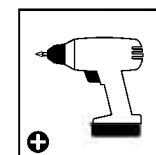
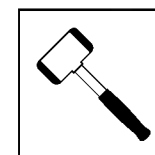
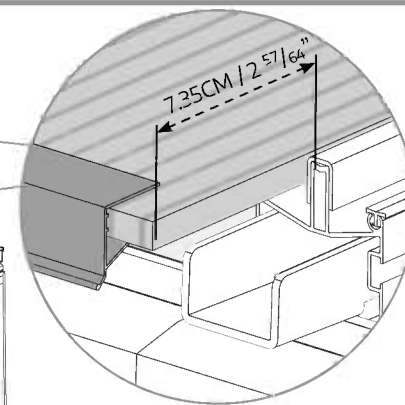
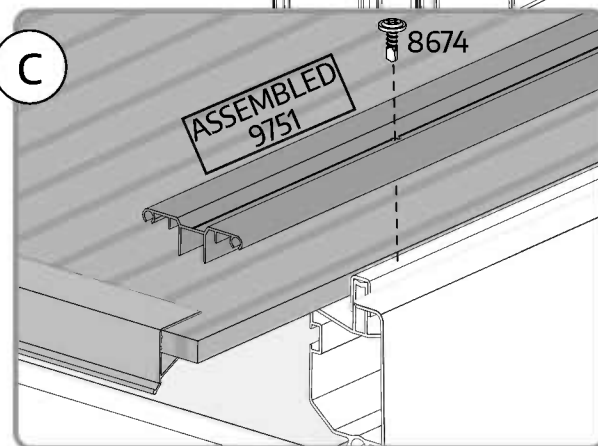
a

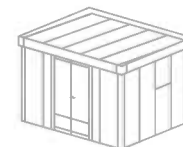


b



c





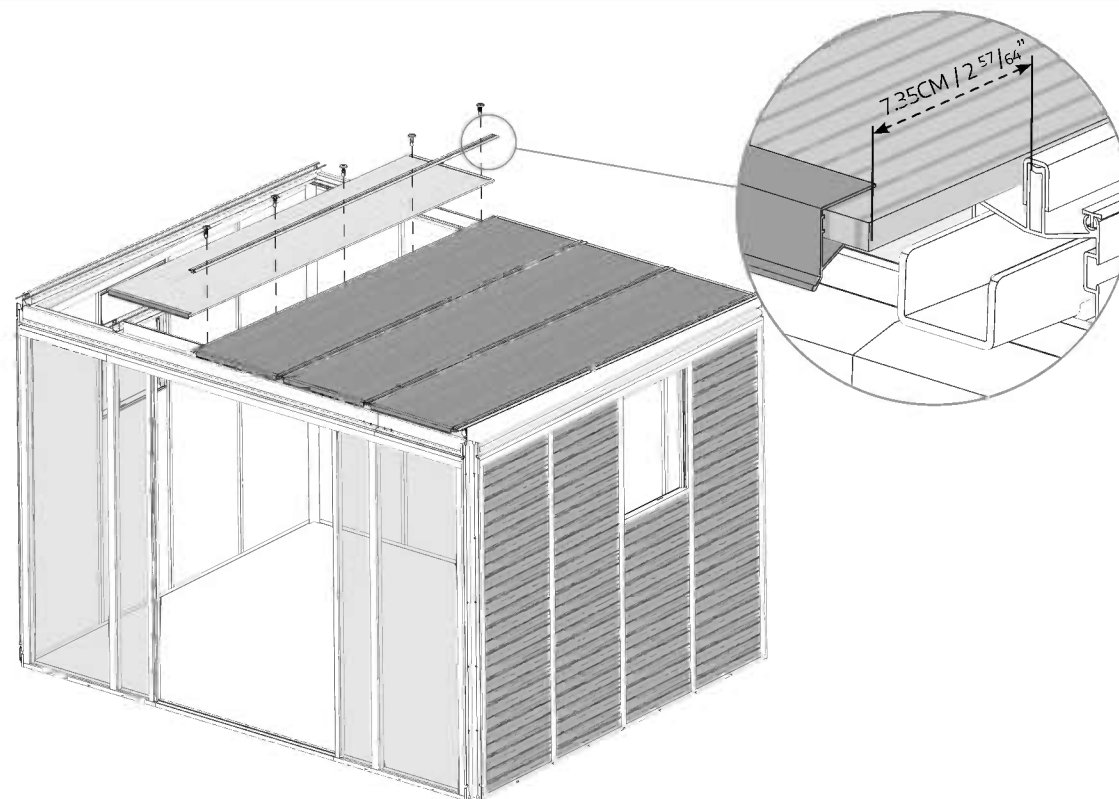
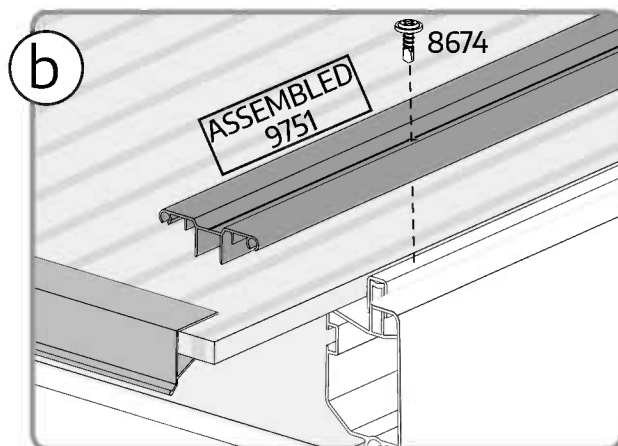
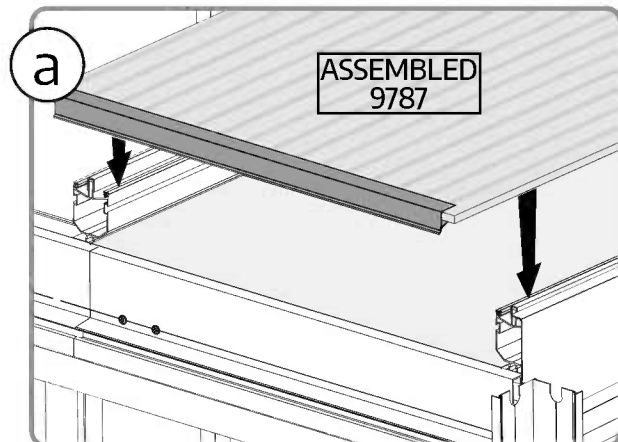
ASSEMBLED
9787



ASSEMBLED
9751



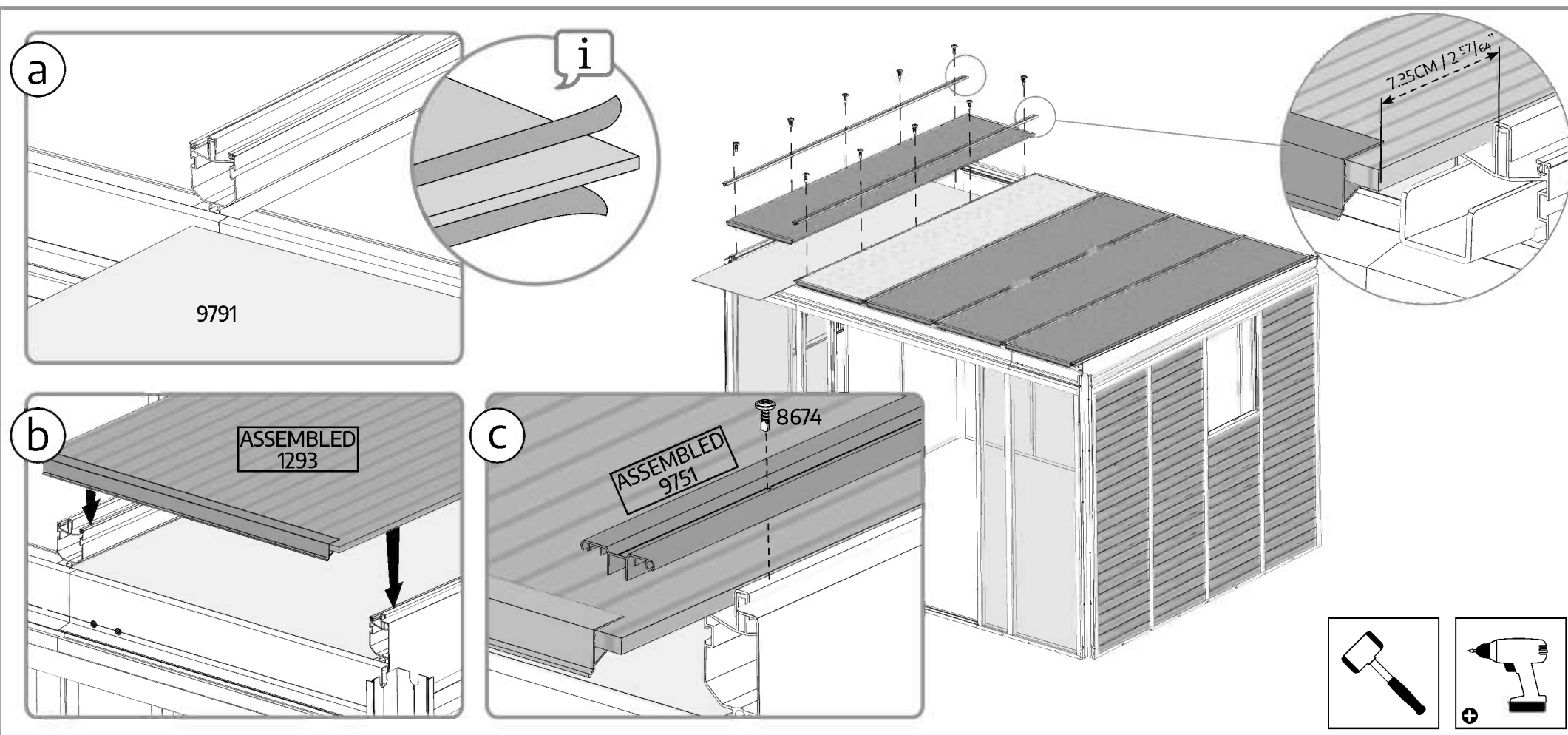
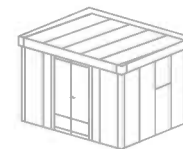
8674.....5

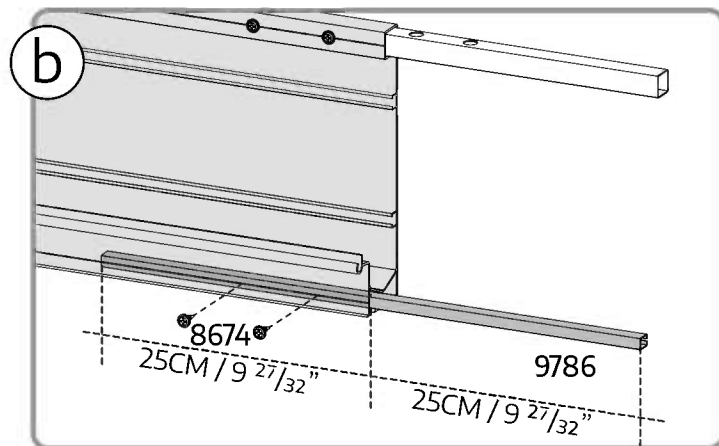
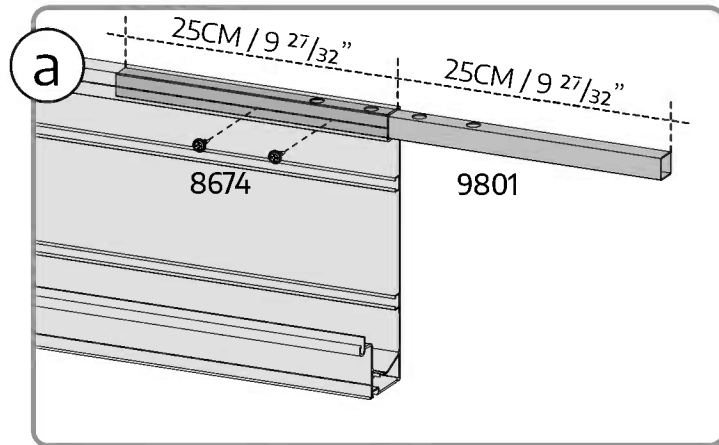
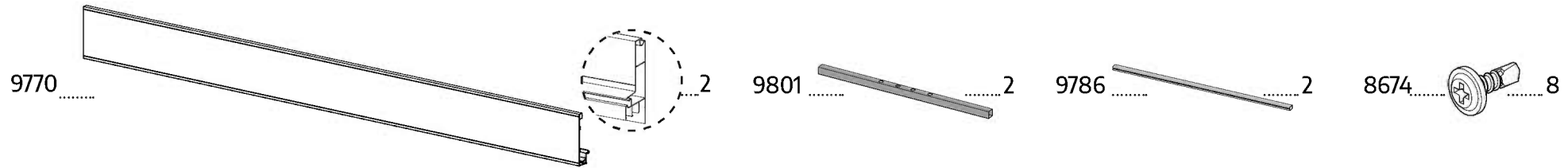


62

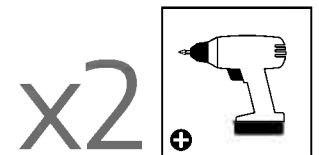
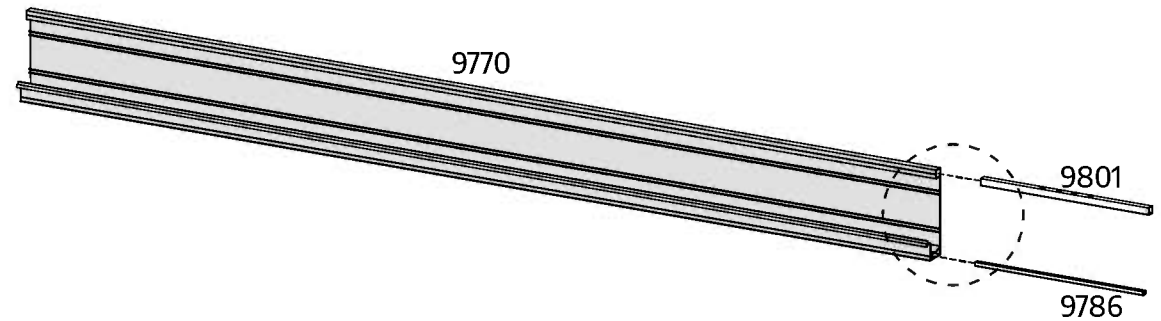


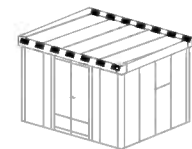
Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.



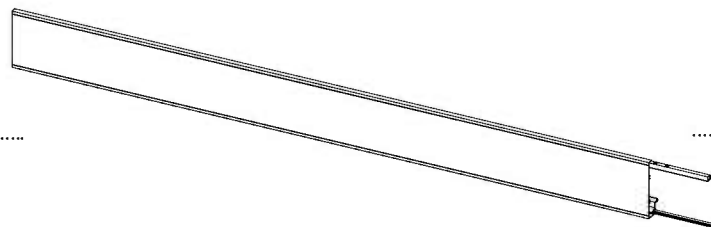


ASSEMBLED
9770



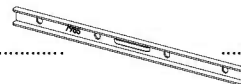


ASSEMBLED
9770



.....2

7985



.....4

8192



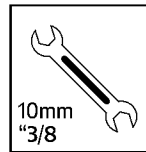
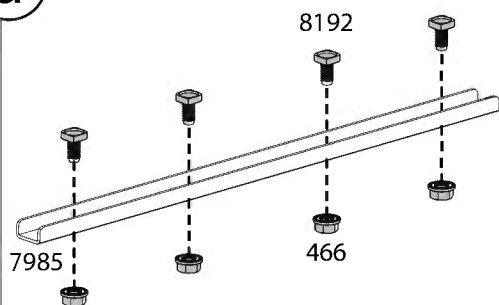
.....16

466



.....16

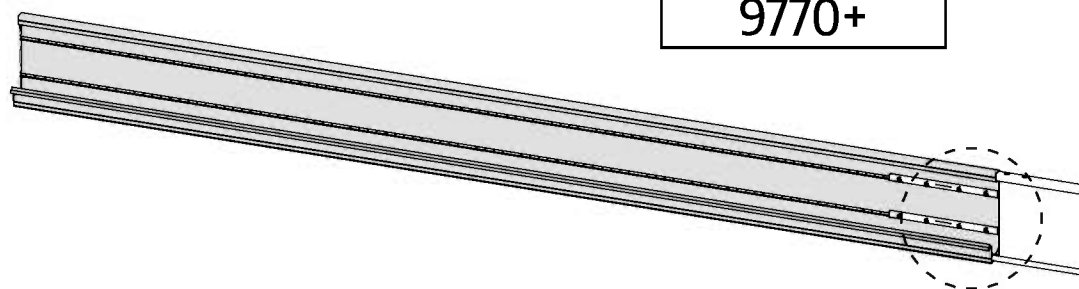
a



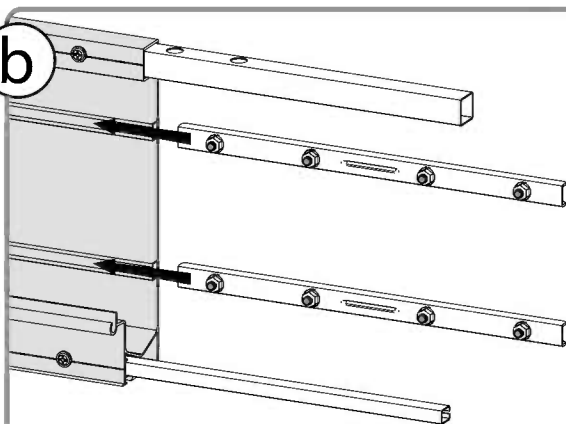
10mm
3/8

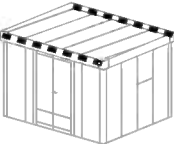
ASSEMBLED
9770+

x2

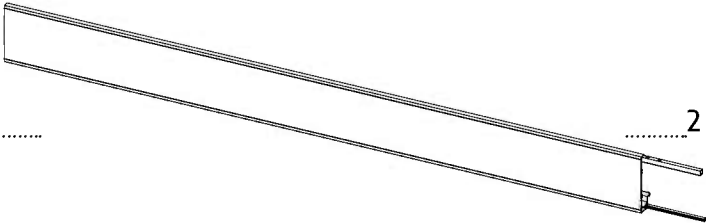


b





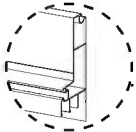
ASSEMBLED
9770+



2

9771





2

100

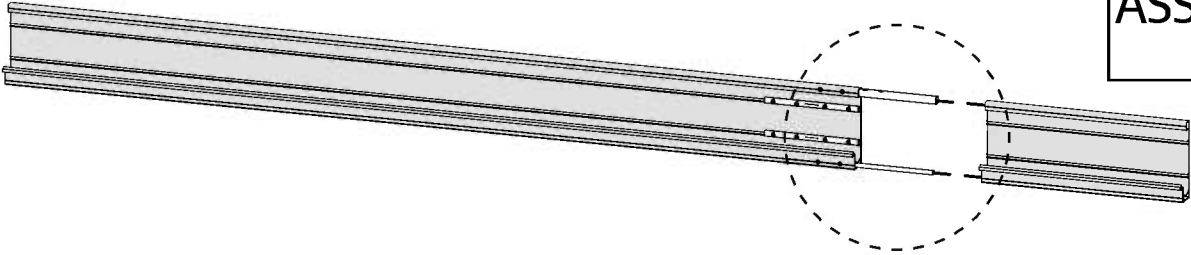


2

8674

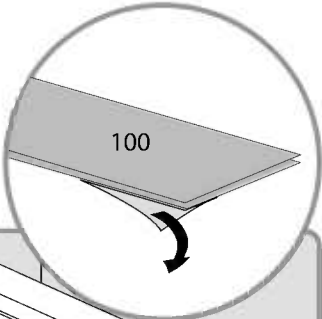


8



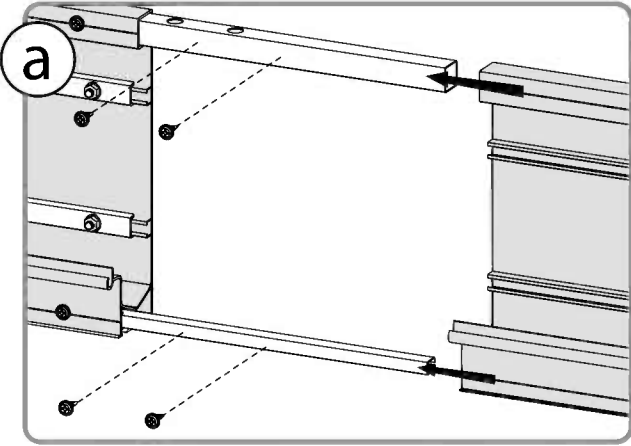
ASSEMBLED
9771



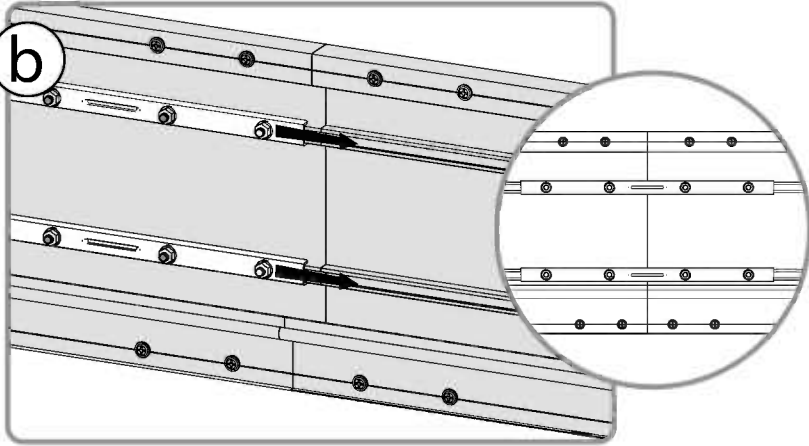


100

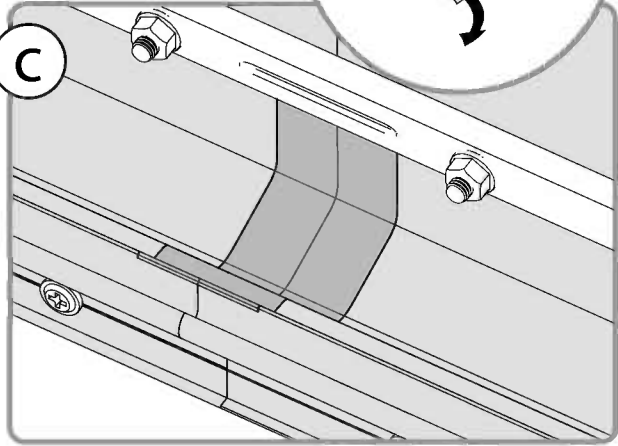
a

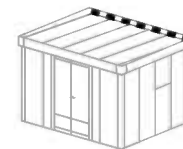


b

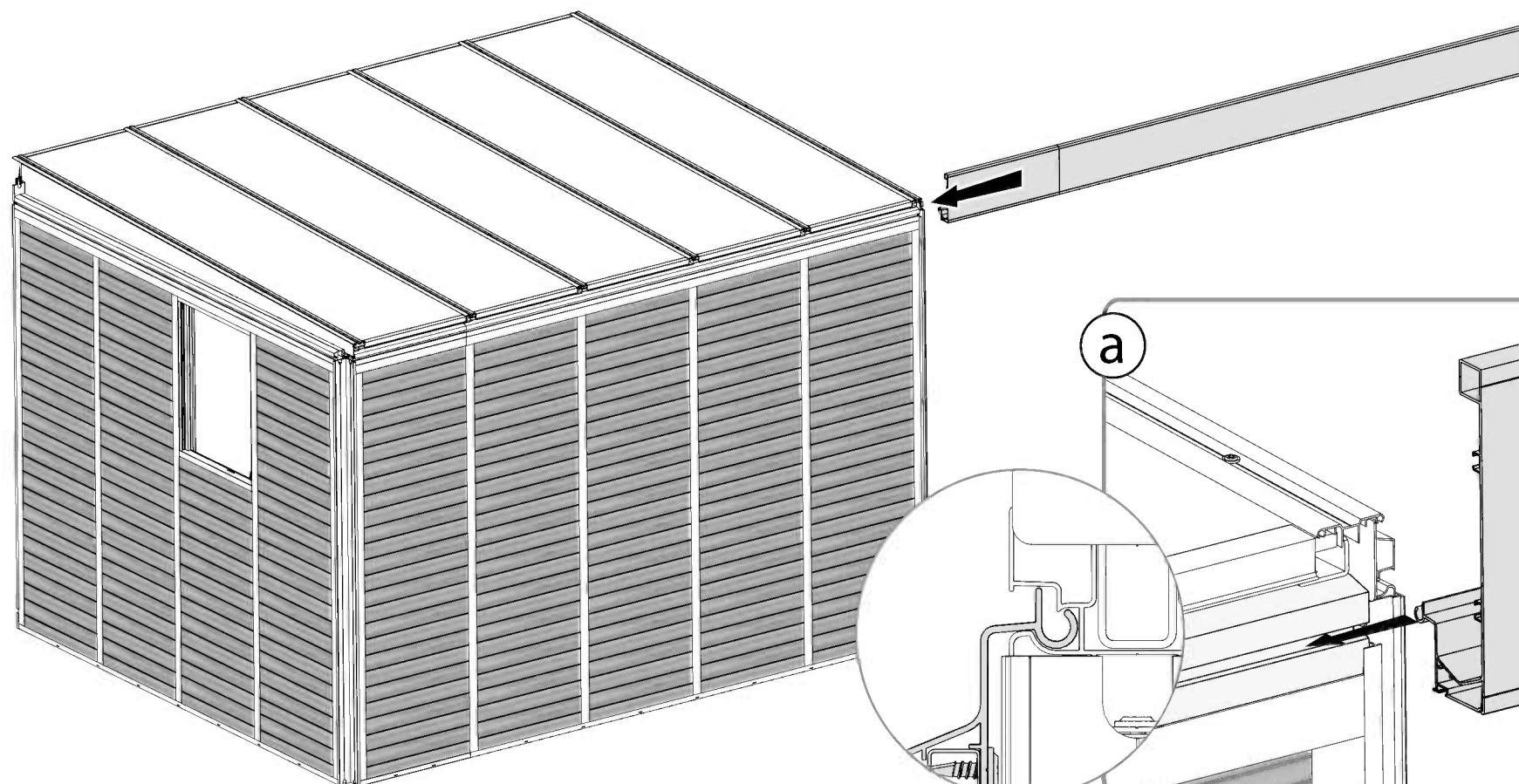
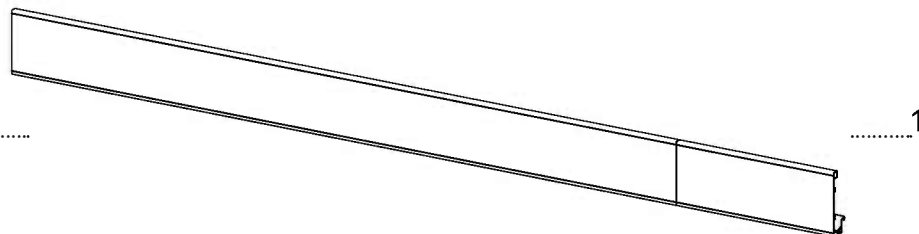


c





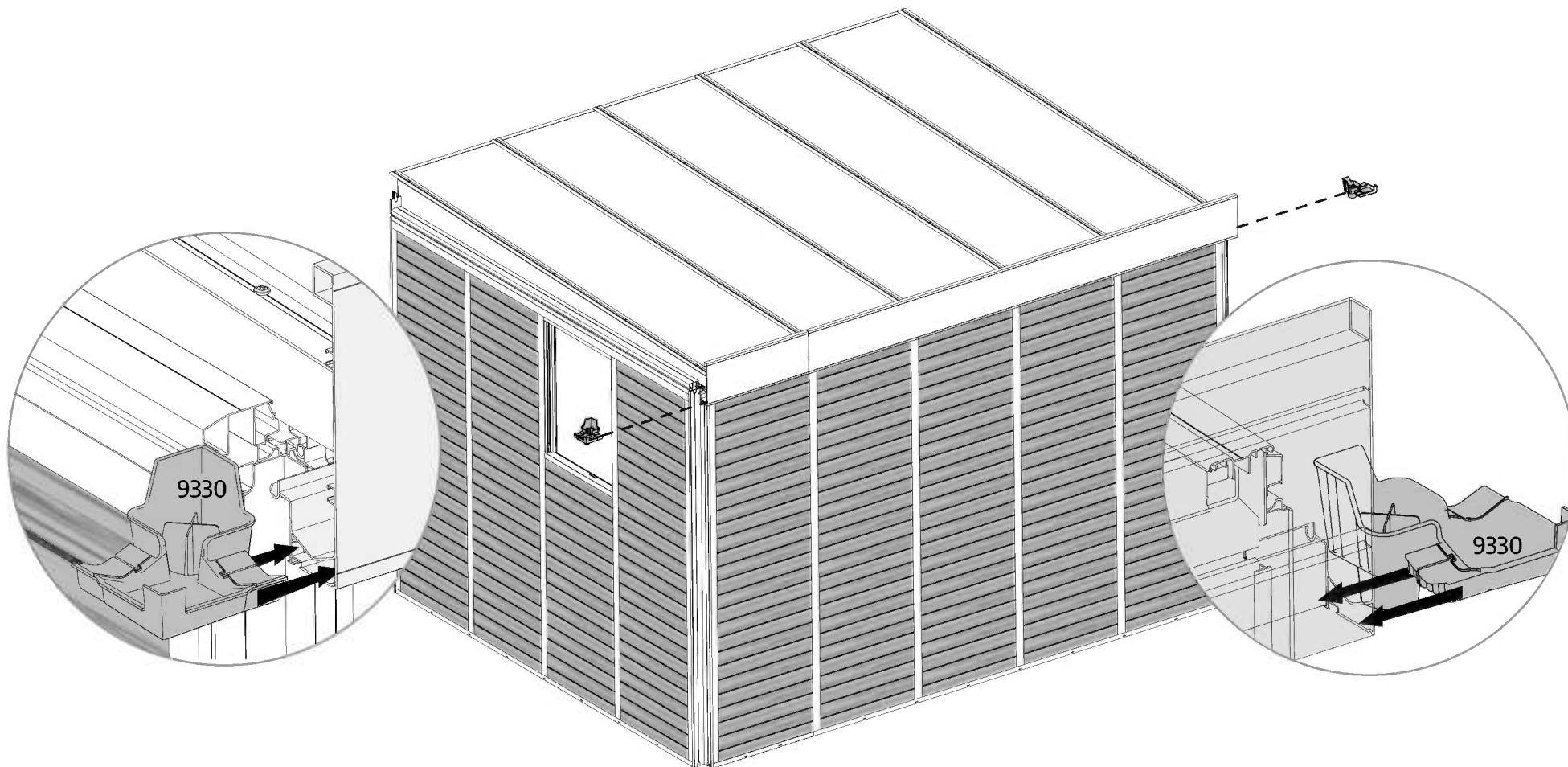
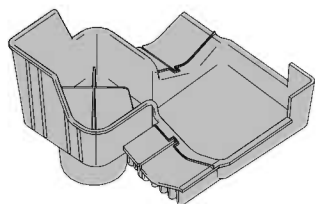
ASSEMBLED
9771

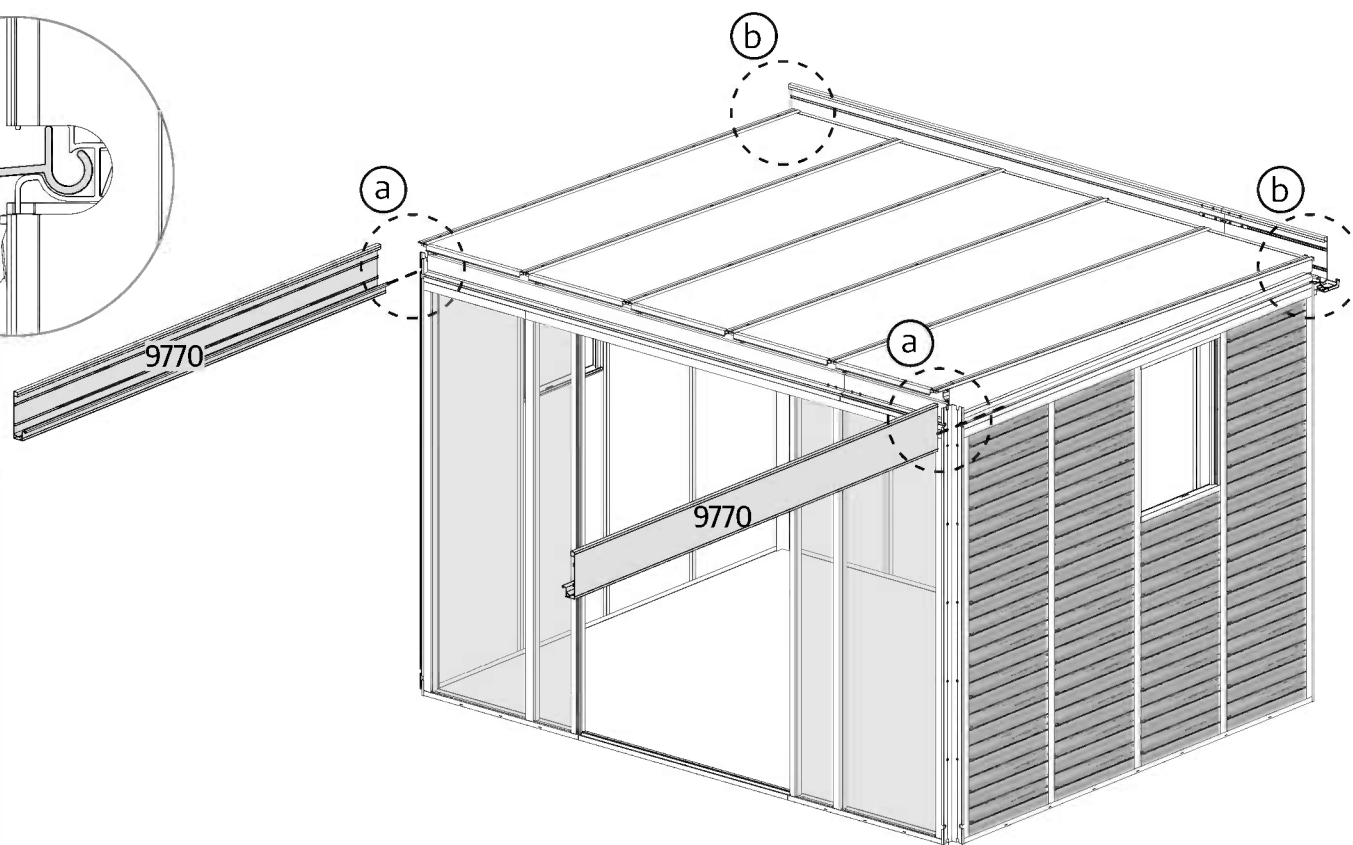
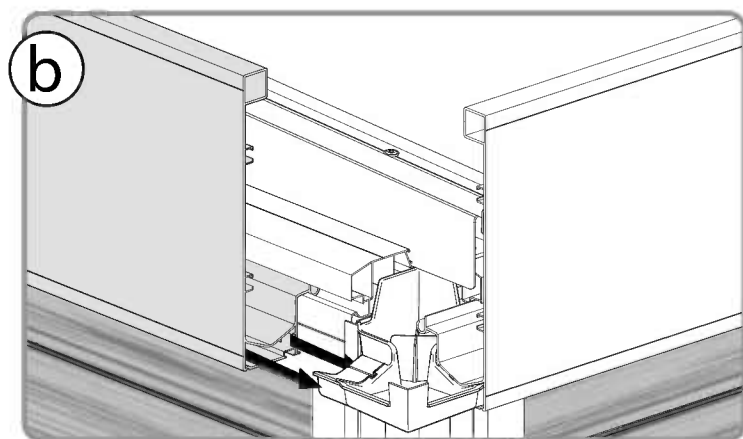
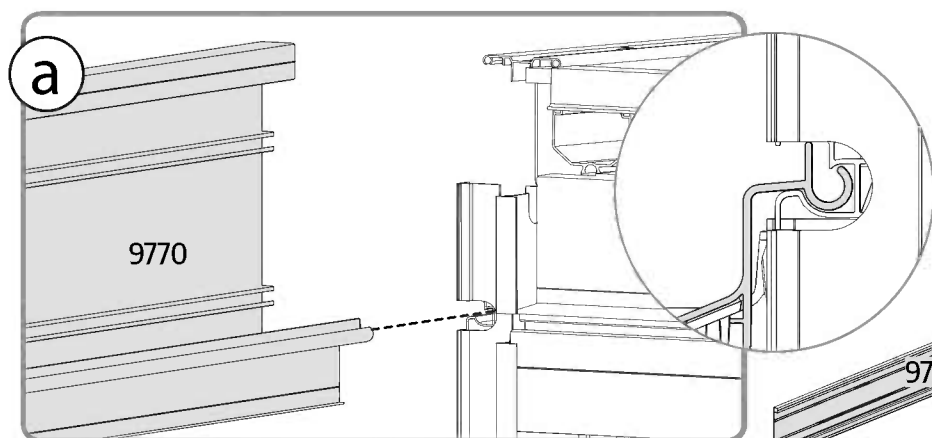
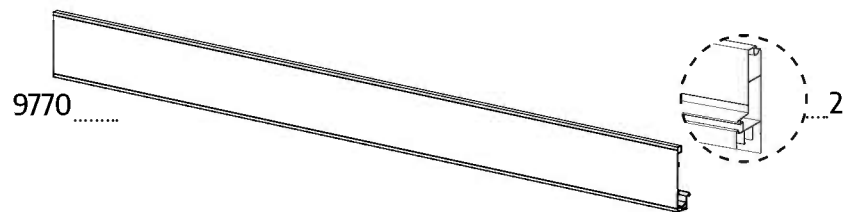




9330.....

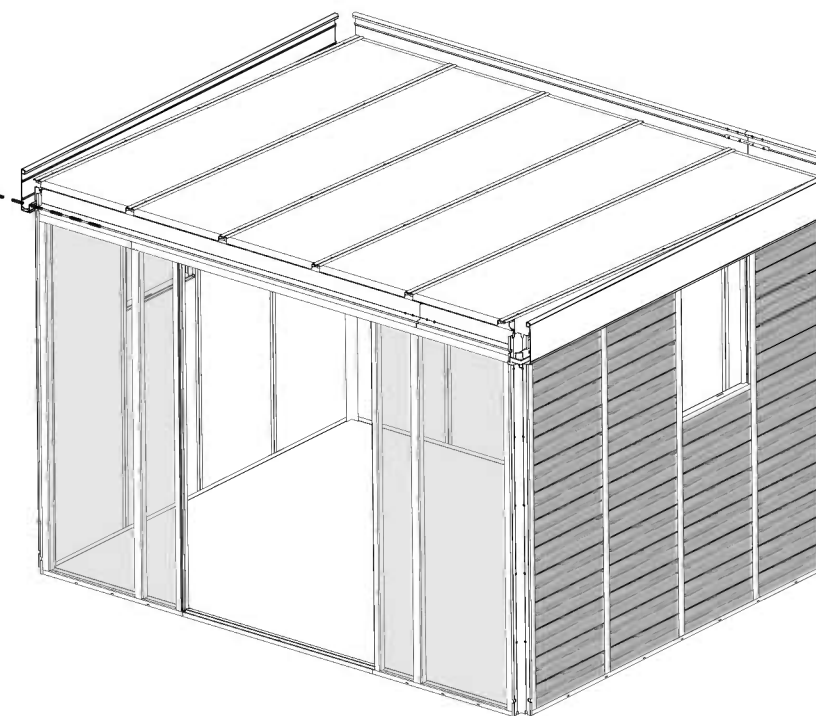
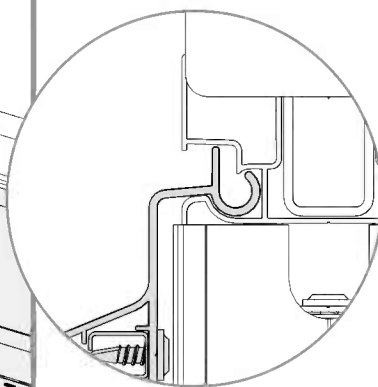
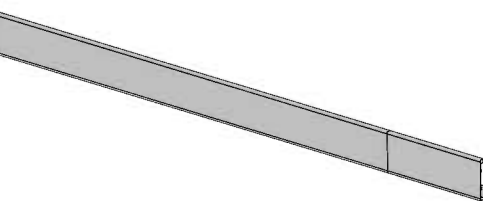
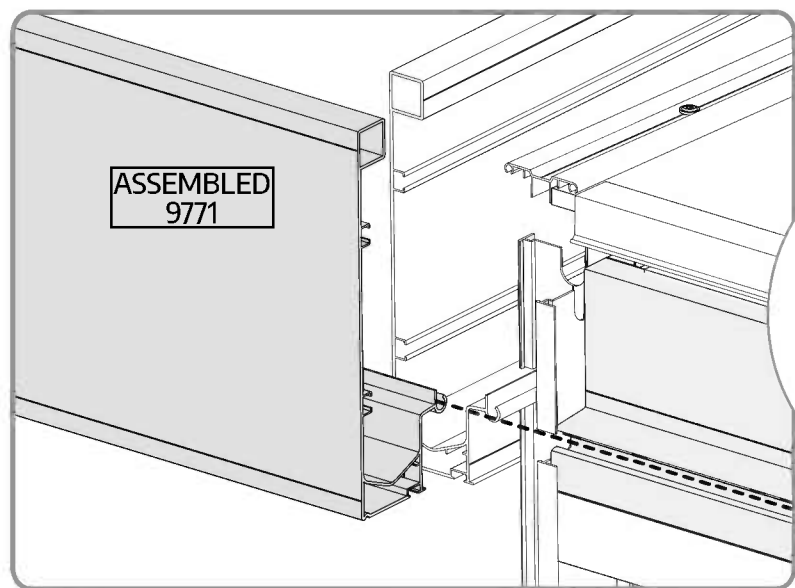
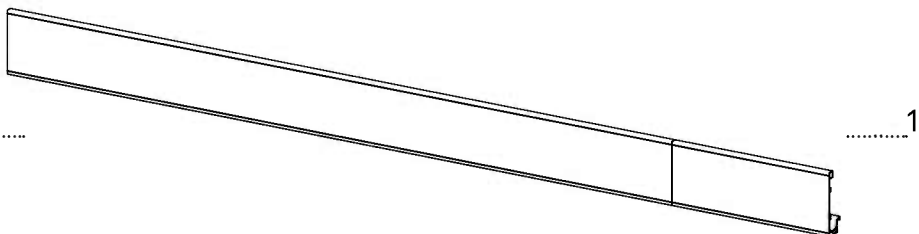
.....2

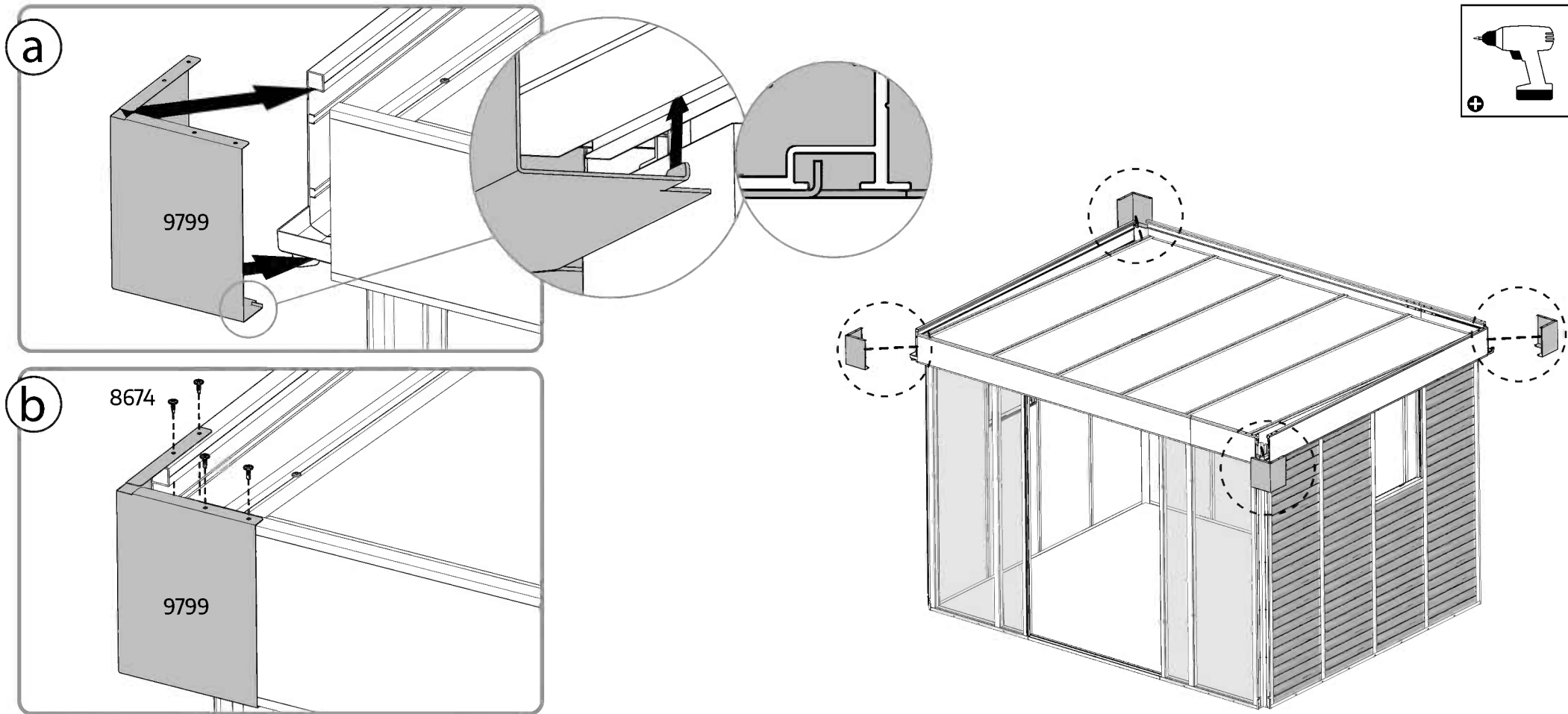
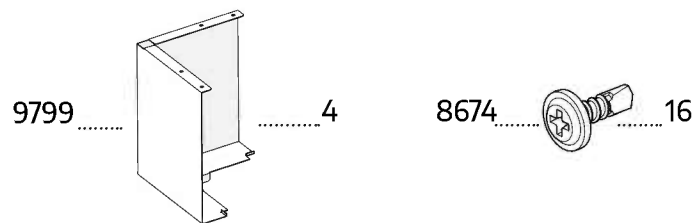


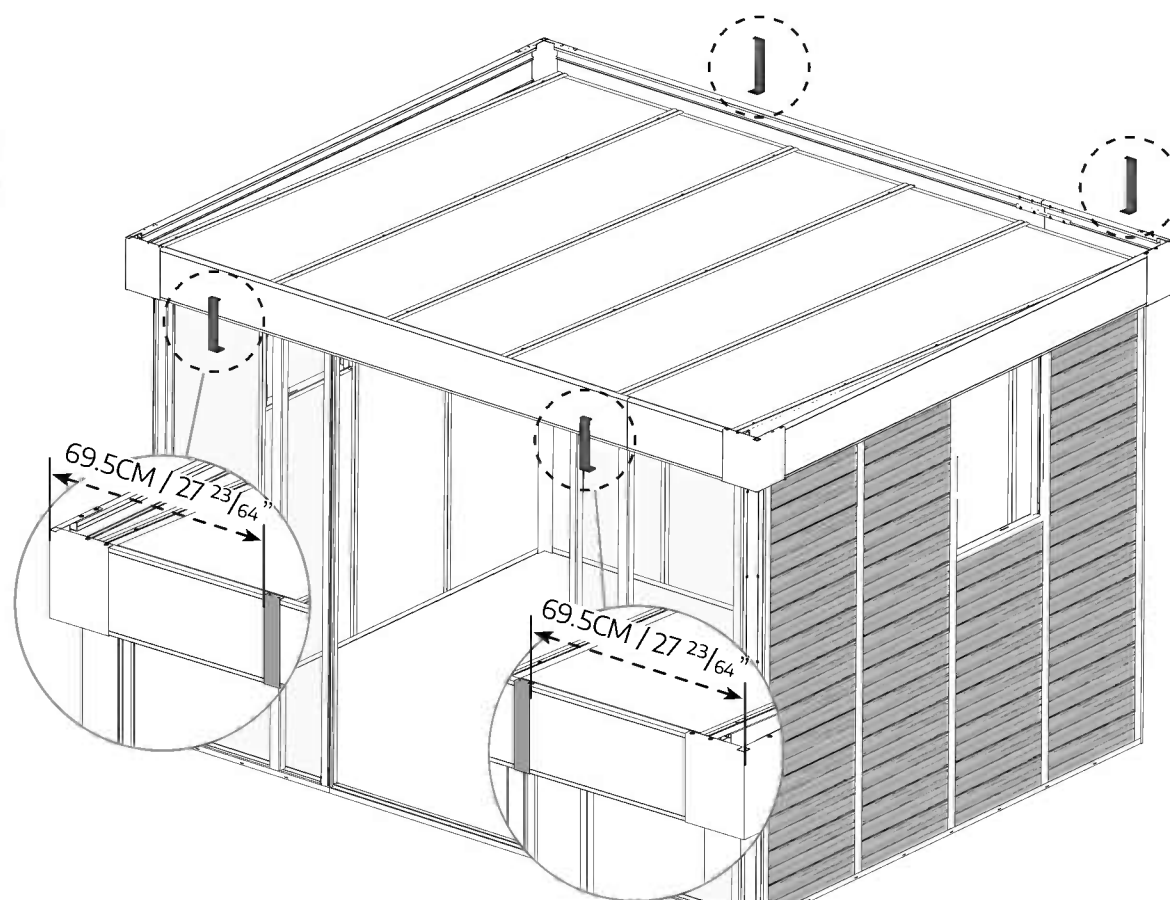
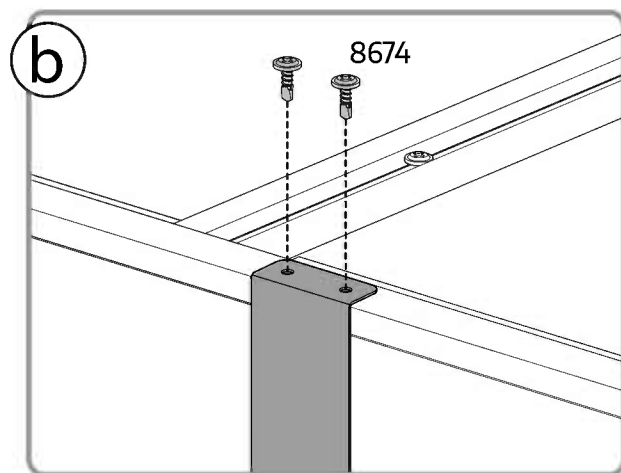
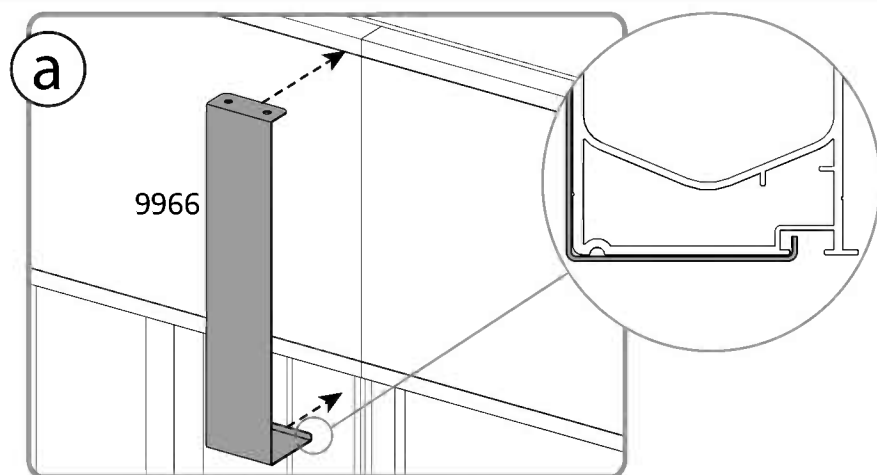
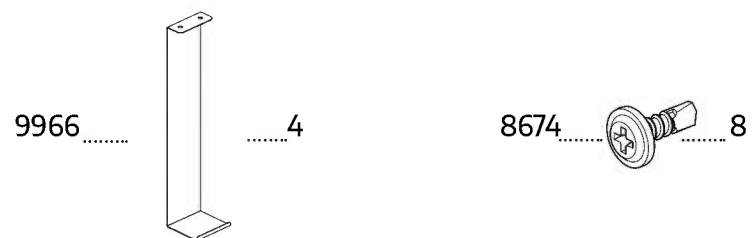
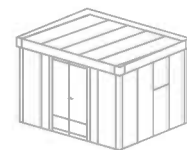


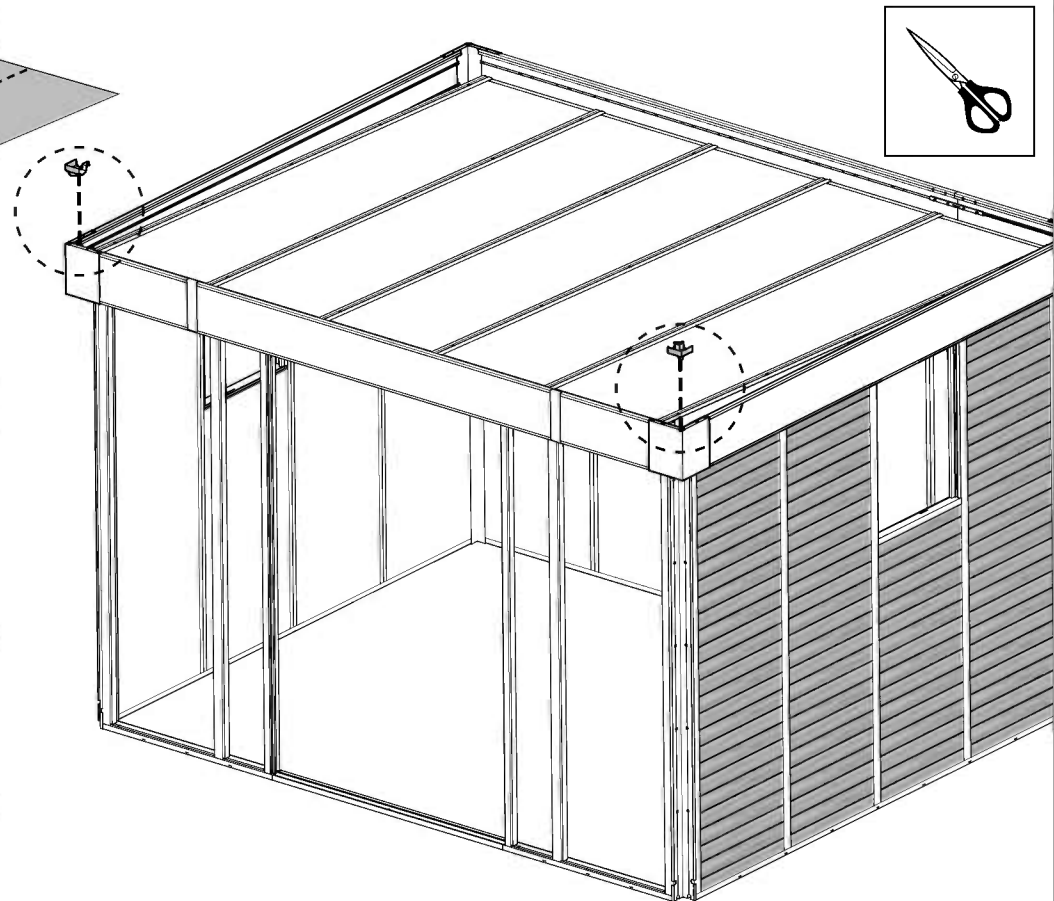
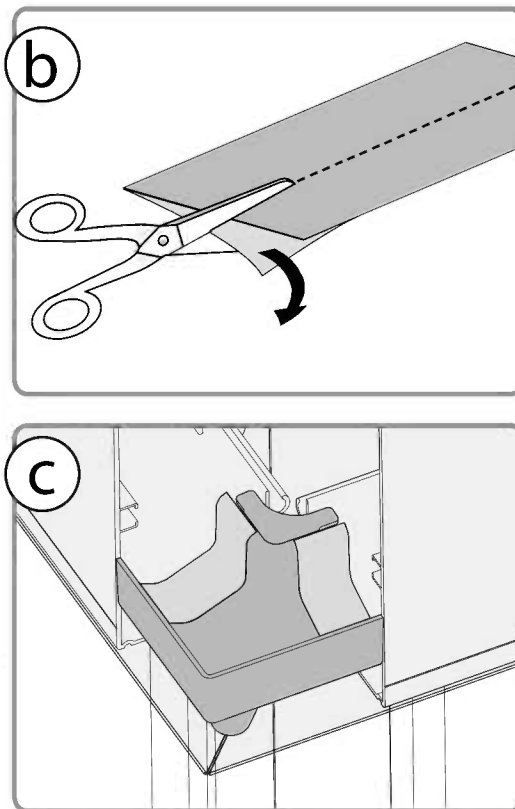
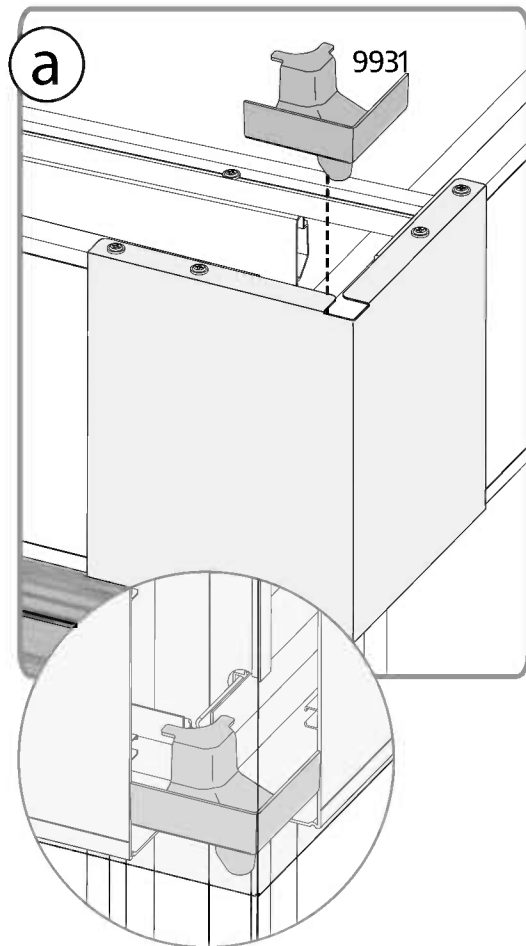
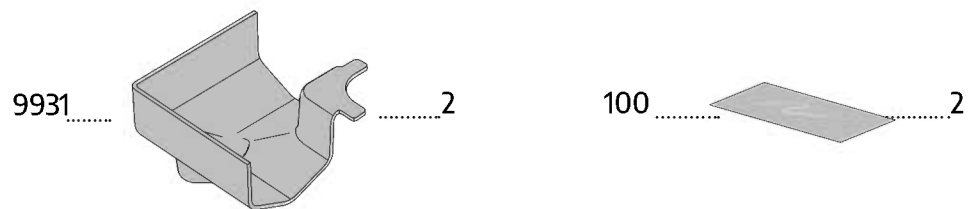
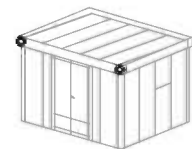


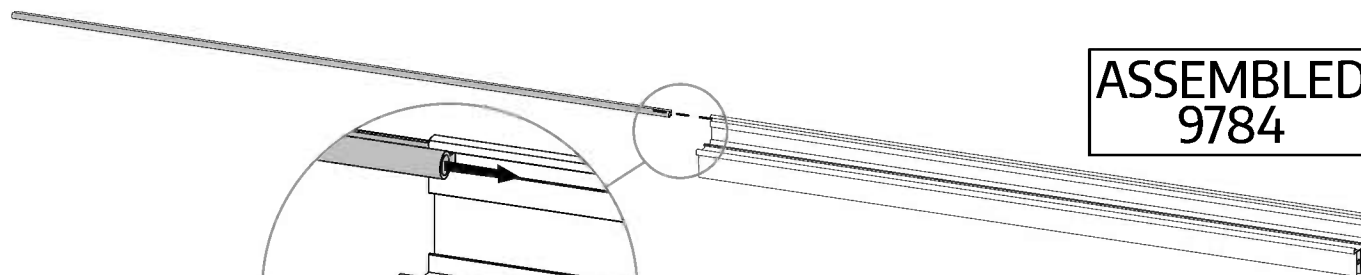
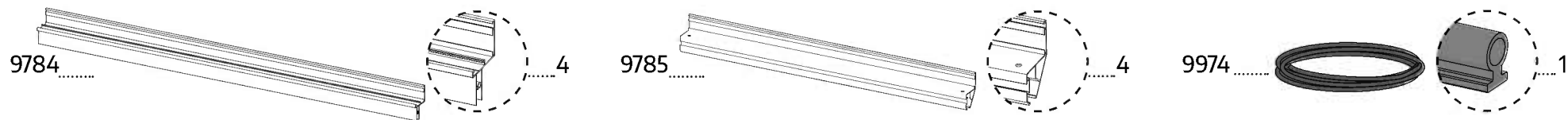
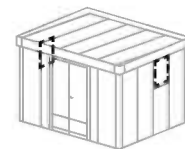
ASSEMBLED
9771



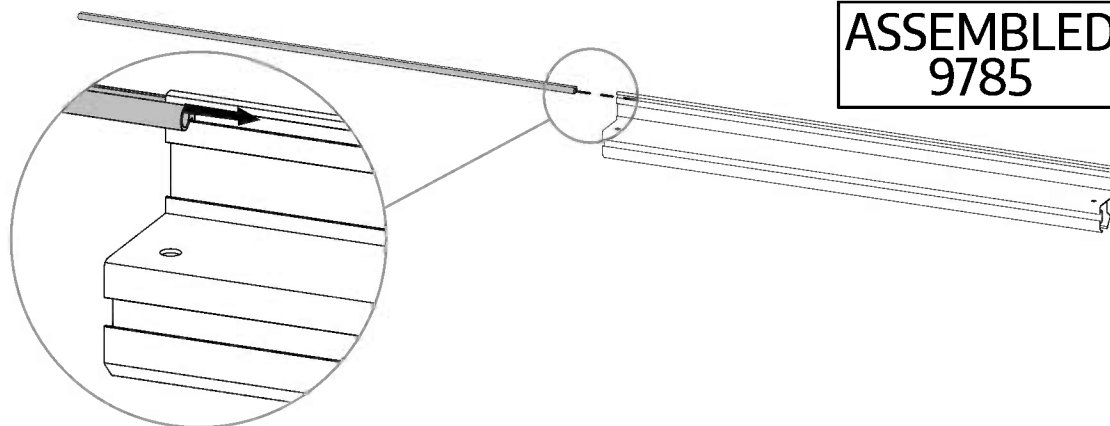
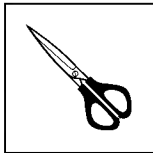






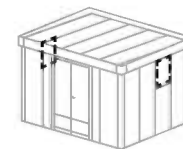


ASSEMBLED
9784

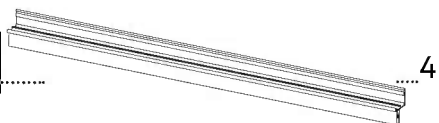


ASSEMBLED
9785

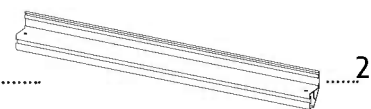
x4



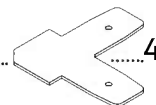
ASSEMBLED
9784



ASSEMBLED
9785



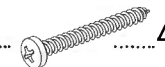
9297.....



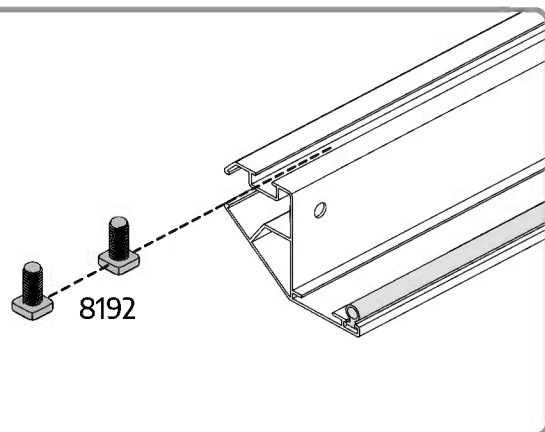
8192.....



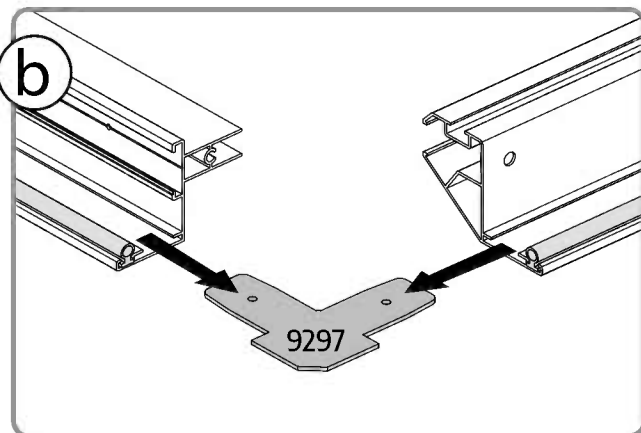
9956.....



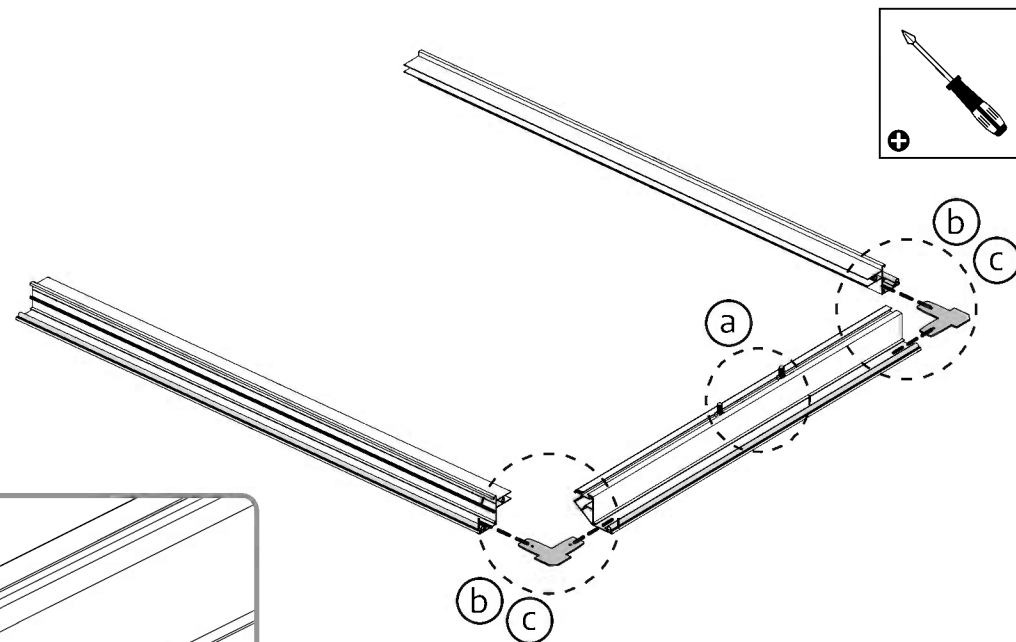
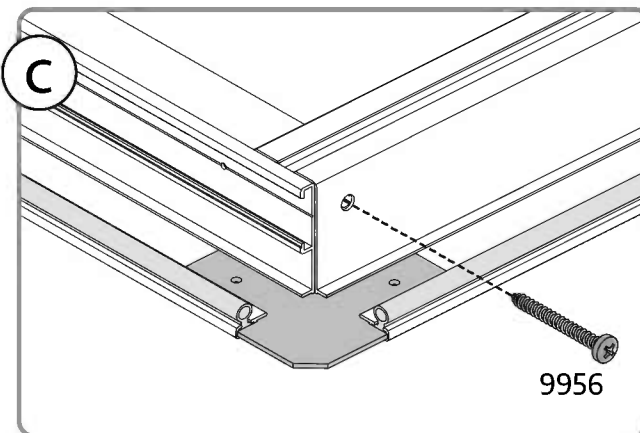
a



b



c

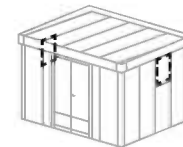


x2

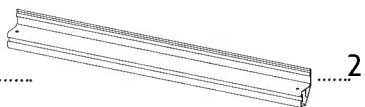
75



Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.

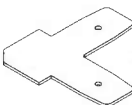


ASSEMBLED
9785



2

9297



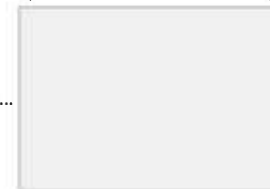
4

9956



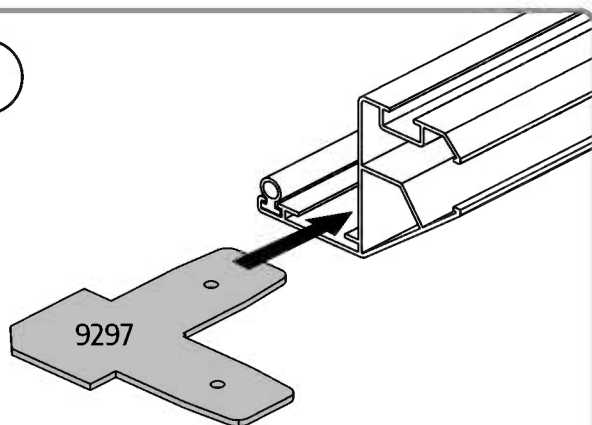
4

9928

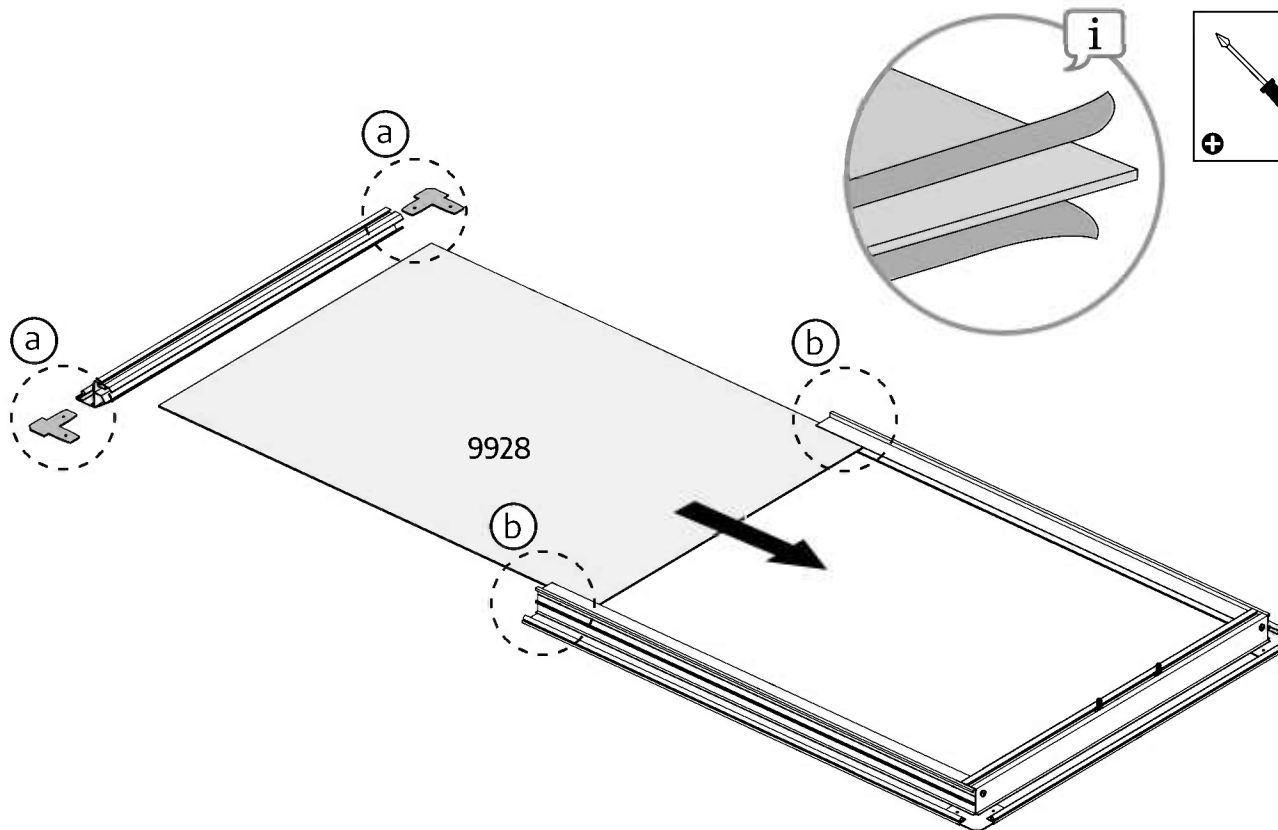
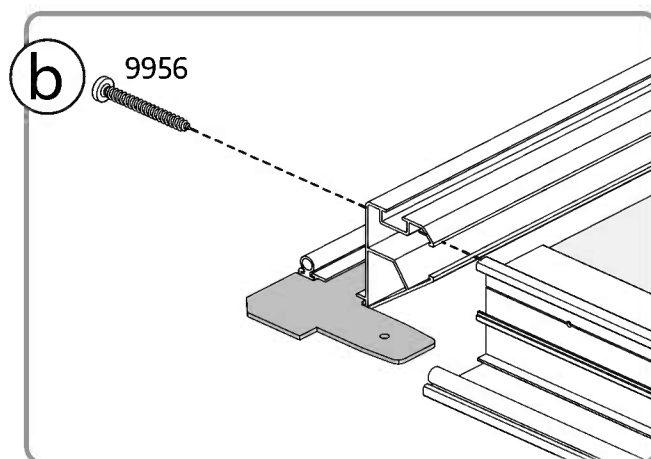
 $72.2\text{CM} / 28 \frac{27}{64}''$ 

2

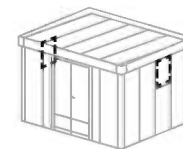
a



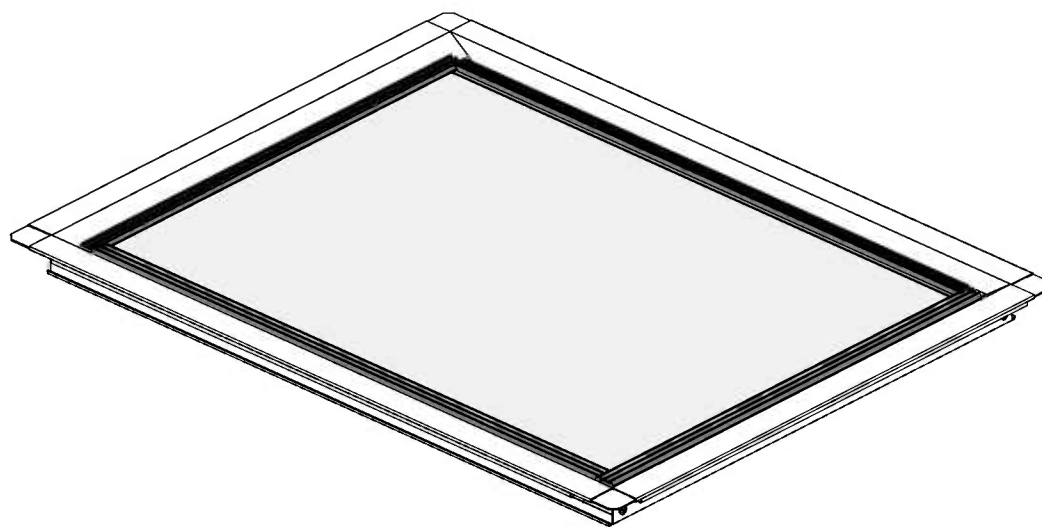
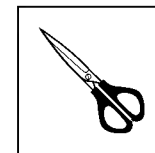
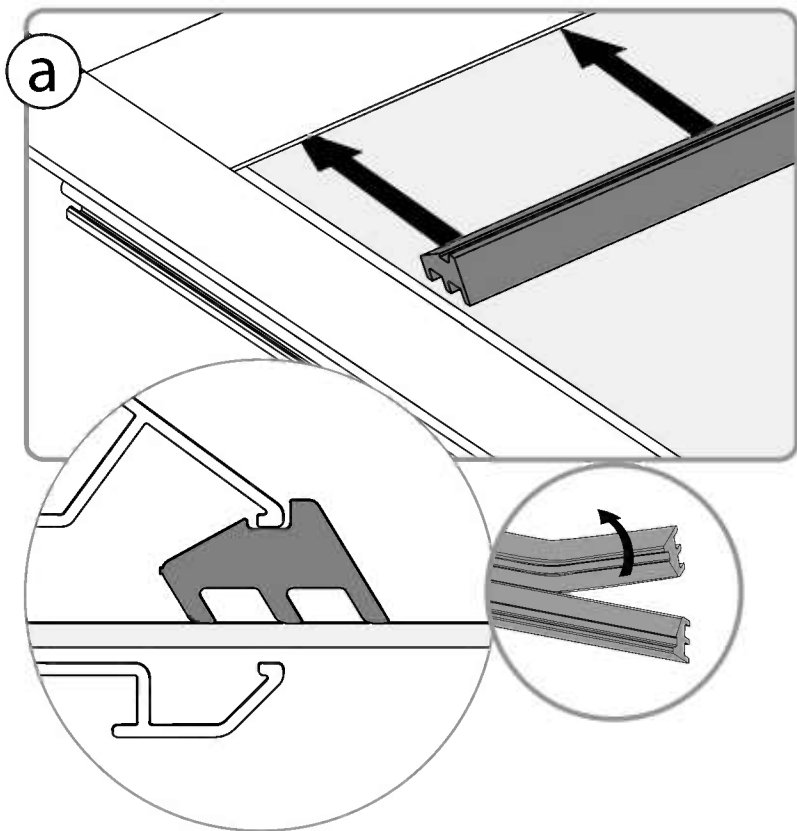
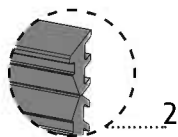
b



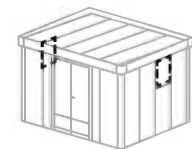
x2



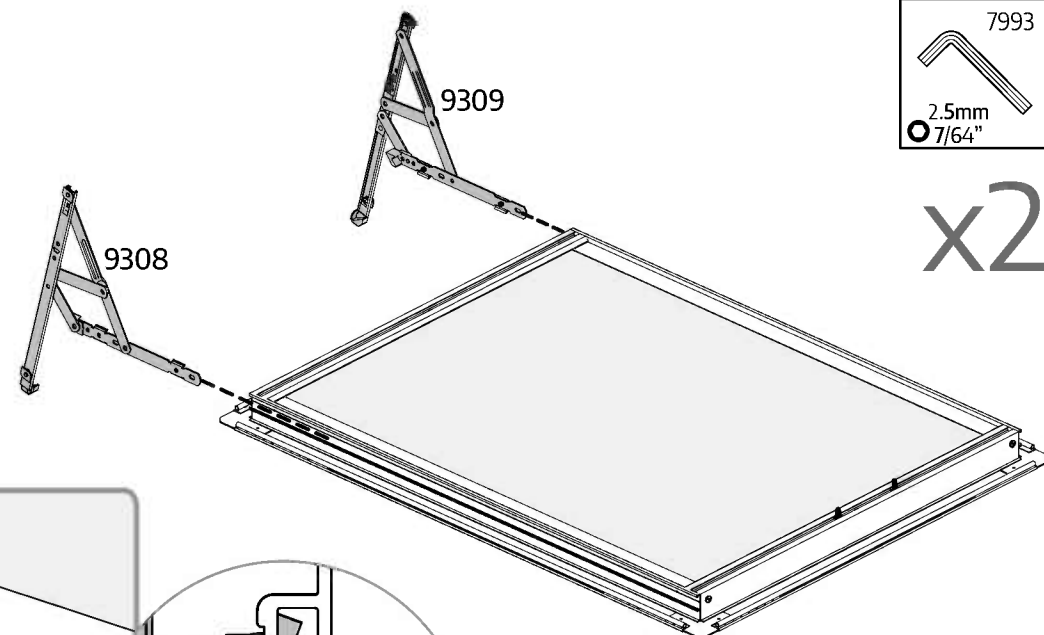
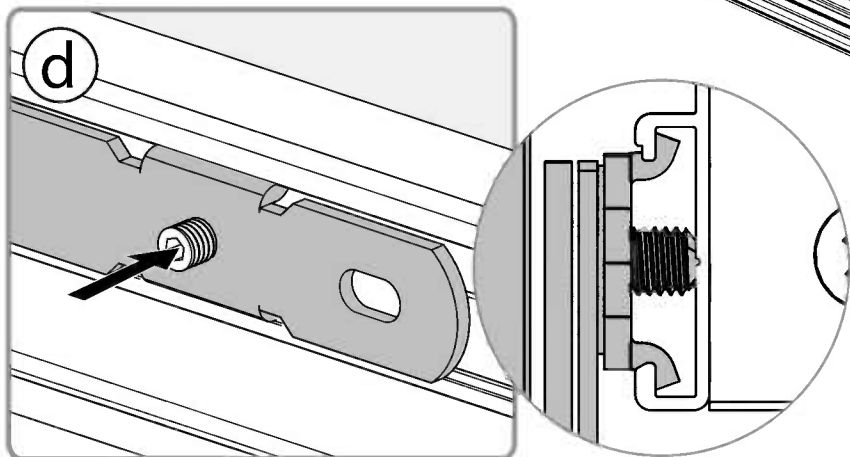
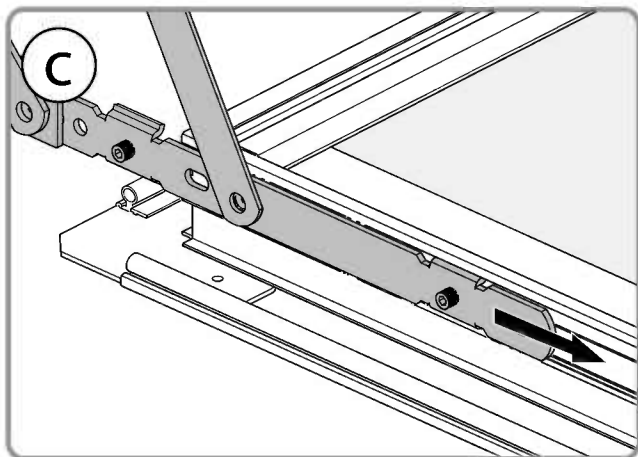
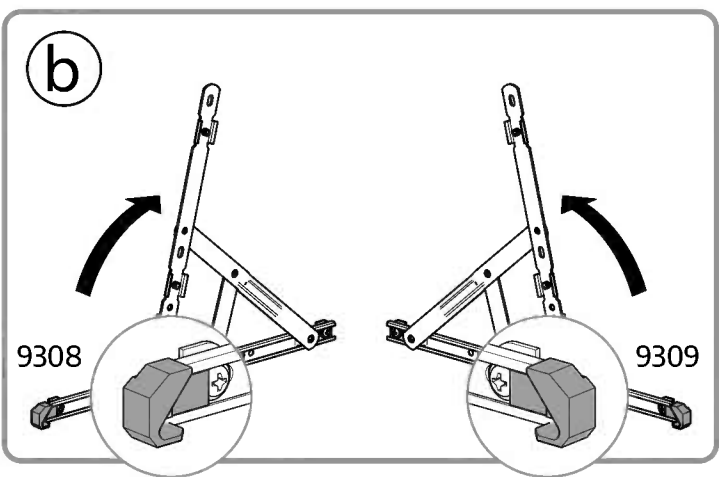
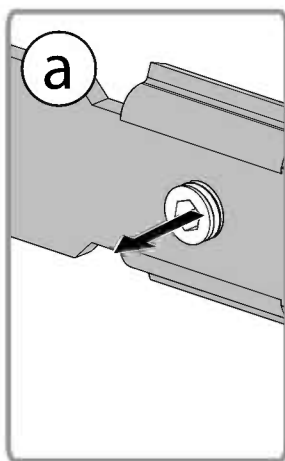
7869

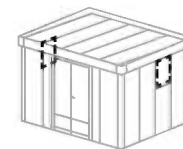


x2

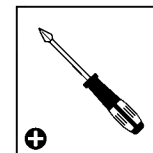
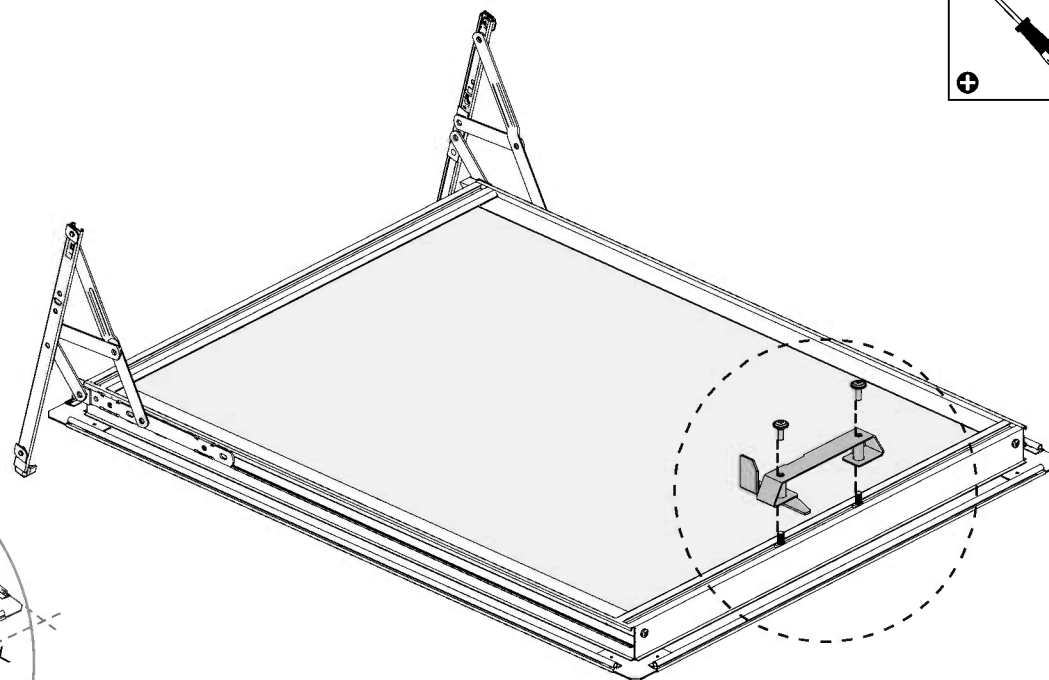
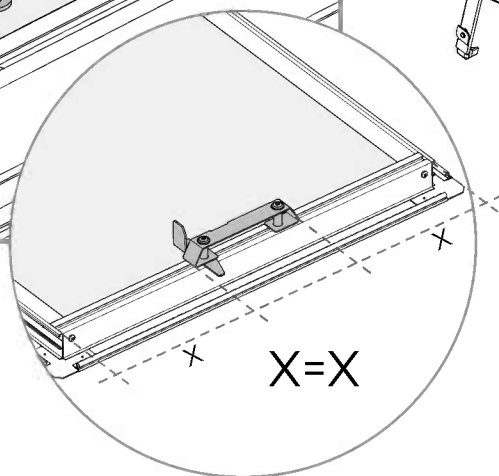
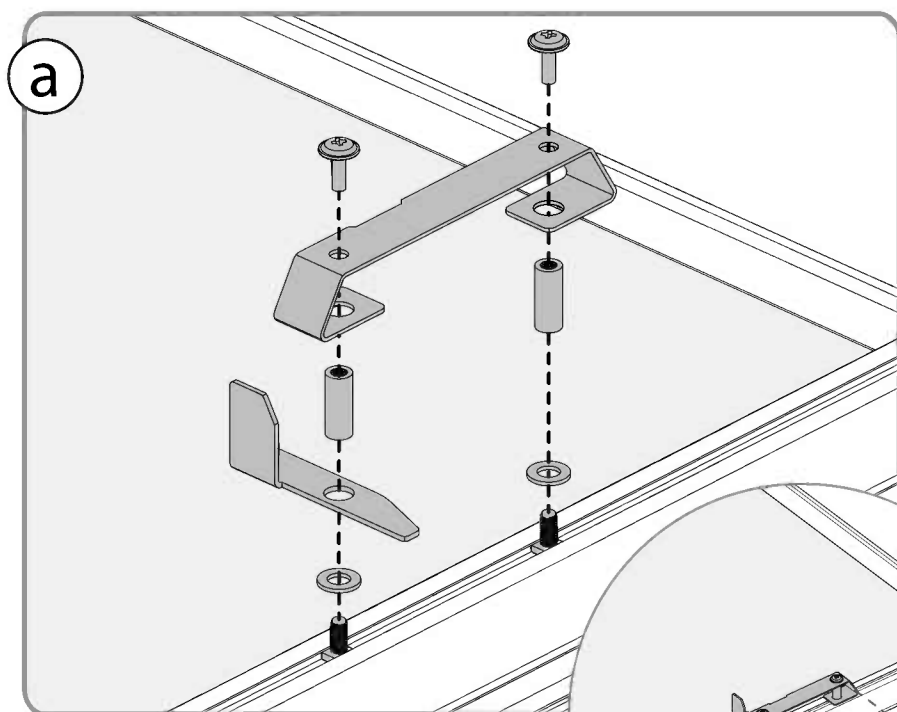


9308 2 9309 2

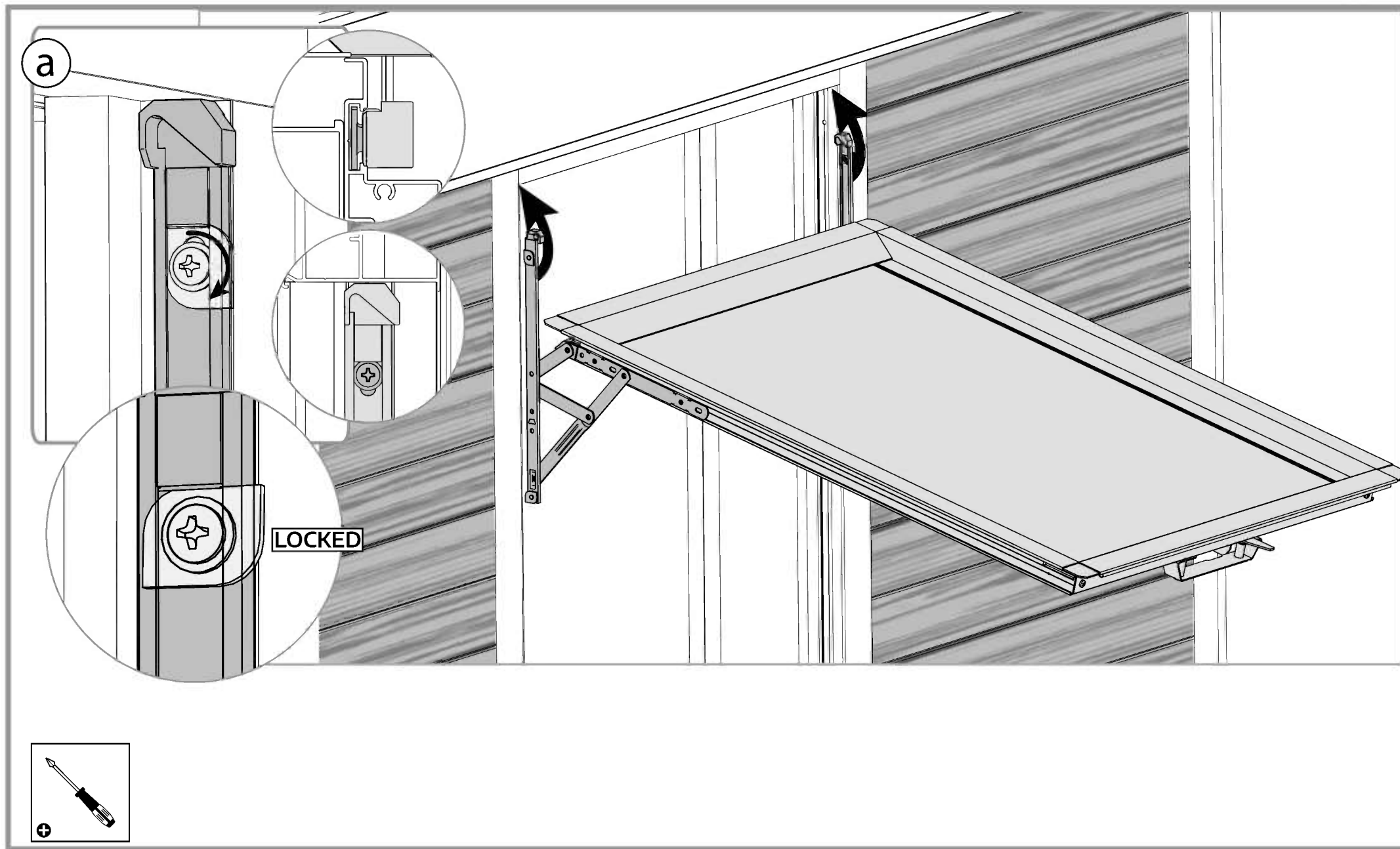
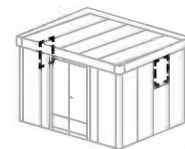


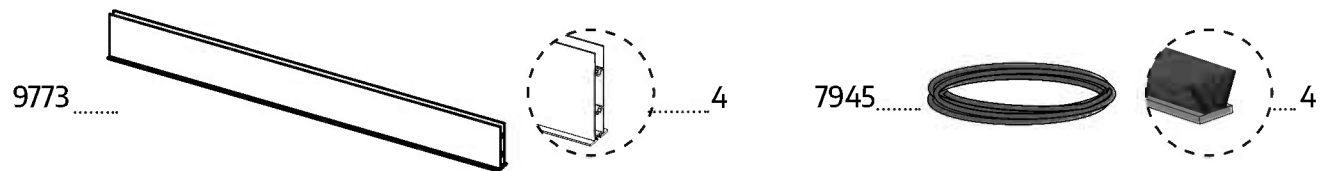
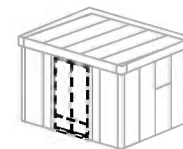


- 9302 2 9303 2 9512 4 9001 4 4020 4

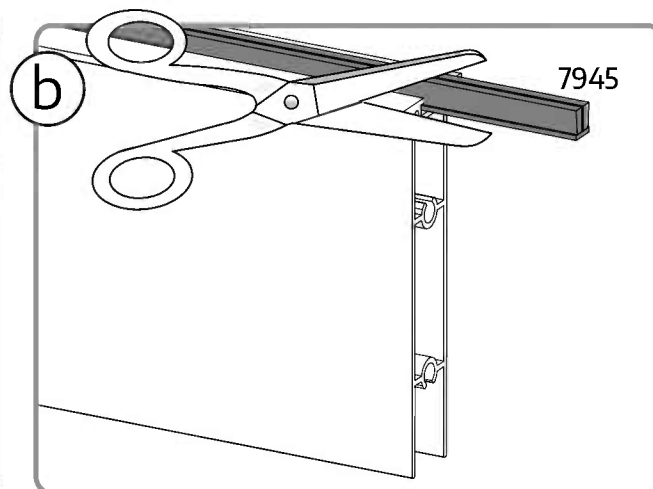
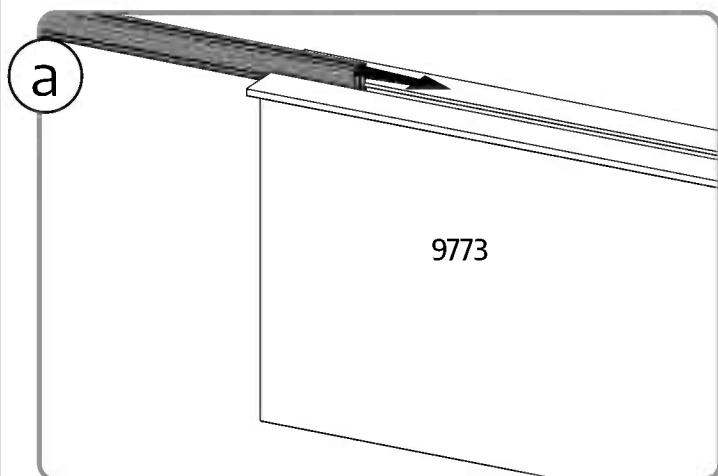
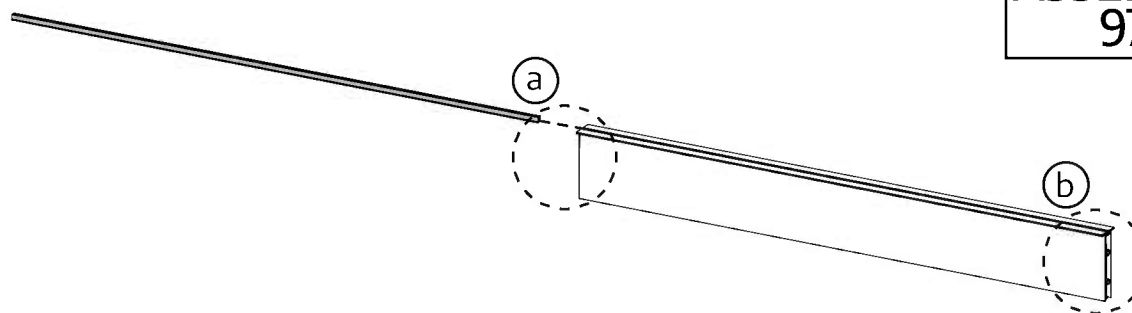
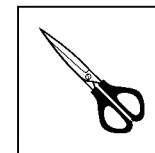


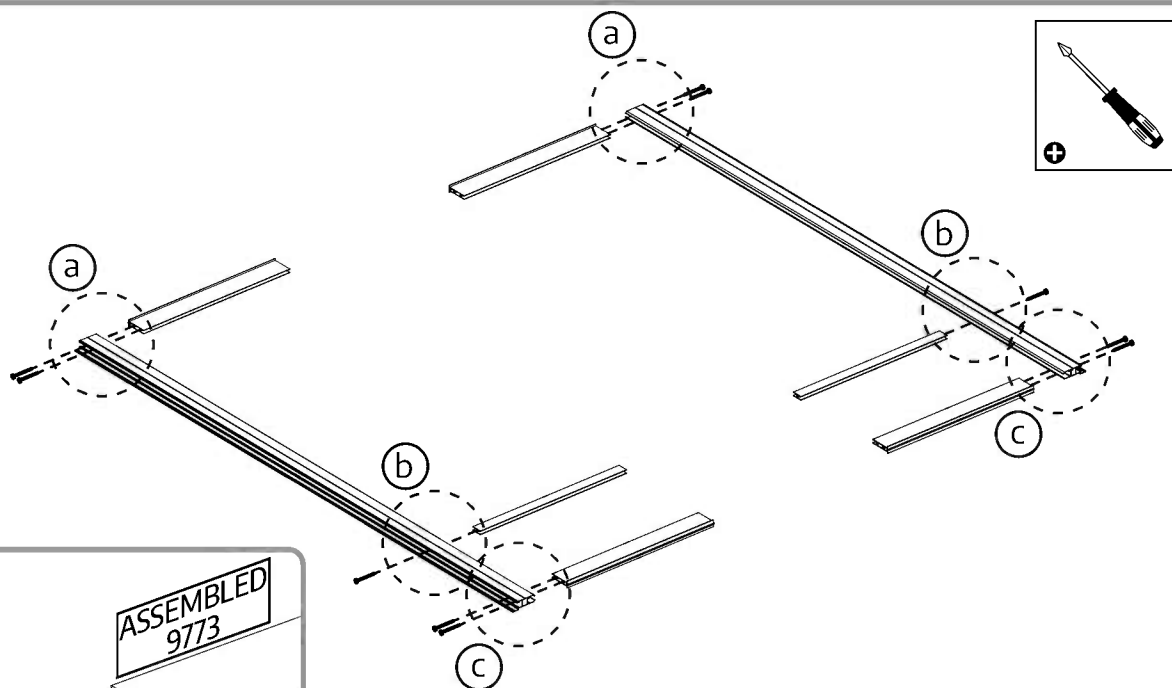
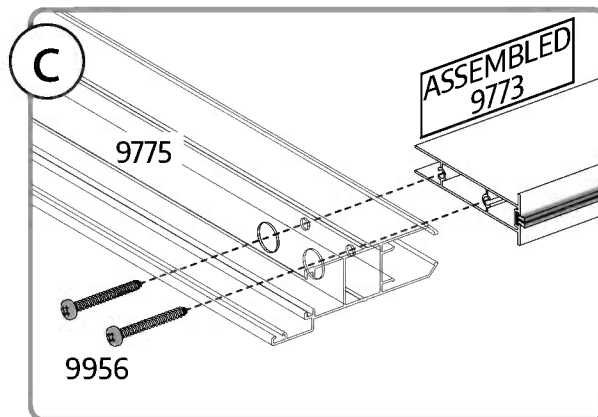
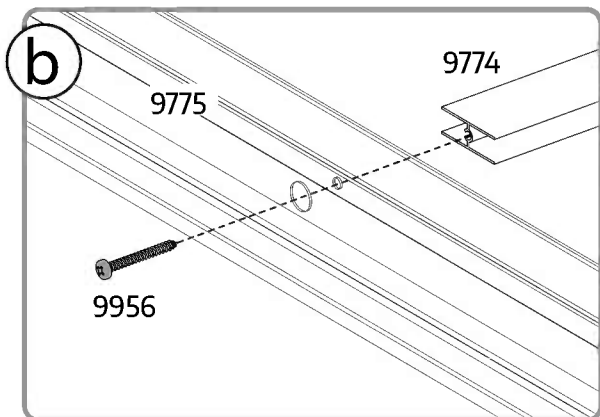
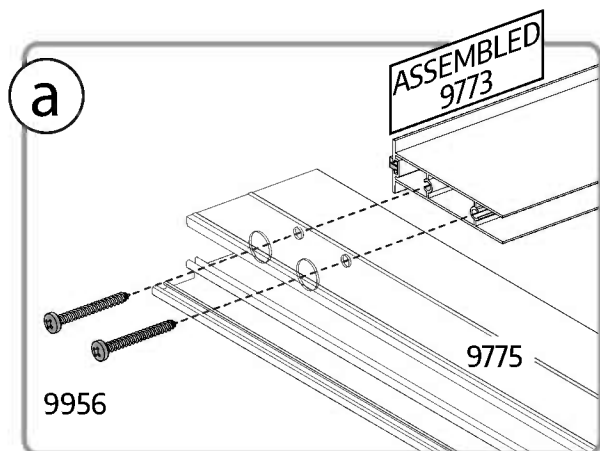
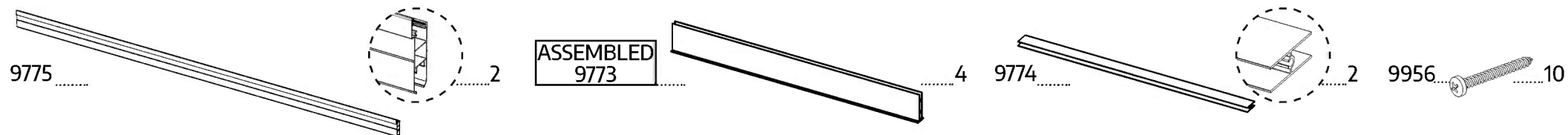
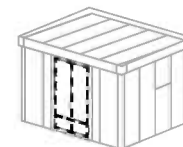
x2





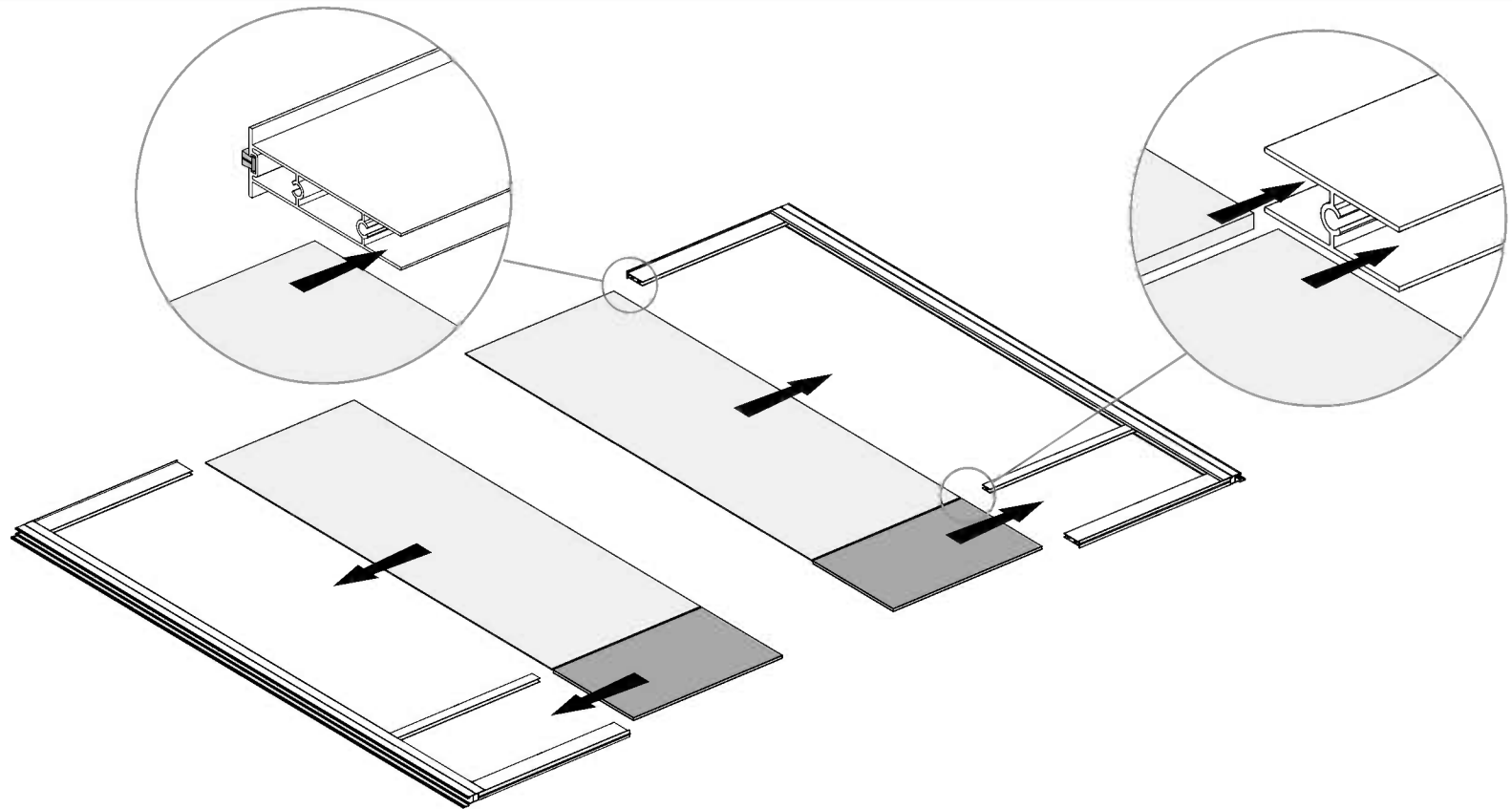
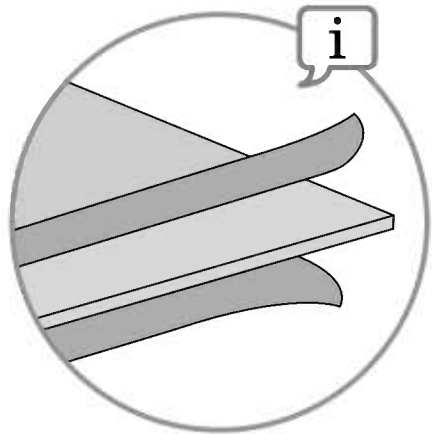
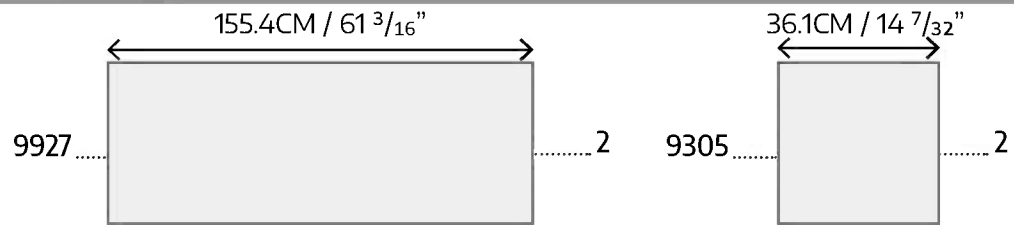
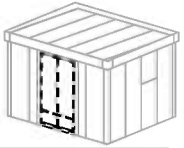
ASSEMBLED
9773

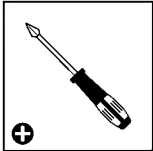
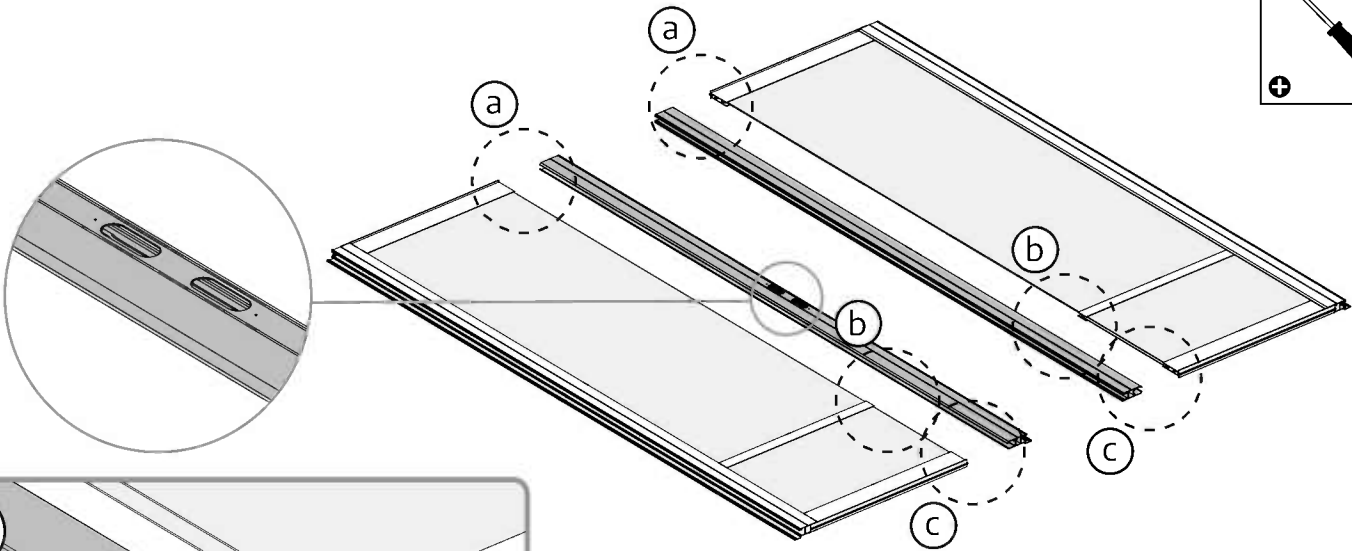
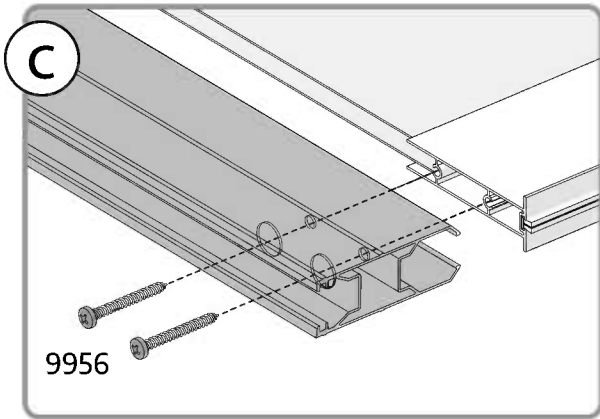
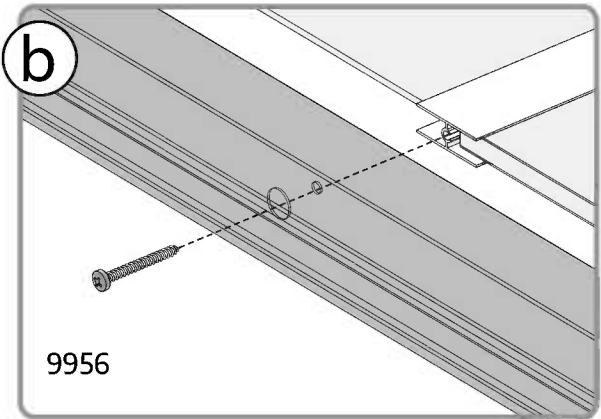
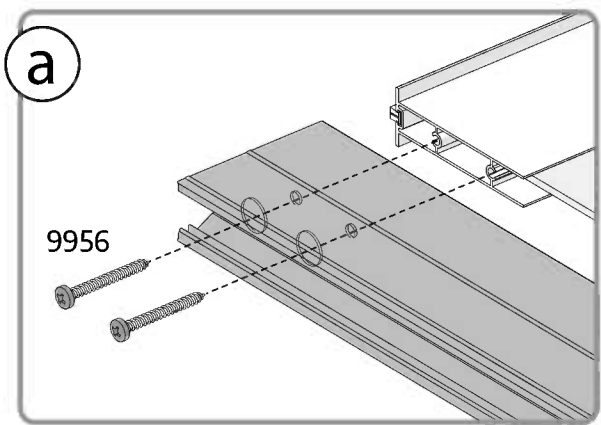
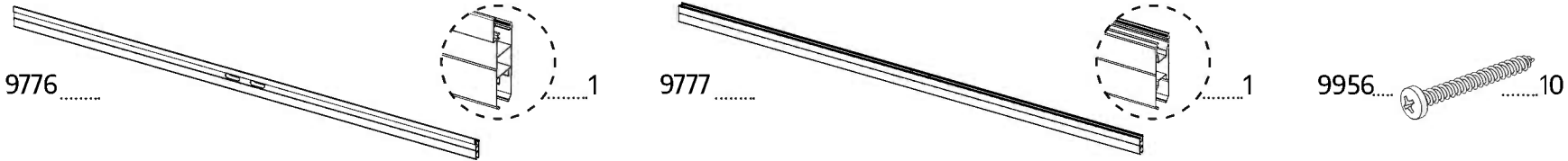
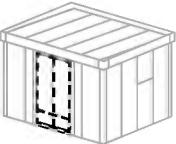






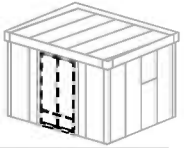
Peel the film from the panels' edges before sliding them into the profiles, peel the entire film once the assembly is complete.



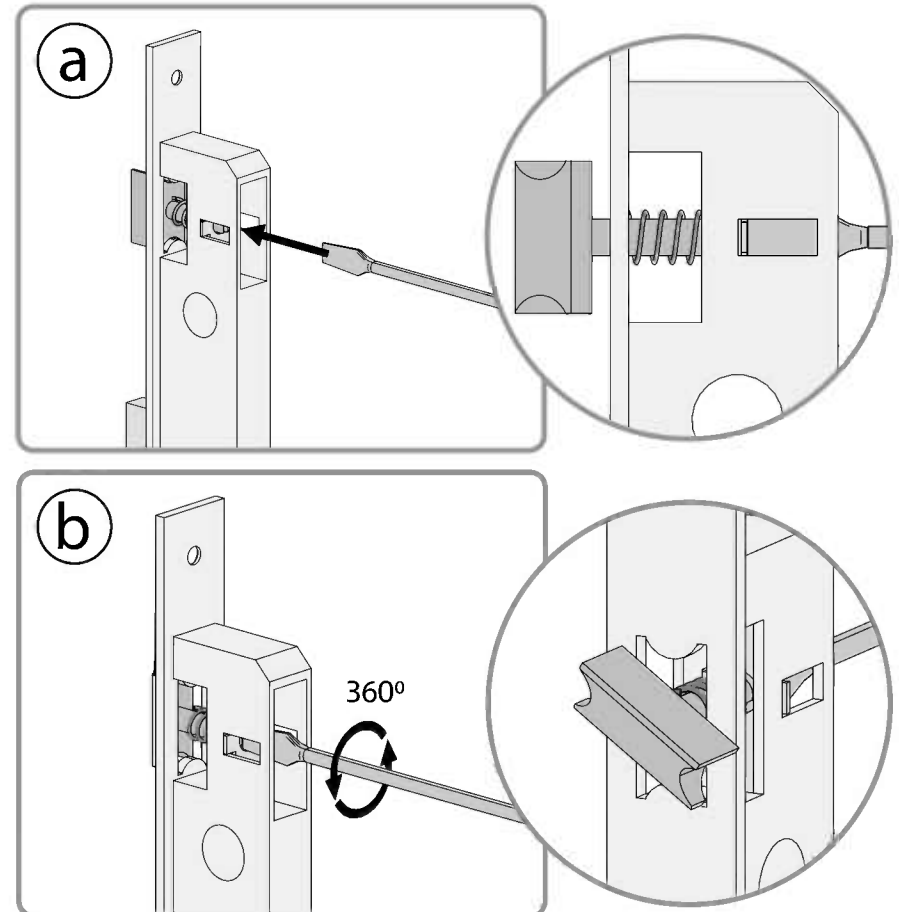
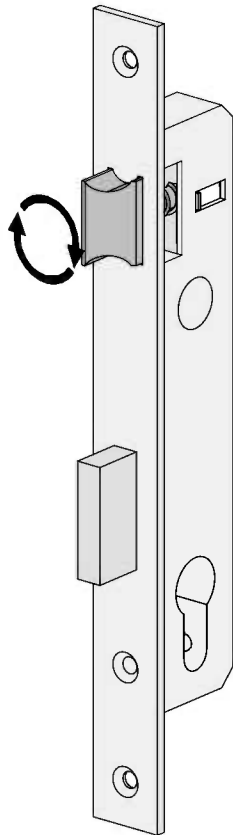


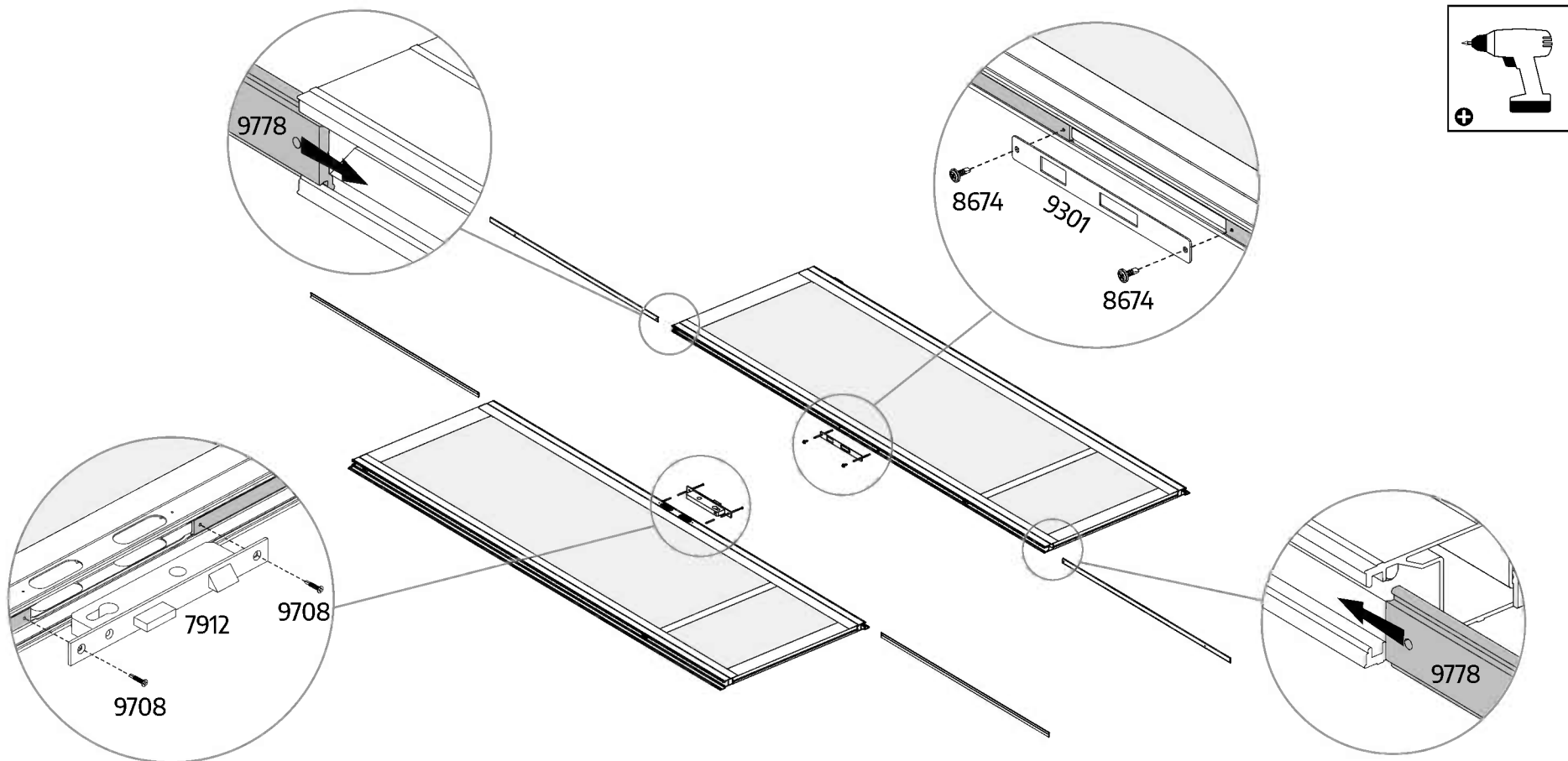
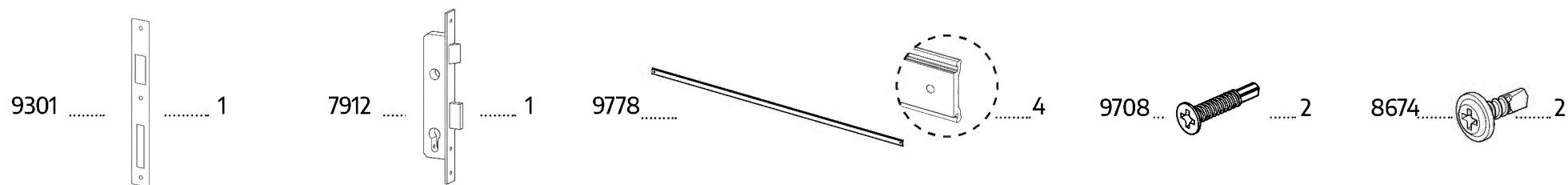
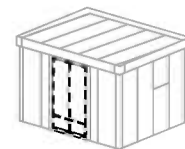


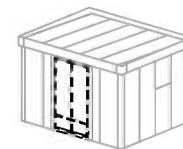
If necessary, you can rotate the cylinder tab.
See Drawing **a + b**.



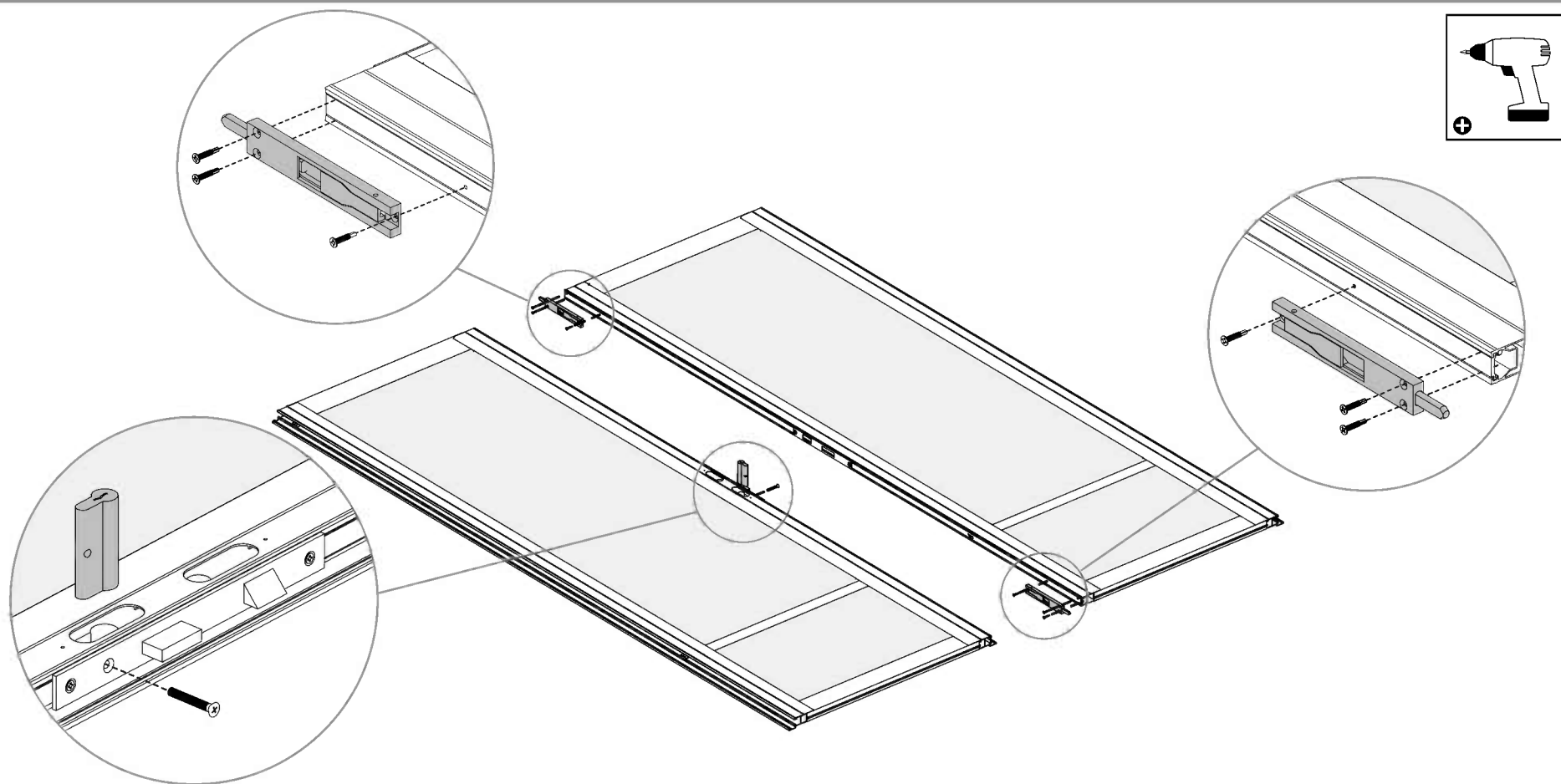
7912 1

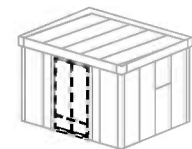




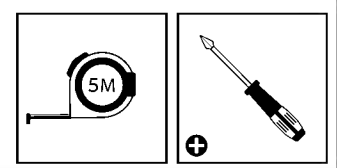
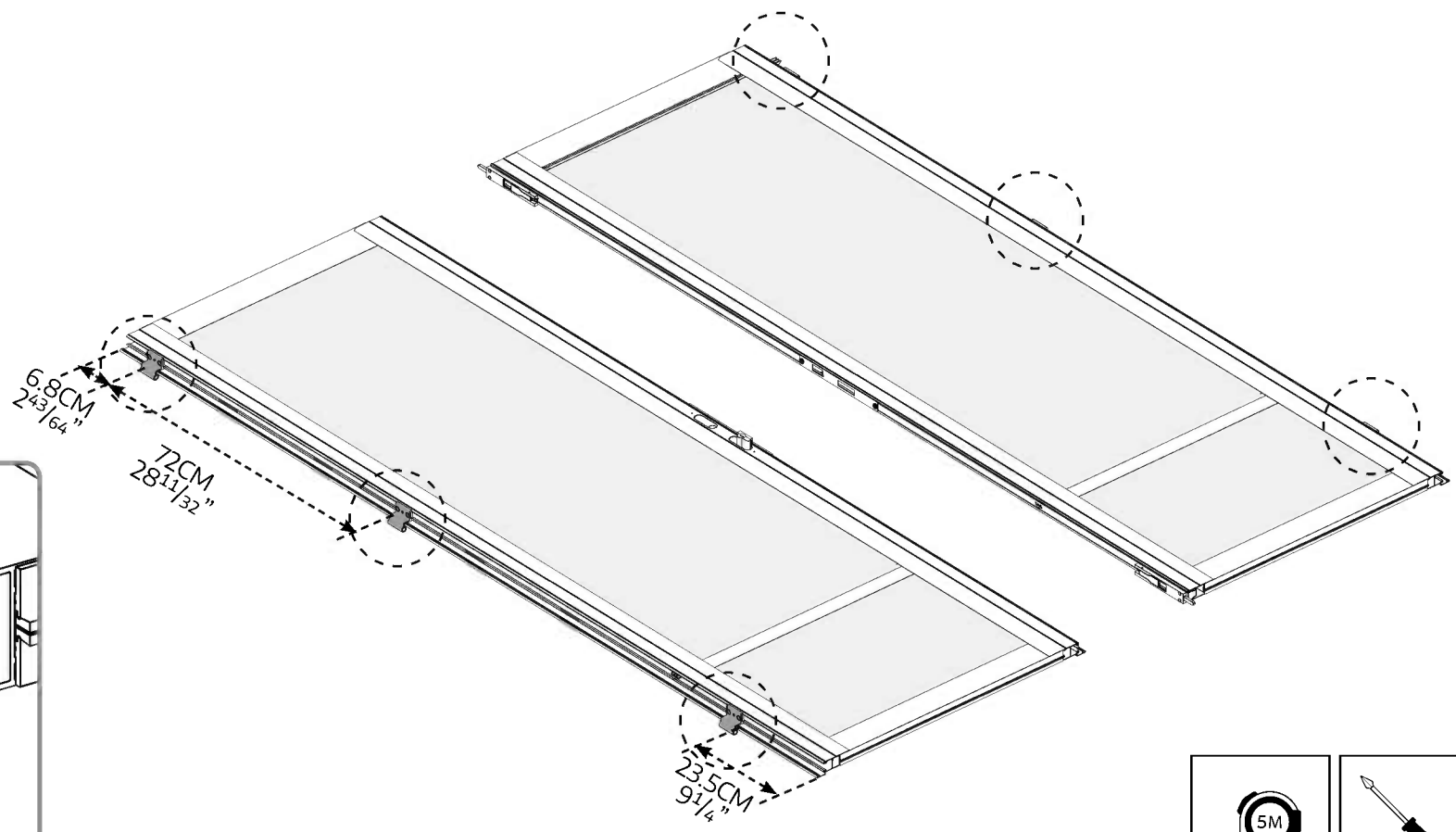
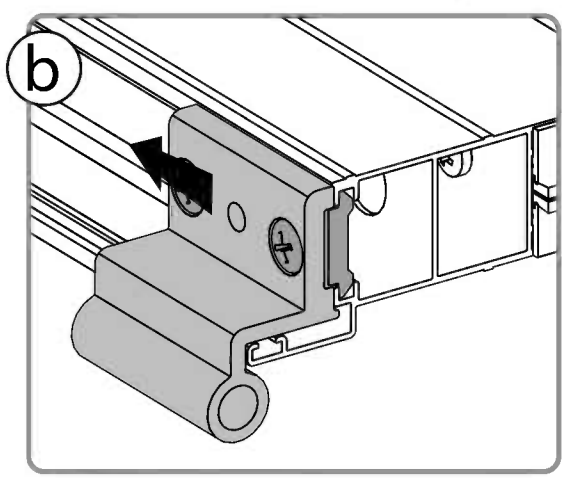
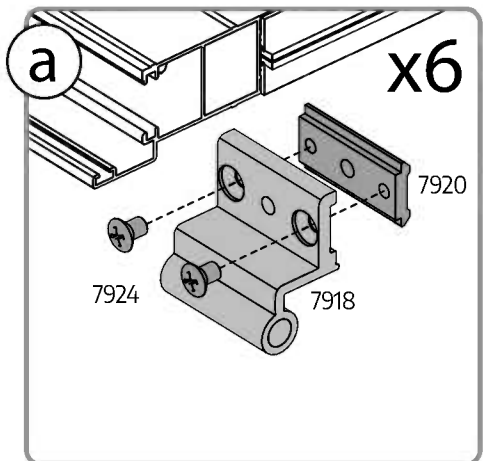


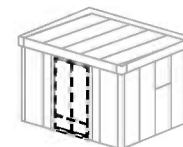
- 9707 2 7913 1 8039 1 9708 6 7958 1





- 7918 6 7920 6 7924 12





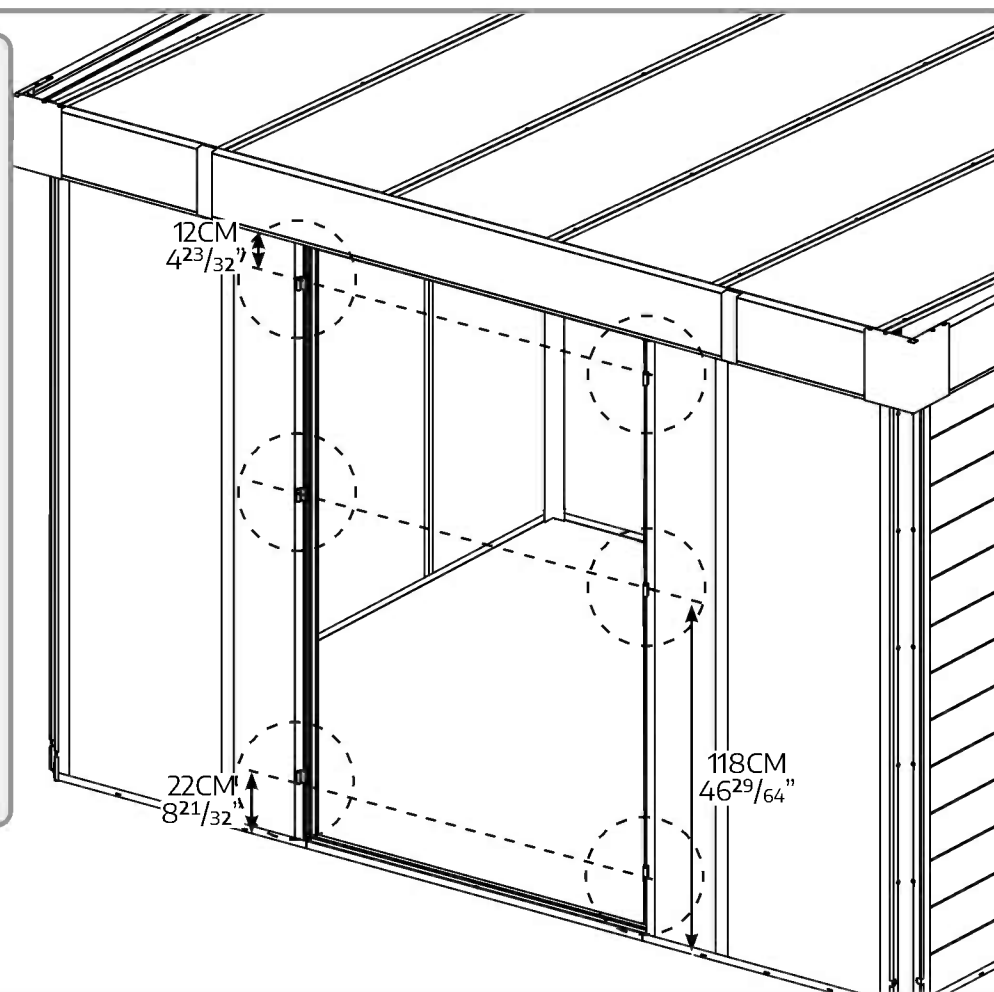
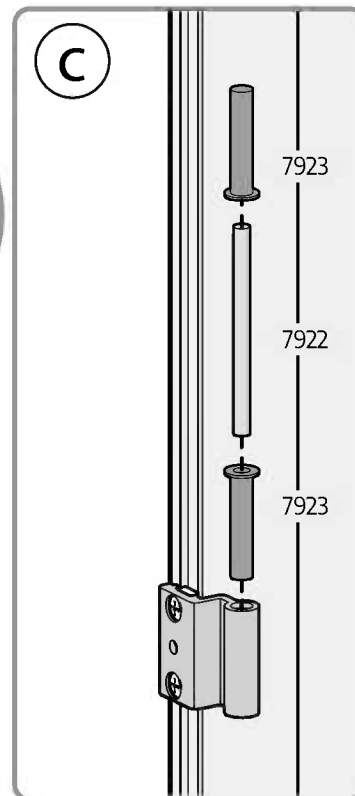
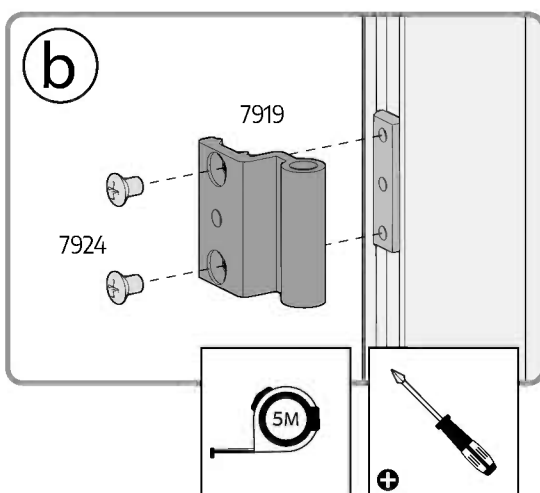
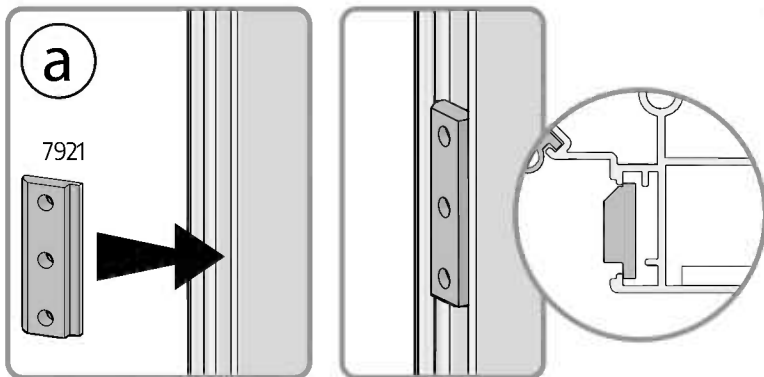
7919 6

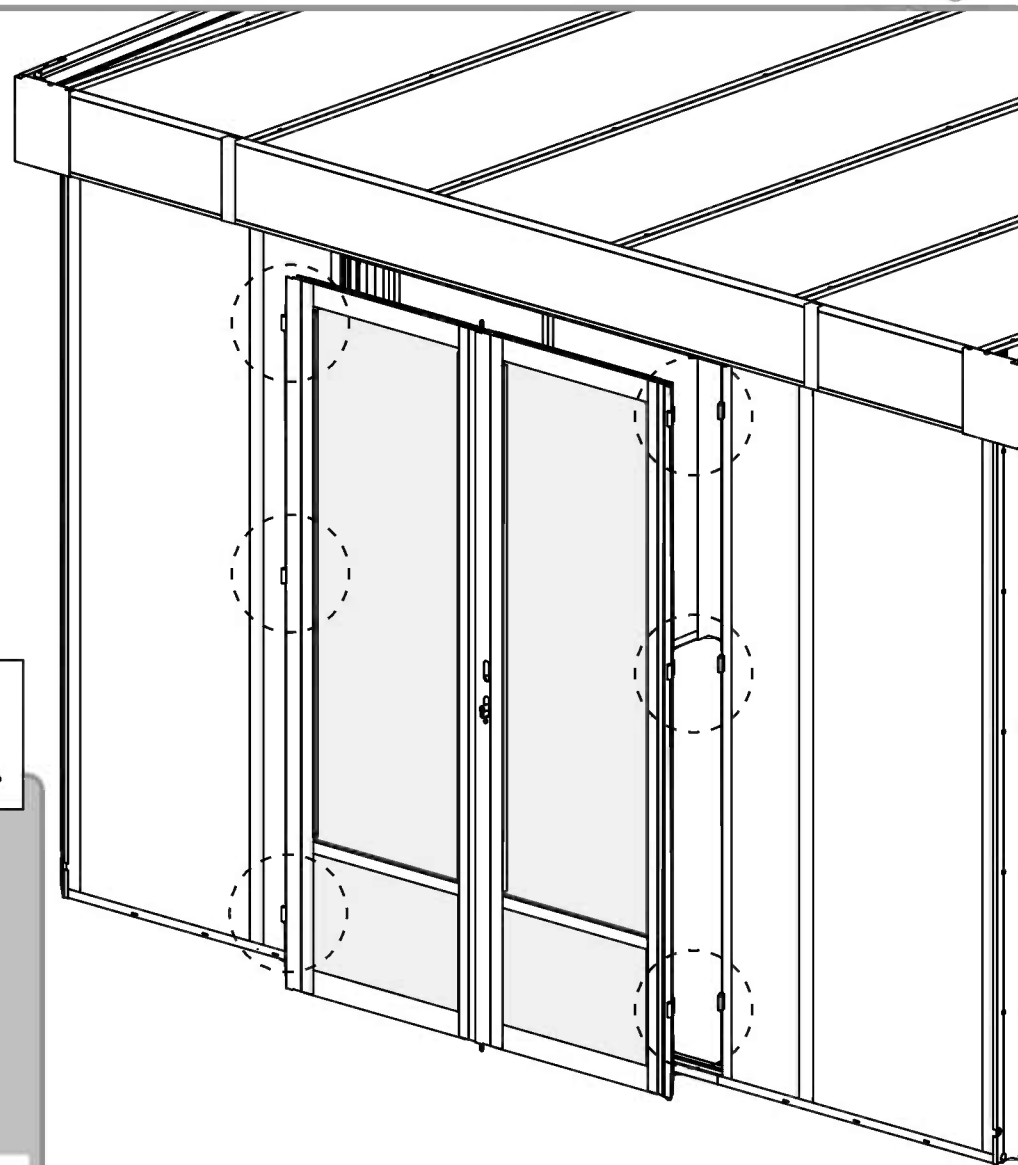
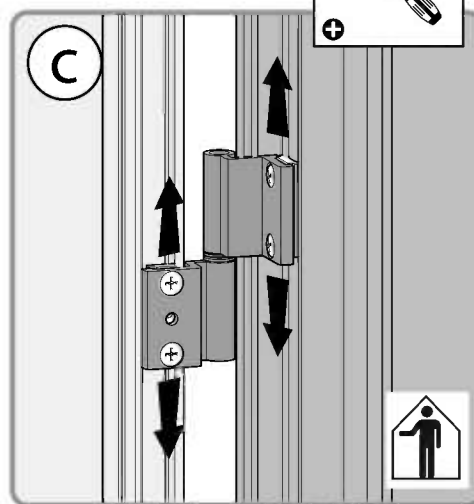
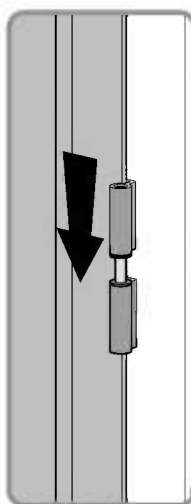
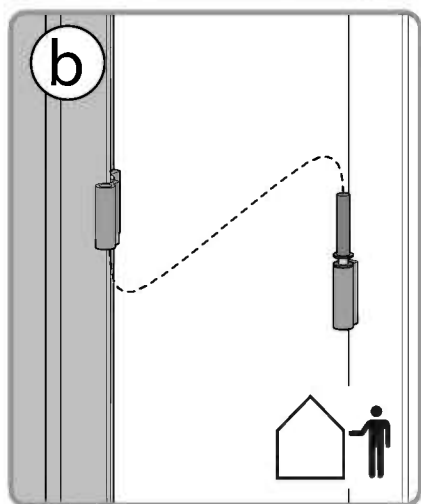
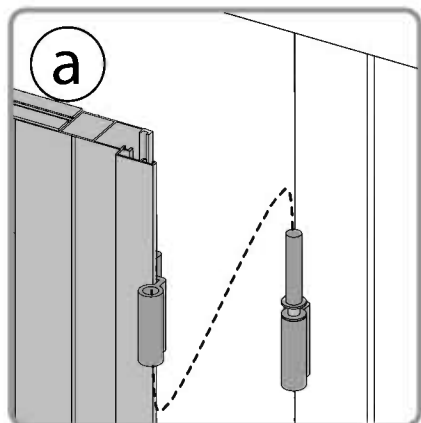
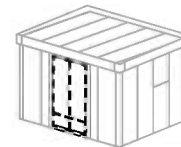
7921 6

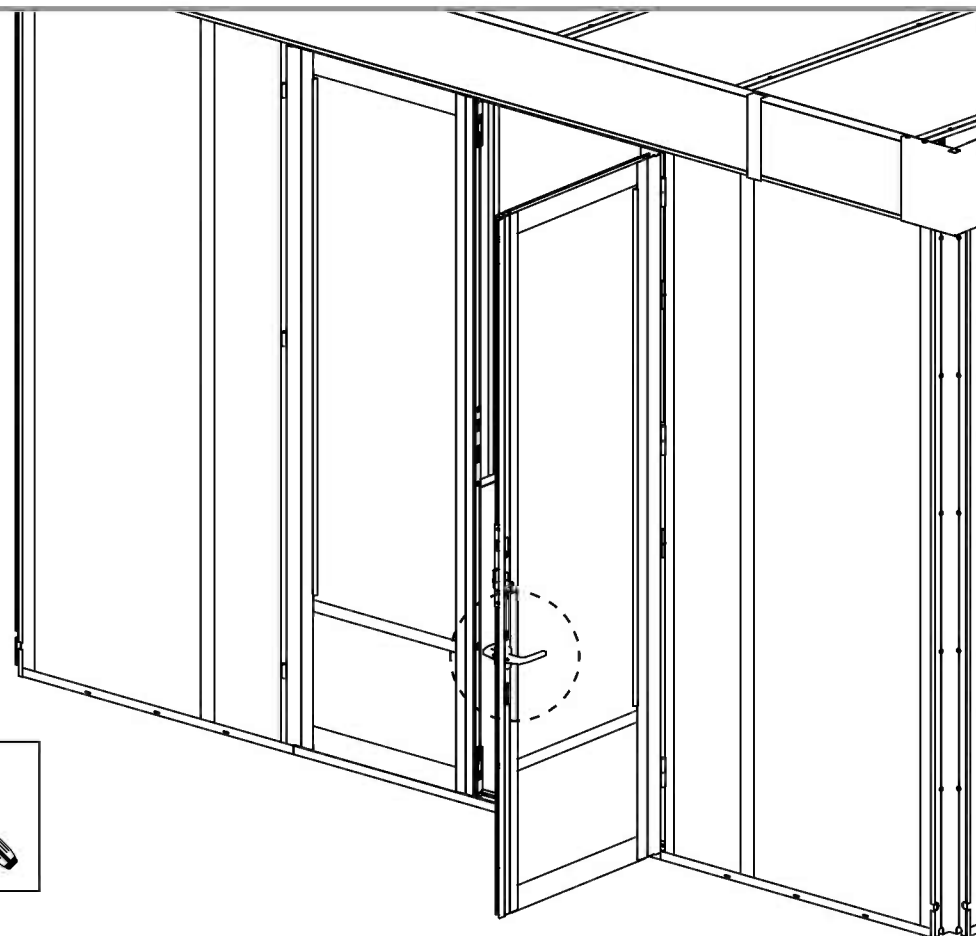
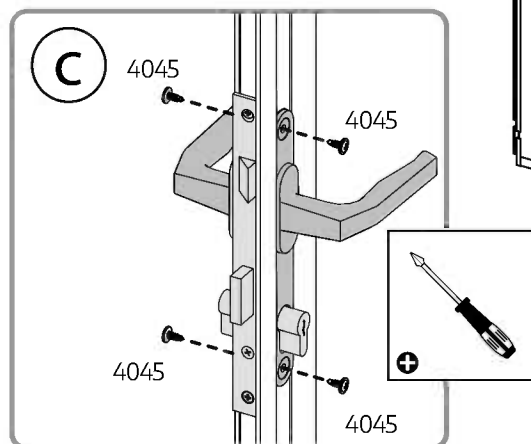
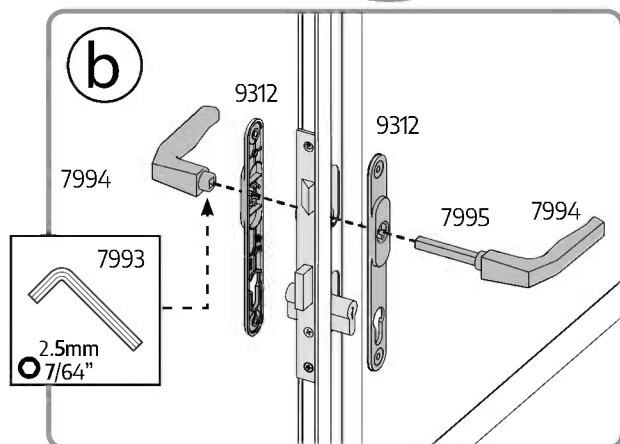
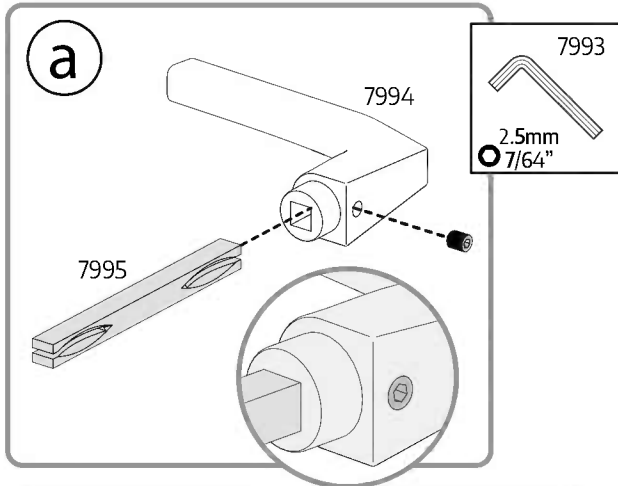
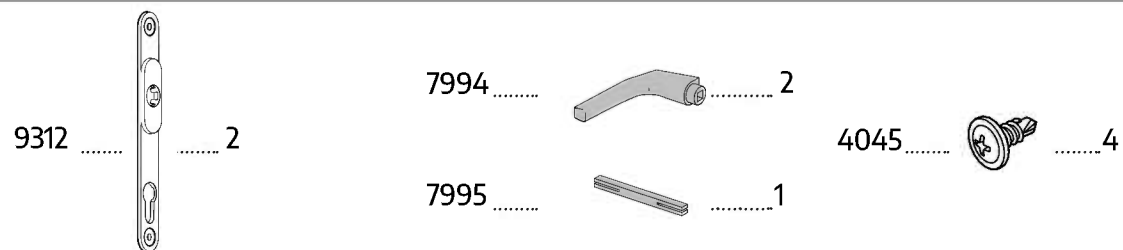
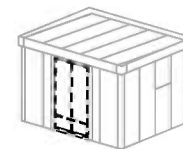
7923 12

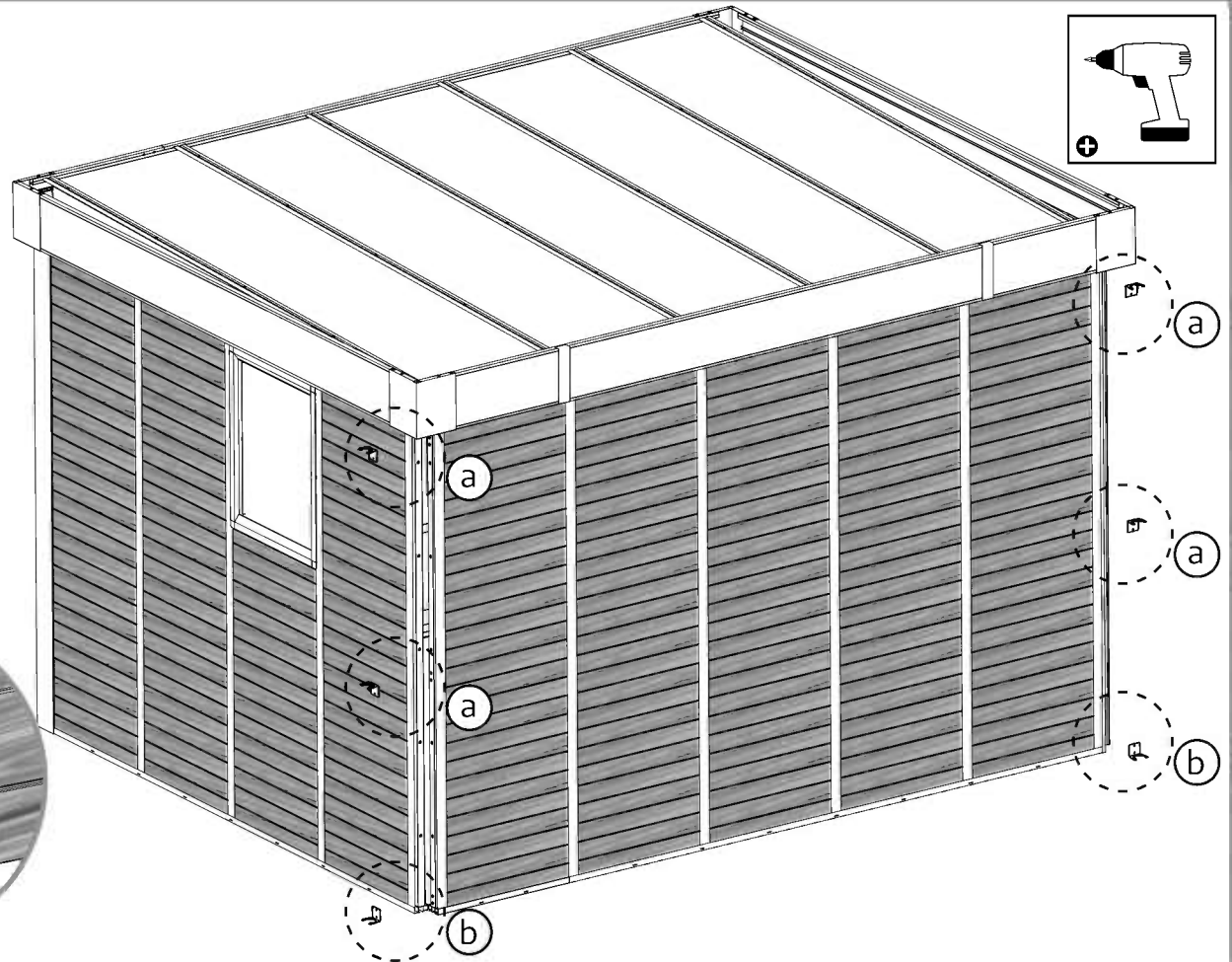
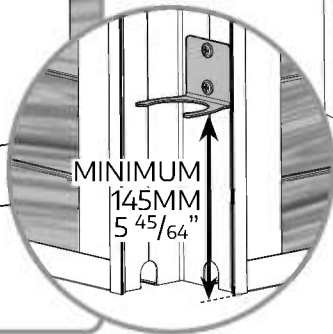
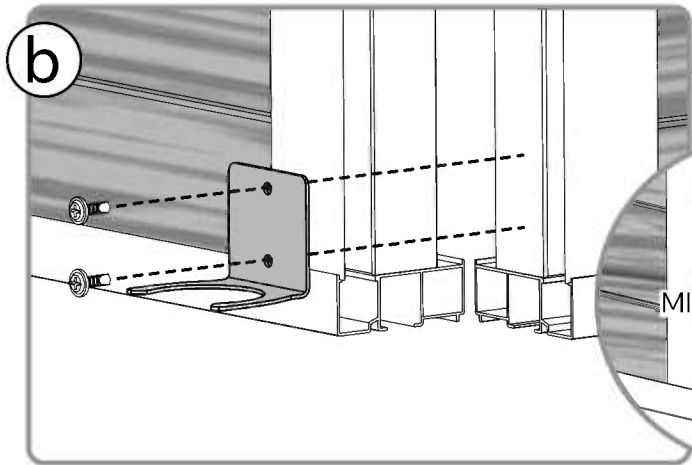
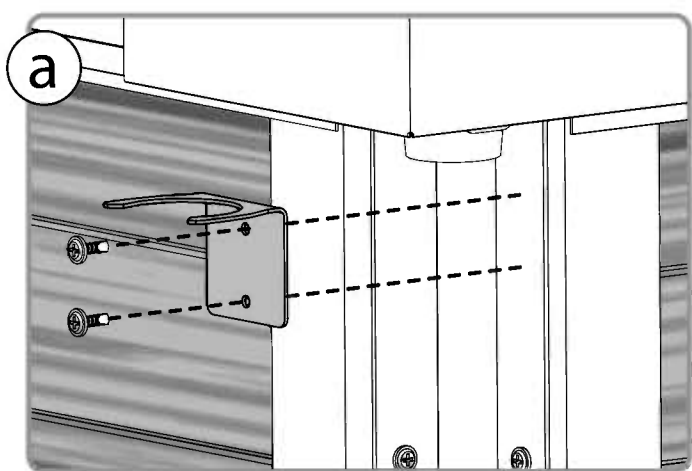
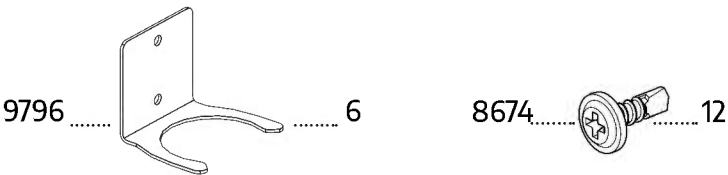
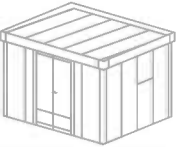
7922 6

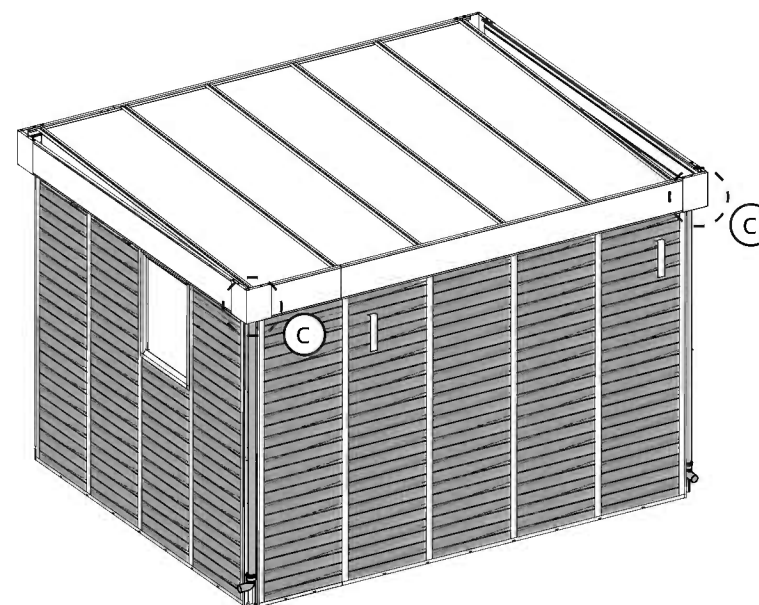
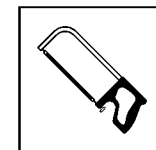
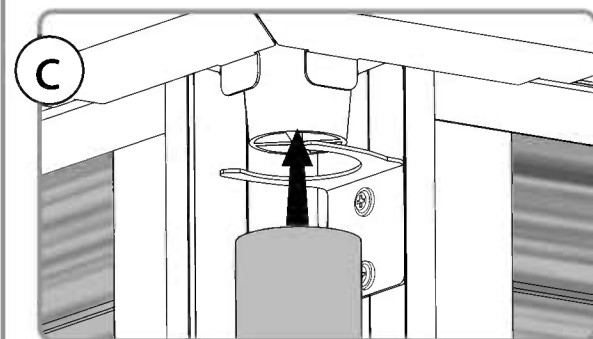
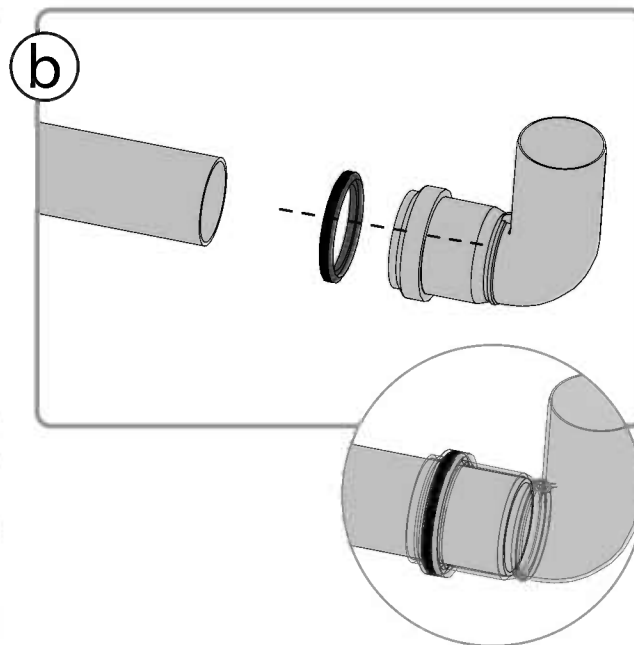
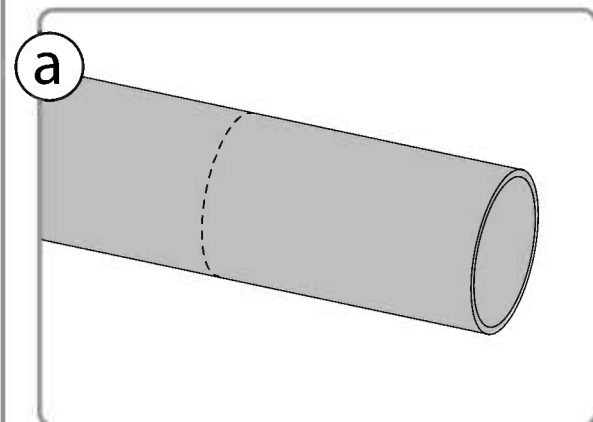
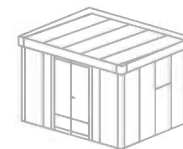
7924 12

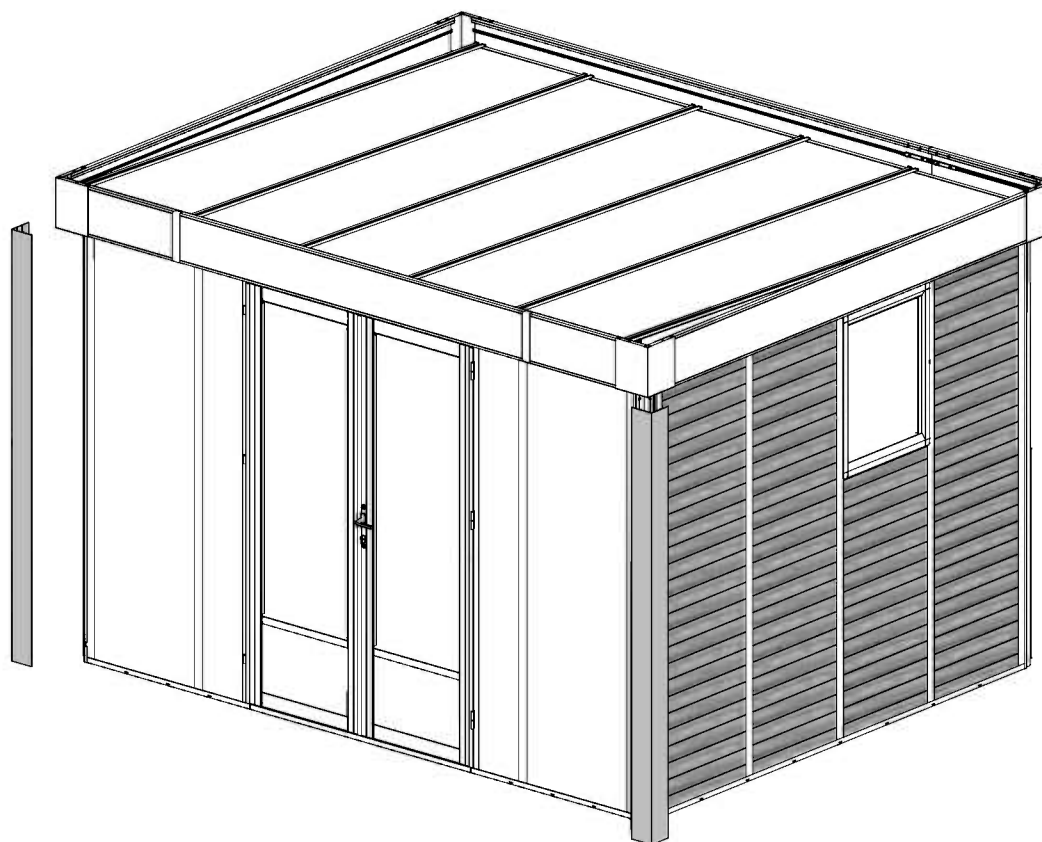
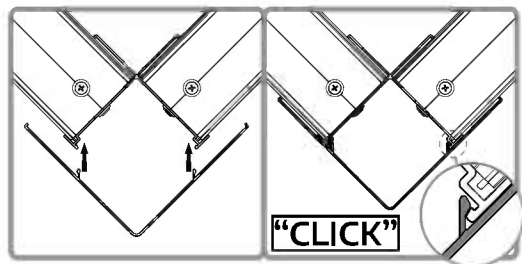
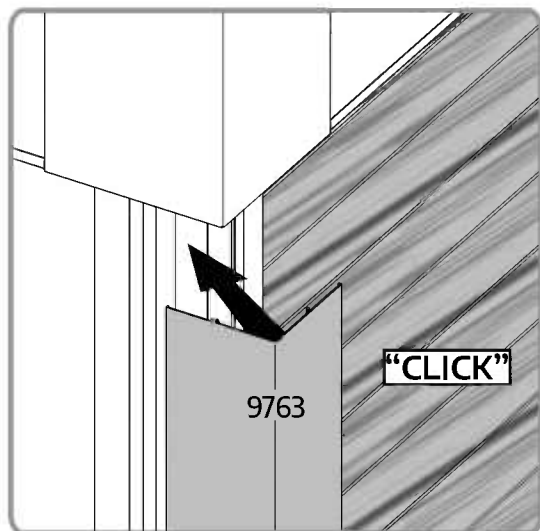
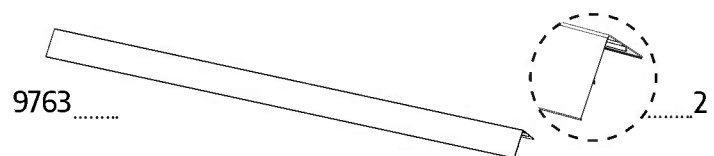
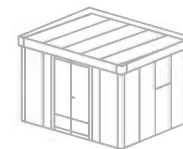








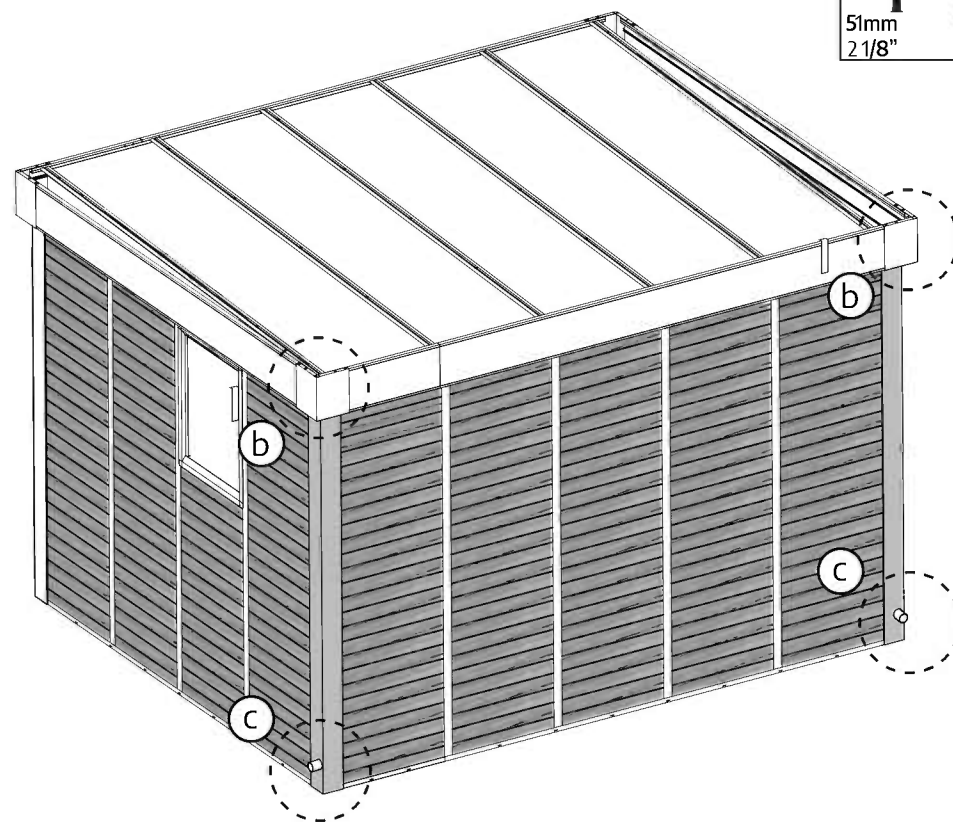
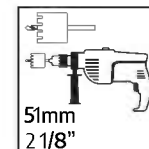
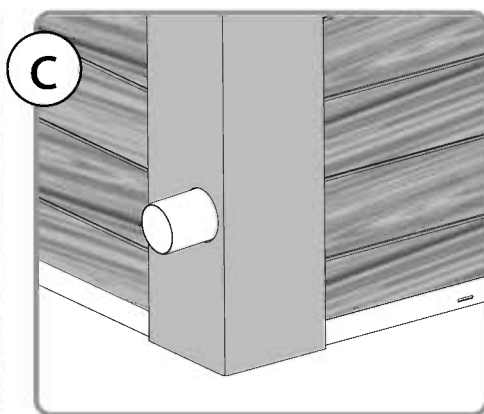
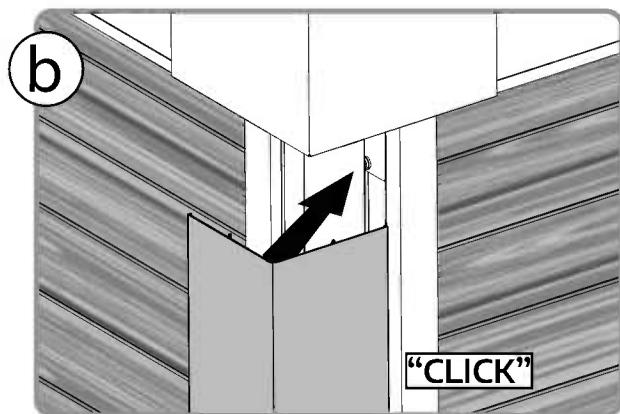
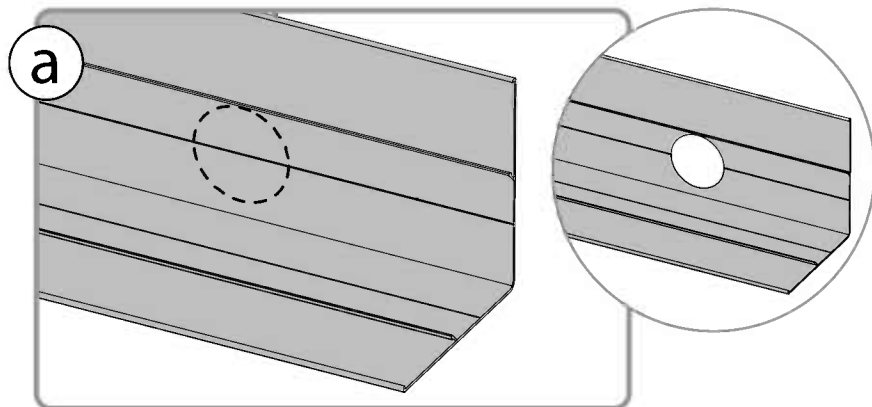
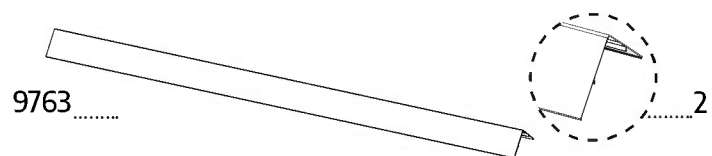
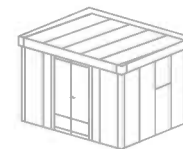


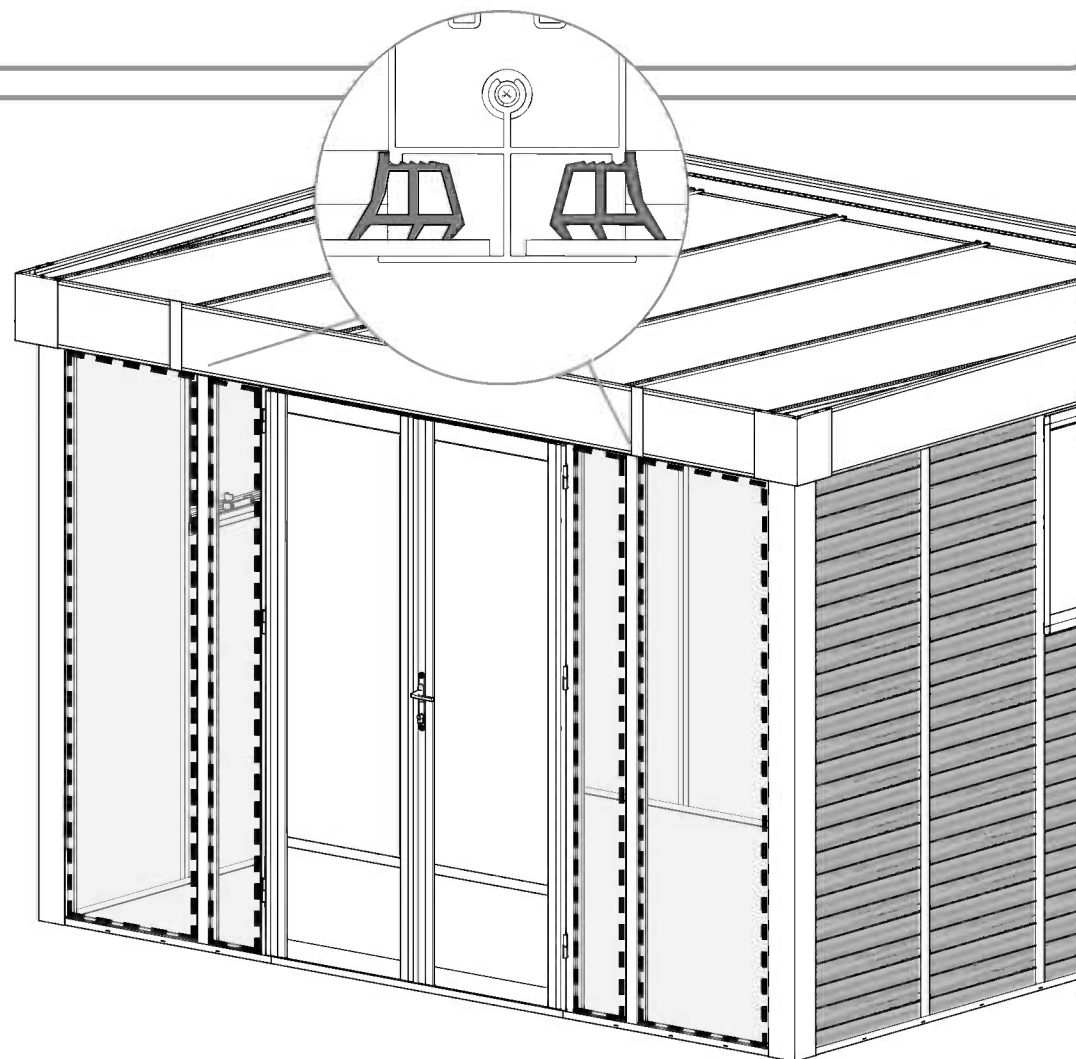
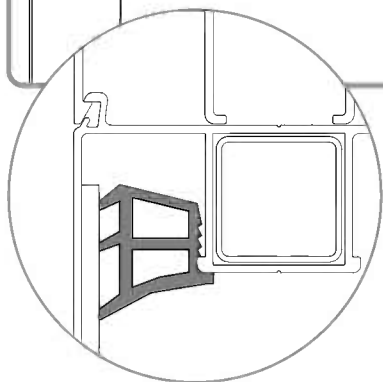
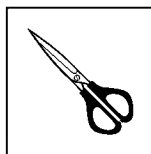
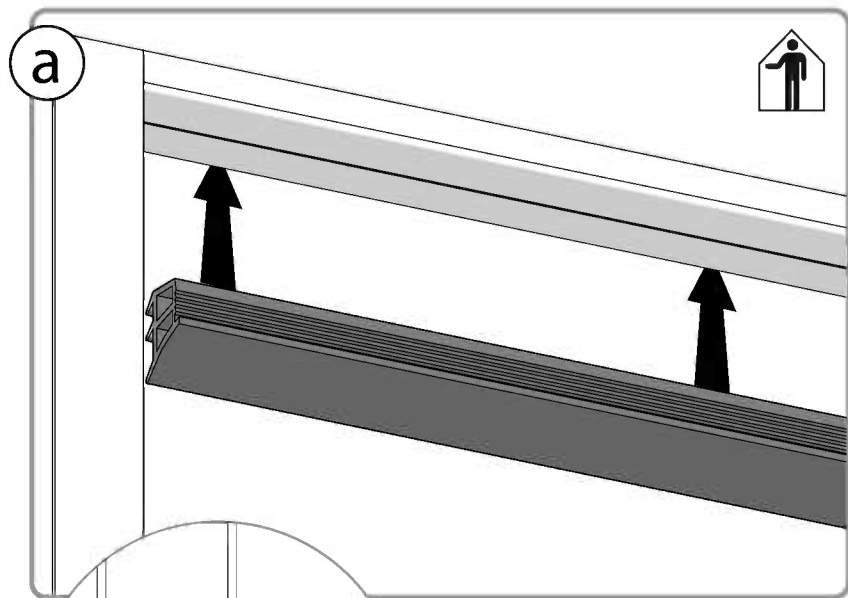
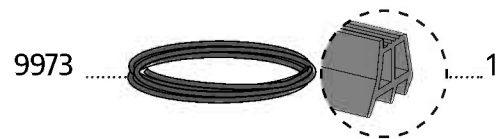
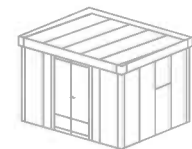


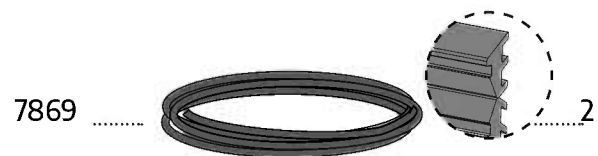
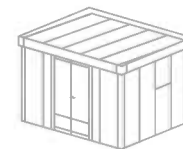
94



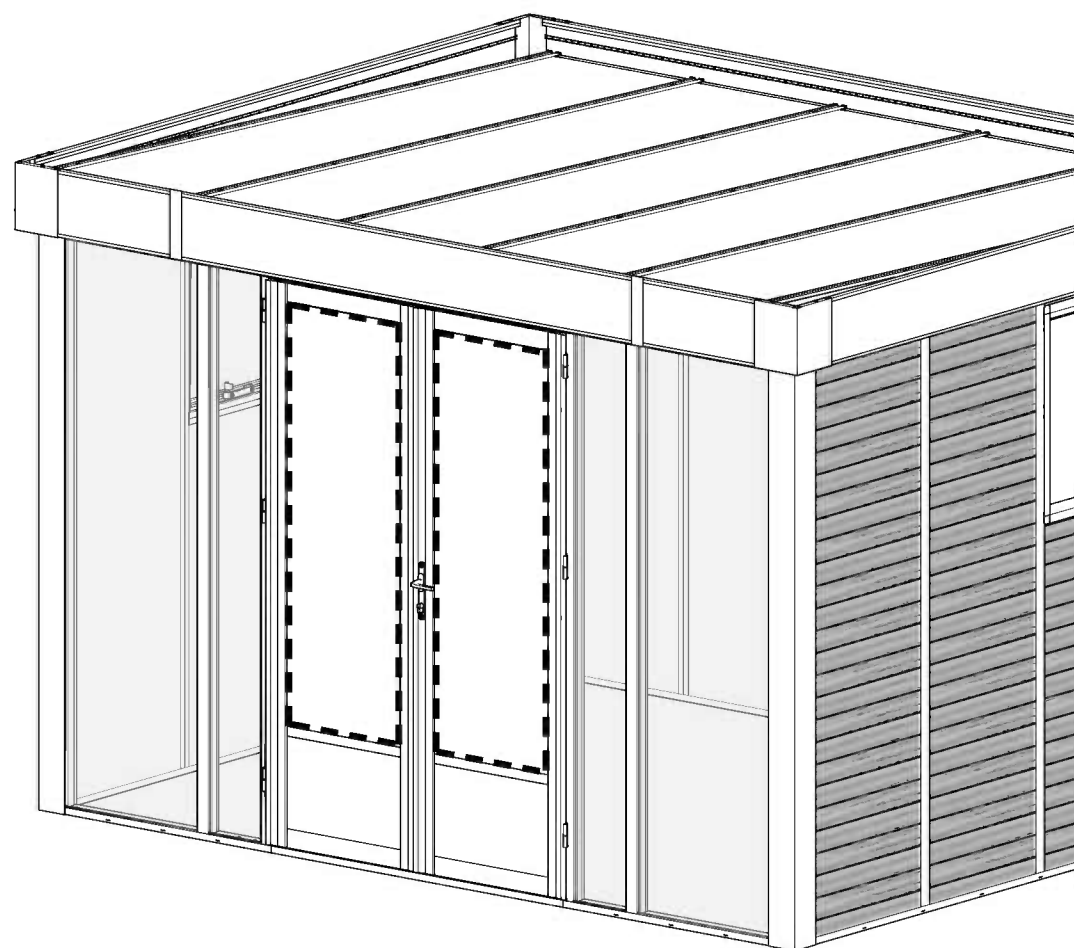
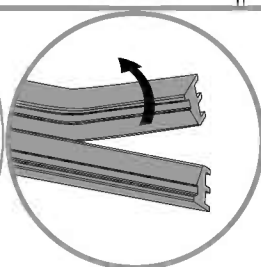
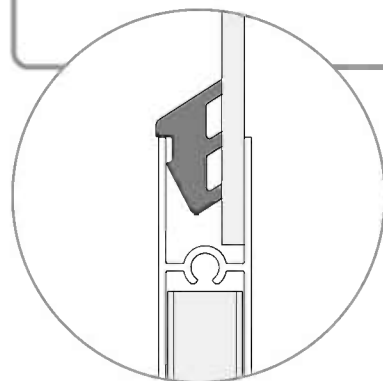
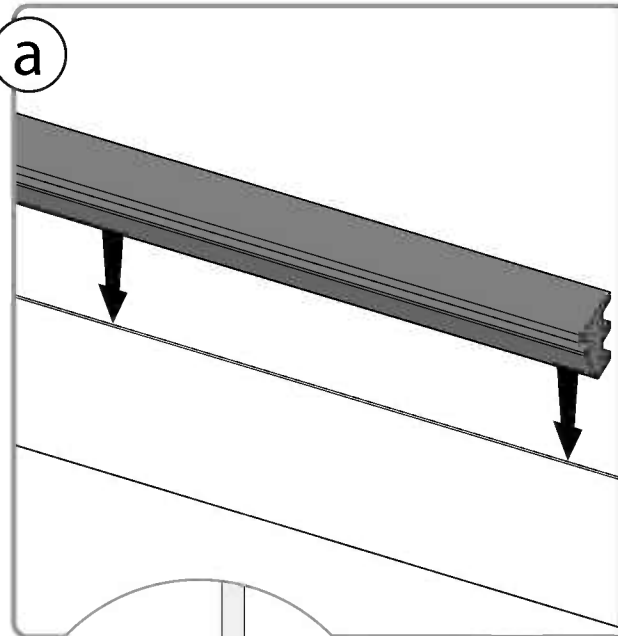
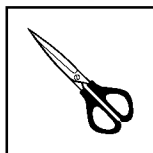
Drill the profile (#9763) according to the height of the Elbow fitting (#1116) assembled in previous steps.

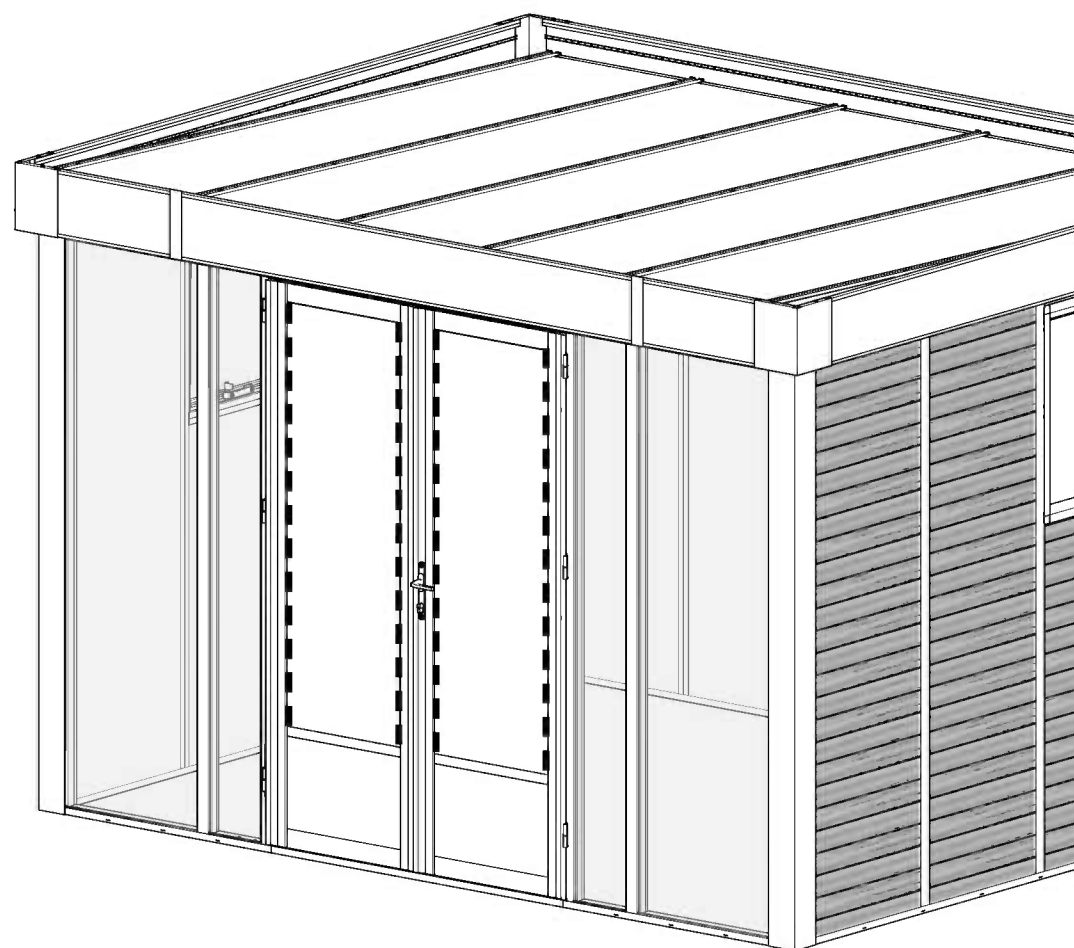
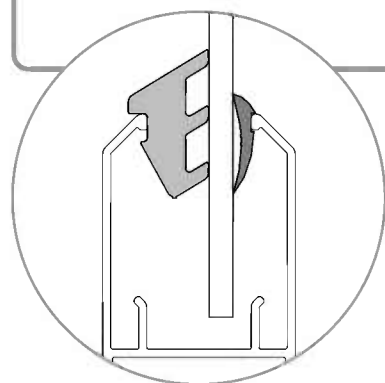
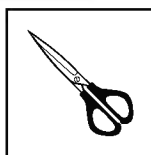
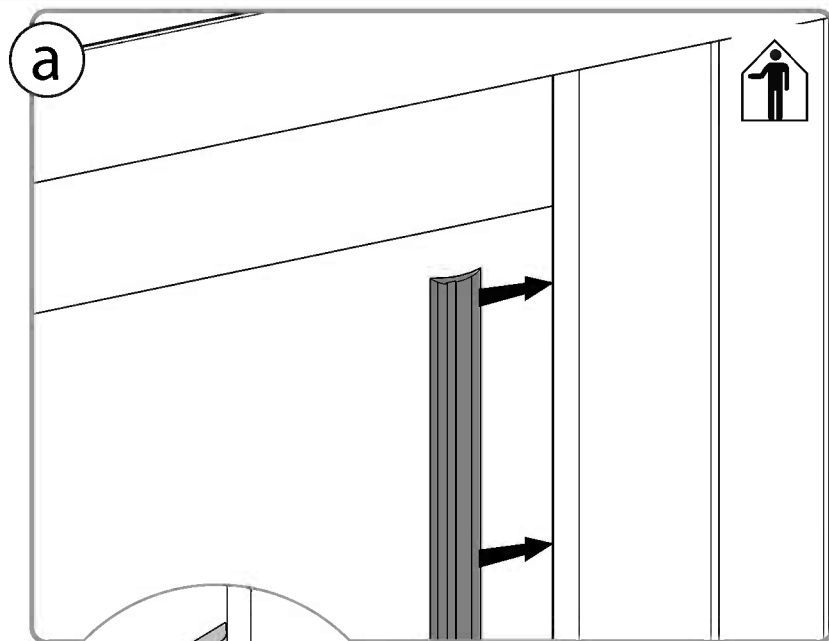
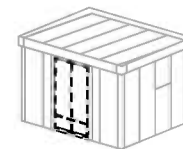


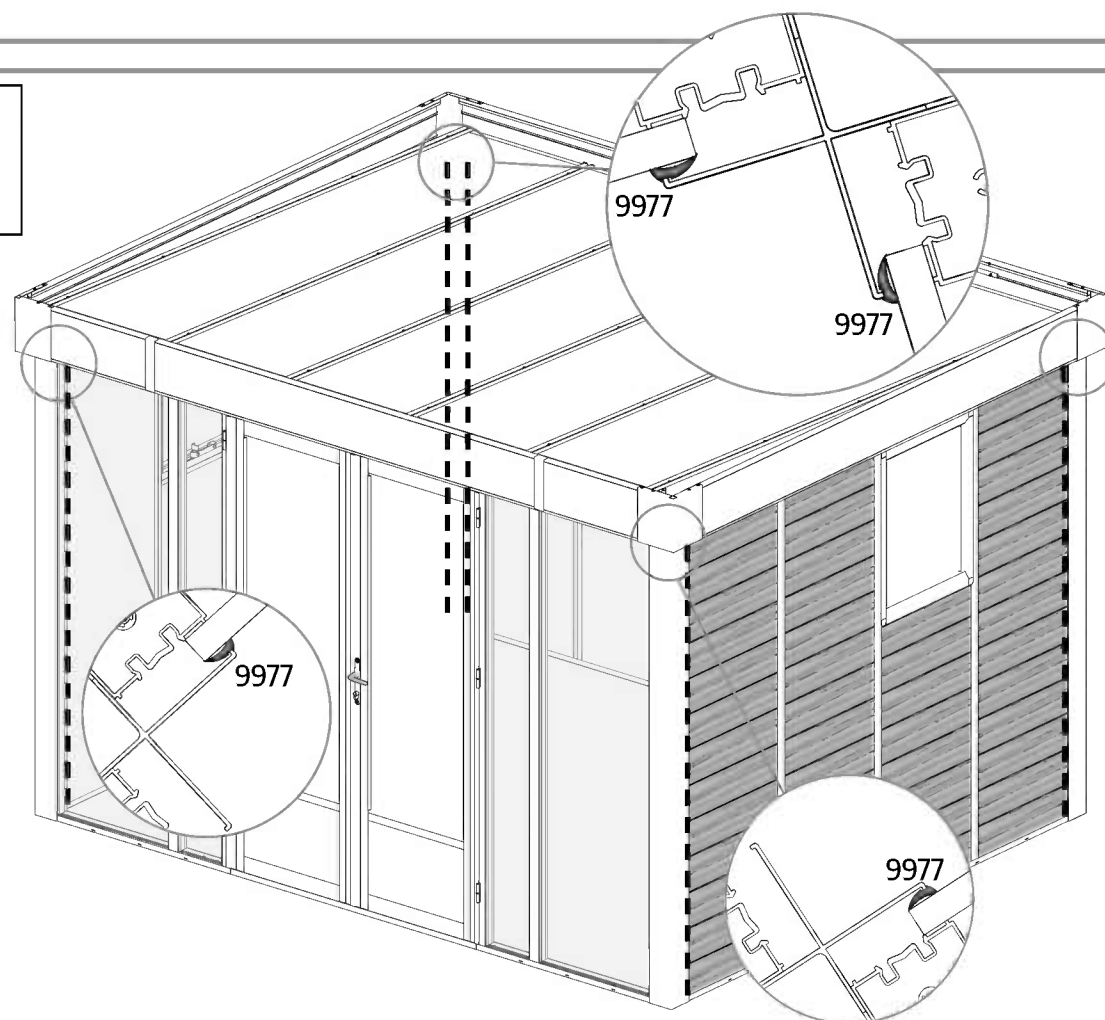
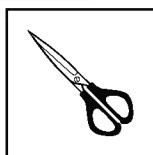
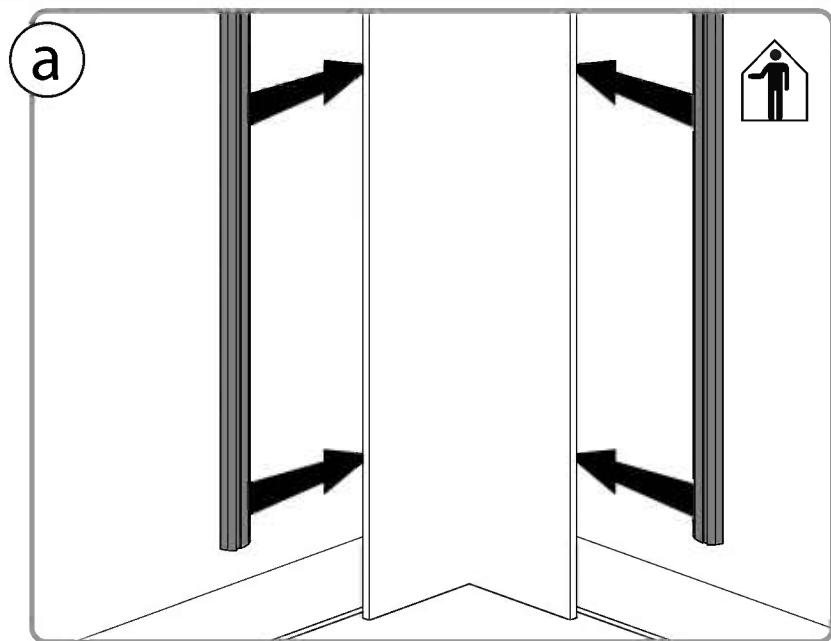
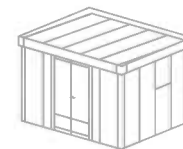


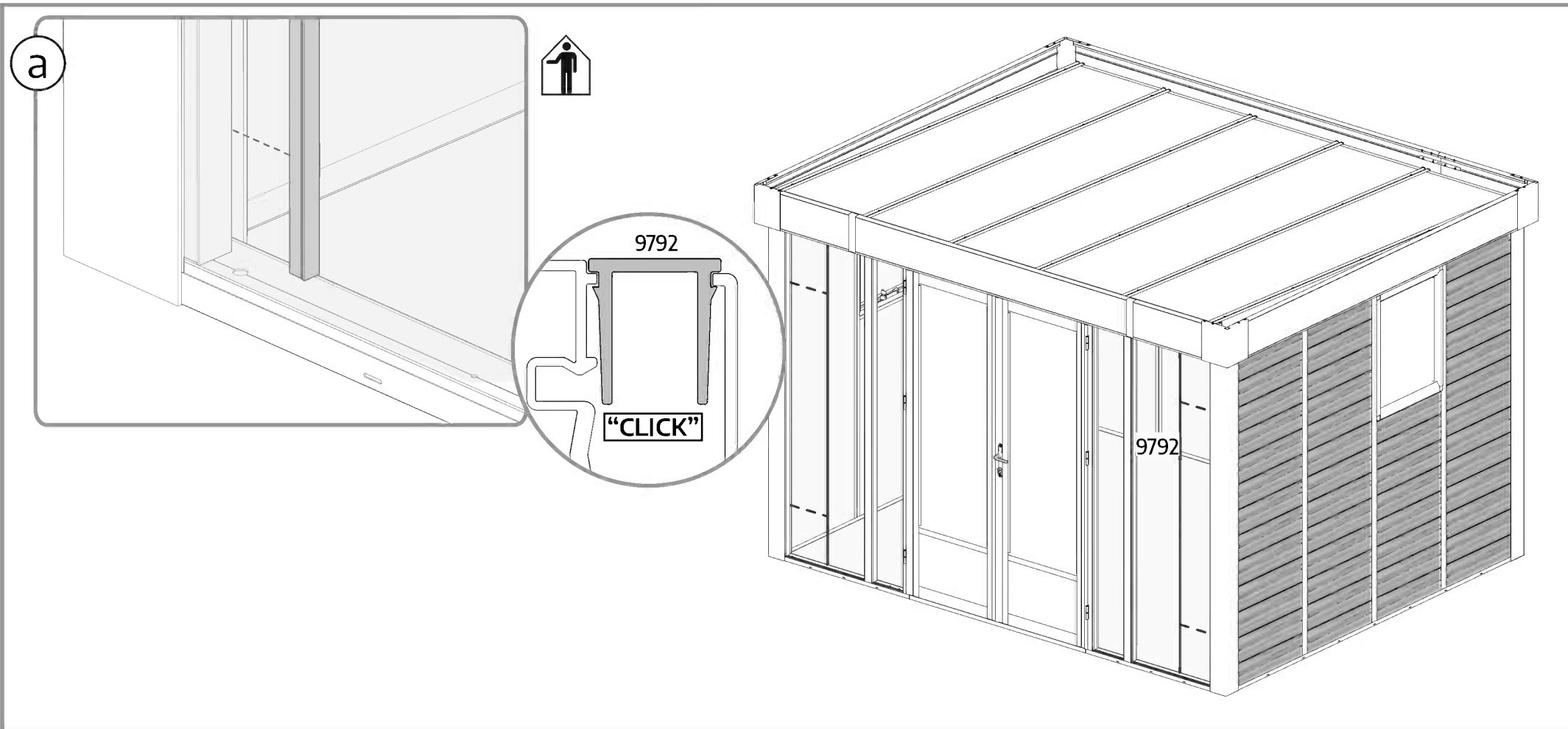
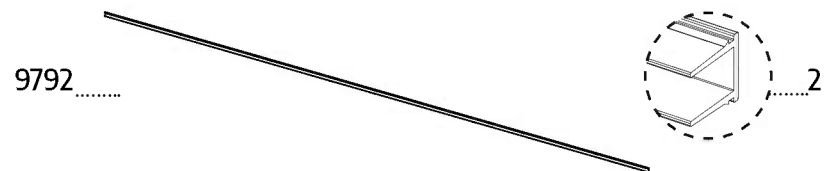
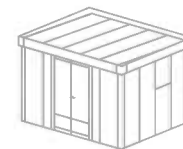


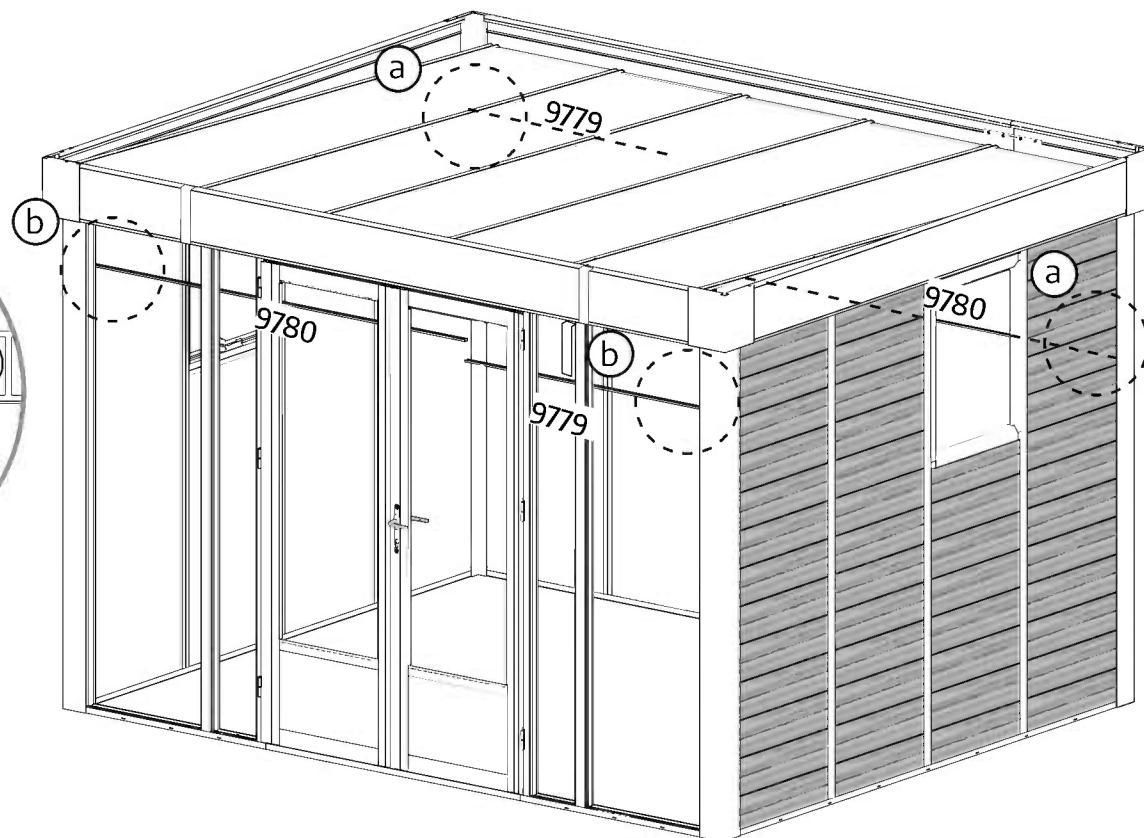
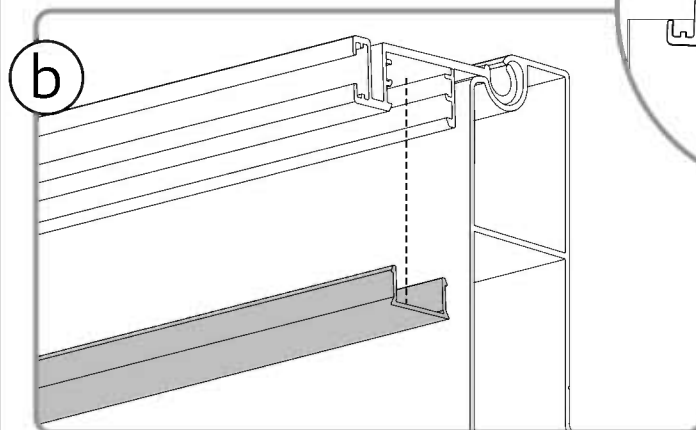
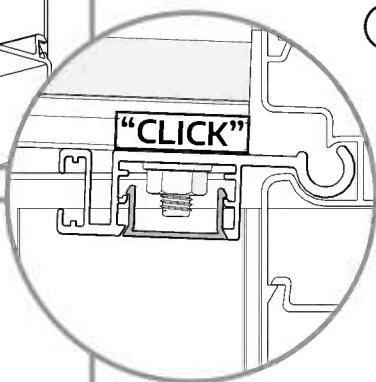
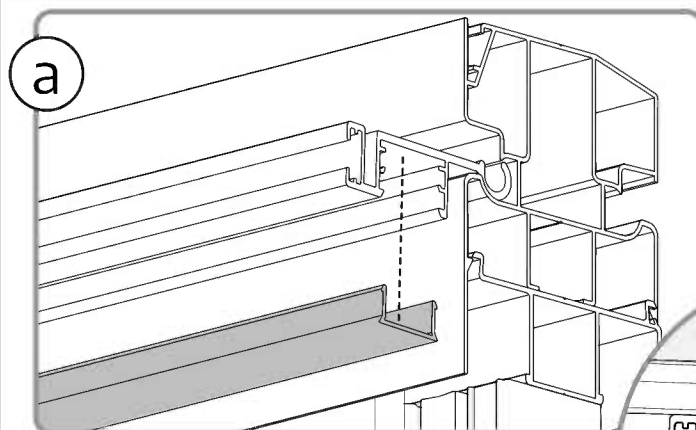
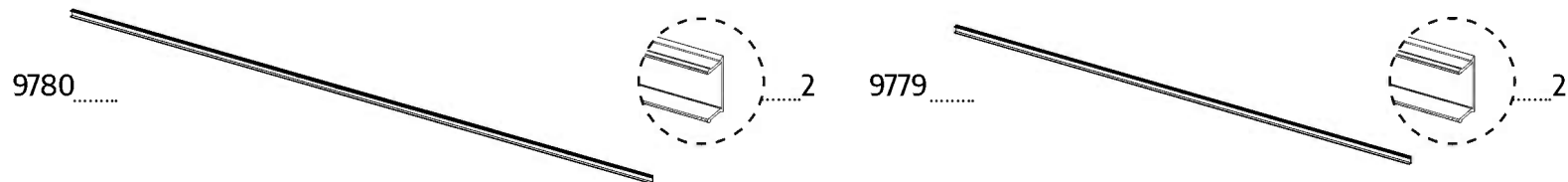
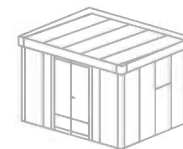
a

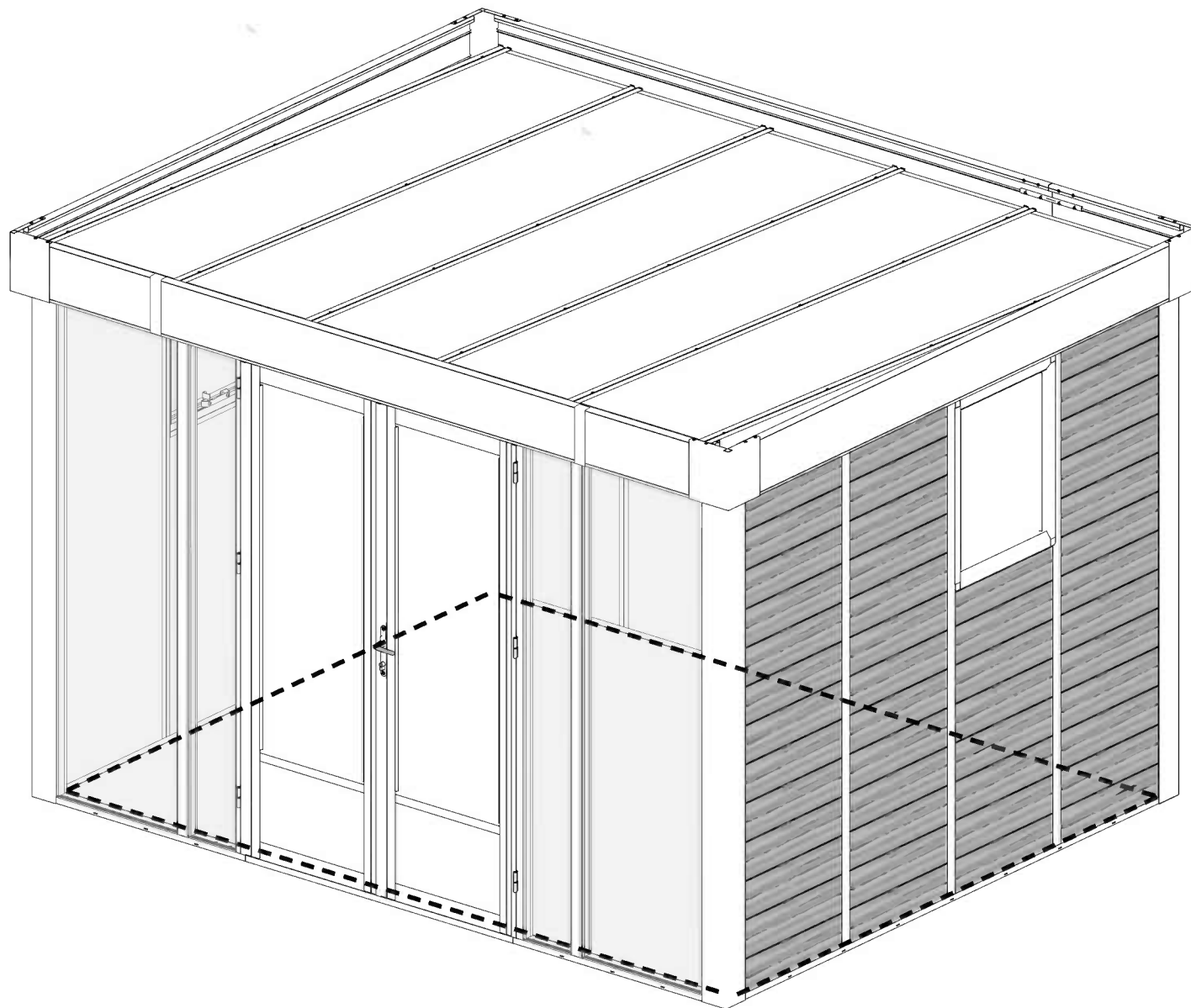
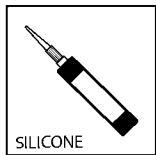
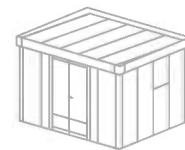












EN

PALRAM - CANOPIA | 12 YEAR LIMITED WARRANTY

Palram Canopia Ltd. (Company number: 512106824) whose registered office is at Teradion Industrial Park, M.P. Misgav 2017400, Israel ("Canopia") warrants that the product will be free from defects in material or workmanship for a period of 12 years from the original date of purchase. • This warranty is valid only if the product is installed, handled, cleaned, and maintained in accordance with Canopia's written specifications. • This warranty does not cover defects resulting from normal wear and tear including, but not limited to: damage caused by use of force, incorrect handling, inappropriate use, negligence, accidents, impact from foreign objects, vandalism, pollutants, alteration, painting, damage resulting from cleaning with incompatible detergents or minor deviations of the product. • This warranty does not apply to damage resulting from "acts of Nature", which includes but is not limited to hail, storm, tornado, hurricane, blizzard, flood, or fire. • Upon submitting proof of purchase and evidence of the claimed product failure, and subject to reporting the failure in writing within 30 days after discovery of the defect, Canopia, at its sole discretion, will replace defective parts of the Product, or refund you a prorated portion of the purchase price on a straight-line depreciated basis for the length of the warranty.

FR

GARANTIE LIMITÉE À 12 ANS DE PALRAM - CANOPIA

Palram Canopia Ltd. (Compagnie n° 512106824) dont le siège social est adressé au Parc Industriel Teradion, M.P. Misgav 2017400, Israël ("Canopia") garantit que le produit est exempt de tout défaut de matériau ou de fabrication pendant une période de 12 ans à compter de la date d'achat initiale. • Cette garantie n'est valable que si le produit est installé, manipulé, nettoyé et entretenu conformément aux spécifications établies par écrit de Canopia. • Cette garantie ne couvre pas les défauts résultant de l'usure normale, y compris, mais sans s'y limiter, les suivants : dommages causés par le forçage du produit, une mauvaise manipulation, une utilisation incorrecte, la négligence, les accidents, l'impact de corps étrangers, le vandalisme, les contaminants, les modifications, l'application de peinture, le nettoyage avec des détergents incompatibles ou les modifications mineures du produit. • Cette garantie ne s'applique pas aux dommages résultant de "catastrophes naturelles", y compris, mais sans s'y limiter, la grêle, les tempêtes, les tornades, les ouragans, les blizzards, les inondations ou les incendies. • Sur présentation de la preuve d'achat du Produit ainsi que de la preuve de la défaillance alléguée, et à condition que vous signaliez la défaillance par écrit dans les 30 jours suivant la découverte du défaut, Canopia remplacera, à sa seule discrétion, les pièces défectueuses du produit ou vous remboursera une partie proportionnelle du prix d'achat sur une base d'amortissement linéaire pour la durée de la garantie.

DE

12 JAHRE BESCHRÄNKTE GARANTIE VON PALRAM - CANOPIA

Palram Canopia Ltd. (Firmennummer: 512106824) mit Sitz in Teradion Industrial Park, M.P. Misgav 2017400, Israel („Canopia“) garantiert, dass das Produkt für einen Zeitraum von 12 Jahren ab dem ursprünglichen Kaufdatum frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist. • Diese Garantie ist nur gültig, wenn das Produkt gemäß den schriftlichen Spezifikationen von Canopia installiert, behandelt, gereinigt und gewartet wird. • Diese Garantie deckt keine Defekte ab, die auf normalen Verschleiß zurückzuführen sind, einschließlich, aber nicht beschränkt auf: Schäden, die durch Gewaltanwendung, falsche Handhabung, unsachgemäßen Gebrauch, Fahrlässigkeit, Unfälle, Einwirkungen von Fremdkörpern, Vandalismus, Schadstoffe, Veränderungen, Anstriche, Schäden, die durch Reinigung mit unverträglichen Reinigungsmitteln entstanden sind, oder geringfügige Abweichungen des Produkts. • Diese Garantie gilt nicht für Schäden, die durch „höhere Gewalt“ entstanden sind, wie z. B. Hagel, Sturm, Tornado, Orkan, Schneesturm, Überschwemmung oder Feuer. • Bei Einreichung des Kaufbelegs und des Nachweises des beanstandeten Produktfehlers und vorbehaltlich der schriftlichen Meldung des Fehlers innerhalb von 30 Tagen nach Entdeckung des Fehlers ersetzt Canopia nach eigenem Ermessen die fehlerhaften Teile des Produkts oder erstattet Ihnen einen anteiligen Teil des Kaufpreises auf linearer Abschreibungsbasis für die Dauer der Garantie.

ES

GARANTÍA LIMITADA DE 12 AÑOS DE PALRAM - CANOPIA

Palram Canopia Ltd. (Número de la compañía: 512106824) cuya oficina registrada se encuentra en Teradion Industrial Park, M.P. Misgav 2017400, Israel ("Canopia") garantiza que el producto estará libre de defectos de material o de fabricación durante un periodo de 12 años a partir de la fecha inicial de compra. • Esta garantía solo es válida si el producto se instala, manipula, limpia y mantiene de acuerdo con las especificaciones por escrito de Canopia. • Esta garantía no cubre los defectos resultantes del desgaste normal, entre lo que se incluye, entre otras cosas, lo siguiente: daños causados al forzar el producto, al manipularlo de forma incorrecta, al emplearlo de forma inapropiada, por negligencia, por accidentes, por impactos de objetos extraños, por vandalismo, por contaminantes, por modificaciones, por haber sido pintado, por la limpieza con detergentes incompatibles o por pequeñas modificaciones del producto. • Esta garantía no se aplica a los daños que resulten de "fenómenos naturales", lo que incluye, pero no se limita, al granizo, las tormentas, los tornados, los huracanes, las ventiscas, las inundaciones o los incendios. • Al presentar el comprobante de compra del producto así como una prueba de la falla que se reclama, y a condición de reportar la falla por escrito dentro de los 30 días siguientes al descubrimiento del defecto, Canopia, a su sola discreción, sustituirá las partes defectuosas del Producto, o le reembolsará una porción prorrateada del precio de compra de acuerdo a una base de depreciación lineal según la duración de la garantía.

SV

BEGRÄNSNINGAR I PALRAM - CANOPIA 12-ÅRS GARANTI

Palram Canopia Ltd. (Bolagsnummer: 512106824) vars registrerade huvudkontor har adressen: Teradion Industrial Park, M.P. Misgav 2017400, Israel ("Canopia") garanterar att produkten är fri från material- och tillverkningsfel under en period av 12 år från det ursprungliga inköpsdatumet. • Garantin gäller endast om produkten installeras, hanteras, rengörs och underhålls i enlighet med Canopias skriftliga specifikationer. • Garantin täcker inte defekter som beror på normalt slitage, inklusive, men inte begränsat till: skador som orsakats av våld, felaktig hantering, olämplig användning, vårdslöshet, olyckor, påverkan från främmande föremål, vandalism, föroreningar, ändring, målning, skador som orsakats av rengöring med inkompatibla rengöringsmedel eller smärre avvikelser av produkten. • Denna garanti gäller inte för skador till följd av "naturkatastrofer", vilket inkluderar men inte är begränsat till hagel, storm, tornado, orkan, snöstorm, översvämning eller brand. • Mot uppvisande av inköpsbevis och bevis för det påstådda produktfelet, och under förutsättning att felet rapporteras skriftligen inom 30 dagar efter upptäckten av felet, kommer Canopia, efter eget gottfinnande, att byta ut defekta delar av produkten eller återbetala dig en proportionell del av inköpspriset på linjär avskrivningsbasis under garantins längd.

NN

PALRAM - CANOPIAS 12 ÅRS BEGRENSEDE GARANTI

Palram Canopia Ltd. (Selskapsnummer: 512106824) med hovedkontor i Teradion Industrial Park, M.P. Misgav 2017400, Israel ("Canopia") garanterer at produktet vil være uten defekter i materiale eller utførelse i en periode på 12 år fra den opprinnelige kjøpsdatoen. • Denne garantien gjelder bare hvis produktet er installert, håndtert, rengjort og vedlikeholdt i henhold til Canopias skriftlige spesifikasjoner. • Denne garantien dekker ikke feil som skyldes normal slitasje, inkludert, men ikke begrenset til: skade forårsaket av bruk av makt, feil håndtering, upassende bruk, uaktsomhet, ulykker, påvirkning fra fremmedlegemer, hærverk, miljøgifter, endring, maling, skade som følge av rengjøring med inkompatible vaskemidler eller mindre avvik i produktet. • Denne garantien gjelder ikke for skader som følge av naturfenomener, inkludert, men ikke begrenset til, hagl, storm, tornado, orkan, snøstorm, flom eller brann. • Ved innlevering av kvittering på kjøp og bevis på den påståtte produktfeilen, og med forbehold om skriftlig rapportering av feilen innen 30 dager etter oppdagelsen av feilen, vil Canopia, etter eget skjønn, erstatte defekte deler av produktet, eller refundere deg en del av kjøpesummen beregnet ved bruk av lineær metode på grunnlag av garantiens varighet.

FI

PALRAM - CANOPIA 'N I 12 VUODEN RAJOITETUT TAKUUEHDOT

Palram Canopia Ltd. (yhtiön rek.nro 512106824) jonka päätoimipiste toimii osoitteessa Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Israel. ("Canopia") takaa, että tuotteessa ei ole materiaali- tai valmistusvirheitä 12 vuoden ajan alkuperäisestä ostopäivästä. • Tämä takuu on voimassa vain, jos tuote on asennettu, sitä on käsitelty, puhdistettu ja huollettu Canopian kirjallisten ohjeiden mukaisesti. • Tämä takuu ei kata vikoja, jotka johtuvat normaalista kulumisesta, mukaan lukien mutta rajoittumatta: voimankäytöstä aiheutuneet vahingot, väärä käsittely, sopimaton käyttö, huolimattomuus, onnettomuudet, vierasesineiden törmäykset, ilkivalta, saasteet, muutokset, maalaus, vauriot jotka johtuvat puhdistuksesta yhteensopimattomilla pesuaineilla, tai tuotteen vähäisistä poikkeamista. • Tämä takuu ei koske vaurioita, jotka johtuvat luonnonvoimista, joihin kuuluvat muun muassa rakeet, myrsky, tornado, hurrikaani, lumimyrsky, tulva tai tulipalo. • Canopia oman harkintansa mukaan vaihtaa vialliset tuotteen osat tai palauttaa sinulle tuotteen vialliset osat toimitettua ostotodistuksen ja todisteet väitetystä tuotteen viasta ja ilmoittamalla virheestä kirjallisesti 30 päivän kuluessa vian havaitsemisesta, tai hyvittää sinulle suhteellisen osuuden ostohinnasta laskettuna tasapoistoina kuluneen takuuaajan mukaisesti.

DA

PALRAM - CANOPIAS I 12 ÅRS BEGRÆNSET GARANTI

Palram Canopia Ltd. (Virksomhedsregistreringsnummer: 512106824), registreret på adressen Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Israel ("Canopia"), garanterer, at produktet vil være uden defekter i materiale eller udførelse i en periode på 12 år fra den oprindelige købsdato. • Denne garanti gælder kun, hvis produktet er installeret, håndteret, rengjort og vedligeholdt i overensstemmelse med Canopias skriftlige specifikationer. • Denne garanti dækker ikke defekter, der skyldes normal slitage, herunder, men ikke begrænset til: skader forårsaget af magtanvendelse, forkert håndtering, forkert brug, uagtsomhed, ulykker, udsættelse for fremmedlegemer, hærværk, miljøgifte, ændring, maling, skader som følge af rengøring med uforenelige rengøringsmidler eller mindre afvigelser i produktet. • Denne garanti dækker ikke skader som følge af naturfænomener, herunder, men ikke begrænset til, hagl, storm, tornado, orkan, snestorm, oversvømmelse eller brand. • Ved fremsendelse af en kvittering for køb og bevis for den påståede produktfejl, og med forbehold for skriftlig indberetning af defekten inden for 30 dage efter opdagelsen af defekten, vil Canopia efter eget skøn udskifte defekte dele af produktet, eller refundere dig en del af købsprisen beregnet ved hjælp af den lineære metode på grundlag af garantiens varighed.

NL

PALRAM - CANOPIA'S I 12 JAARS BEPERKTE GARANTIE

Palram Canopia Ltd. (Bedrijfsnummer: 512106824) met maatschappelijke zetel te Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Israël ("Canopia") garandeert dat het product vrij zal zijn van materiaal- of fabricagefouten gedurende een periode van 12 jaar vanaf de oorspronkelijke aankoopdatum. • Deze garantie is alleen geldig als het product wordt geïnstalleerd, gehanteerd, gereinigd en onderhouden in overeenstemming met de schriftelijke specificaties van Canopia. • Deze garantie dekt geen defecten die het gevolg zijn van normale slijtage, waaronder, maar niet beperkt tot: schade veroorzaakt door het gebruik van geweld, onjuist gebruik, nalatigheid, ongevallen, impact van vreemde voorwerpen, vandalisme, verontreinigende stoffen, wijziging, beschildering, schade als gevolg van reiniging met onverenigbare detergentia of kleine afwijkingen van het product. • Deze garantie is niet van toepassing op schade die het gevolg is van "natuurrampen", waaronder maar niet beperkt tot hagel, storm, tornado, orkaan, sneeuwstorm, overstroming of brand. • Na het indienen van het aankoopbewijs en het bewijs van het geclaimde productfalen, en onder voorbehoud van het schriftelijk melden van het falen binnen 30 dagen na ontdekking van het defect, zal Canopia, naar eigen goeddunken, defecte onderdelen van het product vervangen of u een pro rata deel van de aankoop prijs terugbetalen op een lineaire afschrijvingsbasis voor de duur van de garantie.

IT

GARANZIA LIMITATA 12 ANNI I PALRAM - CANOPIA

Palram Canopia Ltd. (società numero: 512106824) i cui uffici registrati hanno sede a Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Israele ("Canopia") garantisce che il prodotto è privo di difetti di materiale o di lavorazione per un periodo di 12 anni dalla data di acquisto iniziale. • La garanzia è valida solo se il prodotto viene installato, trattato, pulito e sottoposto a manutenzione in conformità alle specifiche scritte di Canopia. • Questa garanzia non copre i difetti derivanti dalla normale usura, inclusi, ma non solo, i seguenti: danni causati da forzature del prodotto, uso improprio, negligenza, incidenti, impatto di oggetti estranei, vandalismo, contaminazione, modifiche, verniciatura, pulizia con detergenti incompatibili o modifiche minori del prodotto. • Questa garanzia non si applica ai danni derivanti da "cause di forza maggiore", tra cui, a titolo esemplificativo, grandine, tempeste, tornado, uragani, bufere, inondazioni o incendi. • Su presentazione della prova d'acquisto del Prodotto e della prova del presunto guasto, e a condizione che lei denunci il guasto per iscritto entro 30 giorni dalla scoperta del difetto, Canopia, a sua esclusiva discrezione, sostituirà le parti difettose del Prodotto o rimborserà una parte proporzionale del prezzo d'acquisto sulla base di un ammortamento lineare per la durata della garanzia.

SK

12-ROČNÁ OBMEDZENÁ ZÁRUKA I PALRAM - CANOPIA

Palram Canopia Ltd. (číslo spoločnosti: 512106824), ktorej sídlo je v priemyselnom parku Teradion, M.P Misgav 2017400, Izrael ďalej len („Canopia“) zaručuje, že výrobok bude bez väd materiálu alebo spracovania po dobu 12 rokov od pôvodného dátumu nákupu. • Táto záruka platí len vtedy, ak je výrobok nainštalovaný, je s ním manipulované, je čistený a udržiavaný v súlade s písomnými špecifikáciami spoločnosti Canopia. • Táto záruka sa nevzťahuje na chyby vyplývajúce z bežného opotrebovania vrátane, ale nie výlučne: poškodenie spôsobené použitím sily, nesprávnou manipuláciou, nevhodným používaním, nedbalosťou, nehodami, nárazom cudzích predmetov, vandalizmom, znečisťujúcimi látkami, úpravou, náterom, poškodením v dôsledku čistenia nekompatibilnými čistiacimi prostriedkami alebo drobnými odchýlkami výrobu. • Táto záruka sa nevzťahuje na škody spôsobené "prírodnými udalosťami", ktoré zahŕňajú okrem iného krupobitie, búrku, tornádo, hurikán, víchricu, povodeň alebo požiar. • Po predložení dokladu o kúpe a dôkazu o reklamovanej poruche výrobku a na základe písomného nahlásenia poruchy do 30 dní od zistenia poruchy vám spoločnosť Canopia podľa vlastného uváženia vymení chybné časti výrobku alebo vám vráti pomernú časť kúpnej ceny na základe rovnomerného odpisovania počas trvania záruky.

SL

12-LETNA OMEJENA GARANCIJA PODJETJA I PALRAM - CANOPIA

Podjetje Palram Canopia Ltd. (matična številka: 512106824), katerega sedež je na naslovu Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Izrael podjetje ("Canopia"), jamči, da bo izdelek brez napak v materialu ali izdelavi za obdobje 12 let od prvotnega datuma nakupa. • Ta garancija velja le, če je izdelek nameščen, obdelan, očiščen in vzdrževan v skladu s pisnimi specifikacijami podjetja Canopia. • Ta garancija ne krije napak, ki so posledica običajne obrabe, vključno, vendar ne omejeno na: škodo, ki jo povzroči uporaba sile, nepravilno ravnanje, neprimerno uporabo, malomarnost, nesreče, udarce tujih predmetov, vandalizem, onesnaževala, spremembe, barvanje, škodo, ki je posledica čiščenja z nezdružljivimi detergenti ali manjša odstopanja izdelka. • Ta garancija ne velja za škodo, ki izhaja iz "naravnih pojavov", ki vključuje, vendar ni omejena na točo, nevihto, tornado, orkan, snežni metež, poplavo ali požar. • Po predložitvi dokazila o nakupu in dokazila o zatrevanju napaki izdelka ter ob pisni prijavi napake v 30 dneh po odkritju napake bo Palram - Canopia po lastni presoji zamenjal okvarjene dele izdelka ali vam povrnil sorazmerni delež nakupne cene po metodi enakomernega časovnega amortiziranja za čas trajanja garancije.

ET

PALRAM - CANOPIA | 12 - AASTANE PIIRATUD GARANTII

Palram Canopia Ltd. (Ettevõtte number: 512106824), kelle registrijärgne asukoht on Teradion Tööstuspargis, M. Misgav 2017400, Iisrael („Canopia”) annab garantii, et tootel ei esine materjali- ega tootmisdefekte 12 aasta jooksul alates esialgsest ostukoopäevast.

- Käesolev garantii on kehtiv ainult juhul, kui toode on paigaldatud, seda on käsitsetud, puhastatud ja hooldatud vastavalt Canopia kirjalikele spetsifikatsioonidele.
- Käesolev garantii ei kata defekte, mis on tingitud tavapärasest kulumisest, sealhulgas, kuid mitte ainult: jõu kasutamisest põhjustatud kahjustused, ebaõige käsitsemine, sobimatu kasutamine, hooletus, õnnetused, kokkupuude võõrkehaga, vandalism, saasteained, muudatused toote juures, värvimine, kahjustused tingituna kokkubobimatute pesuvahenditega puhastamisest või toote väiksematest kõrvalekalletest.
- Käesolev garantii ei kehti kahjustustele, mis on põhjustatud „loodusjõust”, mis hõlmab, kuid ei piirdu järgnevaga: rahe, torm, tornaado, orkaan, lumetorm, üleujutus ja tulekahju.
- Ostutõendi ja toote väidetava rikke kohta tõendite esitamisel ning juhul, kui tõrkest on kirjalikult teatatud 30 päeva jooksul pärast defekti avastamist, asendab Canopia oma diskretsioonile tuginedes toote defektsed osad või tagastab teile tagastab teile garantiiaja jooksul proportsionaalse osa ostuhinnast, võttes lineaarselt arvesse toote amortisatsiooni.

HU

A PALRAM - CANOPIA | 12 ÉVES KORLÁTOZOTT JÓTÁLLÁSA

A Palram Canopia Kft. (cégjegyzékszám: 512106824), amelynek székhelye a Teradion Industrial Park, MP Misgav 2017400, Izrael (a továbbiakban: „Canopia”), a vásárlás időpontjától számítva 12 évig garantálja, hogy a termék nem tartalmaz anyag- vagy egyéb gyártási hibákat.

- Ez a garancia kizárólag akkor érvényes, ha a terméket a Canopia által írásban foglalt előírásainak megfelelően telepítették, kezelték, tisztították és tartották karban.
- Ez a garancia nem terjed ki a szokásos elhasználódásból eredő hibákra, beleértve, de nem kizárólagosan a következőket: Olyan károkat, amelyeket nem megfelelő, erőszakos használat, helytelen kezelés, nem rendeltetésszerű használat, gondatlanság, baleset, idegen tárgyak által okozott sérülések, vandalizmus, szennyeződések, átalakítás, festés, nem megfelelő tisztítószerrel történő tisztítás, vagy a termék akár kismértékű megváltozása okoz.
- A garancia nem vonatkozik a „természeti eredetű” károkra, ideértve többek között az erős jégesőt, vihart, tornádót, hurrikánt, hóvihart, árvizet vagy tűzesetet.
- A Canopia a vásárlást igazoló bizonylat és a termék meghibásodására vonatkozó bizonyíték benyújtása esetén, valamint a hiba észlelésétől számított 30 napon belül írásban benyújtott kárbejelentés esetén, saját belátása szerint kicseréli a termék hibás részeit, vagy a garancia időtartamának megfelelő, értékcsökkenéssel arányos részét visszatéríti Önnek.

PL

GWARANCJA PALRAM - CANOPIA OGRANICZONA NA 12 LAT

Palram Canopia Ltd. (Numer firmy: 512106824) której zarejestrowane biuro znajduje się w Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Izrael („Canopia”) gwarantuje, że produkt będzie wolny od wad materiałowych lub produkcyjnych przez okres 12 lat od daty zakupu.

- Gwarancja jest ważna jedynie wtedy, gdy produkt jest instalowany, obsługiwany, czyszczony i konserwowany zgodnie z pisemną dokumentacją firmy Canopia.
- Gwarancja nie obejmuje wad spowodowanych normalnym zużyciem eksploatacyjnym, takich jak uszkodzenia wynikające z użycia siły, nieprawidłowej obsługi, nieprawidłowego korzystania, zaniedbania, wypadku, uderzenia przez ciało obce, aktu wandalizmu, działania polutantów, modyfikacji, malowania, czyszczenia za pomocą nieodpowiednich detergentów lub niewielkich odchyłach produktu.
- Gwarancja nie obejmuje również uszkodzeń spowodowanych „siłami przyrody”, takimi jak grad, burza, tornado, huragan, śnieżycza, powódź lub ogień.
- Po przesłaniu potwierdzenia zakupu oraz dowodu wskazującego wadę produktu i zgłoszeniu tej wady na piśmie w terminie 30 dni od chwili jej wykrycia Canopia wymieni wadliwe części produktu lub dokona zwrotu kwoty odpowiadającej proporcjonalnej części ceny zakupu w oparciu o zasadę amortyzacji liniowej, w okresie obowiązywania gwarancji i według własnego uznania.

LT

PALRAM - CANOPIA | 12 GADU IEROBEŽOTĀ GARANTĪJA

Firma Palram Canopia Ltd. (Uzņēmuma numurs: 512106824), kura juridiskā adrese ir Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Izraēla („Canopia”) sākot no iegādes datuma, izsniedz 12 gadu garantiju, nodrošinot, ka iegādātajam Produktam nebūs nedz izejmateriāla, nedz arī ražošanas bojājumu.

- Izsniegtā garantija ir spēkā tikai un vienīgi tad, ja Produkts ir uzstādīts, tīrīts, kopts un izmantots tieši tā, kā tas tiek aprakstīts Canopia rokasgrāmatā.
- Šī garantija neattiecas uz tādiem bojājumiem, kas radušies ikdienas nolietojuma rezultātā, tostarp, bet ne tikai: bojājumiem, kas radušies pārlieka spēka pielietošanas rezultātā; nepareizas vai neatbilstīgas lietošanas dēļ; nolaidības; negadījuma rezultātā; trieciena, vandālisma vai piesārņojuma rezultātā; pārkārošanas vai patvaļīgas produkta pārveides dēļ; bojājumiem, kas radušies, apstrādājot produktu ar neatbilstošiem tīrīšanas līdzekļiem. Garantija neattiecas uz maznozīmīgām atšķirībām Produkta aprakstā.
- Šī garantija nesedz tādus bojājumus, kas radušies dabas katastrofu rezultātā, tostarp, bet ne tikai: kravas, vētras, viesuļvētras, tomado, sniegunā, plūdu vai ugunsgrēka gadījumā. Lai saņemtu garantiju, 30 dienu laikā pēc Produkta bojājuma atklāšanas lūdzam rakstiskā veidā paziņot par bojājuma veidu, pievienojot Pretenzijai pirkuma apliecināso dokumentu.
- Firma "Palram Canopia Ltd." pēc saviem iesakiem nomainīs bojātās Produkta daļas vai arī atmaksās naudas summu, kas ir proporcionāla pirkuma cenai, - ņemot vērā garantijas laiku un Produkta proporcionālo nolietojumu.

CS

12 LETÁ OMEZENÁ ZÁRUKA PALRAM - CANOPIA

Palram Canopia Ltd. (Společnost číslo: 512106824), jejíž registrační kancelář je na adrese Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Izrael („Canopia”), zaručuje, že produkt bude bez vad materiálu nebo zpracování po dobu 12 let od původního data nákupu.

- Tato záruka je platná pouze v případě, že je produkt instalován, manipulován, čistěn a udržován v souladu s psanými specifikacemi společnosti Canopia.
- Tato záruka se nevztahuje na vady způsobené běžným opotřebením, mimo jiné: poškození způsobené použitím síly, nesprávnou manipulací, nevhodným použitím, nedbalostí, nehodami, nárazem cizích předmětů, vandalismem, znečišťujícími látkami, úpravami, lakováním, poškozením z důsledku čištění nekompatibilními čistícími prostředky nebo drobnými odchylkami výrobku.
- Tato záruka se nevztahuje na škody vzniklé v důsledku „přírodních činů”, které zahrnují, ale nejsou omezeny na krupobití, bouři, tornádo, hurikán, vánice, povodeň nebo požár.
- Canopia, po předložení dokladu o koupi a dokladu o reklamované závadě výrobku a pod podmínkou písemného nahlášení závady do 30 dnů od zjištění závady, dle vlastního uvážení vymění vadné části produktu nebo vám vrátí poměrnou část kupní ceny na základě rovnoměrného odepisování po dobu záruky.

HR

PALRAM - CANOPIA | 12 GODINA OGRANIČENO JAMSTVO

Palram Canopia Ltd. (Broj tvrtke: 512106824) čiji je sjedište u industrijskom parku Teradion, M.P Misgav 2017400, Izrael („Canopia”) jamči, da će proizvod biti bez grešaka u materijalu ili izraditi u razdoblju od 12 godina, od prvobitnog datuma kupnje.

- Ovo jamstvo vrijedi samo ako se proizvod instalira, rukuje, čisti i održava u skladu s pisanim specifikacijama tvrtke Canopia.
- Ovo jamstvo ne pokriva greške, koji proizlaze iz uobičajenog trošenja uključujući, ali ne ograničavajući se na: štetu uzrokovanu uporabom sile, nepravilnim rukovanjem, neprikladnom uporabom, nemarom, nesrećama, udarcima stranih tijela, vandalizmom, загаđivačima, izmjenama, bojanjem, oštećenjem, koji je rezultat čišćenja nekompatibilnim deterdžentima ili manjih odstupanja proizvoda.
- Ovo se jamstvo ne odnosi na štetu koja je posljedica "prirodnih djelova", što uključuje, ali nije ograničeno na tuču, oluju, tornado, uragan, mećavu, poplavu ili požar.
- Nakon podnošenja dokaza o kupnji i dokaza o navedenom kvaru proizvoda, te uz prijavu kvara u pisanom obliku u roku od 30 dana nakon otkrivanja kvara, Canopia će prema vlastitom nahođenju, zamijeniti neispravne dijelove proizvoda ili vratiti novac proporcionalni dio nabavne cijene na osnovi linearne amortizacije tijekom trajanja jamstva.

PALRAM - CANOPIA | 12 лет ограниченной гарантии

Palram Canopia Ltd. (номер компании: 512106824), юридический адрес: Teradion Industrial Park, MP Misgav 2017400, Israel («Canopia») гарантирует, что в течение 12 лет с исходной даты покупки продукт не будет иметь дефектов изготовления и материалов. • Данная гарантия имеет силу только, если продукт был установлен, обрабатывался, очищался и обслуживался согласно письменным указаниям Canopia. • Данная гарантия не покрывает дефекты, возникшие в результате нормальной эксплуатации, включая, но не ограничиваясь следующим: повреждения, полученные в результате применения силы, нарушение правил эксплуатации, использование не по назначению, халатное отношение, аварийная ситуация, воздействие посторонних объектов, умышленная порча, загрязнение, переделка, покраска, повреждения, полученные в результате очистки несовместимыми моющими средствами или небольшие отклонения продукта. • Данная гарантия не покрывает повреждения, полученные в результате природных катаклизмов, включая, но не ограничиваясь следующим: град, шторм, торнадо, ураган, снежная буря, наводнение или пожар. • После предъявления доказательства покупки, подтверждения заявленного дефекта продукта и письменного сообщения о дефекте в течение 30 дней после обнаружения дефекта, Canopia по своему усмотрению, заменит дефектные части продукта или выплатит пропорциональную часть цены покупки на основе равномерной амортизации на период действия гарантии.

RU

PALRAM - CANOPIAS | GARANTIE LIMITATA DE 12 ANI

Palram Canopia Ltd. (Companie Nr: 512106824) cu sediul la Parcul Industrial Teradion, oficiul poștal mobil Misgav 2017400, Israel (în continuare „Canopia”) garantează că produsul va fi menținut fără defecte de material sau de folosire pentru o perioadă de 12 ani de la data inițială de cumpărare. • Această garanție este valabilă numai dacă produsul este instalat, folosit, curățat și întreținut în conformitate cu specificațiile prescrise de Canopia. • Această garanție nu acoperă defectele rezultate de la uzura normală, inclusiv, dar fără a se limita: daune cauzate de folosirea forței, folosirea incorectă, utilizarea inadecvată, neglijență, accidente, impact de la obiecte străine, vandalism, poluanți, alterare, vopsire, daune rezultate din curățare cu detergenți incompatibili sau distorsiuni minore ale produsului. • Această garanție nu este aplicabilă daunelor rezultate din „acte ale naturii”, care includ, dar fără a se limita: grindină, furtună, tornado, uragan, viscol, inundație sau incendiu. • La trimiterea dovezii de cumpărare și a dovezii de defecțiune a produsului revendicat, și sub rezerva raportării defecțiunii, în scris, în termen de 30 de zile de la descoperirea defectului reclamat, Compania Canopia, la propria sa discreție, va înlocui părțile defecte ale produsului sau vă va rambursa o parte proporțională din prețul de achiziție, pe bază de amortizare liniară, pentru durata garanției.

RO

PALRAM - CANOPIA | 12 години ограничена гарантия

Palram Canopia Ltd. (Номер на компанията: 512106824), чийто седалище е в Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Израел („Canopia”) гарантира, че продуктът няма да има дефекти по отношение на материала или изработката за определен период от 12 години от първоначалната дата на закупуване. • Тази гаранция е валидна само ако продуктът е монтиран, манипулиран, почистван, и се поддържа в съответствие с писмените спецификации на Canopia. • Тази гаранция не покрива дефекти, произтичащи от нормално износване, включително, но не само: щети, причинени от използване на сила, неправилно боравене, неправилна употреба, небрежност, инциденти, удар от чужди предмети, вандализъм, замърсители, промяна, боядисване, щети в резултат на почистване с несъвместими препарати или незначителни отклонения на продукта. • Тази гаранция не важи за повреди в резултат на „природни явления”, което включва, но не се ограничава до градушка, буря, торнадо, ураган, виелица, наводнение или пожар. • След предоставяне на доказателство за покупка и доказателство за заявления дефект на продукта и след писмено докладване на дефекта в рамките на 30 дни след откриването на дефекта, Canopia, по свое усмотрение, ще замени дефектните части на Продукта или ще ви възстанови пропорционално част от закупната цена на база амортизация за продължителността на гаранцията.

BG

PALRAM - CANOPIA של 12 שנים מוגבלת

Palram Canopia Ltd. (512106824), אשר משרדיה נמצאים בפארק תעשיות תרדיון, ד.נ. משגב 2017400, ישראל ("Canopia") מתחייבת כי המוצר יהיה ללא כל פגם מבחינת החומר והעבודה למשך תקופה של 12 שנים החל מתאריך הרכישה הראשון. • אחריות זו תהיה בתוקף אך ורק עם המוצר יותקן, יטופל, ינוקה, ויתוחזק בהתאם להנחיות הכתובות של Canopia. • אין אחריות זו מכסה פגמים כתוצאה מבליה רגילה וקריעה, אך גם: נזק שנגרם משימוש בכוח, טיפול לא נכון, שימוש לא הולם, הזנחה, תאונות, פגיעה על ידי גופים זרים, ונדליות, מזהמים, שינויים, צביעה, נזק שנגרם כתוצאה מניקוי באמצעות דטרגנטים לא מתאימים או סטיות קלות של המוצר. • אין אחריות זו מכסה נזק שנגרם מ"כוחות הטבע", הכוללים בין השאר אך לא רק, ברד, סערה, טורנדו, הוריקן, סופת שלגים, שטפון, או אש. • בעת הגשת הוכחת רכישה ועדות לכשל של המוצר, ובכפוף לדיווח בכתב על הכשל תוך 30 יום מהתאריך בו התגלה הפגם, Canopia, בהתאם לשיקול דעתה הבלעדי, תחליף את החלקים הפגומים של המוצר, או תחזיר את החלק היחסי של מחיר הרכישה על בסיס של פחת בשיטת הקו הישר לאורך תקופת האחריות.

HE

JRENGINIUI TAIKOMA 12 METŲ RIBOTOS ATSAKOMYBĖS GARANTIJA | PALRAM - CANOPIA

„Palram Canopia Ltd.“ (Įmonės kodas: 512106824), kurios registruota buveinė yra Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, Izraelis („Canopia“) suteikia produktui 12 metų garantiją dėl medžiagų ar gamybos defektų nuo pradinės pirkimo datos. • Ši garantija galioja tik tuo atveju, jei produktas yra sumontuotas, tvarkomas, valomas, ir prižiūrimas pagal rašytines „Canopia“ technines sąlygas. • Ši garantija netaikoma defektams, atsiradusiems dėl įprasto nusidėvėjimo, įskaitant, bet neapsiribojant: žalą, padarytą naudojant jėgą, netinkamą elgesį, netinkamą naudojimą, aplaidumą, nelaimingus atsitikimus, pašalinių daiktų poveikį, vandalizmą, teršalus, pakeitimus, dažymą, žalą, atsiradusią dėl valymo nesuderinamais plovikliais, arba nedidelių produkto nukrypimus. • Ši garantija netaikoma žalai, atsiradusiai dėl „gamtos veiksmų“, įskaitant krušą, audrą, tornadą, uraganą, pūgą, potvynį ar gaisrą, bet tuo neapsiribojant. • Pateikusi pirkimo įrodymą ir įrodymus, patvirtinančius, kad produktas yra sugedęs, ir apie gedimą raštu pranešus per 30 dienų nuo defekto nustatymo, „Canopia“ savo nuožiūra pakeis nekokybiškas produkto dalis arba grąžins jums proporcingą pirkimo kainos dalį, taikant tiesinį nusidėvėjimą garantijos laikotarpiui.

LIT

Declaration of Performance

No 0501

Year of Affix :24

Palram-Canopia Garden Office - Copenhagen™ - Garden office or studio for domestic customers.

1. The reference of the product-type for which the declaration of performance has been drawn up.
Palram-Canopia Garden Office - Copenhagen.

2. The system or systems of assessment and verification of constancy of performance of the construction product, as set out in Annex V. System 2+

3. The reference number and date of issue of the harmonised standard or the European Technical Assessment which has been used for the assessment of each essential characteristic: EN 1090-1:2009+A1:2011

4. Where applicable, the reference number of the Specific Technical Documentation used and the requirements with which the manufacturer claims the product complies.

- EN1090-1 Execution of steel structures and aluminium structures
Part 1: Requirements for conformity assessment of structural components
- EN1090-3 Execution of steel structures and aluminium structures
Part 3: Technical requirements for aluminium structures
- EN 1990 Basis for structural design
- EN 1991 Actions on Structures
- EN 1999 Design of aluminium structures

5. The intended use or uses for the construction product, in accordance with the applicable harmonised technical specification: Garden office or studio for domestic customers.

6. The performance of the essential characteristics of the construction product.

- Tolerances on dimensions and shape: EN1090-3 - Annex G
- Weldability: NPD
- Fracture toughness/impact resistance: NPD (aluminium structure)
- Load bearing capacity:
 - Maximum permitted Wind zone: 21 m/s defined as once in 50-year return probability interval, value at 10m from ground, averaged over 10min, terrain category II (open landscape)
 - Maximum permitted Snow zone: 1 kN/m² defined as once in 50-year return probability interval
- Deformations and Deflections: NPD
- Release of cadmium and its compound: NPD
- Radioactivity: NPD
- Durability: NPD

7. EXC -1

8. Manufacturer: Palram Canopia Ltd. Teradion Industrial Park, M.P Misgav 2017400, P.O.B. 53, Israel

9. Importer and EU representative : Palram DE GmbH, Calbesche str.25, 39218 Schonebeck, Deutschland

10. Name and identification number of the notified body: 0906-CPR - 20000210005796

Signed for and behalf of Palram Canopia Ltd. by:

Teradion Industrial Park, M.P Misgav
2017400, P.O.B 53, Israel

29.01.2024

(Place & date of issue)

PALRAM CANOPIA

(Signature)

Déclaration de Performance

No 0501

Année d'affixe: 24

Palram-Canopia Garden Office - Copenhagen™ - Studio ou bureau indépendant.

1. Référence du type de produit pour lequel la déclaration de performance a été établie.

Palram-Canopia Garden Office - Copenhagen.

2. Le ou les systèmes d'évaluation et de vérification de la constance des performances du produit de construction, tels que définis à l'annexe V. Système 2+

3. Le numéro de référence et la date de publication de la norme harmonisée ou de l'évaluation technique européenne qui a été utilisée pour l'évaluation de chaque caractéristique essentielle: EN 1090-1:2009+A1:2011

4. Le cas échéant, le numéro de référence de la documentation technique spécifique utilisée et les normes auxquelles le fabricant prétend que le produit est conforme.

- EN1090-1 Normes de structures en acier et structures en aluminium
Partie 1: Exigences pour l'évaluation de la conformité des composants structurels
- EN1090-3 Exécution de structures en acier et structures en aluminium
Partie 3: Normes techniques pour les structures en aluminium
- EN 1990 Base pour la conception structurelle
- EN 1991 Actions sur les structures
- EN 1999 Conception de structures en aluminium

5. L'utilisation ou les utilisations prévues du produit de construction, conformément à la spécification technique harmonisée applicable: Studio ou bureau indépendant.

6. La performance des caractéristiques essentielles du produit de construction.

- Tolérances sur dimensions et forme: EN1090-3 - Annexe G
- Soudabilité: NPD
- Résistance à la rupture / résistance aux chocs: NPD (structure en aluminium)
- Capacité de chargement:
 - Zone de vent maximale autorisée: 21 m / s définie comme une fois dans l'intervalle de probabilité de retour de 50 ans, valeur à 10 m du sol, moyenne sur 10 min, catégorie de terrain II (paysage ouvert)
 - Zone de neige maximale autorisée : 1 kN/m² définie comme un intervalle de probabilité de retour de 50 ans.
- Déformations et déflexions: NPD
- Libération de cadmium et de son composé: NPD
- Radioactivité: NPD
- Durabilité: NPD

7. EXC -1

8. Fabricant : Palram Canopia Ltd. Teradion Industrial Park, M.P. Misgav 2017400, P.O.B. 53, Israël

9. Importateur et représentant de l'UE: Palram DE GmbH, Calbesche Str. 25, 39218 Schönebeck, Deutschland

10. Nom et numéro d'identification de l'organisme notifié: 0906-CPR - 20000210005796

Signé au nom et pour le compte de Palram Canopia Ltd. par:

Teradion Industrial Park, M.P. Misgav
2017400, P.O.B 53, Israel

29.01.2024

(Lieu et date d'émission)

PALRAM CANOPIA



(Signature)

LEISTUNGSERKLÄRUNG

Nr. 0501

Jahr des Anhangs: 24

Palram-Canopia Garden Office - Copenhagen™ - Gartenbüro für Privatkunden.

1. Die Referenz des Produkttyps, für den die Leistungserklärung ausgestellt wurde.

Palram-Canopia Garden Office - Copenhagen.

2. Das System oder die Systeme zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit des Bauprodukts, gemäß Anhang V. System 2+

3. Die Referenznummer und das Ausgabedatum der harmonisierten Norm oder der Europäischen Technischen Bewertung, die für die Bewertung jedes wesentlichen Merkmals herangezogen wurde: EN 1090-1:2009+A1:2011

4. Gegebenenfalls die Referenznummer der verwendeten Spezifischen Technischen Dokumentation und die Anforderungen anhand denen der Hersteller erklärt, dass das Produkt entsprechend ist.

- EN1090-1 Ausführung von Stahlkonstruktionen und Aluminiumkonstruktionen - Teil 1: Anforderungen an die Konformitätsbewertung von Bauteilen
- EN1090-3 Ausführung von Stahlkonstruktionen und Aluminiumkonstruktionen - Teil 3: Technische Anforderungen für Aluminiumkonstruktionen
- EN 1990 Basis für Tragwerksplanung
- EN 1991 Einwirkungen auf Tragwerke
- EN 1999 Bemessung von Aluminiumkonstruktionen

5. Der Verwendungszweck oder die Verwendungszwecke des Bauprodukts gemäß der geltenden harmonisierten technischen Spezifikation: Gartenbüro für Privatkunden.

6. Die Leistung der wesentlichen Merkmale des Bauprodukts.

- Maß- und Formtoleranzen: EN1090-3 - Anhang G
- Schweißbarkeit: NPD
- Bruchzähigkeit/Schlagzähigkeit: NPD (Aluminiumstruktur)
- Tragfähigkeit:
 - Maximal zulässige Windböen: 21 m/s, definiert als einmal in einem 50-jährigen Wiederkehrwahrscheinlichkeitsintervall, Wert in 10m Entfernung vom Boden, für durchschnittlich 10 Minuten, Geländekategorie II (offene Landschaft)
 - Maximal zulässige Schneelast: 1 kN/m², definiert als einmal in einem 50-jährigen Wiederkehrwahrscheinlichkeitsintervall
- Verformungen und Durchbiegungen: NPD
- Freisetzung von Cadmium und seiner Verbindung: NPD
- Radioaktivität: NPD
- Haltbarkeit: NPD

7. EXC -1

8. Hersteller: Palram Canopia Ltd. Teradion Industrial Park, M.P. Misgav 2017400, P.O.B. 53, Israel

9. Importeur und EU-Vertreter: Palram DE GmbH, Calbesche Str. 25, 39218 Schönebeck, Deutschland

10. Name und Identifikationsnummer der gemeldeten Stelle: 0906-CPR - 20000210005796

Unterschieden für und im Auftrag von Palram Canopia Ltd. durch:

Teradion Industrial Park, M.P. Misgav
2017400, P.O.B 53, Israel

29.01.2024

(Ort und Datum der Ausstellung)



PALRAM CANOPIA
(Unterschrift)